

# سِرِّ حُرُوفِ

فِي مَعْنَى الْفَرَازِ

مَا وَفَّقَهُ بِهَا سَاجِدُونَ

دِينِغ

كِيَا سِ حَاجِ مِصْبَاحِ بْنِ بَرِّ بْنِ الْمُصْطَفَى

طَبْعُ عَلَى نَفَقَةِ

مَكْتَبَةُ "الْوَحْشَاءِ" سَوْرَابَايَا

جزء



# الْإِكْلِيلُ

فِي مَعْنَى التَّنْزِيلِ

مَا وَفَّرَ رَحْمَةً بَعْدَ سَاجَاوِي

دِينِي

كِيَا حُجَّاجِ مِصْبَاحِ بْنِ زَيْنِ الْمُصْطَفَى

طَبْعُ عَلَى نَفَقَةٍ

مَكْتَبَةُ "الدُّرُوحِ" سَوْرَابَايَا

سُورَةُ النَّبَاِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ اَرْبَعُونَ اَيَةً  
بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

عَمَّ يَتَسَاءَلُونَ (١) عَنِ النَّبَاِ الْعَظِيْمِ (٢) الَّذِي هُمْ فِيهِ  
يُخْتَلِفُونَ (٣) كَلَّا سَيَعْلَمُونَ (٤) ثُمَّ كَلَّا سَيَعْلَمُونَ (٥)

مُخْتَلِفُونَ (٣) كَلَّا سَيَعْلَمُونَ (٤) ثُمَّ كَلَّا سَيَعْلَمُونَ (٥)

سُورَةُ نَبَاِ اِيكِي اَوْ كَادِي سَبُوتُ سُورَةُ سَأُولُ اَوْ كَادِي اَرَانِي سُورَةُ  
عَمَّ . تَمُورُوتِي اَنَا اَع مَكَّةُ ، اَيْتِي اَنَا فَتَاغُ فُؤْلُوهُ .  
بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

(اَيَّة : ١-٥) اَنَا اَع اَوْ رُوسَانُ اَفَا اَيْكُو وَوَعَّ ٢ مُشْرِكُ فَاذَا تَا كُونُ  
يَتَنَا كُونُ ؟ وَوَعَّ ٢ مُشْرِكُ اَيْكُو فَبَا تَا كُونُ يَتَنَا كُونُ اَنَا اَع قَرُ كَرَا كَعُ  
فَتَتَبَّعُ بَا عَتُ ، وَوَعَّ ٢ مُشْرِكُ اَيْكُو فَاذَا فَرَسُو لَيَاءَن كَنَدِيْعُ كَرُو فَرُ كَرَا  
كَعُ بَا عَتُ فَتَتَبَّعُ اَيْكُو . وَوَعَّ ٢ مُشْرِكُ اَيْكُو سُو فَايَا فَبَا مَا رَيْتِي ، فَبَا  
لَيْرِيْن اُولِيْهِي اِنْكَارُ . وَوَعَّ ٢ مُشْرِكُ اَيْكُو مَسْطِي بَكَالُ وَرُوهُ عَا قِبَتِي  
اُولِيْهِي اِنْكَارُ . تَمَنَّا ن ! وَوَعَّ ٢ مُشْرِكُ اَيْكُو سُو فَيَا فَاذَا لَيْرِيْن اُولِيْهِي اِنْكَارُ  
وَوَعَّ ٢ مُشْرِكُ اَيْكُو مَسْطِي بَكَالُ فَبَا وَرُوهُ عَا قِبَتِي اِنْكَارِي .

(ك : ١) سَبِي رَامِي فَاذَا تَا كُونُ يَتَنَا كُونُ اَيْكُو كَرَا نَا وَوَعَّ مُشْرِكُ اَيْكُو دِي  
اَجَاء دِيْنِيْعُ كَعُجُ نَبِي مُحَمَّدٌ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سُو فَيَا فَبَا تَوْحِيْدُ ، فَاذَا  
يُوُوْجِيْحَا كِي مَرَا اللّٰهُ تَعَالَى ، لَن كَعُجُ نَبِي مُحَمَّدٌ فَا رِيْعُ كَرَا غَان يِيْنُ

أَلَمْ نَجْعَلِ الْأَرْضَ مِهْدًا ۚ (٦) وَالْجِبَالَ أَوْتَادًا ۚ (٧) وَخَلَقْنَاهُ أَزْوَاجًا ۚ

(٨) وَجَعَلْنَا نَوْمَكُمْ سُبَاتًا ۚ (٩) وَجَعَلْنَا اللَّيْلَ لِبَاسًا ۚ (١٠) وَجَعَلْنَا

(٦-٧) أَفَاوَعُ ٢ كَافِرٍ اِيَكُوْا اَوْرَا فَا دَا وَرُوْهُ يِيْنِ اِعْسَن اِيَكُو كَعُ بُوْمِي  
كَاي لِيْمِيْكَ ، كَبِيْه مَتُوْعَمَا بِيْصَا اُوْرِيْفُ كَفِيْنَاء . كَفَرِيْيْ كَدَا دِيْيَانِي اُوْفَمَانِي  
بُوْمِي اِيْمِي مَوْدُوْت اُوْرَا كَنَادِي اَعْبُوْنِي . اَفَا اُوْرَا فَا وَرُوْهُ يِيْنِ اِعْسَن كَاوِي  
كُوْنُوْعُ مِيْنُوْعَمَا كِيَا فَاطُوْنِي بُوْمِي . كَفَرِيْيْ كَدَا دِيْيَانِي اُوْفَمَانِي اُوْرَادِي اِنَاء اَكِي  
كُوْنُوْعُ ؟ بُوْمِي مَتُوْبُوْا يَا اُوْرَا كَنَادِي اَعْبُوْنِي .

(٨-٩-١٠) سِيرَا كَبِيْه هِي وَوَعُ ٢ كَافِرٍ لَن كَبِيْه فَتَدُوْذُوْكَ بُوْمِي ! سِيْرَا كَبِيْه  
اِعْسَن دَا دِيْكَ اِي كِي سَاء جُوْدُوْ سَاء جُوْدُو . كَفَرِيْيْ كَدَا دِيْيَانِي اُوْفَمَانِي سِيْرَا كَبِيْه دِي  
كُوِي لَنَّا غُ كَبِيْه اَنَوَا وَادُوْن كَبِيْه ؟ سِيْرَا كَبِيْه اِعْسَن دَا دِيْكَ اِي بِيْصَا تُوْرُوْ فَرَلُوْ  
غَا سُوْء اَكِي وَاْء نِيْرَا . كَفَرِيْيْ اُوْفَمَانِي سِيْرَا اُوْرَا بِيْصَا تُوْرُوْ ؟ اِعْسَن اَنَدَا دِيْكَ اِي بِيْ  
مَتُوْعَمَا فَتَا غَبُوْ كَعُ نُوْتُوْفِي جَلَا نِيْرَا . كَفَرِيْيْ اُوْفَمَانِي اِعْسَن اَنَدَا دِيْكَ اِي رِيْنَا تَرُوْسُ ؟

سَبْعِن مَتُوْعَمَا سَاء وُوسِي مَا قِ ، يَلِيْسُوْءُ بَكَال دِي اُوْرِيْفَا كِي دِيْنِيْعُ اَللّهُ نُوْلِي  
غَادَف اِنَا كَا غُ فَتَا دِيْلَانِي اَللّهُ نُوْمَمَا قَبِيْلَسَن كَنَدِيْغُ كَرُوْعَمَلْ كَعُ دِي لَا كُوْنِي اَنَا  
اِيْ دُنْيَا ، كَنَجْعُ نَبِي مُحَمَّدٌ صَلَّى اَللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا جَاءَ كِي الْقُرْآنُ مَرَا غُ وَوَعُ ٢ مُشْرِكُ .  
(كُت : ٦٠ - ١١) اِيْة ٢ اِيْكِي فَرَلُوْا نَجَا وَنِيْل كِيْطَا كَبِيْه سُوْفِيَا غَرَفِي كَدِيْغُ  
كَكُوْوَا سَاءَنِي اَللّهُ ، نُوْلِي كِيْطَا بِيْصَا هَا فَا غَا كُوْعُ ٢ غَا كِي لَن شُكْرُ مَرَا غُ اَللّهُ  
كَانَدِيْغُ كَارُوْنِعْمَةً ٢ نِي اَللّهُ كَعُ وُوس دِي فَا رِيْفَا كِي مَرَا غُ كِيْطَا كَبِيْه .



الْيَوْمَ مَعَاشًا ۖ وَبَيْنَا وَفُوكُمْ سَبْعُ شِدَادٍ ۚ (١٣) وَجَعَلْنَا

سِرَاجًا وَهَاجًا (۱۳) وَأَنْزَلْنَا مِنَ الْمُعْصِرَاتِ مَاءً ثَجَّاجًا (۱۴)

(۱۱-۱۶) اَعْسُنْ اَنْدَانِيَاكِي رَيْنَا كَاغْبُوْ كُوْلِيْكَ فَاغُوْ فَاَجِيُوْا. كَفَرِيْ  
 اَوْ فَاَمَانِيْ اَعْسُنْ اَنْدَانِيَاكِي بَغِيْ تَرُوْسْ تَنْفَا اَنَا رَيْنَا؟ اَفَا بَا كَغْ  
 سَاغْبُوْفْ تَكَا اَكِي رَيْنَا؟ اَعْسُنْ وُوسْ بَاوِيْ بَاغُوْنَنْ لَاغِيَتْ سَا فْ  
 فَيْتُوْ كَغْ قُوَّةُ ۲ اَنَا اَغْ دُوُوْرْ نِيْرَا. اَفَا سِيْرَا وُورَا غَاوَا سِيْ؟ اَعْسُنْ وُوسْ  
 بَاوِيْ سَرِغِيْ كَغْ مَوْرُوْبْ اِمْبَارْفْ ۲ لَنْ مَدَاغِيْ. اَفَا سِيْرَا وُورُوْرُوْ؟  
 اَعْسُنْ نُوْرُوْنَاكِي بَابُوْ كَغْ سَوُوْ ۲ اَنْ سَغْ كَغْ مَبْكَا مَنْدُوْغْ. اَفَا سِيْرَا وُورُوْرُوْ؟  
 كِيَا مَغْ كُوْنُوْبْ كَدِيْ كِكُوْا سَا اِنِيْ اَللهُ. اَفَا فَغِيْرِنْ كَغْ صِفَتِيْ مَغْ كِيْ اِيْ كِيْ  
 وُورَا بِيْصَا غُوْرِيْ فَاكِي مَنُوْصَا سَا وُوسِيْ مَانِيْ؟ مَسْطِيْ بِيْصَا. اَفَا فَرْلُوْنِيْ اَللهُ  
 نُوْرُوْنَاكِي بَابُوْ؟ فَرْلُوْغَسُوْ كِيْ وِيْجِيْ لَنْ طَطُوْ كُوْلَنْ، لَنْ كَبُوْنْ ۲ كَغْ رُوْغْ كُوْتْ.

(ک ۱۲-۱۶) دَادِي يٰنِ سِرْ اَوْجُوْغَا كُوْرُ بِيْصَا هَا غَاوَسِيْ دُوْورْ لَنْ غِلِيْسُوْرْ،  
وُوسْ فِرَاغْ تَهْوَنْ اَوْلِيْمَا اُوْرِيْفْ؟ اَفَا اَنَّا لَغِيْتْ كَغْ كُوْفَلْ؟ اَفَا تَا هُوَا  
سَرْعِيْ اَمْبَلَرْ سِيْنَا رِيْ، اَفَا تَا هُوَسْبَنْ تَهْوِيْ اَوْرَا اَنَّا اُوْدَانْ؟ اَفَا تَا هُو  
اَنَّا بُوْجِيْ اَوْرَا اَنَّا طُوْ كُوْلِيْ؟ اَفَا تِمُوْغْ عَقْلْ فَعِيْرَنْ كَغْ مَكُوْنُوْ بَكْدِيْ  
كَكُوَا سَاغِيْ، اَوْرَا يِصَا غُوْرِيْ فَا كِيْ مَوُغْغَا سَا وُوسِيْ مَايْ.



الْوَهَى . نُولِي دَاوُوهُ ، بَيْسُوهُ أَمَّةً اَعْسُنْ اِيْكُو بَكَال دِي كِيرِنْغ اَنَاغ مَوْق  
 دَادِي سَفُولُوهُ وَرْنَا كَغ فِلَا اِكْمُولُوغ . سِجِي لَنْ سِجِيْنِي وَوُس دِي  
 بِيْدَاء كِي رُوفا كَغ فَوَاء اِي دِيُوِي . اِيْكُو كِبِيَه سَوُعَا كُوْلُوغَانِي وَوُغ ٢  
 اِسْلَام رُوفا نِي دِي كَانِي دِيْنِيغ اَلله . سَبَاكِيَهَان اَنَا كَغ غَاغْبُو رَاهِي  
 كَطِيك ، اَنَا كَغ غَاغْبُو رُوفا رَاهِي چِيلِيغ ، اَنَا كَغ دِي وَالِيك رَاهِي  
 كَاغْبُو مَلَا كُو نَاعِيغ سِيكِيْلِي اِغ دُوُوْر ، اَنَا كَغ دِي سِيْرِيْت ٢ رَاهِي ،  
 اَنَا كَغ وَوُطَا مَلَا كُو يَاء ٢ . سَبَاكِيَهَان اَنَا كَغ كُوْفُو ، بَيْسُو ، وَوُطَا .  
 دَادِي اَوْرَا يَصَا اَعْن ٢ . سَبَاكِيَهِن اَنَا كَغ مَامَا اِيْلَا نِي ، اِيْلَا نِي مَوْدُوْت  
 غَلِيُوِيْر هِيْغَا تَكَا اِغ دَا دَانِي ، چَاغْمِي مِيلِي نَانَا ، وَوُغ ٢ كَنَّا كِيرِيْنِي فِلَا  
 كِيْكُو . سَبَاكِيَهَان اَنَا كَغ وَوُس دِي كَطُو تَاغْن لَنْ سِيكِيْلِي ، سَبَاكِيَهِن  
 اَنَا كَغ دِي فَانْجِه اَنَا غ كَلُو كُو رُوفا كِي . سَبَاكِيَهِن اَنَا كَغ لُوُوْنِيَه بَايِيْن  
 كَانْدَانِي كَاتِيْمَاغ بَا طَاغ ، سَبَاكِيَهِن اَنَا كَغ غَاغْبُو كَلَا مَبِي كُوْرُوغ سَفْعُغ  
 تِيْر ( اَوْرَا سَفْعُغ كَا ثِيْن ) . وَوُغ ٢ كَغ رَاهِيْنِي رَاهِي كَطِيك يَا اِيْكُو  
 وَوُغ ٢ كَغ تُوْكَا غ اَدُو ٢ . وَوُغ ٢ كَغ رَاهِيْنِي سَاهِي چِيلِيغ يَا اِيْكُو وَوُغ ٢  
 كَغ اَهْل مَآغَان اَرَطَا حَرَام ، وَوُغ ٢ كَغ مُوْعُوْت اَرَطَانِي وَوُغ ٢ بِيْشَا تَنَفَا  
 فَا تُوْرَان ٢ كَغ صَح . وَوُغ ٢ كَغ سِيْرَاه لَنْ رَاهِيْنِي اِغ غِيْسُوْر كَغْبُو مَلَا كُو ،  
 سِيكِيْلِي اِغ دُوُوْر يَا اِيْكُو وَوُغ ٢ كَغ مَعْن رِبَا . وَوُغ ٢ كَغ وَوُطَا اَوْرَا وَوُوه دَا لَنْ  
 يَا اِيْكُو وَوُغ ٢ لَآچُوْت اَنَا غ فَرَا كَحْكُم . وَوُغ ٢ كَغ كُوْفُو ، بَيْسُو يَا اِيْكُو  
 وَوُغ ٢ كَغ كَاوُوهُ اِيْكُو مَلِي . وَوُغ ٢ كَغ فِلَا مَامَا اِيْلَا نِي كَغ مَوْدُوْت هِيْغَا  
 تَكَا غ دَا اِيَا اِيْكُو وَوُغ ٢ عَالِم لَنْ تُوْكَا غ اَوْمُوْغ ( فِيلَا تُو ) كَغ فُغْبَا وَهَانِي  
 اَوْرَاچُوْكَ كَارُوْفُوچِي . وَوُغ ٢ كَغ وَوُس تُوْجَل تَغَانِي لَنْ سِيكِيْلِي يَا اِيْكُو  
 وَوُغ ٢ كَغ غَلَا رَاهِي اِيْتِي تُوْغْبُوْنِي . وَوُغ ٢ كَغ دِي فَخْجِه اَنَا غ كَلُوْجُو

سَقِّعْ كَفِّي يَا اِيْكُو وَوَعَكْغْ تُوَكْغْ غَلَا فَوْرَا كِي كَسَلَهَا نِي مَوْنُغْصَا مَرَاغْ وُوعْغْ  
 كَغْ يَكَلْ قَرِيْنَتَهَا ن. وَوَعَكْغْ كَانْدَا نِي لَوُوْنِي بَا جِيْن كَا تِيْمِغْ بَطْغْ يَا اِيْكُو وُوعْغْ  
 كَغْ فَلَا سَغْ لَا نُوْرُوْنِي هَوِي نَفْسُوْنِي. وَوَعَكْغْ غَاغْ كُو كَلَامِي سَقِّعْ  
 تِيْر يَا اِيْكُو وَوَعَكْغْ كُو مَدِي غَاغْ كُو لَكِي دُنْيَا نِي. اَنْتَهِي مَبَاوِي

(ك١٨) سَكَا بِيْهِي رُوْح كَغْ مَتُوَا نَاغْ عَالَمِ دُنْيَا لَنْ دُوْرُوْغْ مَتُوَاغْ عَالَمِ دُنْيَا، كَا ي  
 رُوْحِي فَوْتُوْغْ كِي طَاغْ بَكَاغْ لَهْرَاغْ تَهَوْنِ بُوْرِي، اِيْكُو كَبِيْهِي مَغْكُوْن اَنَاغْ سَمْفَرُوْغِي  
 مَلَا نِيْكَهْ اِسْرَافِيْل يَا اِيْكُو كَغْ دِي اَرَا نِي عَالَمِ بَرْنَحْ. سَمْفَرُوْغِي اِسْرَافِيْل اِيْكُو مَلِيْفُو  
 نِي كَبِيْهِي رُوَاغْ اَنْ بُوْمِي لَنْ لَاغِيْتِ سَاغْ فَيُوْغْ. فَا يُوْفِ اِسْرَافِيْل اَنَاغْ سَمْفَرُوْغِي  
 اِيْكُو كَفِيْغْ فَيَنْدُوْغْ كَغْ سَفِيْسَان يَا اِيْكُو مَغْكُوْبِيْن بُوْمِي لَاغِيْتِ اِيْ كِي اَرَفْ اَجُوْر.  
 تُوْلِي اَنَا فَرِيْنَتَهْ سَقِّعْ اَللّٰه تَعَالٰى سُوْفِيَا يُوْفَا كِي سَمْفَرُوْغِي. بِيْن وُوْسْ نِيُو  
 فَا كِي اِيْكُو كَبِيْهِي رُوْح كَغْ اَنَاغْ جَسَدِ مَوْنُغْصَا اَنَاغْ جَسَدِ حَيَوَانْ شَيْطَانْ  
 جِيْن، لَنْ مَلَا نِيْكَهْ كَبِيْهِي فِدَا مَتُوْبَا لِي اَنَاغْ سَمْفَرُوْغِي اِسْرَافِيْل كَغْ دِي سَبُوْتِ  
 عَالَمِ بَرْنَحْ. كَبِيْهِي فِدَا مَا نِي لِيَا نِي جَبْرِيلْ، مِيْكَائِيْل، لَنْ غَزْرَا ئِيْل. تُوْلِي  
 مَلَا نِيْكَهْ تَلُوْدِي وَتُوْغْ اَكِي فَيَسَان رُوْحِي دِيْلِيْغْ اِسْرَافِيْل اَسْرَفِيْل تَهْرِيْلَتَهِي اَللّٰه  
 تُوْلِي اِسْرَافِيْل دِي فُوْلِدُوْتِ رُوْحِي دِيْلِيْغْ اَللّٰه. كَهَنَانْ اَوْرَا اَنَا كَغْ كَسَاغْ  
 كَبَا اَللّٰه سُبْحَانَهْ وَتَعَالٰى الْغَفُوْر الْوَدُوْدُ دُو الْعَرْشِ الْمَجِيْدِ فَعَا لِي مَا  
 يُرِيْدُ. فَا يُوْفِ اِسْرَافِيْل كَغْ كَفِيْغْ فَيَنْدُوْغْ يَا اِيْكُو سَاوُوْسِي اَللّٰه  
 غُوْرِيْطَا كِي مَانِيَهْ مَرَاغْ اِسْرَافِيْل، تُوْلِي غَا سَطَا سَمْفَرُوْغِي. سَاوُوْسِي  
 اَنَا فَرِيْنَتَهْ سَقِّعْ اَللّٰه تَعَالٰى اِسْرَافِيْل يُوْفَا كِي سَمْفَرُوْغِي، سَاءَ نَلِيْكََا  
 حَا بِيَهِي رُوْح اَوْرَا اَنَا كَغْ كِيْرِيْغْ مَتُوْسَقِّعْ سَمْفَرُوْغِي اِسْرَافِيْل  
 اَعْجُوْلِيْغْ جَسَدِي دِيُوْنِيْغْ.



اِنَّ جَهَنَّمَ كَانَتْ مِرْصَادًا <sup>(٢١)</sup> لِلطَّاغِيْنَ مَا بَا <sup>(٢٢)</sup> لَا يَشِيْنَ  
 سَمَوَاتٍ زَكَاةً يُسْتَكْمَلُ بِهَا وَيُؤْتَىٰ رِزْقًا كَثِيْرًا  
 فِيْهَا اَحْقَابًا <sup>(٢٣)</sup> لَا يَدْخُلُ فِيْهَا مَاءٌ يَّغِيْزُهَا اَنْ تَكُوْنُ فِيْهَا بَرْدًا وَلَا شَرَابًا <sup>(٢٤)</sup> اِلَّا حَمِيْمًا  
 اَنْتَدِمَجْتًا يَّغِيْزُهَا اَنْ تَكُوْنُ فِيْهَا بَرْدًا وَلَا شَرَابًا  
 وَغَسَّاقًا <sup>(٢٥)</sup> جَزَاءً وَفَاةً <sup>(٢٦)</sup> اِنَّهُمْ كَانُوْا لَا يَرْجُوْنَ  
 كُنْ نَادِيًا مِّنْ دُوْنِ زَكَاةٍ  
 قَبْلَ الْاَسَانِ  
 سَمَوَاتٍ زَكَاةً يُسْتَكْمَلُ بِهَا وَيُؤْتَىٰ رِزْقًا كَثِيْرًا  
 اِنَّهُمْ كَانُوْا لَا يَرْجُوْنَ

(٢٦-٢١) هِيَ قَدْ دُوْدُوكُ بَوْمِي! بَيْسَهَا قَدْ اَعْرَفْتِي، نَرَا كَا جَهَنَّمَ اَيْكُو نُؤْعَبُوكُو؟  
 وَشَغَلْتُ قَبْلَ الْاَجُوْتِ اَوْ رِيْفِي يَا اَيْكُو وَوَعْدُ كَا فِرْ اَيْكُو جَهَنَّمَ بِكُلِّ دَا دِي  
 وَنَا نَ وَوَعْدُ كَا فِرْ كَيْتِه وَوَعْدُ كَا فِرْ بِكُلِّ طَعْوَاغِ جَهَنَّمَ نَسَا دَاسِي اَوْرَا  
 بِسَ بَيْسَا تَوْرُو اَوْرَا بِكُلِّ بَيْسَا غَوْمَبِي كَجَبَا بَا يُو كَغْ بَا عْت فَدَاسِي كُنْ نَا نَاهِي  
 كَا نَجَا فَا كَا فِرْ هِيَا اَيْكُو قَبْلَ اَلْسَانِ كَغْ چُوچُو كُ كُفُو كَا كُو هَا نَا اِغْ دُنْيَا دَا دِي  
 اَوْرَا اَنَا دُو صَا كَغْ كَبْدِيْنِي كِيَا دُو صَا شِرْكُ كُنْ اَوْرَا اَنَا سِي كُصَا كَغْ كَبْدِيْنِي  
 كِيَا سِي كُصَا نَرَا كَا.

(٢٦-٢١) دِي چَرِيْتَا اَكِي سَخَكُغْ عَبْدُ اللّٰهِ بِنِ مَسْعُوْدٍ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ اَوْفَا نِي  
 وَوَعْدُ كَا فِرْ قَدْ دُوْدُوكُ نَرَا كَا وَرُوْهِيْنِ دِيُوِيْنِي بِكُلِّ مَا عَجُوْنُ نَرَا كَا كَلُوَا نِ  
 اَنَا بَا سِي اَوْفَا نِي سَا عَجُوْتَا تَوْنُ، تَمْتُوْقَبَا بُوْعَه، اَوْفَمَا نِي قَدْ دُوْدُوكُ  
 سُوُوَا زَا وَرُوْهِيْنِ دِيُوِيْنِي مَا عَجُوْنُ سُوُوَا رَجَا اَيْكُو دِي بَا سِي  
 اَوْفَمَا نِي سَا عَجُوْتَا تَمُوْنُ تَمْتُوْقَبَا سُوْسَه.

حَسَابًا ۝ وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا كِذَابًا ۝ وَكُلُّ شَيْءٍ أَحْصَيْنَاهُ كِتَابًا ۝

فَذَوْقُوا فَلِنْ نَزِيدَكُمْ إِلَّا عَذَابًا ۝ إِنَّ لِلْمُتَّقِينَ مَفَازًا ۝

حَدَائِقَ وَأَعْنَابًا ۝ وَكَوَاعِبَ أَتْرَابًا ۝ وَكَأْسًا دِهَاقًا ۝

(٢٧-٢٠) مُؤَلَّاهُ دِي بِاللَّيْ كُفَّ كِيَا مَفْكَوْنُو، كَرَانَا وَوَعْدٌ كَا فَرِيَا كُوْ أَوْرَا فَبَا  
وَدِي قَفَرِي كَسَاءَنْ عَمَلْ، كَرَانَا دِيوِي نِي أَوْرَا فَرِيَا يَا أَنَا فَيَا دِينَا بَعَثْ . أَوْرَا  
وَدِي قَفَرِي كَسَاءَنْ أُنْ عَمَلْ كَرَانَا دِيوِي نِي أَغْكَوْرُوْهَا كِي دَاوُوْهُ ۝ هِيَ اللَّهُ كُفَّ  
كَاسَبُوْت أَنَا إِيغَ الْقُرْآنْ . إِيكُوْ كَبِيْهَ وَوُسْ دَا دِي كَاتِفْكَانْ إِيغُسْنْ (اللَّهُ) أَنَا  
إِيغَ اللُّوْحُ الْحَفُوْظْ . سَوَعْمَا إِيكُوْ . سَا لِي كِي يَصْمَا فَا دَا غَرَا سَاءَا كِي لَارَا فْ  
سِي كَسَا إِيغُسْنْ ، إِيغُسْنْ أَوْرَا بِي كَالْ مَارِيغِي أَفَا ۝ مَرَاغْ سِي رَا كَبِيْهَ هِيَ وَوَعْدٌ كَا فَرِيَا  
كَبَا تَا مَبَهَاتْ سِي عَصْمَا .

(٢٧-٢٠) وَوَعْدٌ إِسْلَامٌ كُوْدُوْ وَغَرَفِي يَنْ فَقِيْرَانْ نَرَاغَا كِي سِي كَسَا فَي وَوَعْدٌ كَا فَرِيَا  
كُفَّ كِيَا مَفْكَوْنُوْ إِيكُوْ سُوْفِيَا وَوَعْدٌ إِسْلَامٌ لَنَعْ وَادُوْنْ أَجَا غَانِيْ أَنْدُوْ يَنْ كَا كُوْهَنْ  
فَي وَوَعْدٌ كَا فَرِيَا إِيكُوْ أَوْرَا وَدِي دِينَا قَفَرِي كَسَاءَنْ عَمَلْ سَفْكَغَ اللَّهُ تَعَالَى . لَنْ  
أَغْكَوْرُوْهَا كِي تَكْسِيْ أَوْرَا فَرِيَا يَا دَاوُوْهُ ۝ هِيَ اللَّهُ . يَنْ وَوَعْدٌ إِسْلَامٌ إِيكُوْ مَسْطِيْ  
فَرِيَا مَرَاغْ دَاوُوْهُ ۝ هِيَ اللَّهُ . نَاغِيْغَ إِيغَ زَمَنْ فَتَنَ كُفَّ كِيَا إِيغَ مَوْغْصَا إِيغِيْ أَلِيْهَ  
بَاغْتْ وَوَعْدٌ إِسْلَامٌ كُفَّ كَا كُوْهَانْ كِيَا كَا كُوْهَانْ وَوَعْدٌ كَا فَرِيَا إِيكُوْ أَوْرَا أَسْدُوْ  
وِيْغِيْ وَدِي دِينَا فَا نَلِيْغِيْ أَنْ عَمَلْ . لَنْ أَوْرَا أَغْكَوْرِيْسْ دَاوُوْهُ ۝ هِيَ اللَّهُ . دَاوِيْ  
مَقْصُوْدِيْ إِيغِيْ آيَهْ سُوْفِيَا وَوَعْدٌ إِسْلَامٌ كَلَمْ مِيْتَانِيْ كَا كُوْهَانْ أَجَا غَانِيْ أُوْرِيْفْ  
حَيَا أُوْرِيْفِيْ وَوَعْدٌ كَا فَرِيَا دِي تَرُوْسْ ۝ سَا كِي .

لَا يَسْمَعُونَ فِيهَا الْغَوَا وَلَا يَرْجُونَ لَكِبًا ۖ جَزَاءٌ مِّنْ رَبِّكَ عَطَاءٌ  
 حَالٌ مَّوَدًّا ۚ

حَسَابًا ۚ رَبِّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا الرَّحْمَنُ  
 لَا يَمْلِكُونَ مِنْهُ خِطَابًا ۚ

يَوْمَ يَقُومُ الرُّوحُ وَالْمَلَائِكَةُ صَفًّا  
 لَا يَسْمَعُونَ مِنْهُ خِطَابًا ۚ

(٢١-٢٥) يَسْرَاجِيهَا فَبِأَعْرِفُ، بَيْنَ وَفَعٌ كَفَّ فَبَا وَدَى اللَّهُ تَعَالَى لِيَكُونَ بِكَافٍ  
 أَوَّلِيهِ فَتَجُودُونَ كَمَا كَيْسَاءُ نِغَ آخِرَةً. فَتَأْمَنَانِ كَفَّ أَيْنَدَاهُ ۚ لَنْ أَسْرِي. أَغْبُورُ كَفَّ  
 أَوْرَانَا بَانْدِي غَانِي، فَوَرِي ۚ كَفَّ جُومُو سُو سُو فِ تَوْرَسَجَارُ عَمْرَلَنَ يُونُفَ،  
 لَنْ كَلَسَ أَوْجُو، أُنَ كَفَّ كَبَاءُ أَيْسِي، يَا لِيَكُو سُو وَارَا ۚ نِغَ سُو وَارَا لِيَكُو وَفَعٌ ۚ فَبَا  
 وَدَى اللَّهُ أَوْرَا بِكَافٍ عَرُو أَوْعُو أَوْعُو كُو سُو كَفَّ أَوْعُو كُو رُو.

(٢١-٢٥) فَتَجُودُونَ شَيْخَ عَبْدِ الْعَزِيزِ الدَّبَّاعِ دَاوُوهُ، كَيْسَاءُ كَانِعَمَتَانِ كَفَّ أُنَا نِغَ  
 سُو وَارَا لَنْ مَا جَمَّ دَمِي بُوُوهُ ۚ هَانِي لِيَكُو أَوْرَا أُنَا بَانْدِي بَعَثَانِ كُرُو نِعْمَةً لَنْ بُوُوهُ ۚ هَانِ  
 أُنَا نِغَ دُنْيَا لِيَكُو، أَوْ فَانِي أَسْمَانِي نِعْمَةً سُو وَارَا لَنْ بُوُوهُ ۚ هَانِي مِسُودُونَ أَفَا أُنَا نِغَ دُنْيَا  
 وَتَوَا، أَفَا نِغَ دُنْيَا لِيَكُو، فَتَبُودُونَ بُوُمِي لِيَكُو تَمُتُوا وَاعْرِفُوا أَفَا أُرَانِي، أَوْ فَانِي أَغْبُورُ  
 سَجِي سُو وَارَا لِيَكُو دِي وَتَوَا أَفَا أُنَا نِغَ دُنْيَا لِيَكُو تَمُتُوا بِهَا بُوُر مَا كِي سَرِغِي رَمْبُولَانِ  
 لَنْ لَيْسَتَانِ ۚ شَيْخَ صَاوِي دَاوُوهُ الْمُتَقِينَ لِيَكُو كَفَّ دِي كَرَسَاءُ أَفَا يَا لِيَكُو وَفَعٌ ۚ كَفَّ فَبَا  
 عَرُكَمَا أَوَانِي سَفِيحُ شِرْكِي تَبَكْسِي يَكُو طُو، أَكْرِيحِي فُكْرَا مِي نِغَ اللَّهُ تَعَالَى يَا لِيَكُو وَفَعٌ كَفَّ  
 أَوْرَا مَانِي كَافِي. دَاوِي سَفَاءُ وَوَعَا كَفَّ مَانِي أَوَّلِيهِ إِيْمَانُ لِيَكُو كَبُورُ نِغَ دَاوُوهُ إِيْمَانِي  
 نَاعِيغُ أَفَا بِيصَا كَيْسَاءُ مَانِي أَوَّلِيهِ إِيْمَانُ؟ مَانِي أَوَّلِيهِ إِيْمَانُ سُو وَجِيحِي بَرَاغِي كَفَّ سَمَارُ  
 أَوْرَا أُنَا كَفَّ فِيرَ صَا كَيْسَاءُ اللَّهُ. نَاعِيغُ كَيْسَاءُ كُو دَوَالِيغُ دَاوُوهُ حَدِيثُ: الْعَصِيَّةُ بَرِيدُ الْكُفْرِ،  
 مَعْصِيَةُ لِيَكُو أَوْ تَوَسَّاتِي كَفَّ. سُو وَارَا لِيَكُو كَيْسَاءُ أَجَا غَانِي أَغْبَا مَنُغُ مَرَاغُ مَعْصِيَةٍ. أَفَا مَانِي  
 أَوْرَا عَرِي أُنَدِي كَفَّ دِي سَبُوتُ مَعْصِيَةٍ لِيَكُو.

لَا تَتَكَبَّرُونَ الْأَمْنِ أَدْنَىٰ لَهُ الرَّحْمَنُ وَقَالَ صَوَابًا ﴿٣٥﴾ ذَلِكَ الْيَوْمُ

حَالُ قُرْبَانٍ مِمَّا كُنْتُ مُتَخَوِّفًا مِنْهُ لِيُنْزِلَ فِيهِ الْقُرْآنَ الْعَلِيمَ  
 الْحَقُّ فَمَنْ شَاءَ اتَّخَذَ إِلَىٰ رَبِّهِ مَا بَاءَ ۚ اِنَّا اَنْذَرْنَاكُمْ عَذَابًا قَرِيبًا  
 يَوْمَ يَنْظُرُ الْمَرْءُ مَا قَدَّمَتْ يَدَاهُ وَيَقُولُ الْكَافِرُ الْيَتِيمُ كُنْتُ تِرَاجًا مُّدًّ ۚ  
 اِنَّكُمْ لَمِنْ شَرِّ جُنُودٍ لَا يَنْصُرُونَ

(۳۸-۳۹) اِيْكَوْ كِيْئَهٗ فَبِالْسَّانِ بَاكُوْسْ سَفْخُغْ فَقِيْرَ اَنْ اِيْرَا هِيْ حَمْدُ! كُوْرُ اَهْنُ كَغْ بَاغْتْ  
اَكْبِيْ. فَقِيْرَ اَنْ كَغْ تُوُوْا سَا فِ كِيْئَهٗ لَاعِيْتْ لَنْ بُوِيْ سَا السِّيْنِيْ. يِيْسُوْ كِيْئَهٗ تَخْلُوْفْ اَللهُ  
فَقَبْدُوْ وَوَكْ لَاعِيْتْ لَنْ بُوِيْ اَوْرَا بِكَالْ يِيْصَا كُوْنَمَ اَفَا؟ مَرَاغْ اَللهُ. كَرَا نَا بَاعْتْ  
وَدِيْ. يَا اِيْكَوْ يِيْسُوْ يِيْنِ وَوَسْ مَلَايْكَهٗ جَبْرِيْلُ لَنْ كِيْئَهٗ مَلَايْكَهٗ فَبَاغْدَا كْ بَارِيْسْ  
كِيْئَهٗ اَوْرَا وَاِنِ كُوْنَمَ كَجَبَا وَوَعْمَكْ اَوْلِيْهٗ اِذْنُ سَفْخُغْ اَللهُ. لَنْ تُوْجِفْ اَفَا كَغْ سَهٗ بَرِيْ.  
(۳۹ - ۴۰) دِيْ نَا كَغْ مَغْكَوْ نُوْ اِيْكَوْ مَسْطَلِيْ وَجُوْدْ. سُوْغْكَوْ لِيْكَوْ سَفَا نُوْغْ  
كَغْ كَرَفْ اَوْلِيْهٗ فَمَغْكَوْ نَا كَفِيْنَاءْ اَنَاغْ دِيْ نَا كَغْ مَغْكَوْ نُوْ اِيْكَوْ يِيْصَا كُوِيْ عَمَلْ  
لَنْ طَاعَهٗ مَرَاغْ فَقِيْرَ اَفَا. اَتَشْنُ وَوَسْ مَدِيْنِ اِيْ سِيْرَ اَكْبِيْئَهٗ هِيْ فَرَا  
مُوْغْصَا. يِيْكَصَا كَغْ سَدِيْلَا مَانِيْهٗ بِكَلْ وَجُوْدْ. يِيْسُوْ اَغْ مَقْسَا فِ سَبَبْ  
وَوِغْ يِيْصَا وَرُوْهٗ عَمَلْ اَكَغْ دِيْ لِكُوْنِيْ اَغْ دِيْ نَا فَا. لَنْ وَوِغْ اَكَا فَرِ قَبْلَا  
كَفِيْنِيْ دَا دِيْ لَمَا هٗ اَوْرَا دَا دِيْ مَوْنُصَا.

(ک ۳۶-۳۸) دَاوُوۡدُ الرُّوْحُ کَخْ دِی کَرَسَاءِ اَکِ یَا اَکُو جَبْرِیْلُ سَاءُ  
وَنَبِیۡهٖ عُلَمَاءُ دَاوُوۡدُ : کَخْ دِی کَرَسَاءِ اَکِ دَاوُوۡدُ الرُّوْحُ یَا اَکُو مَخْلُوْقُ  
کَخْ اَوْرَا کَلْبُو کَوَلُو غَانِی مَلَا یَکَ لَنْ اَوْرَا کَوَلُو غَانِی مَوَسْمَا اَنَدُو فِی  
تَغَاثْ سِی کِیْل لَنْ سِی رَاه کَخْ بَنُو فِی کِیَا بَنُو فِی اَنَاءِ اَدَم نَا عِیْمُ



دَوْدُو وَمَوْعَا.

(كت ٢٩ - ٤٠) دَاوُوَّة فَن شَاءَ لِيَكِي ثَانِدُوغَ اَرَقِي يِيْنُ وُوغَ اِيَكُو  
اَوْرَا اَلْدُووِيْنِي اَوْرِيْفُ كَفِيْنَاءَ يَنْشَاكِي اِيْغَ اَخْرَةَ . كَنَّا اَوْرِيْفُ اِيْغَ دُنْيَا  
سَاءَ سَنَقِي نَاغِيغَ اَوَاسْ مَغْكُوْلُغَ اَخْرَةَ ، اَغْسَنَ وُوَسْ غِيْلِيْغَا كَف  
سِيْرَا كِيْبَةَ . سَدَ يَلَا مَانِيَهْ بَكَافْ اَنَا سِيْكَمَا كَفْجُو وُوغَاغَ لَاجُوْت  
اَوْرِيْفِي .

صَحَابَةُ عَبْدُ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو دَاوُوَّة : يِيْنُ وُوَسْ وَيَاهِي قِيَامَتَهْ ، بُوُوِيْ  
مَالِيَهْ لَوُوِيَهْ اَوْمَبَا كَيَا لَوَلَاغَ دِيْ فَنطَبِيْغَ . حَبِيَهْ حَيَوَانْ كَغْ اَغْبَرَمَتْ  
اِيْغَ بُوُوِيْ . رُوْمَغَاغَ : لَنَ حَيَوَانْ كَسِيْلَتْ كِيْبَةَ دِيْ كِيْرِيْغَ اَنَا اِيْغَ غَرَسَانِيْ  
(فَقَادِيْلَا كَنَ اَللّٰهُ) ، تُوُوِيْ اَللّٰهُ غَنَاءَ اَكِيْ فَقَادِيْلَا لَنَ اَنْتَرَانْ كِيْبَةَ رُوْمَغَاغَ  
هِيْجَا اَللّٰهُ اَوِيَهْ اِيْذَنْ مَرَاغَ وُدُوَسْ فَوُوْجُوْلُغَ اَغْبَكُوْنِدَاغَ مَرَاغَ  
وُدُوَسْ كَغْ بَرَاغِيْجَهْ سُوْغُوْتِيْ .

يِيْنُ وُوَسْ رَا مَوْعَا كِيْبَةَ فَقَادِيْلَا كَنَ اَللّٰهُ مَرَاغَ حَيَوَانْ : رُوْمَاغَاغَ  
لَنَ سَفَلَانِيْ .

كَابِيَهْ حَيَوَانْ : مَا هُوَدِيْ سَبْدَا ، اَكِيْ دِيْلِيْغَ اَللّٰهُ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى سِيْرَا  
عَابِيَهْ دَادِيْ لَمَهْ : سَاءَ نَلِيْكَهَا دَادِيْ لَمَاهْ .

يِيْنُ وُوَسْ مَغْكُوْتُوْ ، وُوْغَ : كَافِرْ قَلْبَا غُوْجِفْ : يَا لَيْتَنِيْ كُنْتُ  
تُرَابَا . اَوَهْ هِيَا . كَوَهْ يِيْنِيْ اِيْغَ دُنْيَا اَكُوْدَادِيْ لَمَاهْ ، اَوْرَا غَا دَبِيْ  
سِيْجَمَاغَ مَغْكِيْنِيْ اِيْجِيْ .

وَاللّٰهُ اَعْلَمُ

سُورَةُ النَّازِعَاتِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ سِتُّ وَارْبَعُونَ آيَةً  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سُورَةُ نَارِغَاتٍ اِيكِي سُورَةُ مَكِّيَّةٌ تَبْكِي تَمُورُونَ مَرَاغٌ كَجَعُ  
نَبِيِّ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَلِيكَاهَا فَتَجْتَنِّفَانِ اَنَا اِغْ مَكَّةُ اَيُّكِي  
اَنَا فَتَعُ فَوَلُوهُ نَتَمُ .

• بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

كَانَتْ اِسْمَانِي اللَّهُ كَعُ مَهَا وَلَا سَ لَنْ اِسْمِيهِ اَكُوْجَا سُورَةُ نَارِغَاتٍ .

(كَت سُورَةُ نَارِغَاتٍ) اَنَا اِغْ سُورَةُ وَالتَّارِغَاتِ اِيكِي اللَّهُ تَعَالَى دَاوُوهُ -  
سُوْمَفُهُ كَلَوَانِ فَرَكْرَا اِلَيْهَا . سُوْمَفُهُ سُوُوْجِيْنِي تَمْبُوْعُ فَيَكُوْهُ مَرَاغُ اَفَا كَعُ  
دَاوِي اِيْسِيْنِي دَاوُوهُ سَاوُوْسِي . قَرَلُونِ سُوْفِيَا فَرَا وُوْعَكُغْ غَرُوْغُوْا اِيكِي  
دَاوُوهُ بَرَزْ رَهَا تِيَا كَا دَاوُوهُ اِيكِي . يَا اِيْكُوْ يَنْ كِيْطَا كِيْهَ مَسْطَلْ بَكَا فْ  
دِي اُوْرِيْفَا كَا سَاوُوْسِي مَا تِي . كَعُ دَاوِي سَا سَا رَا اِيكِي دَاوُوهُ اِيْكُوْ وُوْعُغْ  
مُشْرِكْ اَنُوْا وُوْعَكُغْ اَنَا اِيكِي زَمَنْ دِي سَبُوْتْ سَكُوْلَا رِسْمِي . يَا اِيْكُوْ وُوْعَكُغْ  
اَللَّهُ وُوْ يَنْ اِعْتِقَادِ يَنْ اُوْرَا اَنَا اُوْرِيْفْ سَاوُوْسِي مَا تِي . نَاغِيْعْ مِيْتُوْرُوْتْ  
قَاعِدَةُ عِلْمْ تَفْسِيْرْ . سَبْنِ اِيْهَ الْقُرْآنْ كَعُ دِي تُوْجُوْءْ اَكِي مَرَاغُ وُوْعُغْ  
مُشْرِكْ اَنُوْا وُوْعُغْ كَا فَرَا اِيْكُوْ بُوْنُوْقْ يِيْصَا غُنَا فْ وُوْعُغْ اِسْلَامْ . دَاوِي  
يِيْنْ كِيْطَا لِيْجَا اِيْهَ الْقُرْآنْ كَعُ مَعْكِيْنِي اِيكِي . كِيْطَا جَاغَا نَتِي اُوْرِيْفْ  
كِيَا اُوْرِيْفِي وُوْعُغْ مُشْرِكْ اَنُوْا وُوْعُغْ كَا فَرَا . يَا اِيْكُوْ اُوْرِيْفْ تَفَا اَنَا فَرِيْسِيَا  
فَاَنْ كَا بَدِيْعْ كَرُوْكَ وَانَا نَا اَنَا اِغْ دِيْ نَابَعْتْ دِيْنَا اُوْرِيْفِي مَنُوْصَا  
سَاوُوْسِي مَا تِي .

والتارعات عرقاً (١) والنشاطات نشطاً (٢) والساحيات سحياً (٣)

(١-٥) دیمی ملائکہ کج اُجانبوت رومی ووغ کافر کلوان کاسار .

دیمی ملائکہ کج غونوس رومی ووغ مؤمن کلوان الؤس .

دیمی ملائکہ کج تورون سفیع لایئت اعکاف وینتی الله .

(کت ١) صحابه عبد الله بن مسعود باؤوه ، ملائکہ فانی لن قبانؤوه فی

ایکوا اُجانبوت رومی ووغ کافر سفیع غیسورئی رامبوت غیسورئی

کوکؤئی ، سفیع اعکاف هولاء فی تولی دی اویغ لا غاک مرغ اوائی ، تولی

دی سنداک .

سوغکایکؤکج کفرآه ، متولی رومی ووغ کافر ، ایکوسووی لن

اعیل ، کج کیا مکنئی ایکو کندیغ کرو فیو کاه ، تابیر ماطا ایتی هینکا

دیویئی وروه نرا کاکج بکاک دای دی فککونانی دای دی دیویئی قول

ارف ملائوه ، نفیع اوزایصا آفا . انتیک دایانی کرانا باغتی لارائی

قنچا بوتان روح ، کونولئی مفکرت ، ماتانی مالیک ، آخری دی سنداک

سجارا کاسار دلیغ ملائکہ فانی .

(کت ٢) روح کج دی انوس سفیع جسد کلوان الؤس یایکوزوخی

ووغ مؤمن کرانا ووغ مؤمن کج مودوب ایما فدا یکواغ وقت دی

فوندوت روح وروه کج دای چا اغانی یایکوکا ایدهان سوزاکا .

دلیغ کجغ نبی محمد صلی الله علیه وسلم کاد اووهاکی ، لب یخرج

احدکم من الدنیا حتی یعلم این مصیره وحتی یری مقده من الجنة

اول الثار . رواه ابن ابی الدنیا .

اریئی ، سیراکیه اوزا بکاک متوسفیع دینا بین دوروغ وروه اندوی

فککونان کج بکاک دی فککؤئی ، لن بین دوروغ وروه فککونانی روقا

سوزاکا اتوا نراکا .





يَقُولُونَ إِنَّمَا رُءُودُونَ فِي الْحَافِرَةِ ۖ إِذْ كُنَّا عِظَامًا تَخَزَّهٗ ۖ قَالُوا تِلْكَ

اِذَا كَرِهَ خَاسِرَةٌ ﴿٣٦﴾ فَلِئِذَا هِيَ رَجَرَةٌ وَاحِدَةٌ ﴿٣٧﴾ فَادَّاهُمُ بِالسَّاهِيَةِ ﴿٣٨﴾

اِذَا كَرَّةٌ خَاسِرَةٌ ﴿٣١﴾ فَاِنَّمَا هِيَ زَجْرَةٌ وَاحِدَةٌ ﴿٣٢﴾ فَادَّاهُمُ بِالسَّاهِيَةِ ﴿٣٣﴾

(۱-۱۲) اِيكُو وُؤُغْ؟ مُشْرِكْ قِيَا كُونُئَانْ: اَفَا تَمْنَانْ كِيْطَا كِيْطَا اِيكُو بِيكَا فِى بَالِي بِيكَا  
اَوْرِيْفْ كِيَا كَهْنَانْ سِدْ وُؤُغْ مَاتِي؟ اَفَا بَرِيْنِ بَالُوْغْ اِيْطَا كِيْطَا وُؤُغْ لِيْوَرْ نُوْغِيْ كِيْطَا  
اَوْرِيْفْ مَانِيْهْ؟ اَوْرَا قِيْجِيَا - وُؤُغْ؟ مُشْرِكْ اِيكُو قِيَا غُوْجِيْفْ: يِيْنْ تَمْنَانْ كِيْطَا بَالِي

(١٠-١٣) اَيُّكُمْ فَوْقَ مُشْرِكٍ فَلْيَاكُفِّرْهُ ۖ اَفَاَتَمَنَّ كَيْتَابُكَ اَيُّكُمْ يَكْفُرُ بِاللّٰهِ يَكْفُرُ  
اَلَمْ يَفْعَلْ كَمَنْ اَنْتُمْ عَلَيْهِ ۚ اَفَاَنْتُمْ تَنْبِئُوْنَ بِاللّٰهِ ۚ كَيْتَابُكُمْ كَذُوٌّ ۚ كَيْتَابُكُمْ

اَوْرَيْفَ مَا نَبَیْہٖ ؟ اَوْ رَا فَرْجِیَا ۔ وَوَعْدُ مُشْرِکٍ اِیْکُوْفًا غَوْجَفٌ یَّیْنِ تَمَنَّا نَکِیْطًا بَاکِیْ

أُورِيفَ مَانِيَهٗ، ثُمَّ كَيْطَا دَادِي وَوَعْنَكَمْ رُوكِي كَافِيْتُونَاكُنْ. اَللّٰهُ تَعَالٰى دَاوُوَّةَ، فَرَكْرَا رِيفَ

كَمْ سَفِيسٍ، كَيْفَ حَيَّوَانٍ كَمْ تَاهُوا أُرِيفَ أَنْتَا عِ دُنْيَا بَكَافٍ أُرِيفَ كَيْفَ بَارِعٍ - بَارِعٍ.

عَزْرَائِيلَ. نُوَلِّيَ اللَّهُ فِرْعَوْنَ عَزْرَائِيلَ مُؤْنَدُوْت رُوْحِي حَبْرِي، مِيكَائِيلَ لَنْ إِسْرَافِيلَ، نُوَلِّيَ

اللَّهُ فَرِيتَهُ مَلَائِكَةً فَإِنِ، لَنْ سَأُتِلِّيَكُمَا مَا فِي كَعْبِ دِي كُوفَاكَ رَادِفَةُ يَا أَيُّهَا النَّفْخَةُ الثَّانِيَةُ

تَبَسُّمِي فِينِي فِي إِسْرَافِيلَ إِعْ سَمْعُ رُغِي كُفَيْعُ فِينْدُو. اِغْ كَاوِي تَانِي اِلله غُورِي فَاكِ إِسْرَافِيلَ

کَفِيعٌ فَيَنْبَغُ وَإِنَّكَ، كَيْفَهُ حَيَوَانٌ كَعَمَلٍ مَا تَسَاوَوْسَى أَوْ رَيْفَانِ دُنْيَا، كَيْفَهُ فِدَا أَوْ رَيْفَانِ

ساووسى بهان، فى حيوان ايكو سياف نومفاروح. انتراف نغمة اولى كن نغمة ثانية

إِلَى مَوَاصِفِ تَوَلَّوْهُ نَهَوُ . ذِي رَوَايِي دِيَسَعِ الْبَعْوَى جَمْعَ رَسُوْلِ اللَّهِ الْاَنْبِيَايِ وَوَسْ  
لَهُ اَتَسْفَافَتِي بَعِي ، فَخِشْطَانِ نَوَلِي جَوْمُ مَصَادَةِ لَنْ غُنْدِيكَ : يَا اَيُّهَا النَّاسُ اذْكُرُوا لِلَّهِ

جَاءَتِ الرَّاجِفَةُ تَتَّبِعُهَا الرَّادِفَةُ جَاءَ الْمَوْتُ بِمَا فِيهِ . ارْتَبَنِي : هِيَ فِرَاسُ السُّلَيْمِ ! يُصْعَقُ بِهَا

فَبَاذِكُمْ مَرَاغَ اللَّهِ . فَأَنِوْهُ اسْرَافِيلُ مَسْطَى تَكَا ، بَكَالِ دِي اِرِيغِي فَاَنِوْ فَاثَغْ كَفِيغْ  
فَنَلَمُ ، فَاَذْ مَسْطَا تَكَا اَثَغْكَ اَفَاكْ دَاوِي ، اَثَغْكَ اَذْ فَاَذْ .

(کت ۱۰ - ۱۳) اَنَا اُعْهِدُكَ كَذَبًا وَوَهَاكِي كَعِ ارْتِيَنِي مُعْكِئِي: نَبِيَّكَ اُشْن دِي تُو كَا سَاكِي

دَادِي نَبِي لَنْ اَوْتَوْسَا نَ لِیْکُوْلَہٗ اَوْ کَا نُوکَا سَاکِ اِسْرَافِیْلُ سِیَافِ پُو لَکِی سَمْعُوْنُ

---

هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ مُوسَى (٥) إِذْ نَادَاهُ رَبُّهُ بِالْوَادِ الْمُقَدَّسِ

طوى (٦) اِذْهَبْ إِلَى فِرْعَوْنَ إِنَّهُ طَغَى (٧) فَقُلْ هَذَا لَكَ الْبَ

أَنْ تَرْكِبُنِي (٨) وَاهْدِيكَ إِلَى رَبِّكَ فَتَخْشَى (٩) فَأَرَاهُ الْآيَةَ الْكُبْرَى

(١٥-١٩) هَيَّجَهُ أَفَاسِيرُ امُؤْمِنِينَ نَوْمًا فَرِحَ نَبِيُّ مُوسَى؟ جَرِيلاً كَفَّ  
كَانَ يَدْبَغُ كَرُونِيلاً كَبِيْرَ مُوسَى نَوْمًا دَاوُوْهُ أَنَا لَعْنُ جُورًا سُوْجِي كَفَّ أَرَانُ جُورًا  
طوى؟ كَرَبِيْ نَلِيكَ كَالِيَكُوْ؟ اللهُ دَاوُوْهُ: هُوَ مُوسَى! سَيَرَا بُودَا مَرَا فِرْعَوْنَ  
أَيُّ فِرْعَوْنَ سُوْجِي جِيْ نَوْمًا كَفَّ لَاجُوت. دَاوُوْهُ! هُوَ فِرْعَوْنَ! أَفَاسِيرَا سَنَعُ  
أَوْفَانِي سَيَرَا دَاوِي وَوَعَّ بَاكُوْس؟ أَفَاسِيرَا سَنَعُ أَوْفَانِي أَشْنُ دُوْدُوْهَا كِي مَرَا  
مَقْبَرَانُ كَفَّ كَبِيْ أَوَا نِيْرَا؟ دَاوِي سَيَرَا يَصَاوِي مَرَا فَعِيْرَان. أَوَا أَوْرِيْفُ  
لَاجُوت كَفَّ كِيَا مَقْصُوْنُوْ أِيَكُوْ.

قَوْلِيْ إِسْرَافِيْلُ قُوْتُ سَمْعُوْنِي. سَيَكِلِي مَا جُوعَارَفُ كَفَّ سَيَمِي مَقْبُورِي نَوْمًا كَفَّ  
دِي فَرِيْتَهْ نَوْمًا كَفَّ سَمْعُوْنِي. أَلْيَغُ! يَصْهَارُ دَاوِي دِي فَا نِيْوُفَ إِسْرَافِيْلُ سَمْعُوْنِي  
(١٥-١٩) أَيْكِي آيَةُ سَنَعُ سَفْعُ آيَةُ تَسْلِيَةِ تَكْسِي غَارَمُ! مَرَا نَبِيْ حَمْدُ  
كَانَ يَدْبَغُ كَرُونِيْلُ لَاجَارِي وَوَعَّ كَفَّ مَكَّة لَعْنُ زَمَنِي أِيَكُوْ كَفَّ فَبَا لَنَارُ مَرَا كَفَّ رَسُوْلُ  
لَنَ يَحْيِيكَ شَيْئًا مَرَا كَفَّ رَسُوْلُ. لَنَ أَوَا مَدِيْنُ فَي مَرَا وَوَعَّ كَفَّ لَوُوْبِي  
وَوَعَّ كَفَّ مَكَّة. دَاوِي مَقْصُوْدِي أَيْكِي آيَةُ مَقْبُورِي: هُوَ كَا سَيَةُ أَشْنُ حَمْدُ! سَيَرَا  
يَصْهَارُ كِيَا نَبِيْ مُوسَى. كَرَانَا مَشَارَكَةُ مَكَّة كَفَّ سَيَرَا دَاوِي أَيْكُو سَنَعُ كِيَا جُوت  
كَفَّ مَرَا سَلِيْرَامُو. نَفْعُ دُوْرُوْغُ سَفْرَا هَا يَنْ دِي يَدْبَغُ كَرُونِيْلُ لَاجُوت فِرْعَوْنَ  
سَاءَ قُوْمِي. أَيْكِي آيَةُ أَوَا دَاوِي مَقْصُوْدُ تَسْلِيَةِ مَرَا كِي طَا كَبِيْةُ أُمَّةٍ إِسْلَامُ كَفَّ فَبَا

فَكَذَّبَ وَعَصَى (٢١) ثُمَّ أَذْرَى سَعَى (٢٢) فَحَشَرَ فَنَادَى (٢٣) فَقَالَ أَنَا رَبُّكُمُ الْأَعْلَى (٢٤) فَأَخَذَهُ اللَّهُ نَكَالَ

(آية: ٢٠-٢٦) سَاءَ وَوَسَّى نَبِيَّ مُوسَى بُودَالَ مِبَاغٍ فَرَعُونَ لَنْ غَاجَاءَ فَرَعُونَ سَوْفَا دَارِي وَوَعَكْغَ بَاكُوسَ لَنْ كَنَالِ كَرُوفْغِيرَانَ كَغَ مَهَا أَكُوغَ ، فَرَعُونَ أَجَالُوا بُوَكِّي كَا بَرَانِي نَبِيَّ مُوسَى دَارِي أَوْتُوسَا فِي اللَّهِ . نُولِي مُوسَى غَنَاءَ كَ آيَةِ كَغَ كَبْدِي تَكْسِي بُوَكِّي كَا بَرَانِي مُوسَى يَا أَيُّكُو تَوَعَكَاتُ كَغَ بِيصَا دَارِي أَوَّلَا كَغَ كَبْدِي ، تَغَانُ كَغَ سَوَقْتُ ٢ دِي كَمْنِيَتْ إِنْ جِيْعَكَلَاءَ إِنِّي نُولِي دِي وَتَوَكِّي مَالِيَهُ فَوْتِيَهْ فِدَاغَ اْمَلَرَفِي وَوَعَكْغَ فِدَايَغَالِي . لَنْ آيَةِ ٢ يَكَانِي كَغَ أَكِيَهِي صَفَا . نَغِيغَ فَرَعُونَ رَسِيَهْ اَنْدَلُورُوعَ اَنْكُورُوهَاكِي لَنْ تَغَ اَسْبَاعَكَغَ اَوْرَاكَلَمْ اِيْمَانُ . نُولِي آخِيَرِي فَرَعُونَ مَوْعُكُورُ كَا وَبِي كَرُوسَاغَ إِنْ بُوْمِيْنِي اللَّهِ .

عَمْبَانَ تُوَكَا سَيَّ كَجَبَغَ نَبِيَّ مُحَمَّدَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ . (ك٢٠) آيَةِ كَغَ دِي كَا وَدِيْنِيغَ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ اِيكُو اَنَاصَفَا . يَا اِيكُو: تَغَانُ ، تَوَعَكَاتُ ، وَالاغَ ، تَوَمَا ، كُودُوكَ ، كَسِيَهْ ، بَاغِيرُ ، فَاچْطَلِيكَ ، لَنْ كُورَانِي هَهَانَ مَكَانَ: كَغَ دِي كَارَفَايَ آيَةِ كُبُرِي اِيكِي يَا اِيكُو تَوَعَكَاتُ لَنْ تَغَانُ . (ك٢٢) تَكْسِي غَوْمُفُولَاكِي وَوَعَ ٢ كَغَ اَهْلُ سَحْرِ ، أَكِيَهِي اَنَا وَوَعَ فَيَتُوعَ فُولُوهْ لُورُوهْ . كَغَ لُورُوسَتَكِيغَ وَوَعَ قِبْطِي يَا اِيكُو أَصْلِي مَصِيرُ . لَنْ كَغَ فَيَتُوعَ فُولُوهْ سَغَكِيغَ وَوَعَ بَنِي إِسْرَائِيلَ .

(ك٢٤) أُولِيَهِي غُوجِفَ مَغَكِيْنِي اِيكِي سَاءَ وَوَسَّى نَبِيَّ مُوسَى دَاوُوهْ: هَيَّ فَرَعُونَ اِاغْسِنُ اِيكِي دِي أَوْتُوسَ فَغِيرَانَ اِغْسِنُ مَرَاغَ سِيرَا يِيْنِ سِيرَاكَلَمْ اِيْمَانُ مَرَاغَ فَغِيرَانَ اِيْرَا يَا اِيكُو اللَّهُ كَغَ غُوَوسَا نِي لَاغِيَتْ بُوَمِي ، سِيرَا دِي

الْآخِرَةَ وَالْأُولَى (٢٥)، إِنَّ فِي ذَلِكَ لَعِبْرَةً لِّمَن يَخْشَى (٢٦)

فِرْعَوْنُ غَلَوَ مَفْؤُهُ اِىَّ تَوْكَأُ سِحْرُ نُوْلِيْ غَوْنَبَا اِثْنَانِيْنِ دِيُوْبِيْنِيْ اِيَكُوْ  
فَغَيَّرَانِيْ فَنَبَّ وَدَوَّكَ مَصْرُ كُفَّ فَاَلَيْحُ لَوْ هُوَ دَرَّاجَتِيْ . اَخِيْرِيْ اِللهُ  
يَكْصَا مَرَاغُ فِرْعَوْنُ رَاغُ دُنْيَا لَنْ اَخِيْرِيْ . اِيَكُوْ جَرِيْتَا ذِيْ وَوَعْنُكَ  
مَعْصِيَةٍ لَنْ اَعْبُوْرُوْهَا لِيْ اَوْ تَوْسَا لِيْ اِللهُ . اِيَكُوْ جَرِيْطَا سُوْجِيْنِيْ فَاَعْلِيْغُ  
سَقْنُكَ اِللهُ مَرَاغُ وَوَعْنُكَ فَلَادِيْ عَاقِبَةٍ دِيْنَا بُوْرِيْنِيْ .

تَا مَبَاهِيْ عُمُوْرُ فِتَاغُ اَنُوْسُ تَهُوْنُ اَنَا لَغُ سَاءُ جَرُوْبِيْ نَعْمَةً لَنْ سَنُحُ ، نُوْلِيْ  
سِيْرَا مَاتِيْ مَلْبُوْسُوْ وَاَرْكَا . فِرْعَوْنُ جَوَابُ : مَثْكُوْدِيْسِيْكَ ، اَكُوْرَفُ  
مُشَاوَرَةٍ دِيْسِيْكَ كَرُوْ فَاَتِيْهَكَوْ هَا مَانُ . نُوْلِيْ فِرْعَوْنُ مُشَاوَرَةٍ كَارُوْ هَا مَانُ .  
هَا مَانُ مَثْسُوْلِيْ : سَمِيْكَانُ اِيَكُوْ كُوْ اَنِيْهَ ، وُوْسُ دَادِيْ فَغِيْرَانُ ، كُوْ نُوْلِيْ  
دَادِيْ بُودَاءُ . اَخِيْرِيْ ، فِرْعَوْنُ غُوْمُفُوْلَا لِيْ كَبِيْهَ تَنْتَارَانِيْ لَنْ وُوْعُ ٢ اَهْلُ  
سِحْرِ فِيلِيْهَانُ . بَارَغُ وُوْسُ غُوْمُفُوْلُ كَابِيْهَ فِرْعَوْنُ غُوْجَفُ ، اَنَا رُبَّكُمْ اَلْعَلِيْ .  
(ك ت ٢٦) مُوْلَانِيْ كَادَا وُوْهَالِيْ لِمَنْ يَخْشَى ، كَرَانَا وَوَعْنُكَ كَلْمُ غَلَا فِ مَنَفَعَةٍ  
فَاَعْلِيْغِيْ اِللهُ اِيَكُوْ وَوَعْنُكَ وِدِيْ سِيْكَسَا لِيْ اِللهُ . فَيَرَا بَاهِيْ وَوَعْنُكَ فَاَدَا  
اِيْمَانُ نَغِيْغُ اَوْرَا كَلْمُ غَلَا فِ مَنَفَعَةٍ فَاَعْلِيْغِيْ اِللهُ كَرَانَا اَوْرَا اَنْدُ وُوْبِيْنِيْ لَهَا  
وِدِيْ مَرَاغُ اِللهُ اَتَوَا مَرَاغُ سِيْكَسَا لِيْ اِللهُ . سُوْعَا اِيَكُوْ لَغُ كِتَابُ الْقُرْآنُ ،  
كَبَاءُ دَاوُوْهَ ٢ كُفَّ مَدِيْكَانِيْ مَرَاغُ فَاَمْنُوْصَا . كُفَّ دِيْ مَقْصُوْدُ سُوْفَا وِدِيْ اِللهُ .  
يِيْنُ وَوَعْنُ اِيَكُوْ وِدِيْ اِللهُ تَعَالَى ، سَكَابِيْهِيْ تِيْنْدَاءُ تَانْدُ وُلَنْ  
فَقُوْجَفِيْ مَسْطِيْ تَانَسَهَ بَاكُوْسُ . نَغِيْغُ يِيْصَانِيْ بَاكُوْسُ يِيْنُ كَلْمُ غَاوْرُوْهِيْ  
عَلْمُوْنِيْ . سُوْعَا اِيَكُوْ اِللهُ دَاوُوْهَ : اِنَّمَا يَخْشَى اِللهُ مِنْ عِبَادِهِ الْعُلَمَاءُ . اَرْتِيْهَ :  
"كَوْ وُوْلَانِيْ اِللهُ لَغُ يِيْصَا وِدِيْ اِللهُ اِيَكُوْ حُصُوْصِيْ وَوَعْنُ ٢ عَالَمُ ، تَكْسِيْ غَرِيْبُ  
كَبُوْدُوْكَانِيْ اِللهُ تَعَالَى ."





كن ٢٧-٢٨-٢٩-٣٠-٣١-٣٢-٣٣-٣٤) آيَة رُبِّي كِي دِي مُوَوَعَا كَفْ  
 مَرَاغْ وَوُغْ ١ كَغْ أَوْرَا فَرَجِيَا أَنَا فْ دِينَا بَعَثْ، دِينَا أَوْرِي مَوُوعَصَا  
 سَاوُوسِي مَا فْ. دَا دِي جَالَسِي مَعْبَكِي، هِي وَوُغْ ٢ كَغْ أَوْرَا فَرَجِيَا  
 أَنَا فْ دِينَا بَعَثْ! عَقَلُنِي رَايَكُو سِيرَا دِيلِي نَغْ أَلْدِي؟ أَلْدِي  
 كَغْ لَوُويَة أَغِيلْ كَوِيَانْ كَغْ سِيرَا كَبِيَهْ؟ أَفَا كَوِي مُوَوَا كِيَا سِيرَا  
 اِيَكُو كَغْ لَوُويَة أَغِيلْ؟ أَفَا كَوِي لَاغِيَتْ كَغْ لَوُويَة أَغِيلْ؟  
 أَغْنِ ٣! اِيَكُو لَاغِيَتْ كِيَا مَعْكَو نوُودُورِي، دِي كَوِي رَا طَا دِينِيغْ  
 اللَّهُ تَعَالَى. أَنَا قَسَمِي أَنَا رِيَانِي، نُولِي اللَّهُ تَعَالَى كَوِي بُوْمِي كِيَا بَرَاغْ  
 دِي جَالَسْ. أَنَا بَابُوفْ، أَنَا طُطُو كُولَانِي، لَنْ سُوْفِيَا بُوْمِي أَجَا عَانَتِي  
 كَوِيغْ، نُولِي دِي فَاطُونِي غَاغْ كَوِي وَوُغْ ٤. أَفَا قَسَمِي أَنَا كَغْ كَوِي وَوَا  
 كَوِي لَاغِيَتْ بُوْمِي كَغْ كِيَا مَعْكَو نوُودُورِي اِيَكُو سِيرَا أَغْبَبْ أَوْرَا بِيصَا غُورِيَا  
 كِي سِيرَا كَبِيَهْ سَاوُوسِي مَا فْ؟ مَسْطَرِي بِيصَا لَنْ سِيرَا كَبِيَهْ مَسْطَرِي  
 بَكَا فْ دِي أَوْرِي فَا كِي مَانِيَهْ سَاوُوسِي مَا فْ نُولِي دِي أَدَا فَا كِي مَرَاغْ  
 فَعَادِيَا لَنْ اللَّهُ تَعَالَى. سَوَعَا اِيَكُو سِيرَا كَبِيَهْ سُوْفِيَا فَا كَوِي  
 فَرَسِيَا فَا فْ مُوَلَاهِي دِينَا اِيَكِي، غَادَفْ دِينَا فْ أَوْرِي فْ سَاوُوسِي  
 مَا فْ اِيَكُو يَنْ بِيغَالِي دَاوُوهْ اِيَكِي: وَالْأَرْضُ بَعْدَ ذَلِكَ دَحَاهَا،  
 كَدَا دِيَا فْ لَاغِيَتْ اِيَكُو لَوُويَة دِينِيكْ كَاتِي مَغْ بُوْمِي.  
 طَا مَتْرَا اِيَكِي يَا اِيَكُو فَا يُوُوفْ اِسْرَافِيلْ كَغْ كَفِيغْ فَنَدُوْ، كَغْ غَلْبُوْهُ اَكِي رُوْحْ  
 مَرَاغْ كَبِيَهْ جَسَدْ كَغْ أَوْرِي فْ لُغْ دُنِيَا اِيَكِي. دِي أَرَا فْ بِيَا لَهِي كَبِيَهْ  
 كَرَا نَا لِيكَا أَوْرِي فْ مَانِيَهْ اِيَكُو كَدَا دِيَا فْ أَوْرِي فْ مُوَوَا تَفَا سَنَدَاغْ تَقَا  
 فَعَانْ كَوِي نَبَا كَاتُوْكَ كَوِي نُولِي لَنْ مَوُومِي لَنْ وَرُوْهْ مُوَوَا كَغْ مَا مَجْ ٥  
 بَلْتُوْهُ لَنْ رُوْفَا فْ مُوُورُوْتْ كَلَا كُوْهَانْ دِيُوْ يَلِيكَا أَوْرِي فْ لُغْ دُنِيَا.



بَأْتَتْ جَدِّي كَفَّ سَبَنَ ۚ أَرَفَ غَادَكَ رُبُوبَهُ مَانِيَهٗ. اَنَّا كَفَّ اَوْرِيْفَ غَاغْبُو  
بَالُوغَ تَفَادَا كَبِيْغَ رَاهِيْنِي. اَنَّا كَفَّ سِيْرَاهِيْ كَفَّكُو مَلَاكُو، سِيْكِيْلِي طَوْلَاغَ ۚ  
اِنَّا دُوُوْرَلَن لِيَا ۚ نِيْ.

(ك٣٥) كَرَانَا كَامْبَارِي سَبَنَ ۚ وَوُغَ كَفَّ غَلَاكُوْنِ كَبِيْجِيْكَانَا اَنُوَاغْلَاكُوْنِي  
الَا اِيْكَوْ وُوْسَ اَنَا اِنَّا بُوْكَوْ عَمَلِيْ. دَارِيْ اَوْرَا اَنَا كَفَّ لَالِي. كَبَا عَمَلِ الْا  
كَفَّ وُوْسَ دِي بُوْسَكَ دَلِيْغَ اَللهُ سَبَبُ نُوْبَهٗ اَنُوَا سَبَبُ لِيَا نِيْ.

(ك٣٦) اَرِيْنِيْ فِدَا اُوْجَا وَوُغَ مُؤْمِنِ اَنُوَا وَوُغَ كَافِرٍ. نَاغِيْغَ كَفَّكُوْفَ  
وُوْغَكُ بَكَا سَلَامَتَ مَرِيْفَاتِ اَوْرَا يِيْصَا مَا بَدَفَ سَرَاغَ نَرَا كَا بَحِيْم. يِيْنِ وَوُغَ  
كَافِرٍ سَجَانِ مَرِيْفَاتِيْ دِي نُوْتُوْرِيْ تَغَاتُ، تَفَّ يِيْصَا وَرُوْهَ.

(ك٣٧-٣٨-٣٩) سَفَّ كَفَّ اِيْكِيْ اَيَهٗ كِيْطَا يِيْصَاغَرِيْ كَفَّ دَارِيْ سَبَبِيْ مُنُوْصَا  
مَلْبُوْرَا كَا بَحِيْم اِيْكَوْغَ مَنِيْغَا كِيْ سَتَغَانِ دُنِيْوِيْ غَلَا هَا كِيْ كَفَنِيْغَاغَانِ اٰخِرَهٗ  
سَهِيْغَا وَاِنِيْ تُوْمِيْنَدَا طَفِيْان. تَكَسِيْ لَاجُوْتُ لَن مَلَاغْبُوْرَاغْبُوْرَا رَا نِيْ  
اَللهُ تَعَالٰى. فَبَا اُوْجَا وَوُغَ اِسْلَامِ اَنُوَا وَوُغَ كَافِرٍ. نَا مُوْغَ اَنَا فَرِيْدَاغَانِ  
يِيْنِ وَوُغَ كَافِرٍ اِيْكَوْ مَغْبُوْفِيْ اَنَا اِنَّا نَرَا كَا سَلُوْا سِيْ نَغِيْغَ يِيْنِ وَوُغَ  
اِسْلَامِ يِيْنِ دِي فَا رِيْغِيْ مَا نِيْ اَوْلِيْهٗ اِيْمَان. مَغْبُوْفِيْ اِنَّا نَرَا كَا اَوْرَا سَلُوْا  
سِيْ، نَاغِيْغَ مِيْئُوْرُوْتُ اَفَا كَفَّ دِي كَرَسَا اَكِيْ دَلِيْغَ اَللهُ تَعَالٰى.

(ك٤٠-٤١) وَدِيْ اَللهُ اِيْكَوْ اَنَا تِيْغَا كَاتُ كُوْرُوْ، يَا اِيْكَوْ وَدِيْ سِيْ كَسَا نِيْ  
اَللهُ اِنَّا دُنْيَا اَنُوَاغَ اٰخِرَهٗ، يَا اِيْكَوْ وَدِيْ مَشْرَكَهٗ عَمُوْمُ. وَدِيْ اَللهُ كَرَانَا  
كَامْبَهَا نِيْ اَللهُ اَوْرَا وَدِيْ سِيْ كَهَا، كَرَانَا وَوُغِيْ وَوُسَ طَاعَدَ مَرَاغَ اَللهُ.  
اَوْفَا نِيْ وَدِيْ يِيْنِ دِيْ وَاِلَيْكَ مَالِيْهٗ دَارِيْ وَوُغَكُ اَوْرَا يِيْصَا جَمَاعَتَهٗ مَالِيْهٗ  
دَارِيْ وَوُغَكُ اَوْرَا كَلَمَ زَكَاةَ. مَالِيْهٗ دَارِيْ وَوُغَكُ رَهْدُ اَنُوَا دَارِيْ وَوُغَ  
كَافِرٍ. كَفَّ اَرَا نَفْسُ يَا اِيْكَوْ سُوْمُوْ اَوَا، كَفَّ نِيْصُوْلَكِيْ فَعَارُوْهٗ اَتُوْا لَجَا نِيْ



كَعُ سَمَارَ اَنَا اَعُ دُنْيَا لَن اَنَا اَعُ اٰخِرَةُ . لَن اُوْكَا دِي فَا رِيْعِي فِيرْ صَا دِي نَا . وُوْ لَانْ  
 لَن تَهَوْنِ دِي نَا قِيَامَتَه (ك٤٦) كِيَا مَغْكِي فِرَاسَا اَنِي اُوْرِيْفِ سَا وُوْسِي مَانِي  
 يِسُوْءَ اَنَا اَعُ حَشَرُ كُوْنِي كَفَرِيْ يِي كَفَنُ وُوْسِ اُوْرِيْفِ مَانِي ؟ اَعُ مَغْصَا تَلُوْغِ اَنُوْسِ  
 تَهَوْنِ مَنُوْغَا اَدَاكُ نُوْغُ كُوْ كَفُوْ تُوْسَا نِي كَعُ مَهْمَا وُلَسَا رِيْسِيَه تَقَا مَقَانْ تَقَا غُوْمِي  
 تَقَا سَقَاتُوْ تَقَا اِيْيُوْبِ ؟ بَانَ تَقَا اَنَا اَرَقِيْنِ دَسْكَانْ اَنَا اَعُ حَشَرُ تَقَا تَوْرُوْ  
 تَقَا لُوْغُ كُوْ اَوِيْلَهْ لَانْ . يِيْنِ وُوْسِ مَغْكُوْ نُوْ اِيْكُوْ كَرَا نَا سُوْوِيْ اَسْبَنِ وُوْغِ  
 اَعُ كُوْلِيْ وُوْغِ اَنْدُوْ وُوْيِيْ كَبُوْ دُوْكَانْ اَعُ غَرَسَا نِي اَللهُ زَمَنْ اَنَا اَعُ دُنْيَا .  
 نَعِيْغِ سَبَنْ كَقُوْ وُوْغِ مَلِيَا مُوْغُ كُوْ اَللهُ . وُوْغِ اِيْكِيْ نُوْلَاهْ . فَا كَقُوْغُ كُوْ  
 اِيْلِيْغِ لَكُوْنِي اَوَا نِي دِيُوْ يِي . اَفَا سَدِيْلَا تَلُوْغِ اَنُوْسِ تَهَوْنِ اِيْكُوْ ؟ دِيْنِيْغِ غَرَا لِي  
 كَا بُوْ وُوْ هَا كِي يِيْنِ وُوْغِ سُوْوِيْ اَوِيْلِيْ نُوْغُ كُوْ تَكَا نِي فَا نِي ، كَرَا نَا  
 فَيَا هِيْ غَلَا كُوْنِي صَبَرْ كَا نَدِيْغِ كَرُوْ اَبُوْنِي طَاعَهْ مَرَا اَللهُ لَن غَدُوْ هِيْ لَارَا غَا نِي  
 اَللهُ لَن غَا دِي بِلَاةِ كَعُ مَا جِيْمْ اَوُوْغِ مَغْكِي اِيْكِيْ يِسُوْءَ بَكَلْ رُوْ مُوْغْصَا نَا مُوْغِ  
 سَدِيْلَا بَاغْتِ اَوِيْلِيْ نُوْغُ كُوْ فَا دِيْلَا نِي اَللهُ . كَعُغِ رَسُوْلِ نَلِيْكَ اَلْكُوْدِيْ سُوْوِيْ  
 فِيرْ صَا كَا نَدِيْغِ كَرُوْ سُوْوِيْ غَا اَدَاكُ اَنَا اَعُ حَشَرُ . فَيَجْتَفَا نِي دَاوُوْهْ كَعُ اَرِيْطِيْ دِي  
 اَللهُ كَعُ غُوْ وَا سَا نِي اَوَا اَعُسُنْ . اَفَا كَعُ دِي اَعُ كَبِ سُوْوِيْ دِيْلِيْغِ وُوْغِ ؟ كَعُ اَنَا  
 اَعُ حَشَرُ غَا نِي فِيرَاغِ ؟ تَهَوْنِ اِيْكُوْ كَقُوْنِي وُوْغِ مَابِيُوْرُ لَن اَمْبَارَا نِي اِيْمَانْ  
 اِيْسِيَه سُوْوِيْ مَغْصَا نِي غَلَا كُوْنِي صَا دَهْ فَرَضْ سَفِيْسَانْ نَلِيْكَ اَعُ دُنْيَا كَا تِيْمِيْغِ  
 سُوْوِيْ غَا اَدَاكُ اَعُ حَشَرُ اِيْكُوْ . اَفَا اِيْمَانْ كِيْطَا مُوْرُوْبِ اَفَا اَوْرَا ؟ اَفَا نَا مُوْغِ مَلِيْفِ  
 كِيَا كَبِيْ رُوْ كُوْ ؟ وُوْغِ كُوْ دُوْغَرِيْ يِيْنِ اَنَا اَعُ اٰخِرَةُ يِسُوْءَ اِيْكُوْ كِيَهْ كَلَا دِيَا نِي ؟ اَوْرَا كَنَا  
 دِيْ اَوُكُوْرُ غَا اَعُ كُوْرَا نِي فَيَكِيْ اَنَا اَعُ دُنْيَا . اَللهُ يَصَا كُوْ مَغْصَا شَارِيْدِيْنِ سَا مِ جَامْ  
 كَقُوْ سُوْ كِيْمِيْنِ سَا نُوْسِ تَهَوْنِ . سُوْغَا اِيْكُوْ يِيْنِ كَقِيْمِيْنِ اَمَانْ تَتَرَمِ اَنَا اَعُ  
 اٰخِرَةُ كُوْ دُوْ وَا نِي كَاغِيَا دَا نِ طَاعَهْ لَن عِبَادَهْ اَعُ دُنْيَا اِيْكِيْ سَهِيْغَا اِيْمَانْ  
 بَنَرِ مُوْرُوْبِ .

سُورَةُ عَبَسَ مَكِّيَّةٌ اِثْنَتَانِ وَارْبَعُونَ آيَةً  
بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

عَبَسَ وَتَوَلَّى (١) أَنْ جَاءَهُ الْأَعْمَى (٢) وَمَا يُدْرِيكَ  
لَعَلَّهُ يَرَى (٣) أَوَيْدَكَ فَتَفْغَبُ الْأَذَى (٤)

سُورَةُ عَبَسَ إِكْبَى سُورَةُ مَكِّيَّةٌ تَكْسَى سُورَةُ كَذَّابُوا زُورُوا مَرَأً كَجَعَبَ بَنِي نَجْلَةٍ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَلَمْنَا فَجَنَحْنَا إِنْ أَرَأَيْتَ مَكَّةَ - آيَتِي أَنَا فَتَعَفَّ فَوَلَّوهُ لَوْرُو -  
سُورَةُ عَبَسَ أَوْ كَادَى أَرَأَيْتَ سُورَةُ سَفَرَةٍ لَنْ دَرَى أَرَأَيْتَ سُورَةُ أَعْمَى .

(۱-۴) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 نَبِيَّ مُحَمَّدٍ مَرْغُوتٍ . نَبِيَّ مُحَمَّدٍ مَلِيغُوتٍ . كَرَانَا اَنَا تَامُوْ وَوُغْ وَوُطَلَا . اَجَامْكَوْ  
 هَيَّ مُحَمَّدُ ! اَفَا سَيَرَا وَرُوْهُ اَوْ فَمَانِيْ وَوُغْ وَوُطَلَا دَادِي وَوُغْكَ بَاكُوسْ لَر رَسِيْهِ  
 اَتِيْنِيْ ، اَتَا كَلَمْ نَوْمَا فَيَتَوُوْرُ ، نُوْلِيْ غَلَا فِ مَنَفْعَةٍ فَيَتَوُوْرُ سَعْيَكْ اَللهُ ؟  
 تَمُوْنِيْ سَيَرَا اَوْرُوْهُ . وَوُغْ وَوُطَلَا كَحْ تَكَارُغْ كَحْغْ نَبِيَّ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمْ اَيُّنِيْ يَا اَيُّوْ عَبْدَ اللهِ بْنِ اُمِّ مَكْتُوْمٍ .

(ك ٢-٣-٤) جَلَسَ مُفَكِّينَ : سَجَى دِينًا كَجَعِ نَبِيِّ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْكَاغَ كَاوِيَانِ دَعْوَةَ مَرَاغَ قُنْبُودُوكَ مَكَّةَ سَوْفِيَا فَبِالْإِسْلَامِ لَسْنَا إِيْمَانًا ، نَوْمًا تَامُو فَرَاغًا كَبَدَيْنِي نَكَارًا مَكَّةَ كَعِ إِسِيَهَ كَارِزَ ، يَا إِيكُو عَشَّةَ بِنِ رِبْعِيَهَ ، شَيْبَةَ بِنِ رِبْعِيَهَ ، أَبُو جَهْلُ بِنِ هِشَامَ ، الْعَبَّاسُ بِنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ ، أُمِّيَّةُ بِنِ خَلْفَ ، الْوَلِيدُ بِنِ الْخَيْرَةِ - فَرَاغًا كَبَدَيْنِي وَوَعِ مَكَّةَ دَعَى آجَاءَ إِسْلَامَ دِينِيغَ كَجَعِ نَبِيِّ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - كُنِّيَ فَرَاهَاتِيكَ كَعِ

.....

خصوصاً . كَرَانَا أَرَفَ ٢ فِي كَجَعِ نَبِيِّ مُحَمَّدٍ بَيْنَ وَوَعِ ٢ إِيَّايَ كَلَّمَ إِسْلَامَ ،  
 إِسْلَامَ بِكَافٍ قُوَّةً لَنْ وَوَعِ كَجَعِ أَنْوَتِ رَأَغَ وَوَعِ ٢ كَبَدِي إِيَّايَ تَمْتُو بِكَافٍ مِيلُو  
 إِسْلَامَ . دُومَا دَاعَنَ أَنَا وَوَعِ وَوُطَا تَكَا كَجَعِ أَرَنَ عَبْدُ اللَّهِ بِنَ أُمِّ مَكْتُومَ ، كَجَعِ  
 أَوْرَاوَرُوهُ بَيْنَ كَجَعِ نَبِيِّ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نُوْجُو تَمُونِي مُبَسَّارَ ٢ رِي  
 وَوَعِ مَكَّةً إِيَّايَ . وَوَعِ وَوُطَا إِيَّايَ نُوْلِي مَا نُورَ : يَا رَسُولَ اللَّهِ ، أَقْرَبَنِي  
 وَعَلِمَنِي مِمَّا عَلَّمَكَ اللَّهُ (دُومَةُ رَسُولُ اللَّهِ كَرَمَاهَا مَا هُوَ سَاكِي لَنْ  
 مَوْرُو وَكَافٍ دَاتَغَ كُوْلَا ، فَوْنِمَا إِنْ كَجَعِ سَمَمُونُ كَا فَا رِيْعَاكِي دِينَغَ اللَّهُ تَعَالَى دَاتَغَ  
 فَجَحْنَقَانِ ) . أَنْوَرِي عَبْدُ اللَّهِ إِيَّايَ بَوَهَانَ بَالِيْنِي . نَفِيغَ كَجَعِ رَسُولُ كَتُوْغَا كُوْ  
 غَنْدِي كَا فِي فَرَا قُبَسَارَ مَكَّةً مَهْوُ . دَادِي أَوْرَا كَرَمَاهَا نَعْبَا فِي أَنْوَرِي عَبْدُ اللَّهِ ،  
 فَجَحْنَقَانِي مَرَعُوْتُ لَنْ مَلِيْعُوسَ . سَلِدَغَ فَجَحْنَقَانِي كَجَعِ رَسُولُ ، يِيْنِ إَغْسَنُ  
 غَلَادِيْنِي وَوَعِ وَوُطَا إِيَّايَ ، مَعْكُو مُبَسَّارَ ٢ مَكَّةً إِيَّايَ فَلَا غُوْجَفَ بَيْنَ كَجَعِ  
 أَنْوَتِ رَأَغَ إَغْسَنُ وَوَعِ ٢ وَوُطَا ، بُوْدَاءَ لَنْ وَوَعِ أَسُوْرَ . دَادِي كَجَعِ رَسُولُ  
 مِيْعُو سَعِيْجَ عَبْدُ اللَّهِ ، تَرُوْ سَاكِي أَوَّلِيْهِ تَمُونِي مُبَسَّارَ ٢ مَكَّةً مَهْوُ . نُوْلِي  
 اللَّهُ نُورُوْ نَا كِي إِيَّايَ آيَةُ رَرَعِيْسَ وَتَوَلَّى ، سَاءَ تَرُوْ سِيْ - كَجَعِ أَرِيْتِيْنِ  
 مَعْكَلَاةً أَنْوَتُوْهُ مَرَاغَ كَجَعِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ .  
 سَاءَ وَوُوسِيْ آيَةُ إِيَّايَ تَمُوْرُوْنِ بَيْنَ عَبْدُ اللَّهِ بِنَ أُمِّ مَكْتُومَ إِيَّايَ كُوْ تَكَا ،  
 كَجَعِ رَسُولُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَنْدِي كَا ، مَرَجَبَا بَمَنْ عَاثَبَنِي فِيْهِ رِيْنِ -  
 أَرِيْتِيْنِي : فَنَارَاءَ . فَنَارَاءَ وَوَعِ كَجَعِ دَادِي سَبَبِي إَغْسَنُ دِيْ فَجَحْنَقَانِي دِينَغَ  
 فَجَحْنَقَانِ إَغْسَنُ . نُوْلِي كَجَعِ رَسُولُ أَغْشَلَاوَرَا كَجَعِ ٢ مَانِ سَا مَفِيْرِيْ ، كَجَعِ  
 عَبْدُ اللَّهِ بِنَ أُمِّ مَكْتُومَ إِيَّايَ . عَبْدُ اللَّهِ بِنَ أُمِّ مَكْتُومَ إِيَّايَ مِيْسَانَنَ كَارُو  
 سَتِيْ خَدِيْجَةَ كَارَوَانِيْ كَجَعِ رَسُولُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ . بَيْنَ كَجَعِ رَسُولُ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَبْدَاءَ فَرَاغَ ، إِيَّايَ سَرِيْجَ كَجَعِ رَسُولُ غُفَكَاتُ عَبْدُ اللَّهِ  
 بِنَ أُمِّ مَكْتُومَ دَادِي خَلِيْفَتِيْ (فَجَحْنَقَانِيْنِيْ) كَجَعِ رَسُولُ لَغَ مَدِيْنَةَ هِيْغَبَا  
 كَفِيْغَ تَلُوْ لَاسَ رَامْبَاهَانَ . كَا فَوْنِدُوْتُ أَنْالَغَ فَرَاغَنَ قَادِيْسِيَّةَ .



أَمَّا مَنِ اسْتَغْنَىٰ (٥) فَأَنْتَ لَهُ تَصَدَّىٰ (٦) وَمَا عَلَيْكَ

أَنْ تَقُولَ لَوْ أَنَّي سَيَّرَ مِنْكُمْ أَلَمْ يَكُنْ لَكُمْ يَوْمَئِذٍ سَيِّرًا

أَلَا يَزِيدُ (٧) وَأَمَّا مَنْ جَاءَكَ يَسْعَىٰ (٨) وَهُوَ يَخْشَىٰ (٩) فَأَنْتَ

أَنْ تَقُولَ لَوْ أَنَّي سَيَّرَ مِنْكُمْ أَلَمْ يَكُنْ لَكُمْ يَوْمَئِذٍ سَيِّرًا

عَنْهُ تَلَمَّىٰ (١٠) كَلَّا إِنَّمَا تَذْكُرُهُ (١١) فَمَنْ شَاءَ ذَكِّرْهُ (١٢)

أَلَمْ يَكُنْ لَكُمْ يَوْمَئِذٍ سَيِّرًا

(٥-٨) يَنْ وَوَعْدُكَ يَكُونُ وَوَعْدُكَ سَوِيَّةً، أَوْ أَوْ بَوْتُهُ إِيْمَانُ، لَنْ أَوْ أَوْ بَوْتُهُ مَلَأَ  
 اللَّهُ، سَيَّرَ أَدَّى لَنْ سَيَّرَ هَوْرَ مَا قِي، سَدَّغُ أَوْ رُوسَانِ إِيْمَانُ اتَّوَابًا كُوسِي أَوَاتِي  
 وَوَعْدُكَ سَوِيَّةً يَكُونُ أَوْ أَدَّى تَقْبُوكُ غَانِ أِيْرَا، تَوَكَّسَ سَيَّرَا نَامُوعٍ نَكَاءً أَدَّى أَفَاكَغُ  
 دَاوِي دَاوِي وَهِي، يَنْ وَوَعْدُكَ يَكُونُ تَكَ فَرَلُو جَوْلِيكَ أَفَاكَغُ دَاوِي بَاكُوسِي  
 أَوَاتِي، لَنْ دِيُوِيَتِي وَدِي اللَّهُ تَعَالَى، سَيَّرَا مِيغُو، أَوْ أَسَيَّرَا أَوْ قِيِي.

(ك ٥) أَيْهَ إِيْكَ سَوُوِيْعِي تُوْنُوْنَانِ كَغُ بَاكُوسَ بَاغَتْ كَغُوكُ فَرَا مَبْلَغُ

يَا إِيْكَوْ أَنَا لَغُ فَرَكْرَادَعُوْةَ إِبَاغَانِي مِيْلَاكْسِيْةَ اتَّوَاغْنَاءَ أَدَّى فَرِيْدَاءَ نُسِيْكَفُ

اَنْتَرَاغُ وَوَعْدُكَ سَوِيَّةً اتَّوَاوُوْعُكَغُ اَنْدُ وُوِيِي كَبُوْدُوْكَانَ لَنْ وُوْعُكَغُ فُقِيْرُ

لَنْ وُوْعُكَغُ أَوْ اَنْدُ وُوِيِي كَبُوْدُوْكَانَ، نَاغِيْغُ اَنْا لَغُ فَرَكْرَا قَقْهُوْرَ مَتَانِ،

بَنِي مُحَمَّدَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دِيُوِي تَهْوُ دَاوُوْهُ، أَمْرَتْ أَنْ اَنْزَلَ النَّاسَ

مَنْزِلَهُمْ . اَرْزِيْوِي : اَنْغَسْنُ اِيْكَ دِي فَرِيْدِيْهِ دِيْلِيْغُ اَللَّهُ سُوْفِيَا

اَنْغَسْنُ مَفَاءَ اَكِّي فَرَا مَوْغَصَا مِيْوَرُوْتُ كَبُوْدُوْكَانَ . دَاوِي وَوَعْدُكَغُ أَوْ أَدَّى

اَنْدُ وُوِيِي كَبُوْدُوْكَانَ اَنْا لَغُ مَشَارَكَةُ اَجَانُوْلِيْ مَفَاءَ اَكِّي اَوَاتِي اَنْا لَغُ فَقَانِ قَقْهُوْرُ

نَاغِيْغُ اَنْدُ وُوِيِي كَبُوْدُوْكَانَ كِيَا مَفَكِيِي يَنْ اَنْا لَغُ فَرَسُوْهُ اَلَا نْ دِيُوِي . نَاغِيْغُ

يَنْ لَغُ أَوْ رُوسَانِ عِبَادَةِ سَفَا بَاهِي وَوَعْدُكَغُ سِيْبَاسُ غُوْدِي كَبُوْدُوْكَانَ  
 كَغُ لُوُوِيْهِ فَا رَكَ اَنْدَاغُ عَرَسَا قِي اَللَّهُ .

فِي صُحُفٍ مُّكَرَّمَةٍ <sup>(١٣)</sup> مَرْفُوعَةٍ مُّطَهَّرَةٍ <sup>(١٤)</sup> بِأَيْدِي

مَكْرُومَةٍ مُّكَرَّمَةٍ <sup>(١٣)</sup> مَرْفُوعَةٍ مُّطَهَّرَةٍ <sup>(١٤)</sup> بِأَيْدِي

سَفَرَةٍ <sup>(١٥)</sup> كِرَامٍ بَرَرَةٍ <sup>(١٦)</sup> قَتَلَ الْإِنْسَانَ مَا أَكْفَرَهُ <sup>(١٧)</sup>

سَفَرَةٍ <sup>(١٥)</sup> كِرَامٍ بَرَرَةٍ <sup>(١٦)</sup> قَتَلَ الْإِنْسَانَ مَا أَكْفَرَهُ <sup>(١٧)</sup>

(١١ - ١٦) هِيَ مُحَمَّدٌ ! يَنْصَحُهَا سِيرًا لِيَكُونَ مَا بَيْنِي سَفِيحٌ لَا كُوكُفٌ مَّفَكُوفٌ

يَكُونُ ! آيَةٌ لَا تَقْرَأُ لِيَكُونَ سَوِيحٌ يَحْيِي فَأَعْلِيحُ كَعْبُوكِيَّةٌ سَوَافِدٌ

بُوكٌ بُوِي. سَفَاوُوعٌ كَرَفٌ دَادِي وَوَعَكٌ بَاكُوسٌ كَنَّاغِلِيحُ لِيَبْمَا

أَيْلِيحُ [ أَفَاكُحٌ دَادِي أَيْسِيئِي أَيْلِيحُ الْقُرْآنُ . أَيْكُو الْقُرْآنُ وَوَسْ كَاتَفَاكِي

أَنَّاغِلِيحُ لَا مَفِيرَانُ كَغِ دِي مَلِيَاءُ أَكِي أَنَّاغِلِيحُ عَرَسَانِي اللَّهِ . لَا مَفِيرَانُ كَغِ دِي لُوهُو

رَاكِي نَوْرُ بَرَسِيئِي سَوِيحٌ سَفِيحٌ دِي كَفَوُ دِيلِيحُ شَيْطَانُ . أَيْكُو الْقُرْآنُ

أَنَّاغِلِيحُ تَغَاغِي مَلَانِيكِي كَغِ فَبَا نَوْرُوتُ سَفِيحُ اللُّوحِ الْمُحْفُوظِ . مَلَانِيكِي

كَغِ مَلِيَاءُ لَنْ كَغِ بَاكُوسُ .

(ك ١١) دِي جَرِيئِي أَكِي سَاوُوسِي آيَةٌ أَيْكِي تَمُورُونُ . كَغِيحُ رَسُولُ اللَّهِ

مَلَكُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوْرَا تَمُورُوعُوتُ بَيْنَ غَادِي وَوَعِ فَعِيرُ لَنْ أَوْدَا

تَمُورُوَادِي تَمَنْ لَا مَرَاغِ وَوَعِ سَوِيحِي .

(ك ١٢) فَرَاغِلِيَاءُ أَهْلُ تَقْسِيرِ دَاوُودَ : قُرْآنُ لِيَكِي دِي نَوْرُونَاكِي كَفَلِي كَايِيهَانُ

سَفِيحُ اللُّوحِ الْمُحْفُوظِ مَرَاغِ لَاغِيحُ دُنْيَا أَنَّاغِلِيحُ لِيَكَلَةُ الْقَدَرِ . جَبْرِيلُ مَلْجَاءُ أَكِي أَيْكُو -

الْقُرْآنُ مَرَاغِ مَلَانِيكِي أَنَّاغِلِيحُ لَاغِيحُ دُنْيَا . نَوْلِي مَلَانِيكِي أَغِ لَاغِيحُ دُنْيَا لِيَكُ فَبَا

نَوْلِي لَامَفِيرَانُ الْقُرْآنُ لِيَكُوتُفَ أَنَّاغِلِيحُ كَلَاغِيحُ مَلَانِيكِي لَاغِيحُ دُنْيَا . نَوْلِي جَبْرِيلُ

نَوْرُونَاكِي سَاءُ آيَةٌ رُوعِ آيَةٌ مَرَاغِ كَغِيحُ نَبِي مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هِيغِيحُ سَمُورِي

تَمُورُوتُ الْقُرْآنُ أَنَّاغِلِيحُ مَوَظَّعَا تَلُولِيكُورُ تَمُورُوتُ .

(ك ١٧) بَيْنَ وَوَعِ لِيَكُوتُ رَأْسُ عَقْلِي نَوْلِي كَلَمِ أَغْنِي كِيَا أَفَاكَلِيئِي كَانُوكِي هَانِي اللَّهُ

مَرَاغِ دِيوِيئِي ، تَمُورُورَا وَفِي نِيغَلَاكِي طَاعَةٍ لَنْ إِيْمَانُ مَرَاغِ اللَّهُ لَنْ أَوْنُوسَانِي اللَّهُ

مِنْ أَيْ شَيْءٍ خَلَقَهُ (١٨) مِنْ نَظْفَةٍ خَلَقَهُ فَقَدَرَهُ (١٩)

سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ: مَنْ خَلَقَ النَّاسَ مِنْ نَظْفَةٍ خَلَقَهُ فَقَدَرَهُ (١٩) سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ: مَنْ خَلَقَ النَّاسَ مِنْ نَظْفَةٍ خَلَقَهُ فَقَدَرَهُ (١٩)

ثُمَّ السَّيْلَ يَسِّرَهُ (٢٠) ثُمَّ أَمَاتَهُ فَأَقْبَرَهُ (٢١) ثُمَّ دَأَّاهُ أَشْرَهُ (٢٢)

سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ: مَنْ خَلَقَ النَّاسَ مِنْ نَظْفَةٍ خَلَقَهُ فَقَدَرَهُ (١٩) سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ: مَنْ خَلَقَ النَّاسَ مِنْ نَظْفَةٍ خَلَقَهُ فَقَدَرَهُ (١٩)

(١٧ - ٢٢) دَاوُدُ هَاسِرٌ أَحْمَدُ! مَوْكَا! وَوَعْدٌ كَأَفْرِ يُكُونُ لِي لَعْنَتِي لَوْ بَدَوْتُ  
دَلِيلُ اللَّهِ. أَفَأَكْفُ دَاوُدَ سَلْبِي دِيُونِي دَاوُدَ كَأَفْرِ يُكُونُ؟ دِيُونِي لِي كَأَفْرِ كَأَفْرِ سَمِعْتُ  
أَفَا؟ كَوْنِي أَكْفُ مَدِينِي دَاوُدَ هَاسِرٌ هَاسِرٌ لِي كَوْنِي دِيُونِي دِيُونِي دِيُونِي دِيُونِي  
سَمِعْتُ مَنِي كَأَفْرِ سَمِعْتُ، نَوِي اللَّهِ نَمُو، أَكْفُ كَأَفْرِ يَانِي. نَوِي اللَّهِ أَكْفُ مَفْكَافِي مَفْ  
سَمِعْتُ فَرَجِي يَانِي مَفْكَافِي دُنْيَا، نَوِي يَنْ وَوَسْ أَكْفُ بَاسِرٌ عَمْرِي إِفْ دُنْيَا  
مَسْطَرَمَانِي، نَوِي دِي قَبْرِي، نَوِي بَكَافِي دِي كَأَفْرِ دِي أَوْرِي يَانِي دَلِيلُ اللَّهِ أَنَا لِي بَوِي  
أَبَا كَفْ أَوْرِي أَنَا تَانِي لَدَوِي، أَوْرِي أَنَا تَانِي مَنَدُ وَكُولِي، يَالِي كَوْنِي أَنَا لِي عَشْرُ.

أَفَاسْبِي كَفْرِي أَنَا أَوْرِي كَأَفْرِ فَيَكْفُرِي لَنْ فَبَانَدُ وَوَيِي فَيَكْفُرِي لَنْ غُومَارِي كَفْرِي أَلَا،  
كَيَا كَوْنِي، غَانِيَا وَوَعْدٌ لِيَا كَفْرِي، سَوَعَا كَوْنِي كَفْرِي أَجَا غَانِيَا نِيغَا كَفْرِي  
فَيَكْفُرِي أَغْنِيَا كَوْنِي لَنْ أَجَا غَانِيَا غُومَارِي أَوْرِي أَوْرِي غَانِيَا كَفْرِي كَفْرِي أَلَا.  
(ك ١٨ - ٢٢) مَقْصُودِي آيَةُ يَالِي كَوْنِي وَوَعْدٌ يَالِي كَوْنِي يَالِي كَفْرِي أَغْنِيَا  
كَأَفْرِ يَانِي أَوْرِي، يَنْ وَوَسْ عَمْرِي يَنْ أَوْرِي لِي كَوْنِي أَوْرِي سَمِعْتُ جَالُو أَوْرِي  
دِيُونِي مَفْكَافِي، عَمْرِي يَنْ أَكْفُ دِيُونِي لِي كَوْنِي أَكْفُ أَكْفُ يَالِي كَوْنِي، نَمُو  
أَوْرِي أَكْفُ مَدِينِي دَاوُدَ هَاسِرٌ هَاسِرٌ لِي كَوْنِي، أَكْفُ مَفْكَافِي مَفْ  
نَوِي دِي دَلِيلُ اللَّهِ كَأَفْرِ دِيُونِي، سَاوَسِي قَفْ قُولُو دُنْيَا مَالِي دَاوُدَ  
كَفْرِي كَفْرِي، يَنْ وَوَسْ قَفْ قُولُو دُنْيَا مَالِي دَاوُدَ دَاوُدَ كَفْرِي نَوِي سَبَا كَيَانِي  
كَفْرِي أَكْفُ دَاوُدَ، نَقِيعُ جَرُونِي أَوْرِي وَوَسْ أَنَا سَوَسُونَانِي أَوْرِي، كَفْرِي  
لِيغَا، أَكْفُ وَادُوكْ، وَادَاهُ أَوْرِي، وَادَاهُ نَمُو، أَوْرِي فَاتِيغْ سَلْبَارِي يَنْ  
وَوَسْ جَانَفْ سَاوَسْ رُوحُ قُولُو دُنْيَا نَوِي دِي أَيْسِي رُوحُ نَوِي كَرُوكَاتِ

كَلَّا لَمَّا يَقْضِ مَا أَمَرَهُ (٢٣) فَلْيَنْظُرِ الْإِنْسَانُ إِلَى طَعَامِهِ (٢٤)

مَنْ كَانَ دُونَكَ نَظِيرًا  
مَا تَرَى تَفْجَعُ مِنْ شَيْءٍ  
مَنْ كَانَ اللَّهُ بِمَا  
مُتَكَلِّمِينَ  
مَنْ قَدْ قَاتَى  
مَنْ سَأَلَ نَوْمًا

أَنَا صَبْنَا الْمَاءَ صَبًّا (٢٥) ثُمَّ شَقَقْنَا الْأَرْضَ شَقًّا (٢٦)

مَنْ كَانَ شَوْءًا  
مَنْ كَانَ شَوْءًا  
مَنْ كَانَ شَوْءًا  
مَنْ كَانَ شَوْءًا  
مَنْ كَانَ شَوْءًا  
مَنْ كَانَ شَوْءًا  
مَنْ كَانَ شَوْءًا  
مَنْ كَانَ شَوْءًا

فَأَنْبَتْنَا فِيهَا حَبًّا (٢٧) وَعِنَبًا وَقَضْبًا (٢٨) وَزَيْتُونًا وَنَخْلًا (٢٩)

مَنْ كَانَ شَوْءًا  
مَنْ كَانَ شَوْءًا  
مَنْ كَانَ شَوْءًا  
مَنْ كَانَ شَوْءًا  
مَنْ كَانَ شَوْءًا  
مَنْ كَانَ شَوْءًا  
مَنْ كَانَ شَوْءًا  
مَنْ كَانَ شَوْءًا

وَحَلْأَتًا غُلْبًا (٣٠) وَفَاكِهَةً وَأَبًّا (٣١) مَتَاعًا لَكُمْ وَلِأَنفَامِكُمْ (٣٢)

مَنْ كَانَ شَوْءًا  
مَنْ كَانَ شَوْءًا  
مَنْ كَانَ شَوْءًا  
مَنْ كَانَ شَوْءًا  
مَنْ كَانَ شَوْءًا  
مَنْ كَانَ شَوْءًا  
مَنْ كَانَ شَوْءًا  
مَنْ كَانَ شَوْءًا

(٢٢-٢٣) تَمَنَّا أَنْ نَوْضِعَ لَكُمْ كَوْنًا أَوْ رَيْفًا هَيْفًا مَا قَدْ دَوَّرُغَ بَيْضًا غَلَا كَسَاءً كَيْ

قَرَيْتَهُ هِيَ اللَّهُ أَحَادِيثُ رُوسَايَ كَيْ كَمَا مَعَكُمْ نَوَافِكُ بَيْضًا مَوْضِعًا لَكُمْ غَاوَايَ

لَنْ أَغْنَى عَنْكُمْ أَنْتُمْ (اللَّهُ) غَسَّوْا كَيْ نَوَافِكُ بَيْضًا كَلَاوَنَ طَوْنُ لَوْنٍ نَوَافِكُ

أَغْنَى نَوَافِكُ وَبِحَيٍّ أَغْبُورُ لَنْ فَعْنَانٍ فِي حَيَوَانٍ أَغْنَى نَوَافِكُ زَيْتُونٍ لَنْ رَوَيْتَ كَوْمًا

لَنْ كَبُونُ كَيْ مَا يَمْزُجُ نَوَافِكُ لَوْنٍ أَغْنَى نَوَافِكُ بُوْوَءَ هَانٍ لَنْ سَوَكْتَ كَعَفٍ

وَرَنَا كَيْهَ لَكُمْ كَعَفٍ سِيرًا لَنْ رَاجَا كَيْهَ نِيرًا

كَرْوَيْتَ أَنَا لَغَ جَرُوفٍ وَتَغَى أَبُوفٍ مَرْكُوعُ كَعَفٍ مَا دَفَ مَرَاغَ أَرَاهَ كَجَرُوفٍ

أَبُوفٍ سِيرَاهُ أَنَا لَغَ دُورٍ مَعَكُمْ بَيْنَ وَأَيَاهُ لَاهِرٍ نَوَافِكُ أَخَوَعَكِبَ مَعَكُمْ بَيْنَ

مَالِيهِ سِيرَاهُ أَنَا لَغَ غَيْسُورٍ مَوْضِعٍ دُنْيَا لَوْنٍ وَجَحِيَّتِي أَبُوفٍ كَعَفٍ نَا مَوْضِعٍ سَاوُونُ

أَبَايَ نَوَافِكُ بَيْنَ وَوَسْ كَيْ لَنْ دِيوَا سَا مَوْضِعٍ نَوَافِكُ نَوَافِكُ مَدِينِي أَلَّهُ

مَوْضِعًا كَعَفٍ كَعَفٍ بَاهِي مَسْطَلِي مَا قَيْ نَوَافِكُ دِي قَدْلَمَ نَوَافِكُ يَسْوَ مَسْطَلِي دَعَى

أَوْرِيْفَا قَيْ مَانِيهِ أَنَا لَغَ دِيْنَا قِيَامَةً

(ك ٢٣-٣٢) آيَةُ الْيَكِي كَيْهَ دِي مَقْصُودُ سَوْفَا مَوْضِعًا إِسْلَامَ بَرَزَ كَلَمَ

فَإِذَا جَاءَتِ الصَّاحَّةُ<sup>(٢٣)</sup> يَوْمَ يَفِرُّ الْمَرْءُ مِنْ أَخِيهِ<sup>(٢٤)</sup>

أَوَّلُهَا رِيحُ الْعَالَمِ جَنَابُ جَاءَتْ بِأَحْسَنُ وَجْهٍ أَفْأَلْدُونَ

[illegible]

بِكَافٍ اَنَا اَنْاءُ عِلَّاهُ هَا تُ مُوسُوهُ بَا فَا .

بِكَافٍ اَنْكَدَادِيَّانٍ سَالِغٍ تَوْنُوتٍ مَوْنُوتٍ، اَوْرَايِدَا اِغْ دُنْيَا.

سَوْنَمَا اِيْكَوْ مَوْلَاهِي سَايِيْكِ يِيْنَبْ اَرَفْ اَفَا، كُوْدُوْ دِيْ سِيْا فَاكِ

حَوَّابَانُ كَمْ دُوًّا أَفَا انْبَادَ . سَبَّ نَسْمُءَانَا فَوَكَدَ لِأَنَّ إِلَهَهُ تَوَكَّلَ .

نَمَلِ اِي هَوُوْلا وُوس انا بامباري ديوي لن وُوس دي چجلي

اليوم عليك حسيباً. اريتني : و اچانن ايكوبو كو چا طتان

غَادِيْلِيْ مَسَاغُ سِيْرًا .

—

سُورَةُ التَّكْوِيْرِ مَكِّيَّةٌ تِسْعٌ وَعِشْرُونَ آيَةً  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِذَا الشَّمْسُ كُوِّرَتْ (١)، وَإِذَا النُّجُومُ انْكَدَرَتْ (٢)، وَإِذَا الْجِبَالُ  
سُيِّرَتْ (٣)، وَإِذَا الْعِشَارُ عُطِّلَتْ (٤)، وَإِذَا الْوُحُوشُ  
حُشِرَتْ (٥)، وَإِذَا الْبُحَارُ سُجِّرَتْ (٦)، وَإِذَا النُّفُوسُ  
شُجِرَتْ (٧).

سُورَةُ تَكْوِيرٍ أَيْ سُورَةُ مَكِّيَّةٌ آتَتْهَا أَنْصَافُ الْكُورِ  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

(١-١٤) هِيَ مُتَوَصِّلَةٌ بِوَدَّكَ بُؤَيٍّ، يَبْسُؤُ سِدَّيْلًا مَانِيَةً سَرَّعِيَّيْهِ اِيكُوبَكَالَ  
دِي لَفِيَّتْ تَكْسِي بَكَالَ اجُورَ، يَبْسُؤُ لِيَسْتَاغَ ٢ اِيكُوبَكَالَ فَبِاِجْلُو لَفَاسَ سَعَكِيْجَ  
فَقَبْكَوْنِي، يَبْسُؤُ كُؤُوعَ ٢ اِغَ بُؤَيٍّ اِيكُوبَكَالَ لَفَاسَ سَعَكِيْجَ فَقَبْكَوْنِي مَلَاكُوعَ  
اَوَاغَ ٢، يَبْسُؤُ اَوْنَطَا مَتَعَكْ لَاسَاغَ سَرَبَاغَ اِيكُوبَكَالَ دِي تِيغَبَاكَا اَوَاغَ اَوَقِيْنِي  
وَوَعَكْ مِلِيْجِي، يَبْسُؤُ حِيَوَانَكْ كَسِيْتْ اِيكُوبَكَالَ دِي كُؤُوعَاكَا اَوَاغَا اِنَاغَ حَشَرِ  
يَبْسُؤُ سَكَارَا بَكَالَ دَاوِي كَبِيْ اَمْبَارَا ٢٠ يَبْسُؤُ اَوَاغَا ٢٠ اِنَ مُتَوَصِّلًا بِكَالَ دِي طَا طَا دِي

(١-١٤) اِنَاغَا اِيكُوبَا آيَةُ ٢، اَللّٰهُ رَاغَاغَا كَهَنَانْ وَايَا هِي دِيْنَا قِيَامَةً كَعَا اَعَاكِيْهِيْ  
كَعَا مَسْطِيْنِيْ كَعْبُوْ وَوَعَكْ عَقْلِيْ وَارَاسَ مَتُوْفِيْ رَايِيْنْ، وَدِي لَن سُوْسَهْ دِيْبِيْجَ  
مُحَدَّسَلِيْ اَللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَامْ كَا بَا وَاوُوهَاكَا كَعَا اَرْتِيْبِيْ مَعَكِيْجِيْ سَفَاوُوعِيْ كَفِيْجِيْنْ وَرُوْهْ  
كَبَا وَاتَا دِيْنَا قِيَامَةً بِيَصَاهَا مِجَا سُوْرَةُ تَكْوِيْرِ .

كَدَا دِيَانْ ٢ كَعَا كَسَبُوْتْ اِنَاغَا آيَةُ نُوْمَرِيْجِيْ هِيغَبَا آيَةُ نُوْمَرِيْجِيْ اِيكُوبَا سَدُوْرُوْجِيْ

زُوجَتْ (٧) وَإِذَا الْمَوْءُودَةُ سُئِلَتْ (٨) بِأَيِّ ذَنْبٍ قُتِلَتْ (٩)

وَإِذَا الصُّفَى نُشِرَتْ (١٠) وَإِذَا السَّمَاءُ كُشِطَتْ (١١) وَإِذَا الْجَحِيمُ

سُعِرَتْ (١٢) وَإِذَا الْجَنَّةُ أُنْفِثَتْ (١٣) عَلِمَتْ نَفْسٌ مَّا أَحْضَرَتْ (١٤)

سَتِيلٌ مَانِيَةٌ نُؤْيِي دِي اِيْسِي رُوحُ ، بِيْسُوْ بَايِي ٢ وَادُوْن كَغْ دِي قَنْبَمِ اُوْرِيْفِ ٢ فَانْ اِيْكُوْ

بِكَاكْ دِي دَاغُوْ دِيْنِيْغْ اَللهُ - سَبْ دُوْصَا اَفَادِيُوْشِي دِي فَايِيْنِي . بِيْسُوْ بُوْكُوْ ٢ چَا بَلْتَانْ

عَمَلْ بِيْكَاكْ دِي سِيَارْ اَغْبُوْ لِيُوْ فُوْغْ كَغْ عَمَلِيْ كَا چَا بَلْتْ اَغْ بُوْكُوْ اِيْكُوْ . بِيْسُوْ لَا اَغِيْثْ

اِيْكِيْ بِيْكَاكْ دِي بَسِيْتْ بِيَاَهْ . بِيْسُوْ نَرَا كَا جِيْمِ بِيْكَاكْ دِي اُوْرُوْ فَاكِيْ اَمْبَارَانِيْ ٢ . بِيْسُوْ

سَبْ يَلَا مَانِيَهْ سُوْوَارْ كَا بِيْكَاكْ دِي طَا دِي فَا رَاكِيْ فُوْغْ كَغْ دِي فَا رَاكِيْ مَعْبُوْنْ اَنْ اَغْ

سُوْوَارْ كَا اِيْكُوْ . يِيْنْ كِيَا مَعْبُوْنُوْ ، سَبْنْ ٢ وَوُغْ بِيْكَاكْ وَرُوْهْ كَا يِيَهْ عَمَلْ كَغْ دِي لَا كُوْشِيْ ،

فَبَا اَوُوْ كَا عَمَلْ بَاكُوْسْ اَتُوْا عَمَلْ اَلَا . -

فَيَسُوْ فِيْ اِسْرَافِيْلْ كَغْ سَفِيْسَانْ . دَا دِي وَوُغْ كَغْ اِسِيَهْ اُوْرِيْفِ فَيَا وَرُوْهْ كَدَا دِيَانْ ٢ اِيْكُوْ

كِرَا نَا حِدِيْشِيْ اَبِيْ بِنْ كَبْ كَغْ اَرِيْنِيْ مَعْكِيْنِيْ ، اَنَا اَيَهْ نَتَمْ تَكْسِيْ تَوْنِيَا قِيَا مَهْ كَغْ كَدَا دِيَانْ

سَدُوْ وَوُغِيْ . فَرَا اَمُوْصَا اِسِيَهْ فَبَا اِيْنِيَا ٢ اَنْ دُوْدُوْلَانْ اَغْ فَنَسَارْ ، دُوْمَادَانْ اِيْلَاغْ

يَسَنَارِيْ سَرِغِيْنِيْ مَالِيَهْ قَتَحْ دِيْتْ ، كِيْسَتَاغْ ٢ فَبَا كَاتُوْنْ . وَوُغْ ٢ فَبَا بِيْعِيْ فَبَا يِدُوْ .

نُوْلِيْ بُوْنُوْغِيْ ٢ فَبَا رُوْبُوْهْ ، فَبَا اَلْفَا سَغْ كَغْ فَعْبُوْنِيْ تَارُوْغْ اَنْتَرَاغِيْ بِيْجِيْ اَنْ سِيْمِيْنِيْ ،

هِيْغَا اَجُوْرْ دَا دِيْ اَوُوْ - سِيْجِيْ هِيْ جَنْ فَبَا كَاتُوْنْ ، فَبَا اَكُوْمُوْكَ كَارُوْمُوْصَا . كِيْجِيْ حِيُوْلَنْ

اَلَا سْ فَبَا فَا تِيْجْ بَلْبَرْ ، سِيْجِيْ بِيْ كَرَمَتْ ، مَانُوْ سَلَاغْ تُوْجَاغْ مَلَا بُوْ مِيْسَرْ اَوُوْ كَا رَا وَاَنْ

فَارَانِيْ نُوْلِيْ فَبَا اِيْغَالِيْ سَكَارَا . سَكَارَانِيْ وَوُسْ كِيَا بِيْنِيْ . اَوُوْ اِنْتَظَارَا سُوْوِيْ ، بُوْمِيْ چَاهْ

بَارَغْ ٢ كَارُوْبِدَا هِيْ لَا اَغِيْثْ . اَوُوْ اِنْتَظَارَا سُوْوِيْ اَنَا اَغِيْنْ نَرَا كَا يِيَهْ حِيُوْلَنْ كَغْ اَنْدُوْشِيْ

رُوْحْ . سَا يَلِيْكَ رُوْحْ ٢ فَبَا اَمُوْ . دِيْنِيْغْ اَيَهْ نَتَمْ كَغْ بُوْرِيْ كَا وَيْتْ وَادَا اَلْنُفُوْسْ رُوْجَتْ

هِيْغَا اَزَلَتْ اِيْكُوْ كَا يِيَهْ كَدَا دِيَانْ سَا وَوُشِيْ فَيَسُوْ فِيْ اِسْرَافِيْلْ كَغْ كِيْنِيْغْ فَيَسُوْ . -



فَلَا أَقْبِمُ بِالْخُنْصِ (١٥) الْجَوَارِ الْكُنْصِ (١٦) وَاللَّيْلُ إِذَا عَسَّعَسِ (١٧)  
 وَالصُّبْحُ إِذَا تَنَفَّسَ (١٨) إِنَّهُ لَقَوْلُ رَسُولٍ كَرِيمٍ (١٩) ذِي قُوَّةٍ  
 عِنْدَ ذِي الْعَرْشِ مَكِينٍ (٢٠) مُطَاعٍ ثَمَّ أَمِينٍ (٢١)  
 اَعْلَمْتُ مَنْ سَأَلَ ذَاكَ

(آية: ١٥-٢١) دَمِي لَيْسَتْ أَغْ كَغْ فَلَمَّا كَوُغْ لَغَيْتُ كَغْ تَرَكَ لَغْ كَيْتَغَال لَنْ تَرَكَ لَغْ  
 إِلَاغْ. دَمِي مَوْعَسَابَغِي نَلَيْكَ تَكَا لَوْغَا. دَمِي وَقْتُ صُبْحٍ كَغْ عَتَوَّ اَكِي فِدَاغِي. قُرْآنِ  
 اِيَكِي بِنَزَا اَوْحِيَانِي اَوْتُوسَانِ كَغْ مَلِيَا اَنَاغْ غَرَسَانِي اَللَّهُ يَا اِيَكُو حَبْرِيْلُ. سَوُو حَبْرِيْلِي  
 مَلَايَكَةُ كَغْ اَنْدُووِيْنِي كَقُوْلُوْلَنْ كَغْ كَا تَوَكْ، اَغْ غَرَسَانِي اَللَّهُ، تَوَرَا اَنْدُووِيْنِي  
 كَدُوْدُو كَانِ كَغْ لَوُهوْرُ، مَلَايَكَةُ كَغْ دِي طَاعَتِي دِيْنِيغْ كَبِيَهْ مَلَايَكَةُ اَنَاغْ  
 عَالَمِ مَلَكُوْت. تَوَرُدِي فَرَجَا يَدِيْنِيغْ اَللَّهُ اَنَاغْ فَرَكْرَا نِكَاءُ اَكِي وَحِي.

(ك: ١٥) يَا اِيَكُو لَيْسَتْ أَغْ لِيْمَا. يَا اِيَكُو: لَيْسَتْ أَغْ زُحَلْ. لَيْسَتْ أَغْ مُشْتَرِي  
 لَيْسَتْ أَغْ مَرِيخْ. لَيْسَتْ أَغْ زُهْرَهْ. لَيْسَتْ أَغْ عَطَارْدُ.

(ك: ١٩) كُوْطَانِي قَوْمُ لُوْطُ دِي بَدُوْلُ سَخْكَغْ جَرُوْفِي لَمَاهْ اِبْرِيغْ لَنْ دِي  
 كَا وَاِغْ لَا وَاِغْ لَاغِيَتْ عَغْبُو سَوُو يُوِيْنِي نُوْلِي دِي وَاِلِيكْ. سَبْعِي دِيْنَا وُرُوَهْ  
 اِبْلِيْسُ كَوْتَانِ كَرُوْبِي عِيْسَى عَلَيْهِ السَّلَامْ، نُوْلِي دِي سَبُوْلُ عَغْبُو سَوُو يُوِيْنِي،  
 مَعِيْلَاتِ هَغْبَا تَكَاغْ فَاكُو تُوْغَانِ اِنْدِيَا. جَبْرِيْلُ بِنَاءُ سَاءُ سَنَاءُ اَنْ مَسَاغْ  
 قَوْمُ مُوْدُ سَاءُ نَلَيْكَ فَا دَا مَاتِي مَسْكُو عَكُوغْ. جَبْرِيْلُ مُوْدُوْنُ سَخْكَغْ لَاغِيَتْ  
 مَسَاغْ بُوِيْنِي لَنْ بَالِي مَا نِيَهْ نَامُوغْ سَا كَدِيْفْ مَرِيغَاتِ.

وَمَا صَاحِبُكُمْ بِمَجْنُونٍ (٣٣) وَلَقَدْ رَآهُ بِالْأَفْقِ الْمُبِينِ (٣٤)

أَوَلَا أَنَا سَيِّدُكُمْ فَاعْبُدُونِي  
لَقَدْ رَأَى مِنْ فِطْرَتِهِ إِذْ يَنْزِلُ سَكَنَ عَلَيْهِ فِطْرَتُهُ إِذْ أَرْسَلَهُ رَبُّهُ بِالْأَفْقِ الْمُبِينِ

وَمَا هُوَ عَلَى الْغَيْبِ بِضَنِينٍ (٣٥) وَمَا هُوَ بِقَوْلِ شَيْطَانٍ رَجِيمٍ (٣٥)

لَقَدْ رَأَى مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ  
لَقَدْ رَأَى مِنْ فِطْرَتِهِ إِذْ يَنْزِلُ سَكَنَ عَلَيْهِ فِطْرَتُهُ إِذْ أَرْسَلَهُ رَبُّهُ بِالْأَفْقِ الْمُبِينِ

فَإِنَّ تَذْهَبُونَ (٣٦) إِنَّ هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِلْعَالَمِينَ (٣٧) لِمَنْ شَاءَ

مَنْ يَشَاءُ فَيَتَّبِعْهُ نَافِلًا  
لَقَدْ رَأَى مِنْ فِطْرَتِهِ إِذْ يَنْزِلُ سَكَنَ عَلَيْهِ فِطْرَتُهُ إِذْ أَرْسَلَهُ رَبُّهُ بِالْأَفْقِ الْمُبِينِ

مِنْكُمْ أَنْ يَسْتَقِيمَ (٣٨) وَمَا تَشَاوُونَ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ

عَلَيْكُمْ سَيَّرَكُمْ  
لَقَدْ رَأَى مِنْ فِطْرَتِهِ إِذْ يَنْزِلُ سَكَنَ عَلَيْهِ فِطْرَتُهُ إِذْ أَرْسَلَهُ رَبُّهُ بِالْأَفْقِ الْمُبِينِ

رَبِّ الْعَالَمِينَ (٣٩)

لَقَدْ رَأَى مِنْ فِطْرَتِهِ إِذْ يَنْزِلُ سَكَنَ عَلَيْهِ فِطْرَتُهُ إِذْ أَرْسَلَهُ رَبُّهُ بِالْأَفْقِ الْمُبِينِ

(آية: ٣٣ - ٣٩) دَجَى أَفَاكَغْ كَاسَبُوتْ غَارْفْ، مُحَمَّدٌ أَيْكُو دُودُو وَوَعْ

كَغْ أَيْلَانْ. أَيْكُو مُحَمَّدُ وُوسْ تَاهُو وُورُوهُ جَبْرِيلُ أَنَاغْ رُوَوَاغَانْ لَاغِيثْ

كَانَطِي جَلَّاسْ. أَيْكُو مُحَمَّدٌ أَوْرَاسُ وُجْبِي وَوَعْكَغْ دِي جِيْفَطَا جُورُوهُ

بَا نَدِيغْ كَارَوَاوَلِي نِي پَرِي تَاءِ كَاهَانْ كَغْ سَمَانْ لَنْ أَلْقَرَانْ كَغْ دِي

كَوَا دِي سَيِّغْ مُحَمَّدٌ أَيْكُو دُودُو وَوَعْ جُفِي شَيْطَانْ كَغْ دِي بِالْأَغِي. أَرْفَ نَاغْ

أَنَدِي سِيرَا كَبِيَهْ هِي قَنْدُ وُودُوكْ بُوغِي. سِيرَا مَسْطِي مَا قِي. أَيْكُو الْقَرَاتْ

نَا مَوْغْ سُو وُجْبِي فَيَتَوُورْ كَغْ غَلِي خَا كَاهِي وَوَعْ عَالَمْ. نَاغِيغْ سُوغْكَ

كُورُوغَانْ نِيرَا، كَغْ كَلَمْ نَوْمُفَا فَاغْلِيغِي قُرْآنْ أَيْكُو خُصُوصْ وَوَعْكَغْ

أَنَدُ وُوبِي كَارْفْ سُو فَايَا لَوْمَا كُوجْكَ. لَنْ يَنْ سِيرَا أَوْرَايَا أَنَدُ وُوبِي

كَارَفَ بِحَيْكَ يَينَ اَوْرَادِي كَسَاءَ اَكِي دَيَسَنَ اَللهُ تَعَالَى كَغَ مَغِيرَافٍ  
وَوَعَّ عَالَمَ كَابِيَهٗ .

(ك٢٣) كَنَحَّغَ نَبِيَّ مُحَمَّدَ مَلَى اَللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيَرَا جَبْرِيلَ اِيَكِي يَا اِيَكُو  
نَلِيكَ اَنَا اِنَا اِنَا كَبُوَا جَسَاءً . نَلِيكَ اِيَكُو كَنَحَّغَ نَبِيَّ مُحَمَّدَ مَلَى اَللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يُوُونُ سَاغَ اَللهُ تَعَالَى سُوَفَا يَادِي فَا رِيغِي بِيصَا فَيَرَا سَاغَ جَبْرِيلَ مَتُورُوتَ  
رُوَفَا اَصَلِي جَبْرِيلَ . اَللهُ تَعَالَى نُوَلِي بِمَادَانِي فَا يُوُونِي . جَبْرِيلَ غَا تَوَتَ  
غَا غَبُورُوفَا لَنَ بَنُوَوَ كَغَ اَصَلُ غَبَانِي رُوَوَا غَنَ لَا غِيَتَ . سَا نَلِيكَ جَبْرِيلَ  
نُوَلِي سَالِيَنَ رُوَفَا نُوَوُغَا مُوَدُونُ مَارَكُ سَاغَ كَنَحَّغَ نَبِيَّ مُحَمَّدَ مَلَى اَللهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ هِيغَا كَنَحَّغَ نَبِيَّ مُحَمَّدَ وَا رَاسَ نُوَلِي دَاوُوَهٗ : هِي جَبْرِيلَ ! اَكُو اَوَسَا  
غِيَرَا يَينَ اَللهُ تَعَالَى كَاوِي مَخْلُوَقٍ كَغَ كَايَ رُوَفَا لَنَ بَنُوَوَ سَمْفِيَا نَ اِيَكُو .  
جَبْرِيلَ مَاتُورُ : هِي مُحَمَّدُ ! اَكُو نَا مَوُوعَ غَتُوَوَ اَكِي سُوِيُوِي لُورُو . سُوِيُوِي  
اَغْسَنَ اَكِي هِي اَنَا تَمَّ اَتُوَسَ .

كَنَحَّغَ رَسُوَلُ دَاوُوَهٗ : كَايَ مَفْكُونُو كَدَيَنِي اَوَاغَ نِيرَا . جَبْرِيلَ مَاتُورُ : اَغْسَنَ  
اِيَكُو يَينَ دِي بَا نَدِيغَ مَخْلُوَقِي اَللهُ ، سَطِيطِيغَ بَاغَتَ - اَللهُ تَعَالَى اِيَكُو كَاوِي  
اِسْرَافِيَلُ اَنَدُوِيَنِي سُوِيُوِي تَمَّ اَتُوَسَ . سِيغِي ٢٢ سُوِيُوِيَنِي فَا اَكُو كَدَيَنِي  
سُوِيُوِي اَغْسَنَ يَينَ دِي كُو مَفْكُو لَ اَكِي دَاوِي سِيغِي - نَغِيغَ اِيَكُو اِسْرَافِيَلُ  
كَدَاغَ ٢ اَنَدُ لِيكَ مَفْكُرَتَ هِيغَا كَدَيَنِي مَوُوعَ سَاءَ مَاتُوَا كَلَا طِيغَ .  
(ك٢٤) يَينَ وَوَعَّ اِيَكُو كَلَمَ اَغْتِ ٢ اَخِرَ عَمُورِي ، تَتُوَا وَاوَانِي  
سَمْبِرَانَا . سَبَبَ اَخِرِي مَسْطِي مَاتِي . نِيغَا لَ اَكِي اَفَا كَدِي  
كَلُو مَفْكُو ٢ اَكِي كَاوِيَتَ دِيوَا صَا هِيغَا تُوَوَا .



اتوا قروماهان اناغ موغصا تلوغ اتوس تھون . کیا افارصان کن ر کاصان -  
 ھنگا ووغ ١ کافر فدا کوئمان ، لووئہ یحیک ائنگال ٢ دی جگوراک اناغ  
 نرا کاگیمباغ کیا مغکینی لارکن ر کاسانی . فدا اندوونئی ائنگقان بین ائغ -  
 نرا کاگیکو کووئہ ائطیغ کاگیمباغ اورنیف غادک ترؤس اناغ بوغوب  
 اپار کغ کیا ٢ اور انا کسامغوغانے سلب سغیغ سووینی . ناغیغ  
 کدا دیان ائغ اخره ایگو اورا کنادی اوکور کارو کھنان اناغ دنیا .  
 بیسو بکاف انا کدا دیان ؛ کغکونی ووغ کافر ووس ساوس تھون  
 نغیغ کغکوسجی ووغ مؤمن لابی ستاھون . سچی ووغ مؤمن مانیہ  
 لابی ساوولان ، کغکوسجی ووغ مؤمن لیا مانیہ لابی سدینا ، کغکوس  
 ووغ مؤمن لیا مانیہ لابی شغہ دینا . لابی ساجام ، لن لابی سا -  
 سووینی غلاکونے صلاہ فرض ووس نومفا کھوتوسان سغیغ الله سبجہ  
 وتعالی . کینہ ایگو کوماسوغ سلاغ عمل باکوس کغ دی توجواگی اناغ اخره .  
 سغیغ انکی ایہ کیطا کودوانی بین عمل ، اجا غانئی دی توجواگی کغکوس  
 کھننیکان ائغ دنیا . نغیغ کودودی توجواگی کغکواخره کغ کیا ائغ دنیا کغ  
 مھکوتو ایگو - لووئہ باکوس مانیہ بین دی توجواگی ملوکوغا کوغ ٢ غاکی  
 الله تعالی ، لن یصھا اولیہ رضای الله . عمل کغ کیا مغکینی انکی یا ایگو  
 عمل کغ دی لاکونی کلوان اخلاص ، عمل کغ انا بوواھے اناغ اخره ، عمل کغ دی  
 تریمادینغ الله تعالی - کجما فایده ١ عمل اناغ دنیا - کیا سو میغکیرے بلاہ  
 عوم سغیغ آوائی ، کاساغی تکانی رزق کن ستمبکائی دعائی سوف ٢ نوون  
 سلاغ الله . نغیغ ووغ اسلام اجا غانئی غاکو ٢ بین دیوینئی ووس اخلاص  
 لن اورا فرکو غاکو ٢ . سبب غلاتیہ اتی ائغ باب عبادہ کلوان اخلاص ایگو  
 باعث اعلی ، کجما علمونی اخلاص کغ اورا سطمی ٢ .

يَا أَيُّهَا الْإِنْسَانُ مَا غَرَّكَ بِرَبِّكَ الْكَرِيمِ (٦) الَّذِي خَلَقَكَ فَسَوَّاكَ

فِي أَيْمَانِهِ قَدْ أُمِنْتَ إِنَّكَ تُوقِنُ أَنَّ بِرَبِّكَ لَاقِيًا ۚ فَمَا يُغْنِيكَ عَنْهُ مَالُهُ إِذَا تَرَدَّدْتَ إِلَيْهِ الْيَوْمَ ۚ

فَعَدَلَكَ (٧) فِي أَيِّ صُورَةٍ مَّا شَاءَ رَجَبَكَ (٨) كَلَّا

مَنْ يَمْلِكُ أَنْ يَبْعِدَ عَنْكَ اللَّهُ جَنَّتَهُ ۚ فَمَا يَكْفُرُ أُولَئِكَ إِذَا تَوَلَّوْا عَنْ آلِهَتِهِمْ الَّتِي لَا يَمْلِكُ أَنْ تُبْعِدَ عَنْهُمْ جَنَّتَهُمْ ۚ فَمَا يَكْفُرُ أُولَئِكَ إِذَا تَوَلَّوْا عَنْ آلِهَتِهِمْ الَّتِي لَا يَمْلِكُ أَنْ تُبْعِدَ عَنْهُمْ جَنَّتَهُمْ ۚ

(٧-٨) هُوَ قَرِيبٌ مِمَّا تُشْرِكُونَ ۚ أَفَأَسْبَغَ إِيرَ غَانِيًا وَإِنِّي مَعْصِيَةٌ أَوْ أَغْفِرُ لِي  
فَقَبْرَانِ نِيرَا كَيْفَ مَعَكُ تَوَلُّوْا مَنَ؟ فِيمَا بَاهِي نِعْمَةً لَّنْ كَانُوا كَرَاهَانِي اللَّهُ كَيْفَ دِي  
فَارِيغَاكِ سَرَاغَ إِيرَ تَشْفَاؤُونَ؟ اللَّهُ كَاوِي أَوَاءِ نِيرَا هِيغَاكِ إِيرَا بِيغَاكِ سَرَاغَ  
نِيغِي وَوَيْغَ أَوْرِيغَ دُنْيَا. اللَّهُ يَمْفُورُنَا كِي أَوَاءِ نِيرَا. اللَّهُ فَرِيغَ أَوَاءِ نِيرَا  
كَيْ سَارُوا قَانَسْ. سُوْسُونَا أَوَاءِ نِيرَا دِي كَاوِي دِيغَ اللَّهُ تَعَالَى أَسَاغَ  
رُوفَاكِ بَنُوْا كَيْ دِي كَسَاءِ كَيْ دِيغَ اللَّهُ. أَفَلَا إِيرَا بِيغَاكِ كَاوِي رُوفَاكِ  
بَنُوْا مِيُورُوتْ كَارْفَرِنَا؟ تَمُوْا أَوْرَا بِيغَا.

(٦) نَالِيكَ كَنْجَعُ بَنِي مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَاهِي أَيْةً، فَجَنَّتَاكِ  
دَاوُوْهُ، عَرَّةُ جِهْلُهُ = أَرْتِي، كَيْ دَادِي سَبِي مَوْعَصَا كَابُوجُوْشِيغَاكِ وَإِنِّي  
بَرُّ بُوَاتٍ مَعْصِيَةٌ لَّنْ كَفُورُ إِلَانِيكُوْا إِلَيْنِي بُوْدُوْ سَرَاغَ كَبُوْدُوْ كَانِي اللَّهُ تَعَالَى  
كَأَبُوْ غَانِي لَّنْ كَكُوْوَ سَالِي اللَّهُ تَعَالَى. بَيْنَ وَوَيْغَ إِلَانِيكُوْ سَرَاغَ كَبُوْدُوْ كَانِي  
سَبِي وَوَيْغَ دَادِي بُوْفَاكِ. أَوْفَاكِ، تَمُوْوِي نِيغَتُهُ أَهِي دِي طَاعَتِي. دَادِي بَيْنَ  
أَنَا وَوَيْغَ أَوْرَا كَتَمُ طَاعَتُهُ سَرَاغَ اللَّهُ إِلَانِيكُوْ سَبَبُ بُوْدُوْ وَوَيْغَ. نَشِيغَ وَوَيْغَ  
كَدَادِي أَرَاكِ أَرَاغَ بَاغْتُ وَوَيْغَ بُوْدُوْ سَرَاغَ كَاَبُوْ غَانِي اللَّهُ. لُوْوِيْهُ وَوَيْغَ إِسْلَامُ  
أَفَأَسْبَغِي إِيسِيْهُ أَوْرَا كَتَمُ فِدَا طَاعَتُهُ سَرَاغَ اللَّهُ؟ سَبَبُ مَنِيغَاكِ كَنْتِيغَانِ  
دُنْيُوْ غَالَاهَا كَيْ كَنْتِيغَانِ أُخْرُوْتِ.

بَلْ تَكَذِّبُونَ بِالَّذِينَ (٦) وَإِنَّ عَلَيْكُمْ لَحَافِظِينَ (٧) صِرَامًا

۱. *فَدَيْتُكَ بِمَا كُنْتُ فِيكَ*  
 ۲. *فَدَيْتُكَ بِمَا كُنْتُ فِيكَ*  
 ۳. *فَدَيْتُكَ بِمَا كُنْتُ فِيكَ*  
 ۴. *فَدَيْتُكَ بِمَا كُنْتُ فِيكَ*  
 ۵. *فَدَيْتُكَ بِمَا كُنْتُ فِيكَ*  
 ۶. *فَدَيْتُكَ بِمَا كُنْتُ فِيكَ*  
 ۷. *فَدَيْتُكَ بِمَا كُنْتُ فِيكَ*  
 ۸. *فَدَيْتُكَ بِمَا كُنْتُ فِيكَ*  
 ۹. *فَدَيْتُكَ بِمَا كُنْتُ فِيكَ*  
 ۱۰. *فَدَيْتُكَ بِمَا كُنْتُ فِيكَ*

كَاتِبِينَ ﴿١٢٦﴾ يَعْمَلُونَ مَا تَفْعَلُونَ ﴿١٢٧﴾ إِنَّ الْأَبْرَارَ لَفِي نَعِيمٍ ﴿١٢٨﴾

وَأَنَّ الْجَبَّارَ لَفِي حَجِيمٍ (١٤) صَلُّوا نَهَايَوْمَ الدِّينِ (١٥) أَوْ مَا هُمْ عَنْهَا بَغَائِلِينَ (١٦)  
 لَنْ سَمُوكُنَّ يَوْمَئِذٍ بِكَلِمَةٍ لَكِن سَمُوكُنَّ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ  
 لَنْ سَمُوكُنَّ يَوْمَئِذٍ بِكَلِمَةٍ لَكِن سَمُوكُنَّ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ  
 لَنْ سَمُوكُنَّ يَوْمَئِذٍ بِكَلِمَةٍ لَكِن سَمُوكُنَّ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ  
 لَنْ سَمُوكُنَّ يَوْمَئِذٍ بِكَلِمَةٍ لَكِن سَمُوكُنَّ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ

(١٤-١٥-١٦) لَنْ وَوُعُكْ لَاجُوتْ كَغْ كَسْبُوتْ غَارْفِ يَا اِيْكُووُغْ ١ كَافِرْ، اِيْكُووُ  
 مَسْطِي بَكَالْ اَنَالُغْ نَرَا كَا جَحِيمْ بِلِسُو اَنَالُغْ دِيْنَا قِمَا لَسَانَ يَا اِيْكُووُغْ دِيْنَا قِيَامَةً،  
 دِيوِيْنِي بَكَالْ فَبَا مَلْبُو نَرَا كَا جَحِيمْ كَنْ اَوْ رَا يَصَا مَسُو سَغْخُغْ نَرَا كَا جَحِيمْ اِيْكُووُ.

(كت ١٢-١٥) لُغْ كَيْنِي اَوْرَادِي سُبُوتْ ٢ كَفِي يَبِي نَصِيْبِي وَوُغْ اِسْلَامْ كَغْ اَوْرَا  
 بَاكُوْسْ لَكُوْنِي مُوْعِكُوْهُ اَللّهُ يَا اِيْكُووُغْ اِسْلَامْ كَغْ فَبَا غَلَا كُوْنِي مَعْصِيَةً، كَرَاتَا  
 وَوُغْ مُؤْمِنْ كَغْ اَهْلْ مَعْصِيَةٍ اِيْكُووِيْنِ دُوْرُوْغْ تَوْبَةٍ هَيْغَا كَا تُوْعَا تَكَانِي فَاوِيْ،  
 كَبُوْدْ وَكَانِي اُغْ دِيْنَا قِيَامَةً، نَرَسْرَاهْ سَرَاغْ اَللّهُ، يَبِيْنِ بِلِسُو اُغْ دِيْنَا قِيَامَةً دِي  
 غَاوُورَا، تَمْتُو بَكَالْ مَلْبُو سُوْوَارْ كَا. دِيْنِي اَوْرَادِي سُوْوَارْ دَوَصَانِي دِيْنِيغْ اَللّهُ، اُوْكَ  
 بَكَالْ مَلْبُو نَرَا كَامِيُوْغْ اُوْكَوْمَانْ، نَاغْخُغْ اُخْرِيْ دِيْ اَنَسَاكِي لَنْ دِيْ اِذِيْ مَلْبُو سُوْوَارْ كَا.  
 اَنَالُغْ دَاوُوْهُ اَلْقُسَانْ نَرَا كَا اِيْكُووُغْ سُبُوتْ غُغْ كُوْ اَسْمَا كَغْ وَرَنَا، اَنَا كَغْ اَرَانْ ١،  
 نَرَا كَا جَحِيمْ فَغْ كُوْنَانِي وَوُغْ مُؤْمِنْ كَغْ فَبَا مَعْصِيَةً لَنْ مَا نِي سَدُوْغْ تَوْبَةٍ. نَرَا كَا  
 جَحِيمْ اِيْكُووُغْ اَنَالُغْ تَغْكَاتْ كَغْ فَا لِيغْ دُوْوُورْ. وَوُغْ مُؤْمِنْ يَبِيْنِ وَوُورْ دِيْ اَنَسَاكِي كُوْنِي مَلْبُو  
 سُوْوَارْ كَا، مَا لِيْهِ كُوْ سُوْغْ ٢، نَرَا كَا لَطْلِي، فَغْ كُوْنَانِي وَوُغْ يَهُودِيْ ٣، نَرَا كَا حُطْمَةً؛  
 فَغْ كُوْنَانِي وَوُغْ نَصْرَانِي ٤، كَرِيْسْتَنْ ٥، نَرَا كَا سَعِيْرْ؛ فَغْ كُوْنَانِي صَابِيْنِ يَا اِيْكُووُغْ لَوُغَانْ  
 سَغْخُغْ وَوُغْ يَهُودِيْ كَغْ پِمْبَاهْ قَدِيْتْ ٦، نَرَا كَا سَقَرْ؛ فَغْ كُوْنَانِي وَوُغْ جُورِيْ (وَوُغْ  
 كَغْ فَبَا پِمْبَاهْ كَبِيْ ٧، ٥، نَرَا كَا جَحِيمْ؛ فَغْ كُوْنَانِي وَوُغْغْ فَبَا پِمْبَاهْ بَرَهَلَا ٨،  
 نَرَا كَا هَاوِيَّةْ؛ فَغْ كُوْنَانِي وَوُغْ مُنَافِقْ (وَوُغْغْ جَاغْمِيْ مَوْنِيْ اِيْمَانْ، غُوْجِفْ كَلِمَةً  
 شَهَادَةً لَوُورْ. نَغْغِيْ اَتِيْنِيْ نَبِيْ اِكَا مِلْ اِسْلَامْ، لَنْ وَوُغْغْ كَبَاغْشَنْ كَفَرْنِيْ سَرَاغْ اَللّهُ.





سُورَةُ التَّطْفِيفِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ سِتُّ وَثَلَاثُونَ آيَةً  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَيْلٌ لِّلْمُطَفِّفِينَ (١) الَّذِينَ إِذَا اكْتَالُوا عَلَى النَّاسِ يَسْتَوْفُونَ (٢) وَلِئَلَّا يَكُونَ لِلنَّاسِ خِشْيَةٌ قَدْ أَصْحَبْنَاهُم مَّا تَكْتَالُونَ (٣) وَوَاعَدْنَاهُم نَارَ عَذَابٍ غُورًا (٤) وَإِذَا اكْتَالُوا لَهُمْ أَوْزَافُهُمْ يُخْسِرُونَ (٥) أَلَا يَظُنُّ أُولَئِكَ أَنَّهُمْ مَبْعُوثُونَ (٦) لَتَنْفِلَنَّهُ آثِمَةٌ آتِيَةٌ (٧) لَتَأْتِيَ الْأُنثَىٰ أَيُّهَا الْمَوْلَىٰ (٨) وَوَعَدْنَا الْمُحْسِنِينَ (٩) فَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ (١٠)

سُورَةُ تَطْفِيفٍ أَيُّ سُورَةٍ مَكِّيَّةٍ آتِيَتْ أَنَا تَلَوْتُ قَوْلُهُ ثُمَّ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

(١-٢-٣) حِيلًا كَاوُفٌ ٢ كَغْ فَبَاغُورًا غِي تَاكَرَانَ . يَا أَيُّهَا كَاوُفٌ ٢ كَغْ نَلَيْكَ نَيْمًا غِي  
أَتَا نَاكَرَ بَرَاغِي وَوُغْ لِيَا قَرُلُو أَرْفُ تَوَكُّوْ ، دِيَوَيْتِي قَدَا الْجَاكَلُوْ جَوَكُوْفْ -  
سَمْعُونَا نَعْبُغْ بَيْنَ أَوِيَّةِ تَاكَرَانَ أَتَا تَيْمًا غِي سَرَا وَوُغْ لِيَا قَرُلُو دَوْدَوْلْ ،  
دِيَوَيْتِي قَدَا غُورَاغِي .

(١) دِيَا أَيُّهَا كَاوُفٌ وَوُغْ إِسْلَامٌ كَغْ فَبَاغِي وَوُغْ كَاغْ أَلَاغْ غُورَاغِي تَيْمًا غِي  
نَيْمِي تَيْمًا غِي دِي وَنَيْمِي تَيْمًا قَدَرَسَا أَوْنْ ، دَا دِي بَيْنَ نَيْمًا غِي كُولا كَغْ  
مَسْطِي سَا كَلُوْ نَا مَوْغْ سَفَاغْ أَوْنْ سَتْغْ . دَا دِي سَتْنِ سَا كَارُغْ بَاغِي لَيْمًا  
كَلُوْ . وَوُسْ مَسْطِي قَدَا كَلَيْسْ سُوَكِيَّةِ . أَفَا مَانِيَّةِ دِي دِيَا أَيُّهَا وَوُغْ تَوَكُّوْ كُولا  
وُوسْ دِي بُونْتَلْ فَلَا سَتِيكْ كَغْ أَوْرَا تَاهُو دِي أَوْرُوسْ دِي بِنِغْ وَوُغْ كَغْ تَوَكُّوْ .

اَهُمْ مَسْجُوتُونَ (٤) لَيَوْمٍ عَظِيمٍ (٥) يَوْمَ يَقُومُ النَّاسُ لِرَبِّ  
 الْعَالَمِينَ (٦) لَكَرَانَ كِتَابُ الْفَجَارِ لَفِي سَجِينٍ (٧) وَمَا أَدْرَاكَ مَا  
 سَجِينٌ (٨) كُتِبَ مَرْقُومٌ (٩) وَيَلُ يَوْمَئِذٍ لِّلْمُكَذِّبِينَ (١٠) الَّذِينَ  
 كَذَّبُوا بَيِّنَاتٍ مِّنْ رَبِّهِمْ لِيَكُونَ لَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ (١١) وَمَا يَكْذِبُ بِهِ إِلَّا كُلُّ مُعْتَدٍ أَثِمٍ (١٢)  
 إِذَا تَنَسَّاهُ عَلَيْهِ آيَاتُنَا قَالَ أَسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ (١٣)

(٤-٥-٦) أَفَأَوْعَىٰ كَيْفَ مَقُوتُونَ يَكُونُوا أَوْفَادًا غُرَفٍ بَيْنَ دِيُونَيْنِ مَسْطُوعِي دِي  
 أَوْفَادِكُمْ مَا نَسِيَ سَامُوسَىٰ مَا لَيْزَ أَنْلَاغَ دِينَا كَيْفَ بَاغَتْ كَوَاتِي؟ يَا أَيُّكَو بَلِيسُو بَيْنَ فَرَا  
 مَنُوصَا فَبَا أَوْفِي مَا نَسِيَ فَرَلُوعَا دَفِ أَنْلَاغَ فَعَادَ لَا تَلَا إِلَهَ كَيْفَ مَغِيرَانِي وَوَعَىٰ عَالَمَ كَبَنِي  
 يَا أَيُّكَو دِينَا بَعَثَ .

(٧-١٣) تَمَنَّا ! بُوكُو جَاطَانِ عَمَلِي وَوَعَىٰ أَكَا فَرِ أَيُّكَو مَسْطُوعِي أَنْلَاغَ سَجِينٍ . أَفَا  
 سِرَاوَرُوهُ هِيَ مُحَمَّدٌ ! أَفَا سَجِينٍ أَيُّكَو؟ سَجِينٍ أَيُّكَو بُوكُو جَاطَانِ عَمَلِي كَيْفَ أَوْفَا بَكَالَ بَرُوبَاةَ  
 أَوَا لَوْنُورَ . جِيدَا كَا وَوَعَىٰ كَيْفَ أَغْبُورُو هَا كَيْفَ دِينَا فَمَا لَسَانَ عَمَلِي يَا أَيُّكَو دِينَا قِيَامَةً .  
 أَوْفَا أَنَا وَوَعَىٰ كَيْفَ أَغْبُورُو هَا كَيْفَ دِينَا فَمَا لَسَانَ عَمَلِي كَجَبَا وَوَعَىٰ كَيْفَ أَوْفِي غَلِيوَانِي بَاتَسَ كَيْفَ  
 نَانَسَهُ غَلَاوَكُونِي دُوصَا ، مَلَاغَبَا فَرَا نُورَانِ إِلَىٰ إِلَهَ تَعَالَى . يَا أَيُّكَو وَوَعَىٰ كَيْفَ نِيلَمَا دِي  
 وَاجِبَا كَيْفَ آيَةُ الْغُسْنِ فَلَا غَارَانِي بَيْنَ آيَةِ الْغُسْنِ أَيُّكَو دُوعِغَانِي وَوَعَىٰ كُونَا .

سكتة  
 كَلَّا بَلْ رَانَ عَلَى قُلُوبِهِمْ مَا كَانُوا يَكْسِبُونَ (١٤) كَلَّا أَنْصَحَ عَنْ رَبِّهِمْ  
 مَارِئَانَا بَلْ رَانَ قُلُوبُهُمْ مَا كَانُوا يَكْسِبُونَ (١٤) كَلَّا أَنْصَحَ عَنْ رَبِّهِمْ  
 يَوْمَئِذٍ تَجْجِبُونَ (١٥) ثُمَّ أَنْصَحُوا الْحَجِيمَ (١٦) ثُمَّ يَقَالُ هَذَا  
 الَّذِي كُنْتُمْ بِهِ تَهْزَبُونَ (١٧) كَلَّا إِنَّ كِتَابَ الْأَنْزَارِ لَفِي عَالِيَيْنِ (١٨)  
 وَمَا دَرَاكَ مَا عَلَيْهِمْ (١٩) كِتَابٌ مَرْقُومٌ (٢٠) لِيَشْهَدَهُ الْقَدَرُونَ (٢١)

(١٤ - ٢١) أَجَابُوا غُبُورَهُمَا دِينًا فَبَالَسَانُ عَلَيَّ! مَارِئَانَا! كَارِفٌ  
 وَوَعْدٌ أَيْكُورًا غُبُورَهُمَا نَاغِيغٌ كَلَاكُوهَانِ أَيْلِيكَ وَوَعْدٌ كَارِفٌ أَيْكُورُسُ نُوْتُو فِي  
 أَيْمَانِي. دَادِي أَوْ رَابِصَا أَرْفُ أَوْ رَا غُبُورَهُمَا. تَمَنَّا! بَلِسُوا نَاغِيغٌ دِينًا فَيَا مَنَ  
 وَوَعْدٌ كَغْدَا غُبُورَهُمَا أَيْكُورُ بَكَافِ دِي أَلِيغِي سَقَاغِي فَعِيرَاكَ. نُوْلِي مَسْطِي  
 مَلْبُورًا كَا حَجِيمٍ. نُوْلِي دِينِ دَاوُوهِي، هِيَا أَيْكُورُ سَكَاغِي سِرَاكُورُوهَا  
 زَمَنٍ سِرَاوُورِيغِ دُنْيَا. تَمَنَّا! بُوْكُورُ جَا طَنَانُ عَلَيَّ وَوَعْدٌ بَاكُورُسُ أَيْكُورُ  
 مَسْطِي أَنَاغِيغِي. أَفَا سِرَاوُورُهُ هِي مُحَدِّدٌ أَفَا عَلَيُونُ أَيْكُورُ؟ عَلَيُونُ يَا أَيْكُورُ  
 جَا طَنَانُ عَلَيَّ وَوَسْ دِي نُوْتُو. كَغْ وَوَعْدٌ كَغْ بَاكُورُسُ فَاوُورُهُ بُوْكُورُ أَيْكُورُ.

(كت - ١٨) كَغْ دِي سُبُوتِ الْأَنْزَارِ يَا أَيْكُورُ وَوَعْدٌ مُؤْمِنٌ كَغْ تَمَنَّا نَاوُورِيغِي -  
 إِيْمَانُ. تَكْسِي إِيْمَانُ كَغْ دِي بُوْكُسِيَا كَغْ أَنَاغِيغِي كَغْ لَنَ كَلَاكُوهَانُ - أَنَاغِيغِي



خَتَامُهُ مِسْكٌ وَفِي ذَلِكَ فَلْيَتَنَافَسِ الْمُتَنَافِسُونَ (٢٦) وَمِنْ آيَاتِهِ

أَن يُؤْتِيَ الْمُلْكَ إِثْمَانَ أَتَمَّ مِنَ الْمُلْكِ إِذْ يَنْزِلُ عَلَيْهِ أَمْرٌ رَبِّي بِأَنَّ يَوْمَئِذٍ لَّيْسَ لَكَ فِي شَيْءٍ مِّنْ حَقِّكَ حَافِظٌ يَّحْفَظُكَ

مِنْ تَسْنِيمٍ (٢٧) عَيْنَا يَشْرِبُ بِهَا الْمُقَرَّبُونَ (٢٨) إِنَّ الَّذِينَ أَجْرَمُوا

كَانُوا مِنْ الَّذِينَ أَمَنُوا يَصْحَكُونَ (٢٩) وَإِذَا أَمَرُوا لِيُحْضِرَ الْكَلْبَ لِيَأْكُلَ مِنْ ذُرِّيَّتِهِ كَانَ يَأْكُلُ مِنْ ذُرِّيَّتِهِ وَيَنْقَرُ عَلَى عَصَاكَ

وَإِذَا أَمَرُوا لِيُحْضِرَ الْكَلْبَ لِيَأْكُلَ مِنْ ذُرِّيَّتِهِ كَانَ يَأْكُلُ مِنْ ذُرِّيَّتِهِ وَيَنْقَرُ عَلَى عَصَاكَ

وَإِذَا أَمَرُوا لِيُحْضِرَ الْكَلْبَ لِيَأْكُلَ مِنْ ذُرِّيَّتِهِ كَانَ يَأْكُلُ مِنْ ذُرِّيَّتِهِ وَيَنْقَرُ عَلَى عَصَاكَ

وَإِذَا أَمَرُوا لِيُحْضِرَ الْكَلْبَ لِيَأْكُلَ مِنْ ذُرِّيَّتِهِ كَانَ يَأْكُلُ مِنْ ذُرِّيَّتِهِ وَيَنْقَرُ عَلَى عَصَاكَ

وَإِذَا أَمَرُوا لِيُحْضِرَ الْكَلْبَ لِيَأْكُلَ مِنْ ذُرِّيَّتِهِ كَانَ يَأْكُلُ مِنْ ذُرِّيَّتِهِ وَيَنْقَرُ عَلَى عَصَاكَ

وَإِذَا أَمَرُوا لِيُحْضِرَ الْكَلْبَ لِيَأْكُلَ مِنْ ذُرِّيَّتِهِ كَانَ يَأْكُلُ مِنْ ذُرِّيَّتِهِ وَيَنْقَرُ عَلَى عَصَاكَ

(٢٥ - ٣١) بَيْنَ يَدَيْهِ رَاقِعٌ يَخْتَلِفُ فِيهِ أَلْوَانٌ وَفِيهِ أَلْوَانٌ وَفِيهِ أَلْوَانٌ

مِسْكٌ . أَنَا لَيْسَ كَهَئِذَا كُنْتُ مَعَكُمْ نَوَافِلُكُمْ ، سَوْفَا وَفِيهِ أَلْوَانٌ وَفِيهِ أَلْوَانٌ

جَاهُورَانِي أَرَأَيْتُمْ إِيَّاهُ سَخَطٌ بَابُ تَسْنِيمٍ يَا أَيُّهَا الْبَاطِلُ سَوْفَا وَفِيهِ أَلْوَانٌ

دَنِيغٌ وَفِيهِ أَلْوَانٌ كَفَارُكَ سَخَطٌ اللَّهُ . وَفِيهِ أَلْوَانٌ وَفِيهِ أَلْوَانٌ

مَكَّةُ إِيَّاهُ كَلَامُهُ هَئِذَا أَغْبُوَ وَفِيهِ أَلْوَانٌ ، بَيْنَ أَنَا وَفِيهِ أَلْوَانٌ

كَمَوْ وَفِيهِ أَلْوَانٌ كَافِرٌ مَا هُوَ ، وَفِيهِ أَلْوَانٌ وَفِيهِ أَلْوَانٌ

كَلَامٌ كَانَتْ . فَبَا بَا وَفِيهِ أَلْوَانٌ وَفِيهِ أَلْوَانٌ

(ك ٢٦) تَبَسَّيْ بَصْرًا فَبَا بِالْأَفَانِ غَابَتْ سَخَطٌ اللَّهُ كَلَامٌ غَلَاوَنِي عَمَلٌ

كَلَامٌ لَّنِيَّةٌ كَلَامٌ رَسِيَّةٌ سَخَطٌ فَا مَرِيَّةٌ فَرَكْرَادِيَّةٌ

(ك ٢٩) وَوَعَدَ فَبَا لَاجُوتَ بَلِيكَا تَمُورُونِي إِيَّاهُ يَا أَيُّهَا الْبَاطِلُ









فَإِمَّا مَن أَوْتَىٰ كِتَابَهُ بِيَمِينِهِ <sup>(٧)</sup> فَيُؤْفِقُ <sup>(٨)</sup> يُحَاسِبُ حِسَابًا لَّيْسَ بِالْكَاسِرِ <sup>(٩)</sup>

فَلَا أَقْسِمُ بِالشَّفَقِ (١٦) وَاللَّيْلِ وَمَا وَسَقَ (١٧) وَالْقَمَرِ إِذَا اتَّسَقَ (١٨)

فَلَا أَقْسِمُ بِالشَّفَقِ (١٦) وَاللَّيْلِ وَمَا وَسَقَ (١٧) وَالْقَمَرِ إِذَا اتَّسَقَ (١٨)

لَتَرْكِبُنَّ طَبَقًا عَنْ طَبَقٍ (١٩) فَالَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ (٢٠) وَإِذَا قُرِئَ عَلَيْهِمُ

لَتَرْكِبُنَّ طَبَقًا عَنْ طَبَقٍ (١٩) فَالَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ (٢٠) وَإِذَا قُرِئَ عَلَيْهِمُ

الْقُرْآنَ لَا يَسْجُدُونَ (٢١) بَلِ الَّذِينَ كَفَرُوا يَكْذِبُونَ (٢٢) وَاللَّهُ

الْقُرْآنَ لَا يَسْجُدُونَ (٢١) بَلِ الَّذِينَ كَفَرُوا يَكْذِبُونَ (٢٢) وَاللَّهُ

أَعْلَمُ بِمَا يُوعُونَ (٢٣) فَنَشِرُّهُمْ فِي الْعَذَابِ الْيَمِّ (٢٤) إِلَّا الَّذِينَ

أَعْلَمُ بِمَا يُوعُونَ (٢٣) فَنَشِرُّهُمْ فِي الْعَذَابِ الْيَمِّ (٢٤) إِلَّا الَّذِينَ

آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ (٢٥)

آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ (٢٥)

(آية: ١٦ - ٢٥) أَغْسَنُ سَوْمًا دَمِي مِمَّا أَبَاغَ، دَمِي مَوْعَصًا بَعِي لَنْ كَبِيهِ حَيَوْنَ كَغَ

غَوْمُفُولٍ أَيْ مَوْعَصًا بَعِي، دَمِي رَمْبُولَنْ كَغَ سَمْفُورًا فَلَا عَمِي، سِيرَا كَبِيهِ مَسْطِي بَكَاتِ

غَلَامِي كَصَالَنْ غَادِي كَمَا وَاتَّنْ ٢. أَفَاسْبِي وَوَعُ كَافِرًا أَوْ رَاكَلَمْ فَلَا إِيْمَانًا، أَفَاسْبِي

وَوَعُ ٢ كَافِرِينَ دِي وَاجَاءَ كِي الْقُرْآنَ، أَوْ رَاكَلَمْ فَلَا سَجُودَ؟ فَكُرَانِي، أَيْ كَوُ وَوَعُ ٢ كَافِرًا

فَلَا أَغْبُورُ وَهَآكِي دَاوُوهُ ٢ هِيَ اللَّهُ كَغَ دِي رَاغَا كِي تَبِي مُحَمَّدٌ. اللَّهُ فِيهِمَا

عَمَلٌ ٢ كَغَ دِي كَوْمُفُولَا كِي وَوَعُ ٢ كَافِرًا نَاغَ بُو كُو جَا طَتَانِ عَمَلِي. سَوَعَا كِي كَوُ،

هِيَ مُحَمَّدٌ! أَيْ كَوُ وَوَعُ ٢ كَافِرًا سَوَفَا سِيرَا دَاوُوهُ، دِي وَبِي مَسْطِي بِكَلِ غَادِي لَنْ

عَرَا سَاءَ كِي سِي كَصَانِي اللَّهُ كَغَ بَاغَتْ لَرَانِي. دِي نَغَ وَوَعُ ٢ كَغَ فَلَا إِيْمَانًا لَنْ كَلَمْ

عَمَلٍ صَالِحٍ، مَسْطِي بَكَاتِ تَوْمًا كَا جَحَانِ كَغَ أَوْ رَا نَا قَدُ وُفِي.

سَيِّ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَجَنَّتَانِي دَاوُوهُ: رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اَيْكُوْدَاوُوَّة : مَنْ حُوسِبَ عُدَّاب . اَرْتَيْتِي : سَفَاۤءٌ وَّوُثْعُكُ دِي حِسَابُ مَسْطِي  
دِي سَيْكَمَا . عَائِشَةُ مَا تَوْر : فَوْنًا فَعِيرَانُ بَوْتَن دَاوُوَّة : فَسُوْفُ يَحَاسِبُ  
حِسَابًا يَسِيْرًا . كَجْعَ رَسُوْلُ دَاوُوَّة : كَجْ دِي كَارْفَاكِي اَيَّة اِيكِي يَا اَيْكُوْدِي  
دُوْدُوْهَاكِي عَمَلِي . نَاعِشُ سَفَاۤءٌ وَّوُثْعُكُ دِي جَلِيْمِي لَنْ دِي تَلِيْنِي عَمَلِي  
مَسْطِي جِيْلَاكَا .

(ك٢١ : ١٩) يَا اَيْكُوْدِي كَا عَادِي فِي مَلَايَكَةِ فَايِي كَجْ اَعْبَكِي رَيْسِي ،  
لَنْ عَادِي فِي فَنَجَا بَوْتَانُ رُوْحُ كَجْ لَا رَايِي دِي اَوْفَا مَاءَكِي كِيَا كَانِيْتُ سُوْتَرَا كَجْ  
دِي كَبِيُوَّة اَكِي اَنَا اِي اِي رِي نُوْلِي دِي تَارِيك دَا دَاك كَابِيَّة . اَتُوَا كِيَا  
دِي فُو كُوْلُ فِدَاغُ كَفِيْعُ سَا تُوْس ، عَادِي فِي فَيَا كُوْنُ مَلَايَكَةِ مُنْكَ  
نَكِيْر ، عَادِي فِي فَيْتَنَةُ قَبْر لَنْ سَيْكَمَا قَبْر ، عَادِي فِي كَوِجَاغُ كَا بَحِيْجِي  
بُوْمِي ، اَجُوْرِي بُوْمِي لَنْ كَابِيَّة لَا عِيْتُ ، لِيْنَتَاغُ ٢ ، رَمْبُوْلَا لَنْ سَرَعِيْتِي  
عَادِي فِي مَلْبُوْنِي رُوْحُ كَجْ نُوْلِي اَوْرِيْفُ مَا نِيَّة ، عَادِي فِي سُوْوِيْتِي عَادَا اَنَا اِي  
مَحْشَرُ هِيْعَا تَلُوْغُ اَتُوْس نُهُوْنُ كَا عَكُوْنِي وُوعُ كَا فِر ، تَنَفَا سَنَدَاغُ تَنَفَا  
فَا عَان ، عَادِي فِي مَا جَمُ ٢ مَنُوْصَا كَجْ بَنُوْء اَوَايِي مِيْئُوْرُوْتُ عَمَلِ الْاَدِي ،  
عَادِي فِي فُوْلَاهِي مَنُوْصَا كَجْ اُوْبِيْلِي ٢ لَنْ ، تُوْمَفَاغُ تِيْنَدِيَّة اَسْلَاغُ مَحْشَرُ ،  
عَادِي فِي بَا بَحِيْر كَرِيْعَت ، عَادِي فِي تَرَا كَا جَهَنَّمُ كَجْ دِي كَانْدُوْلِي مَلَايَكَةِ  
زَبَانِيَّة ، عَادِي فِي حِسَابُ تِكْسِي فَرِيْكْسَاءُ عَمَل ، عَادِي فِي تِيْمْبَاغَانُ عَمَل ،  
اَوُوْتُ كَجْ اَنَا اِي دُوُوْرِي تَرَا كَا جَهَنَّمُ لَنْ لِيَا ٣ .

(ك٢١ : ٢٠) اَنَا اِي اَخِيْرِي اِيكِي اَيَّة وَّوُثْعُكُ مَا جَا دِي سُنْتَاكِي سَجُوْدُ  
كَجْ دِي اَرَاخِي سَجُوْدُ تِلَاوَةُ . سَجُوْدُ تِلَاوَةُ اَيْكُوْدَا مَوْعُ سَفِيْلَسَان .  
يَنْ اِي سَا جَرُوْفِي صَلَاة ، تَرُوْسُ سَجُوْدُ مَا جَا : سَجْدُ وَجْهِي لِلْدِي  
خَلْقِهِ وَصُوْرِهِ وَشَوْسَمَعِهِ وَبَصَرِهِ بِخُوْلِهِ وَقُوْتِهِ فَتَبَارَكَ اَللّٰهُ اَحْسَنُ  
الْمَخْلِقِيْنَ .

سُورَةُ الْبُرُوجِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ اثْنَتَانِ وَعِشْرُونَ آيَةً  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَالسَّمَاءِ ذَاتِ الْبُرُوجِ (١) وَالْيَوْمِ الْمَوْعُودِ (٢) وَشَاهِدٍ وَمَشْهُودٍ  
(٣) قَتَلَ أَصْحَابُ الْأُخْدُودِ (٤) النَّارِ ذَاتِ الْوَقُودِ (٥) إِذْ هُمْ عَلَيْهَا  
قُعُودٌ (٦) وَهُمْ عَلَى مَا يَفْعَلُونَ بِالْمُؤْمِنِينَ شُهُودٌ  
وَالسَّمَاءِ ذَاتِ الْبُرُوجِ (١) وَالْيَوْمِ الْمَوْعُودِ (٢) وَشَاهِدٍ وَمَشْهُودٍ  
(٣) قَتَلَ أَصْحَابُ الْأُخْدُودِ (٤) النَّارِ ذَاتِ الْوَقُودِ (٥) إِذْ هُمْ عَلَيْهَا  
قُعُودٌ (٦) وَهُمْ عَلَى مَا يَفْعَلُونَ بِالْمُؤْمِنِينَ شُهُودٌ

سُورَةُ بُرُوجٍ إِكْرِي سُورَةٌ مَكِّيَّةٌ آتَتْهَا أَنَا رُوْلِي كُوزٌ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

(آيَةٌ: ١-٧) دَمِي لَا غَيْثَ كَغْ أَنَا بَرُوجِي تَبْكِي كَغْ أَنَا دَالَن ٢ كَغْ كَاغْبُوكُ  
دَالَان لَا كُونِي لِيَسْتَاغ ٢ دَمِي دِينَا كَغْ دِي جَانِجِي كَا كِي يَا اِيكُو دِينَا قِيَامَةً،  
دَمِي وَوَعَكْغْ قَدَانَا كِي دِينَا جُمُعَةً، لَن دَمِي دِينَا كَغْ دِي تَكَا نِي قَرَامَلَا يَكَّة  
يَا اِيكُو دِينَا عَرَفَةً، وَوَع ٢ كَغْ قَدَا كَاوِي لُووَا عَن اِيْسِي كَبِي كَاغْبُوكُ بِيْنَكَمَا  
وَوَعَكْغْ اِيْمَان مَسْطَلِي دِي لَعْنَتِي دِيْنَتِي اَللَّهُ تَعَالَى يَا اِيكُو نَلِيْكَ اَوُوع ٢ اِيكُو  
قَادَا لُوْعْبُوكُو لَغْ كَرَسِي فَرَلُوْنِي غَالِي وَوَع ٢ مَوْء مِّنْ كَغْ دِي سِيْكَصَا. لَن  
دِيُوْنِي غَالِي قَادَا لُوْعْبُوكُو فَا بِيْكَصَاء اَن مَلَاغْ وَوَع ٢ مَوْء مِّنْ اِيْكَو.

(كُت: ٧) وَوَع ٢ مَوْء مِّنْ كَغْ دِي سِيْكَصَا دِي جَبُوكُو اَكِي كَبِي سَبَب اِيْمَان

إِنِّي أَكْبَهُ أَنَا فَيُتَوَّعُ قَوْلُهُ فَيَتَوَّ.

دَى رَوَايَاتَا كَى سَفَعُ صَحَابَةَ صَهَبَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، كَفَعُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَكُودَاوُوهَ كَغُ أَرْتَيْتِي مُفَكِّتِي: إِيغُ زَمَنَ بَيْنِي أَنَا سِجِي رَا جَا أَدَوُوتِي جُورُوسِي كَغُ فَيَنْتَرِبَاثُ. بَارَغُ جُورُوسِي يَكُودُوسِي نَوُورَا مَا تَوَسَّرَ مَرَاغُ رَا جَا سَوْفَا كِيَرِمَ بُوْجَهَ كَغُ أَيْسِيَهْ أُنُومَ فَرَلُودِي وَارَاهِي عِلْمُ سِيحِي. دَادِي سَوَقْتُ ٢ دِيُونِي مَاتِي أَنَا كَانِيَتِي. رَا جَا نُولِي كِيَرِمَ بُوْجَهْ أُنُومَ ٢ مَانُ مَرَاغُ جُورُوسِي. أَنَا إِيغُ أُنْتَرَانِي أَوْمَاهِي جُورُوسِي لَنَ أَوْمَاهِي قُمُودَايِي، أَنَا سِجِي رَاهِبُ يَا يَكُودُوسِي كَغُ أُنْجُوعُكُوعُ عِبَادَةُ مَرَاغُ اللَّهِ، إِيغُ فَتَكُونَانُ سَفِي. نُولِي قُمُودَايِي عُرُوعُوكِي دَاوُوهَ ٢ هِي رَاهِبُ يَكُودُوسِي تَرَانَا رِيكَ كَرُودَاوُوهَ ٢ هِي رَاهِبُ يَكُودُوسِي. قُمُودَايِي بَيْنَ تَكَاغُ أَوْمَاهِي جُورُوسِي مَسْطِي لِيَوَاتُ لَأَعْبَارِي رَاهِبُ يَكُودُوسِي عُرُوعُوكِي دَاوُوهَ ٢ هِي. بَيْنَ تَكَاغُ أَوْمَاهِي جُورُوسِي دِي فُوكُولِي دِي آجَارُ. سَمُونَاوُوكَا بَيْنَ مَوْلِيَهْ دِيُونِي مَسْطِي لَيْرِي إِيغُ لَعْبَارِي رَاهِبُ. لَنَ بَيْنَ تَكَاغُ أَوْمَاهْ دِي آجَارِي فُوكُولِي. كَلَا دِيَانُ كَغُ مَعُكُونُو يَكُودُوسِي لَا قُورَاكِي مَرَاغُ رَاهِبُ. رَاهِبُ نُولِي دَاوُوهَ: بَيْنَ سِيرَاوُوسِي كَارُو سَاخُ مَا تَوَزِيَنَ سِيرَاوُوسِي أُنْدَكَ كَارُو كَلُورَاوُوكَا نِيرَا. لَنَ بَيْنَ تَكَاغُ أَوْمَاهْ نِيرَا، بِصَاهَا مَا تَوَزِيَنَ سِيرَاوُوسِي أُنْدَكَ دِيَسْغُ سَاخُ. أَفَاكُغُ دِي دَاوُوهَكِي دِيَسْغُ رَاهِبُ يَكُودُوسِي طَاعَتِي لَنَ آخِرِي أَوْرَا أَنَا قَتْنَهَانُ سَفَعُ سَاخُ تَوَاسْتَعُ كَلُورَاوُوكَا. نُولِي أَنَا إِيغُ سِجِي دِينَا أَنَا حِيَوَانُ كَدِي مَا لَإِيغُ ٢ أَنَا إِيغُ تَعَاهُ ٢ دَا لَانُ وَوُغُ أَكِيَهْ هِي تَكَا وَوُغُ ٢ أَوْرَا قَبْلَا لِيَوَاتُ. مَسْتَوْرُوتُ رَوَايَةِ حِيَوَانُ كَغُ أَنَا إِيغُ تَعَاهُ دَا لَانُ وَوُغُ أَكِيَهْ يَكُودُوسِي، مَا جَانُ كَغُ بَاثُ كَدِيَتِي. نُولِي قُمُودَا مَا هُوَ عُوْجُفُ: سَا يَكُودُوسِي أَوْرَا رَفُ غِيِيَا قِيَنَاكِي أَفَا سَاخُ كَغُ بَرَا فَا رَاهِبُ كَغُ بَرَا. نُولِي مَا تَوَزِيَنَ مَرَاغُ اللَّهِ: يَا اللَّهُ! مَنَاوِي كَتَرَاغْنُ إِيغُونُ رَاهِبُ إِيغُغُ لَرِسُ

= كَوْلَا يَوْمُونَ سَوْفَادَوْسَ مَا جَانُ فَوْنِيكَ فَجَنَّقَانُ فَجَاهِي . نُولِي يَا وَاتَا كِي  
 وَانُو هِيغْبَا كِنَا مَا جَانُ مَا هُولُنْ سَأَنَلِيكَ مَا نِي . وَوَعُ كَعُ فَلَارَقَ لِيَوَاتَ قَلَا  
 بُوغَاهُ . فَمُودَا مَا هُولِي تَكَا مَسَاغُ رَاهِبُ نَزَاغَا كِي أَفَاكُعُ دِي الْأَمِي . رَاهِبُ  
 دَاوَوُهُ : هِي أَنَا كُو ! سَأَنَلِيكَ ، سِيرُ الْوَوِيهِ أَوْتَا مَا مَوْعُكُو هِي اللَّهُ كَاتِمَسَاغُ  
 أَكُو . لَنْ سِيرَا بَكَا لَ نَوْمًا بَلَاءُ سَفَاكُعُ اللَّهُ . يَنْ سِيرَانُو مَفَا بَلَاءُ أَجَاغْنِي سِيرَا  
 نُوْدُو هَا كِي سَاغُ أَكُو . فَمُودَا مَا هُولِيهِ كَرَامَاتُ . دَبُوْنِي بِيصَا مَا رَسَا كِي  
 وَوَعُكُعُ وَوَطَا هِيغْبَا مَلِيكَ مَا نِي لَنْ نَامَا بِي سَكَا بِي وَرَنَانِي فَيَا كِي . سَأَلُ  
 سُوِي جِي فَاتِيهِ رَا جَا تَكْسِي مَبَانُو رَا جَا يَكُو أَنَا كُعُ وَوَطَا . نُولِي غَا تَوْرِي  
 هَدِيَّةُ كَعُ أَكِيهَ بَاغَتُ سَاغُ فَمُودَا مَا هُولِي تَكَا مَا تَوْرُ : أَفَا بَاهِي بَرَاغُ مَلِيكَ  
 اِغْسَنُ كَعُ دَاءُ كَا وَارَسِي اِيكِي كَابِيهِ دَاوِي مَلِيكَ نِيرَا يَنْ سِيرَا بِيصَا مَا رَسَا كِي  
 مَرِيغَاتُ كُو هِيغْبَا أَكُو بِيصَا مَلِيكَ ، بِيصَا يَنْغَالِي مَا نِي . فَمُودَا مَعْسُولِي :  
 أَكُو وَارَسِي مَا رَسَا كِي سَفَا . كَعُ فَارِيغُ وَارَسُ نَامُوغُ سِي يَا يَكُو اللَّهُ تَعَالِي .  
 يَنْ سِيرَا اِيْمَانُ سَاغُ اللَّهُ ، أَكُو أَرَقَ يَوْمُونَ سَاغُ اللَّهُ فَارِيغُ وَارَسُ سَاغُ  
 سِيرَا . فَاتِيهِ رَا جَا مَا هُولِي اِيْمَانُ . سَأُوْوَسِي فَمُودَا مَا هُولِي يَوْمُونَ سَاغُ اللَّهُ .  
 فَاتِيهِ مَا هُولِي وَارَسُ لَنْ بِيصَا مَلِيكَ سَأَنَلِيكَ . نُولِي تَكَا اِيغُ كَرَا جَاءُ أَنْ كَا يِ  
 بِيَا سَانِي . بَارَاغُ رَا جَا وَرَوِيهِ يَنْ فَاتِيهِ مَالِيهِ بِيصَا مَلِيكَ نُولِي تَا كُونُ : سَفَا كَعُ  
 أَمْبَالِيكَ كِي مَرِيغَاتُ نِيرَا . فَاتِيهِ مَا هُولِي مَعْسُولِي : كَعُ فَارِيغُ وَارَسُ فَعِيرَنُ اِغْسَنُ .  
 رَا جَا دَاوَوُهُ : أَفَا سِيرَا اِنْدُوْوِي فَعِيرَنُ كَعُ سَأَنَلِيكَ اِغْسَنُ . فَاتِيهِ مَعْسُولِي :  
 هِيَا . اللَّهُ اِيكُو فَعِيرَنُ اِغْسَنُ . لَنْ دَاوِي فَعِيرَنُ نِيرَا . فَاتِيهِ مَا هُولِي  
 دِي سَكَا تَرَوَسُ مَزَوَسُ ، كَعُ آخِرِي نُوْدُو هَا كِي سَاغُ فَمُودَا مَا هُولِي  
 نُولِي فَمُودَا مَا هُولِي تِيْمَا لِي رَا جَا نُولِي دِي دَاوَوِي : هِي فَمُودَا كُو ! سَاءُ  
 اِيكِي سِيرَا وَوَسُ كِيَا مَعْكُو نُوْفِي تَرِي اِنَا غُ عِلْمُ سِي . نَاعِيغُ سِيرَا كُو

= غَاكُونِي فَعِيرَان لِيَايَا اَكُو. سَايَكِي سِيرَايِمَا مَارَا سَاكِي مَامَحْمُ ٢ فَيَا كَيْتُ .  
 قَمُودَا مَا تَوْر: اَكُو اَوْرَايِمَا اَفَا اَفَا. كَعُ فَا رِيغُ وَا رَا سَا اِيكُونَا مَوْعُ سِيحِي يَا اِيكُو  
 اَللهُ. نُولِي قَمُودَا مَا هُو دِي سِيكَا دِي نِيغُ رَا جَا. اَوْرَا دِي لِي رِي نِي هِيغُ بَا  
 نُوْدُو هَاكِي مَرَاغُ رَاهِبُ. نُولِي رَاهِبُ دِي تَكَا اَكِي. هِي مَرَاهِبُ! بَالِيَا سَعُكُغُ  
 اَكَا مَا نِيْرَا. رَاهِبُ اَوْرَا بَلَمُ. نُولِي رَاهِبُ دِي فَنَدَمُ نُولِي دِي كِرَا جِي كَاوِيْتُ  
 سِيرَاهِي هِيغُ بَا دِي هِيغُ بَا سِيكَا رَا دِي لَوْرُو. نُولِي فَا تِيَه دِي تَكَا اَكِي  
 دِي دَاوُو هِي: يِيْنُ اَوْرَا بَلَمُ بَالِي سَعُكُغُ اُولِي هِي اِيْمَانُ مَرَاغُ اَللهُ، مَسْطِي  
 دِي كِرَا جِي كِيَا رَاهِبُ. فَا تِيَه اَوْرَا بَلَمُ بَالِي. نُولِي دِي كِرَا جِي سِيرَاهِي هِيغُ بَا  
 سِيكَا رَا دِي لَوْرُو. نُولِي قَمُودَا دِي تَكَا اَكِي: هِي قَمُودَا اَعْسُنُ! بَالِيَا سَعُكُغُ  
 اَكَا مَا نِيْرَا. يِيْنُ اَوْرَا بَلَمُ سِيرَا مَسْطِي اَعْسُنُ سِيكَا. قَمُودَا اَوْرَا بَلَمُ بَالِي .  
 نُولِي دِي سِرَاهَاكِي مَرَاغُ فَوْعُ بَا وَا نِي رَا جَا نُولِي دِي دَاوُو هِي: اِيكِي قَمُودَا سُو فَا يَا  
 سِيرَا كَاوَا مَوْعَا هُ كُونُوغُ كَعُ دُو وُرَا يَكُو. يِيْنُ وُوسُ تَكَا غُ فَوْعُ بَا كُونُوغُ  
 سُو فَا يَا سِيرَا دَاوُو هِي: بَلَمُ بَالِي سَعُكُغُ اُولِي هِي اِيْمَانُ مَرَاغُ اَللهُ اَفَا اَوْرَا?  
 يِيْنُ بَلَمُ سُو فَا يَا كَاوَا بَالِي مَوْلِيَه. يِيْنُ اَوْرَا بَلَمُ سُو فَا يَا اَوْنِيَا لَا كِي سَعُكُغُ  
 دُو وُرِي كُونُوغُ. سَاوُوسِي دِي كَاوَا مَوْعَا هُ اَغُ كُونُوغُ، قَمُودَا مَا هُو  
 مَا تَوْرُ مَرَاغُ اَللهُ: يَا اَللهُ كُو لَا يُوونُ سُو فَا دُوسُ فَيَحْشَانُ جِي كَا فِي سَاءَ نِيْلِي كَا  
 كُونُوغُ هُوْرُكُ. فَوْعُ بَا وَا نِي رَا جَا مِيْجَلَاتُ كِيَه. قَمُودَا بَالِي غَادُفُ مَرَاغُ رَا جَا.  
 رَا جَا اَنْدَا غُو: كَفَرِي كِيَا ٢ مَوُ؟ قَمُودَا مَعْسُوْلِي: فَوْعُ بَا وَا مَا هُو وُوسُ دِي  
 بِيْرِي سِي دِي نِيغُ اَللهُ. كَابِيَه مَاتِي. نُولِي قَمُودَا مَا هُو دِي سِرَاهَاكِي مَرَاغُ سَاءُ  
 رُوْمُوْعَانُ فَوْعُ بَا وَا نِي رَا جَا كَعُ لِيَا. نُولِي دَاوُو هِي: اِيكِي قَمُودَا سُو فَا يَا سِيرَا  
 كَاوَا مَرَاغُ لَاوُوتُ. يِيْنُ وُوسُ تَكَا اَغُ تَغَاهُ ٢ لَاوُوتُ، سُو فَا يَا سِيرَا  
 تَانِيغُ. اَفَا بَلَمُ نِيغُ بَا لَا كِي اُولِي هِي اِيْمَانُ اَفَا اَوْرَا. يِيْنُ بَلَمُ، سُو فَا يَا



دِي بَاوَابِي . يِنْ أَوْرَاكُم بَالِي سُوْفَايَا سِيرَا جِفْلَوْعَاكِي أَنْلَاغُ سَبْكَارَا .  
 سَاوُونَسِي فَمُودَا دِي بَاوَالِغُ تَغَاهُ ٢ لَوُوْتُ ، فَمُودَا مَا هُونُولِي مَا تَوْرَسَاغُ  
 اَللَّهُ تَعَالَى : دُوهُ اَللَّهُ كُولَا يُونُونُ سُوْفَا دُونُ فَرَكَاوَيْسُ فُونِيكَا فَنَجْنَقَاتُ  
 بَيْرِي سِي . سَا نَلِيكَا ، فَرَاهُونِي فُوْعْبَاوَا مَا هُوَكْرُوْعَكْبُ . فَمُودَا نُولِي مَلَاكُورُ  
 اِغْ دُورِي بَابُو ، لَنْ تَرُوسُ غَادَفِي سَاغُ رَا جَا . سَاوُونَسِي غَادَفِي نُولِي دِي  
 دَاغُو : كَفِي يِي خَبَرِي كِنْجَا ٢ مَو . فَمُودَا مَا تَوْرُ : وُونُ دِي بَيْرِي سِي  
 دِينْغُ اَللَّهُ تَعَالَى . سِيرَاهِي رَا جَا كُورَاغُ اَجَارَاوْرَا يِيصَا مَا تِييَا اَكُونِي سِيرَا  
 أَوْرَاكُم غَلَاكُونِي أَفَاكُغُ اِغْسُنُ فَرِيْنَتَا هَاكِي سَاغُ سِيرَا . رَا جَا تَا كُونُ :  
 أَفَاكُغُ سِيرَا فَرِيْنَتَا هَاكِي ٩ فَمُودَا دَاوُوهُ : سِيرَا كُودُو غُومُفُولَاكِي كَابِيهِ رَعِيَّةُ  
 نِيرَا أَنَا اِغْ لَفَاغُنُ كُغُ لُووَا سَ نُولِي سِيرَا مَا مَجْهَلُغُ اِغْسُنُ أَنْلَاغُ بَلُوكُوكُورُ مَا .  
 نُولِي سِيرَا اِجْبُوقُوهُ فَا نَاهُ سَقِكُغُ وَادَاهُ فَا نَاهُ اِغْسُنُ اِيكِي . نُولِي فَا نَاهُ اِيكُورُ  
 سِيرَا فَا سَاغُ أَنَا اِغْ بَكْنَدِيوَا اِغْسُنُ اِيكِي . نُولِي سِيرَا غُوجِيَفُ : بِسْمِ اَللَّهِ رَبِّ  
 الْعَالَمِ . ( أَتَا سَ نَا مَا اَللَّهُ كُغُ دَاوِي فَغِيرَانِي فَمُودَا اِيكِي ) ، نُولِي لَفَا سَاكِي  
 اِيكُورُ فَا نَاهُ . يِنْ سِيرَاكُم يِنْدَاءُ اَكِي فَرِيْنَتَاهُ اِغْسُنُ اِيكِي ، سِيرَا بَكَاكِي يِيصَا  
 مَا تِييَا اِغْسُنُ . نُولِي أَفَاكُغُ دِي فَرِيْنَتَا هَاكِي دِينْغُ فَمُودَا مَا هُوَدِي يِنْدَاءُ اَكِي  
 كَابِيهِ . بَارِغُ رَعِيَّةُ وُونُ غُومُفُولُ غَبَائِي لَفَاغُنُ ، نُولِي رَا جَا بَحْلُ فَنَاهُ  
 لَنْ بَكْنَدِيوَانِي ، نُولِي غُوجِيَفُ : بِسْمِ اَللَّهِ رَبِّ الْعَالَمِ . فَا نَاهُ دِي  
 لَفَا سَاكِي يِيصَا كُنَا فِيلِيغَانِي فَمُودَا لَنْ مَا قِي سَا نَلِيكَا . سَا نَلِيكَا وَغِي سَاءُ  
 لَفَاغُنُ قَلْبَا غُوجِيَفُ : آمَنَّا بِرَبِّ الْعَالَمِ . اِرْتِييَا : كِيْطَا كَبِيهِ اِيْمَانُ سَاغُ  
 اَللَّهُ كُغُ دَاوِي فَغِيرَانِي فَمُودَا اِيكِي . هِيْغَا كَفِيْغُ تَلُو . سَاغُ رَا جَا بَارِغُ  
 دِي اَنُورِي يِنْ رَعِيَّةُ فَا دَا اِيْمَانُ سَاغُ اَللَّهُ تَعَالَى ، أَوْرَاكُم فَبَا اِيْمَانُ بَرَاهَلَا  
 نُولِي فَرِيْنَتَاهُ بَاوِي لُووَاغُنُ اِغْ سَابِنُ اِيْجُوكُوهُ ٢ دَا لَنْ لَنْ فَرَا فَاتِنُ .

= نُؤَلِي قَرِينَتَاهُ غُورُوفَاكِي كَبْنِي أَنَا لَعُ لُؤُوعَانُ يَا أَيُّكُو أَخْدُودُ .  
 سَاعُ رَا جَا قَرِينَتَاهُ : سَفَا وَوَعَكُ أَوْرَا كَلَمُ بَالِي سَعَكُخْ أُولِيهَيَّ ائِمَاتُ مَسَاغُ  
 اَللَّهُ تَعَالَى سُوْفَا يَادَنِي جَبْجُورَا كِي أَنَا لَعُ كَبْنِي أَخْدُودُ كُونُو . سَا وَوَسِي قَرِينَتَاهُ  
 رَا جَا ائِيكِي دِي تِينْدَاءُ كِي لَنْ وَوَسُ اَكِيهِ سَبَا كِيهِ سَعَكُخْ رَعِيَتِي كَعُ دِي  
 جَبْجُورَا كِي أَنَا لَعُ لُؤُوعَانُ كَبْنِي مَا هُوَ ، نُؤَلِي أَنَا سَجِي وَوَعُ وَادُونُ أَغْبِكِنْدُوعُ  
 بَالِي . بَارَعُ اَرَفُ دِي جَبْجُورَا كِي ، وَوَعُ وَادُونُ ائِيكُو مُونْدُورُ كَرَاتُ پَاوَاغُ  
 أَنَا تِي كَعُ ائِيْسِيهِ يُوْسُو ائِيكُو . نَاعُغُ بُوْجَاهُ بَالِي ائِيكِي نُؤَلِي يِيصَا غُوجِفُ :  
 هِي ائِيكُو ! مَبْرَا ! ائِي جَبْجُورَا كِي ، كَرَا نَا سَمْفِيَانُ مَعْبُكُونُ اَعُ كَابِرَاتُ .  
 نُؤَلِي ائِي جَبْجُورَا كَبْنِي سَا أَنَا تِي . نَاعُغُ دُورُوعُ غَانَتِي كَسُولُوتُ كَبْنِي لُورُوَاتِي  
 أَنَاءُ لَنْ ائِيوَنِي وَوَسُ مَتُودُ يَسِيكُ رُوحِي نُؤُوجُومِيَاغُ سُووَارُكَا .  
 كَعُ دِي كَارُفَا كِي بُرُوجُ يَا ائِيكُو فَتَعْبُونُ لَا كُونُ لِيْنَتَاغُ كَعُ اَكِيهِ  
 اَنَارُولَاسُ يَا ائِيكُو بُرُوجُ حَمَلُ ، نُورُ ، جَوْرَاءُ ، سَرَطَانُ ، اَسَدُ ، سُنْبَلَةُ ،  
 مِيزَانُ ، عَقَبُ ، قَوْسُ ، جَدِي ، دَلُو ، حُوتُ . ائِيكِي كَابِيَهُ دَادِي  
 فَتَعْبُونَا نِي لِيْنَتَاغُ كَعُ اَكِيهِ اَنَا فِينَتُو يَا ائِيكُو : (١) لِيْنَتَاغُ مِريَحُ .  
 غَاغْبُورُوجُ حَمَلُ لَنْ عَقَبُ . (٢) لِيْنَتَاغُ زُهْرَةُ . غَاغْبُورُوجُ  
 نُورُ لَنْ مِيزَانُ . (٣) لِيْنَتَاغُ عَطَارِدُ غَاغْبُورُوجُ جَوْرَاءُ لَنْ سُنْبَلَةُ .  
 (٤) رَمْبُولَانُ . غَاغْبُورُوجُ سَرَطَانُ . (٥) سَرَعِيَتِي . غَاغْبُورُوجُ اَسَدُ .  
 (٦) لِيْنَتَاغُ مُشْتَرِي . غَاغْبُورُوجُ قَوْسُ لَنْ حُوتُ . (٧) لِيْنَتَاغُ زَحَلُ . غَاغْبُورُوجُ  
 بُرُوجُ جَدِي لَنْ دَلُو .

وَمَا نَقَمُوا مِنْهُمْ إِلَّا أَن يُؤْمِنُوا بِاللَّهِ  
 كَذَّبُوا بِآيَاتِهِ وَكَانُوا يَكْفُرُونَ  
 كَذَّبُوا بِآيَاتِهِ وَكَانُوا يَكْفُرُونَ  
 كَذَّبُوا بِآيَاتِهِ وَكَانُوا يَكْفُرُونَ  
 كَذَّبُوا بِآيَاتِهِ وَكَانُوا يَكْفُرُونَ

الْعَزِيزُ الْحَمِيدُ (٨) الَّذِي لَهُ مُلْكُ السَّمَاوَاتِ

وَالْأَرْضِ وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ (٩) إِنَّ

الَّذِينَ فَتَنُوا الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ ثُمَّ لَمْ يَتُوبُوا

فَلَهُمْ عَذَابُ جَهَنَّمَ وَلَهُمْ عَذَابُ الْحَرِيقِ (١٠)

(٨ - ٩) يَنْ أَصْحَابُ الْخُدُودِ فَلَا يَسْكَبُونَ وَلَا يَكْفُرُونَ وَلَا يَكْفُرُونَ وَلَا يَكْفُرُونَ

وَوَعْدُ ٢ مُؤْمِنٌ يَكُونُ إِيْمَانُ مَرَاغِ اللَّهِ ، ذَاتُ كَيْفٍ مَهَا أَكْبُوغٌ كَكُوْوَ سَاءِ أَنْفِ  
 تَوْرَ كَافُوْجِي ٢ دَنِيغَ كَابِيَهْ مَخْلُوْقَ . يَا إِيْكُوْ فَعْيَرَانُ كَغْ غَرَاتُوْفِيْ لَنْ  
 غَوْوَ سَاكِنِيْ لَا غَثِيْ بُؤِيْ سَاءِ إِيْسِيْ قِيْ . اللَّهُ تَعَالَى إِيْكُوْ فَيْرِصَا أَنْفَا بَاهِيْ  
 كَغْ دَارِيْ أُوْبَقِيْ كَابِيَهْ مَخْلُوْقَ .

( ١٠ ) وَوَعْدُ ٢ كَغْ فَلَا كَاوِيْ فِتْنَةً مَرَاغِ وَوَعْدُ مُؤْمِنٌ لَنْغْ أَنْفَا وَادُوْنِ نُوْلِيْ  
 أُوْرَا جَلَمِ تَوْبَةٍ ، وَوَعْدُ إِيْكُوْ مَسْطِيْ بَكَالْ غَادِيْ يَسِيْكَبَا نَرَاكَ جَهَنَّمَ  
 لَنْ وَوَعْدُ إِيْكُوْ مَسْطِيْ يَسِيْكَبَا أَوَّلِيَهْمِ غَوْبُوْغِ وَوَعْدُ ٢ مُؤْمِنٌ يَكُونُ .

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ جَنَّاتٌ

تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا أَنْهَارٌ ذَلِكَ الْفَوْزُ الْكَبِيرُ (١١)

إِنَّ بَطْشَ رَبِّكَ لَشَدِيدٌ (١٢) إِنَّكَ هُوَ بَدِيعُ

وَيْعِيدُ (١٣) وَهُوَ الْغَفُورُ الْودُودُ (١٤) ذُو الْعَرْشِ

الْمَجِيدُ (١٥) فَعَاكِمُ يَرِيدُ (١٦) هَلْ أَتَاكَ

(١) وَوَعَدَكَ فَإِذَا إِيْمَانُ كُنْ جَلْمُ عَمَلٍ صَالِحٍ أَيْ كَوْنُ مَسْطُورٍ بِكَالِ

أُولَئِكَ كَأَنْجَارٍ يَصْحَابُ مَلِكٍ سَوَّوْغِيئَةٍ فَتَمَانٍ كَعِ  
كَعِ إِيْنْدَاهُ بَاغَتْ . إِيْنْدَ غِيْسُورِي قَرُومَهَا أَنَا بَقَاوَانُ كَعِ  
بَتَقَاكِي كُنْ كَعِ مِيلِي . كَعِ كِيَا مَعَكُونُوا يَكُونُ سَوَّوْغِيئَةٍ كَابَجَانُ  
كَعِ بَاغَتْ جَدِيئِي .

(٩-٢٢) سَيُخَصَّصُ اللَّهُ إِيْكَوْ بَاغَتْ نَمِي . اللَّهُ تَعَالَى سَوَّوْغِيئَةٍ  
ذَاتُ كَعِ مِيُونِي غَنَاءُ أَكْفِ مَخْلُوقٍ كَعِ كِيَا مَنُوصَا إِيْكَوْ . كُنْ اللَّهُ  
كَعِ بَكَاكِ أَسْبَاكِي مَخْلُوقٍ بَالِكِ مَرَاغِ أَصْلِي يَا إِيْكَوْ عَدَمُ نَوِي  
بَالِكِ أَوْرِيْفِ مَانِي . اللَّهُ سَوَّوْغِيئَةٍ فَغِيْرَانُ كَعِ أَكُوغِ فَغَاوَرَانِ  
نَوْرُ بَاغَتْ دَمْنِ مَرَاغِ كَاوُولَانِي . فَغِيْرَانُ كَعِ كَاوُولَانِ عَرَشِ كَعِ

حَدِيثُ الْجَنُودِ (١٧)، فِرْعَوْنُ وَشَمُودَ (١٨)، بَلْ

الَّذِينَ كَفَرُوا فِي تَكْدِيبِ (١٩)، وَاللَّهُ مِنْ وَرَائِهِمْ

مُحِيطٌ (٢٠)، بَلْ هُوَ قُرْآنٌ مَجِيدٌ (٢١)، فِي لَوْحٍ مَحْفُوظٍ (٢٢)،

أَكْوَغَ كَنْ كَدَى بَاغَتْ . اللَّهُ بَيْصًا مَوْجُودًا كَيْ أَفَاغَتْ دِي  
كَرْسَاءَ اكَيْ . هِيَ مُحَمَّدٌ ! أَفَا سِيرًا وُوسَ كَرُوعُو جَرِيْعَانِ  
بِالَاتِنْتَارَانِ فِرْعَوْنُ كَنْ بِالَاتِنْتَارَكَنْ شَمُودُ ؟

مَسْطِينُ وَوَعْ ٢ كَافِرْمَكَّةَ اُوْجَا وُوسَ فِدَا كَرُوعُو . نَغِيغَ  
اِيْكُو وَوَعْ كَافِرْمَكَّةَ وُوسَ اَنْدُووِيْنِ فَاكُوْلِيْنَانِ اَغْكُورُوْهَاكَيْ  
كَابَزَانِ . دَادِي اُوْرَا جَاكَمْ اِيْمَانِ . اَللَّهُ كَغْ مَهَا كُوْوَاصَا  
تَاَنْسَهْ غُلِبْمُفُوْتِيْ كَلَوَانِ فَاْمِيْرَسَانِيْ مَرَاغْ وَوَعْ ٢ كَافِرْمَكَّةَ اِيْكُو  
قُرْآنِ اُوْرَا جَاوِيْنَانِ مُحَمَّدٌ ، قُرْآنُ دُوْدُوْعَالِمُ فَرْدُوْكَوْنَتِ اَتُوْ  
عَالِمُ سِحْرِ . قُرْآنُ سُوْوَ بِيْنِيْ كِتَابُ سُوْجِيْ كَغْ اِكُوْعْ . كَغْ دِي  
تُوْلِيْسُ اَنَاغْ لَوْحٌ مَحْفُوظٌ . قُرْآنُ سُوْوَ بِيْنِيْ تُوْنُوْنِ اُوْرِيْفُ كَاغْكُو  
مَنْوَصَا كَغْ كَفِيْنِ كَفِيْنَاءُ اَرِيْفَاغْ دِيْنَا بُوْرِيْنِيْ ، اَنَاغْ دُنْيَايْ اَتُوْالِغْ اَخْرَقِيْ  
نَاغِيْ قُرْآنُوْصَا اِيْكُوْ كَفَرَاهِيْ كَغْ دِيْ سَاوَاغْ اَفَا كَغْ كِيْتِغَالْنِ اَنَاغْ لَاهِيْرُ  
سَحْنَانِ يَنْبُوْلَاكِيْ عَاقِبَهْ كَغْ لَارَاغْ دِيْنَا بُوْرِيْ . سُوْغَا اِيْكُوْ ، يَنْتِ  
كِيْرَا اُوْرَا يَصَا مَكْكَ نَفْسُ هِيْتِجَا لُوْمَا كُوْمَعِيْبِيْ ، اَجَادِيْ كَاوِيْ فَاكُوْلِيْنَانِ  
سَبَبُ يِيْنِ دِيْ كَاوِيْ فَاكُوْلِيْنَانِ اَغِيْلُ فَعُكَا ٢ اَنِيْ .

سُورَةُ الطَّارِقِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ سَعْدُ آيَةٍ  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَسَنَاءُ وَالطَّارِقِ (١)، وَمَا أَدْرَاكَ مَا الطَّارِقُ (٢)، الْجُمُ

الثَّاقِبُ (٣)، إِنَّ كُلَّ نَفْسٍ لَّعَلَيْهَا حَافِظٌ (٤)، فَلْيَنْظُرِ الْإِنْسَانُ

بِمَ خُلِقَ (٥)، خُلِقَ مِنْ مَّاءٍ دَافِقٍ (٦)، يَخْرُجُ مِنْ بَيْنِ الصَّلْبِ وَالتَّرَائِبِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سُورَةُ طَارِقٍ أَيُّ سُورَةٍ مَكِّيَّةٍ آتَتْهُ أَنَا فَيَتَوَلَّسُ

(آيَةُ ١-٧) دَمِي لَا عَيْتَ لَنَ دَمِي لَتَنَافُ كَغَ مَتَوَبِّعِي. أَفَإَسِيرًا وَرَوَهُ هُوَ مُحَمَّدٌ !  
أَفَالِتَنَافُ كَغَ مَتَوَبِّعِي أَيْ كَوْنِي؟ لَيْتَنَافُ كَغَ تَرَوَيْتُ قَعً. سَبَنَ وَمَتَوَبِّعًا أَيْ كَوْنِي مُسْطَئِي  
دَمِي وَأَوَسِي دَمِي مَلَانِي كَغَ غَرَكَمَا أَوَافِي مَتَوَبِّعًا أَيْ كَوْنِي بَيْنَهَا أَفَنَ أَوَافِي أَيْ كَوْنِي  
دَمِي كَوْنِي سَفَافُ أَفَافَافُ مَتَوَبِّعًا أَيْ كَوْنِي كَوْنِي سَفَافُ بَايُوكُ كَغَ كَوْنِي مَتَوَبِّعًا أَنَا أَيْ فَرَجِي  
وَوَعً وَادُونُ، يَابُوكُ كَغَ مَتَوَبِّعًا أَفَنَافُ بَايُوكُ كَغَ كَوْنِي مَتَوَبِّعًا أَنَا أَيْ فَرَجِي

(كُت ٤) كَغَ دَمِي كَرَفَا كَحَافِظُ، يَابُوكُ مَلَانِي كَغَ بَايُوكُ عَمَلِي مَتَوَبِّعًا كَغَ أَلَا  
لَنَ بَايُوكُ سَاوَنِيهِ عَمَلًا أَهْلَ تَقْصِيرٍ دَاوَوَهُ كَغَ دَمِي كَرَفَا كَحَافِظُ أَيْ كَوْنِي  
مَلَانِي كَغَ أَفَنَافُ سَفُولُوهُ . (كُت ٦-٧) يَابُوكُ مَتَوَبِّعًا كَغَ مَتَوَبِّعًا  
بَايُوكُ أُولَانِ لَنَ فَوَعً لَنَافُ لَنَافُ بَايُوكُ أَيْ فَوَعً وَادُونُ .

إِنَّهُ عَلَى رَجْعِهِ لَقَادِرٌ (٨) يَوْمَ تُبْلَى السَّرَائِرُ (٩) فَكَأ

سَمِعُوا اللَّهَ أَفَ كَعِ دِي رَهَاسِيَا اَكِي دِينِغْ فَرَا كَا وُولَا قِي . يِينْ وُوسْ مَشْكُونُو  
أَوْرَا اَنَّا سَوُعْمَا كَعِ قُوَّة نُولَا قِي بُوَحَا اَفِي اَللّهُ . لَن اَوْرَا اَنَا وُوعْمَا نُولُوغِي  
دَمِي لَا غِيَت كَعِ اَللّهُ وُوبِي اَوْدَانْ . دَمِي بُوَمِي كَعِ بَلَاة لَا سَبَبْ مَتَوَقِي مَلُوكُونْ  
قُرْآن كَعِ دَمِي كَا وَا دِينِغْ نَبِي مُحَمَّد اِيكُو سَوُوعِي جِي دَا وُوه كَعِ اَمْبِيد اَكِي اَنْتَرَانْ  
فَرَا حَقْ لَن فَرَا كَا كَعِ بَاطِل اِيكُو قُرْآن دُودْ وَا وُوعْمَا بُوَيُونَانْ . وُوعْمَا  
كَافِرْ دِي وُوبِي كَنَا نِيغُو مَرِغْ مُحَمَّد . نَاغِيغْ اَللّهُ مَسْطَر اَمْبَالَسْ فَا نِيغُو  
اِيكُو وُوعْمَا كَا فَرَا قُرْآنِي هَا . هُو مُحَمَّد اِيكُو وُوعْمَا كَا فَرَا . سُوَفَا فَا كَا  
نُوعْمَا سَدَا مَاتِيَة .

لَهُ مِنْ قُوَّةٍ وَلَا نَاصِرَ (١٠) وَالسَّمَاءِ ذَاتِ الرَّجْعِ (١١) وَالْأَرْضِ

ذَاتِ الصَّدْعِ (١٢) إِنَّهُ لَقَوِيٌّ فَصِلْ (١٣) وَمَا هُوَ بِالْهَزِيلِ

إِنَّهُمْ يَكِيدُونَ كَيْدًا (١٤) وَأَكِيدُ كَيْدًا (١٥)

فَمَهْلِكُ الْكَافِرِينَ أَهْلَهُمُ رُويْدًا (١٦)

فَمَهْلِكُ الْكَافِرِينَ أَهْلَهُمُ رُويْدًا (١٦)

فَمَهْلِكُ الْكَافِرِينَ أَهْلَهُمُ رُويْدًا (١٦)

فَمَهْلِكُ الْكَافِرِينَ أَهْلَهُمُ رُويْدًا (١٦)

فَمَهْلِكُ الْكَافِرِينَ أَهْلَهُمُ رُويْدًا (١٦)

فَمَهْلِكُ الْكَافِرِينَ أَهْلَهُمُ رُويْدًا (١٦)

فَمَهْلِكُ الْكَافِرِينَ أَهْلَهُمُ رُويْدًا (١٦)

فَمَهْلِكُ الْكَافِرِينَ أَهْلَهُمُ رُويْدًا (١٦)

فَمَهْلِكُ الْكَافِرِينَ أَهْلَهُمُ رُويْدًا (١٦)

فَمَهْلِكُ الْكَافِرِينَ أَهْلَهُمُ رُويْدًا (١٦)

سُورَةُ الْأَعْلَى مَكِّيَّةٌ وَهِيَ تِسْعَ عَشْرَايَةً  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى (١) الَّذِي خَلَقَ فَسْوَى (٢)

وَالَّذِي قَدَّرَ فَهَدَى (٣) وَالَّذِي أَخْرَجَ الْمَرْعَى (٤)

سُورَةُ أَعْلَى إِنِّي سُورَةُ مَكِّيَّةٌ آتَتْهَا أَنَا صَغَالَا سَبِّحْ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

(١-٨) هِيَ مُحَمَّدٌ ! سَبِّحْ بِهَا غَاثُورَاكِي سَمَّاهُ تَسْبِيحُ مَرَاغٍ فَغَيْرَانَ  
نَبْرًا . سَمَوْتُو أَوْ كَا سَبْرًا كَابِيَهُ هِيَ أُمَّةٌ إِسْلَامٌ بِبَصَاهَا تَانَسَهُ غَاثُورَاكِي  
سَمَّاهُ تَسْبِيحُ مَرَاغٍ فَغَيْرَانَ نَبْرًا . سَبَّبُ ، فَغَيْرَانَ نَبْرًا أَيْ كَوْى  
أَوَاءُ نَبْرًا لَنْ كَابِيَهُ مَخْلُوقِي ، نَوَلِي دِي سَمَفُورَنَاءَكِي . لَنْ أَيْكُو فَغَيْرَانَ  
نَبْرًا (الله) سَوُو يُحْيِي فَغَيْرَانَ كَفْ مَمْتَوَاءَكِي سَكَا يَهِي فَسَطِيَانُ مَرَاغٍ  
مَخْلُوقِي . نَوَلِي أَيْكُو صَابِيَهُ دِي كَبْرِيغٍ نَوُجُولَنْ غَلَامِي أَفَاكُغٍ دِي  
كَاسَطِيَانِي أَلَّهُ أَيْكُو . لَنْ أَيْكُو فَغَيْرَانَ نَبْرًا (الله) سَوُو يُحْيِي فَغَيْرَانَ

(ك ت ١) كَتَبْتُ نَبِيَّ مُحَمَّدَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَيْكُو دَمِنْ مَرَاغٍ سُورَةُ الْأَعْلَى  
إِنِّي . كَرَانَا أَيْهِي عَالَمٌ لَنْ كَبَا كُوسَانُ (فَزَكَرَاكَ بَنَاتَاكِي) كَفْ دَادِي كَانْدُ وَغَاثُ  
إِنِّي سُورَةُ . اِنِّغْ حَدِيثُ دِي جَرِيَاءَكِي : سَبِّي عَائِشَةَ أَيْكُو دِي سَوُوفِي  
فِيْرَ صَابِيْنِ كَتَبْتُ رَسُولَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاةً وَتَرَانِيكُو فَجَا سُورَةُ أَوَا ؟  
سَبِّي عَائِشَةَ دَاوُوهُ : اِنِّغْ رَكْعَةً أَوَّلَ فَجَا سُورَةَ سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى . اِنِّغْ  
رَكْعَةً كَفِيغْ فَيَنْدُو فَجَا سُورَةَ قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ لَنْ اِنِّغْ رَكْعَةً كَفِيغْ تَلَوْنِي







قَرَلُوْفَ يَبِيْنَ اَنَا دَاوُوْهَ سَعَكُغْ الْقُرْآنَ اَتَوَا دَاوُوْهَ ۚ يَبِيْ ۚ كَمَ نَرَاغَاكَ  
سَجَاتْ غَنَّاكَ اَوَاكَ دِيُوْغَ .  
يَبِيْنَ كِيَا مَقْكَوْغُوْ . مَقْكَوْ اَوَاكَ بَكَافْ يَنْفَكَتْ اَنَا اِغْ يَبِيْدَاغْ فَعْمَلَانْ  
الْقُرْآنَ لَنْ حَدِيْثْ .

سَمُوْغُوْ اَوَاكَ فَرَا حَاضِرِيْنَ . دَاوِيْ صَفَتِيْ بَارِغْ ۚ كَرُوْغُوْ فَرَا حَاضِرِيْنَ .  
اَجَاغَاغَاتِيْ اَتِيْنِيْ غُوْجَفْ ۚ كَبِيْهَ كَغْ حَاضِرَانِيْ سَانِرِيْغُوْ . حَكَابِيْهَ  
سَاءَ غِيْسُوْرُكُوْ دَاوُوْهَ . اَكُوْ كِيَا هِيْبِيْ اَتَوَا اَكُوْ فَيَهِيْبِيْ .  
سَلَبْ يَبِيْنَ كِيَا مَقْكَوْغُوْ . مَقْكَوْغُوْ اَنَا دَاوُوْهَ اَمَلَهَ اَتَوَا دَاوُوْهَ يَبِيْ كَغْ  
غَنَّاوْ اَوَاكَ كَفَرَاهِيْ اَوْرَاوَاكَ غَتُوْغَاكَ . كَرَا نَاغَاغَا اَوَاكَ .  
هِيْغَا غُوْمَقَاكَ عِلْمُ . مَقْكَوْغُوْ كَغْ دِيْ اَوُمَقَاكَ اِيْكُوْدِيْ  
بُوْصَا ۚ دِيْنِيْغْ دُوْغْ لِيَا نُوْغِيْ مُوْرِيْغْ ۚ اَتَغْكَوْلِيْغِيْ بَالَا لَنْ كُوْجَا .  
اَخَرِيْ اَتَغْكَوْمَدِيْغِيْ فَرَا حَاقْ . سَجَنْ فَرَا حَاقْ اِيْكُوْغُرْ اَتَوَا دَاوُوْهَ يَبِيْ . دِيْ  
اَرَانِيْ كُوْمَدِيْ اَوْرَا كَلَمْ . كَرَا نَا كُوْمَدِيْ اِيْبِيْ فَكَرْتِيْ اَلَا . فَكَرْتِيْ اِبْلِيْسْ  
كَغْ مَا نُوْرَاغْ فَعِيْرَاغْ ۚ اَنَا خِيْرُ مِنْهُ . اَرْتِيْ ۚ كُوْلَا لَغْكَوْغْ  
سَاهِيْ كَا تِيْمَاغْ اَدَمْ . اَخَرِيْ ، اَوَاكَ اَوْرَا يَصَا يَنْغَبَلْ اَنَا اِغْ يَبِيْدَاغْ عِلْمُ لَنْ  
عَمَلْ . فَكَ تَعَالَى سَاَصْرَفْ عَنْ اَيَاتِيْ الَّذِيْنَ يَتَكَبَّرُوْنَ فِيْ الْاَرْضِ بِغَيْرِ الْحَقِّ  
وَإِنْ رَوَّا كُلَّ آيَةٍ لَا يُوْمِنُوْا بِهَا وَإِنْ يَرَوْا سَبِيْلَ الرُّشْدِ لَا يَتَّخِذُوْهُ سَبِيْلًا وَإِنْ  
يَرَوْا سَبِيْلَ الْغَيِّ يَتَّخِذُوْهُ سَبِيْلًا ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ كَذَبُواْ بَيَاتِنًا وَكَانُوْا غَنَاهَا  
غَافِلِيْنَ ۚ اَغْسَنْ بَجَلْ غَادُوْهَاكَ وَوُغْ ۚ كَغْ كُوْمَدِيْ اَنَا اِغْ بُوْغِيْ تَغَا اَنَا حَقْ  
سَعَكُغْ دَاوُوْهَ ۚ اَغْسَنْ . اِيْكُوْ وَوُغْ ۚ كَغْ فَا كُوْمَدِيْ ، يَبِيْنَ وَرُوْهَ آيَهَ ،  
اَفَا بَاهِيْ ، اَوْرَا كَلَمْ اِيْمَانْ . وَوُغْ ۚ اِيْكُوْ فَا اَتَغْكَوْرُوْهَاكَ آيَهَ ۚ اَغْسَنْ لَنْ  
دِيُوْبِيْغِيْ فَا اَلَا اِيْ آيَهَ ۚ اَغْسَنْ .

قَدْ أَفْلَحَ مَنْ تَزَكَّى (١٤) وَذَكَرَ اسْمَ رَبِّهِ فَصَلَّى (١٥)

بَلْ تَوَثِّرُونَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا (١٦) وَالْآخِرَةَ خَيْرٌ وَأَبْقَى (١٧)

إِنَّ هَذَا لَفِي الصُّحُفِ الْأُولَى (١٨) صُحُفِ إِبْرَاهِيمَ وَمُوسَى (١٩)

(١٢ - ١٩) سَفَاءٌ وَوَعْدٌ كُلُّهُ أَمْرٌ سَيَمَّاكَ أَوْ أَتَى سَعْيُكَ أَخْلَاقٌ لَا كُفَّ كَوْنُورُ  
لَنْ يَكْمَ يَوْمَ أَسْمَانِي اللَّهُ تَوَلَّى صَلَاةً مَسْطُورًا نَاعِيغُ سِيرَاكِيَّةٍ أَيْكُومِيَّةٍ كَفْتِيغَانِ  
أَوْ رَيْفِغَانِ دُنْيَا غَلَاهَا كِي آخِرَةٍ (مَا نَلَّكَ أَوْ رَغْوِيَّةٍ آخِرَةٍ سَوَعْمَا أَيْكُومَا أَوْ رَا -  
كُلُّهُ أَمْرٌ سَيَمَّاكَ أَوْ أَتَى نَبْرَا سَعْيُكَ أَخْلَاقٌ لَا كُفَّ أَلَا غَرْبِيَّةٌ ! كَفْتِيغَانِ آخِرَةٍ  
نَبْرَا أَيْكُومِيَّةٍ بَابُوسُ كَفْتِيغَانِ سِيرَاكِيَّةٍ كَاتِيغَانِ كَفْتِيغَانِ دُنْيَا نَبْرَا تَمَنَاتُ !  
أَفَاكُغْ دِي تَرَاغَاغِي غَارَفِ أَيْكِي أَيْكُومَا كَاسَبُوتُ أَنَا لَغْ لَامْفِيرَانِ نَبْرَا  
لِإِبْرَاهِيمَ لَنْ نَبْرَا مُوسَى

دِي چَرِيَتَا أَكْ سَعْيُكَ أَيْ دَرِ فَنَجْنَانِ دَاوُوهُ أَكُومَلُوسُ مَسْجِدُ تَوَلَّى رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَاوُوهُ كُفَّ أَرْتِيَّتِي مَسْجِدُ أَيْكُومَلُوسُ فَعْقُورَمَانِ كُفَّ كُودُوسُ  
سِيرَا لَكَسَنَانِي أَكُومَا تَوُرُ فُونَفَا حِيَّةٍ أَيْفُونُ مَسْجِدُ فُونِيكَ يَارَ رَسُولُ  
اللَّهِ ؟ كَنَجْعُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَاوُوهُ كُفَّ أَرْتِيَّتِي صَلَاتَا رَوْغُ  
رَكْعَةٍ حِيَّةٍ مَسْجِدُ أَكُومَا تَوُرُ يَارَ رَسُولُ اللَّهِ فُونَفَا وَوَنَنْ سَبَاكِيَّاتِ  
سَعْيُكَ لَامْفِيرَانِ أَيْفُونُ نَبْرَا إِبْرَاهِيمَ لَنْ نَبْرَا مُوسَى لَغْ كُفَّ كَاتُورُونَا كِي دَانَعُ  
فَنَجْنَانِ ؟ كَنَجْعُ رَسُولُ اللَّهِ دَاوُوهُ هِي أَبُودَرُ ! نَجَاهَا آيَةُ أَيْكِي  
قَدْ أَفْلَحَ مَنْ تَزَكَّى وَذَكَرَ اسْمَ رَبِّهِ فَصَلَّى بَلْ تَوَثِّرُونَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا  
وَالْآخِرَةَ خَيْرٌ وَأَبْقَى إِنَّ هَذَا لَفِي الصُّحُفِ الْأُولَى صُحُفِ إِبْرَاهِيمَ وَمُوسَى

اَكُوْمَا تَوْرَ : يَا رَسُوْلَ اللهِ ! فَوْنَفَا اِشْكَعْ دَاوُسِر اِيسِيْلَفُوْنُ  
 لَا مَفِيْر اَنِفُوْنُ كَجَعُ نَبِيْ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ ؟ كَجَعُ رَسُوْلُ اللهِ  
 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَاوُوَهْ كَجُ ارْتِيْنِيْ مَقْصِيْنِيْ : كِيَهْ اِيسِيْنِيْ لَا مَفِيْر اَنِ  
 كَجَعُ نَبِيْ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ اِيَكُوْ قَرَكَا كَجُ اَعْبُوْ وَكَاهْ فِيسِيْرَا نْ  
 سَقَهْ سَقِيْخْ اِيسِيْنِيْ مَقْصِيْنِيْ : اَعْسُنْ (الله) كَاوُوَهْ مَرَاغْ وَوَعْكَعْ  
 يِقِيْنُ يِيْنُ دِيُوْنِيْ بَكَا مَاتِ : كُوْبِيْصَا بُوْعَهْ لَا اِيَكُوْ كَفَرِيْ يِيْ ؟  
 اَعْسُنْ كَاوُوَهْ مَرَاغْ وَوَعْكَعْ غِيَا قِنَا كَبْ مَرَاغْ اَنَا نْ تَرَا كَا : كُوْبِيْصَا  
 اَعْبُوْ يُوْ اِيَكُوْ كَفَرِيْ يِيْ ؟

اَعْسُنْ كَاوُوَهْ مَرَاغْ وَوَعْكَعْ وَرُوَهْ دُنْيَا لَنْ كُوْنَتَا كَانْتِيْوُ دُنْيَا  
 كَعْبُوْ وَوَعْكَعْ اَهْلُ دُنْيَا : كُوْهْ اَتِيْنِيْ يُوْنْدُوْغْ مَرَاغْ دُنْيَا اِيَكُوْ كَفَرِيْ يِيْ ؟  
 اَعْسُنْ كَاوُوَهْ مَرَاغْ وَوَعْكَعْ غِيَا قِنَا كِيْ فُسْطِيْنِيْ اللهُ : كُوْهْ يِيْصَا  
 مَوْرِيْخْ لَا اِيَكُوْ كَفَرِيْ يِيْ ؟

اَعْسُنْ كَاوُوَهْ مَرَاغْ وَوَعْكَعْ غِيَا قِنَا كِيْ اَنَا نْ فَا نِيْلِيْ تِيْ اَنْ عِمَلْ : كُوْهْ  
 نُوْلِيْ اَوْرَا جَمْعُ عِمَلْ يَا كُوْسُ اِيَكُوْ كَفَرِيْ يِيْ ؟

اَعْسُنْ (اَبُوْ ذَرِّ) مَا تَوْرَ : يَا رَسُوْلَ اللهِ ! فَوْنَفَا اِيسِيْلَفُوْنُ  
 لَا مَفِيْر اَنِفُوْنُ كَجَعُ نَبِيْ اِبْرَاهِيْمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ ؟

يَا رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَاوُوَهْ كَجُ ارْتِيْنِيْ مَقْصِيْنِيْ :  
 هَبِيْهْ اِيسِيْنِيْ لَا مَفِيْر اَنِ كَجَعُ نَبِيْ اِبْرَاهِيْمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ اِيَكُوْ تَمْبُوْعْ  
 فَرَاوْمَا مَاءْ اَنْ .

سَقَهْ سَقِيْخْ اِيسِيْنِيْ يَا اِيَكُوْ مَقْصِيْنِيْ : وَوَعْكَعْ اَنْدُوْوِيْنِيْ عَقْدْ  
 كُوْدُوَا نْدُوْوِيْنِيْ مَقْصِيْنِيْ كَجُ كَعْبُوْ غَا تَوْرَا كِيْ مَا تَوْرَ مَرَاغْ قَقِيْرَا فْ  
 لَنْ سَبَا كِيْ اَنْ مَوْعْصَا كَعْبُوْ اَعْنِ لَا جَبَا وَيِيَا فْ اَبْلَهْ تَعَالَى  
 لَنْ سَبَا كِيْ اَنْ مَوْعْصَا كَعْبُوْ حَاجَهْ اَوْرِيْمِيْ كِيَا مَقَا نْ لَنْ عَوْمِيْ .

لَنْ أَوْرَاكَتَا بَرُونْطَا كَجَا أَنَا اِنْعُ فَرَحَرَا تَلُو، يَا اِيْكُو؛

(١) كَاوَي سَاغُو كَغَكُو عَفَنْتَغَانْ آخَرِيْ.

(٢) غَانُوْر أَوْسَهَا كَغَصَوْنَا غُو فَا جِيُوَا فْ.

(٣) لَنْ غَرَا سَاءَا كِيْ اَيْنَاءَا لَنْ نِعْمَةً اِنْعُ دُنْيَا كَغُ أَوْرَادِيْ حَرَامَا كِيْ.

وَوُغَكَغُ اَنْدُووِيْ عَقْلُ كُوْدُو تَانَسُهُ أَوَا سْ تَرَهْدَا فْ زِمَا فْ كُوْدُو

تَانَسُهُ مَا دَفْ مَرَاغُ كَفْتَلِيْغَانْ أَوَا فْ. لَنْ اَنْجَا جَا جَا عَمَكِيْ.

لَنْ سَفَا وَوُغَكَغُ غَاغَبْ يِيْنْ كُوْنِمَا فْ اِيْكُو سَتَغُهُ سَغَكَغُ عَمَلِيْ

مَتُو سَطِيْطِيْ أَوْ مَوْغِيْ، كَجَا اَنَا اِنْعُ فَرَحَرَا كَغُ مِيْكُوْنَا فْ مَرَاغُ دِيُوِيْ.

سَتَغُهُ سَغَكَغُ لَا مِيْغِرَا فْ نَبِيْ اِبْرَاهِيْمُ، مَغَكِيْنِيْ : هِيْ رَا تُو! كَغُ دِيْ فَرِيْغِيْ

كَكُوْ وَا سَاءَا نْ تَرَهَادَفْ رَغِيْتِيْ، مَوُغَصَا كَغُ دِيْ تِيْفُو دِيْغِيْ نَفْسُ فْ.

اِغْسُنْ (اللهُ) أَوْرَا غَغَكَا كَاتْ سِيْرَا دَادِيْ رَا تُو، دَادِيْ فَرِيْسِيْدِيْنْ، قَرَلُو

سُوْفَا سِيْرَا غُو مَفُوْ كَا دُنْيَا. نِيْغِيْ اِغْسُنْ غَغَكَا كَاتْ سِيْرَا سُوْفَا سِيْرَا

مَغَكَا وَوُغَكَغُ غَا نِيْغَا يَا سَغَكَغُ وَوُغَكَغُ دِيْ كَانِيْغَا يَا. اِيْجَا غَنِيْ وَوُغَكَغُ

دِيْ كَانِيْغَا يَا اِيْكُو پُوُوْنْ (دُعَاءُ) مَرَاغُ اِغْسُنْ. كَرَا نَا اِغْسُنْ (اللهُ)

أَوْرَا بَكَا نُوْلَاءُ دُعَا فْ وَوُغَكَغُ دِيْ كَانِيْغَا يَا سَجَانْ مَتُو سَغَكَغُ جَغَكِيْ

وَقَرُغُ كَا فَرُ -

بَاوُوهُ بَلْ تُوْ تَرُوْنْ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا اِيْكِيْ سُوُوْ يَحْيِيْ فَتُوْجُوْ كَغَكُو

وَوُغَكَغُ اَرَفْ اَمْبَاغُوْنْ اَوَا فْ اَنَا اِنْعُ بِيْدَاغُ اِيْمَانْ لَنْ عِبَادَةً لَنْ اَخْلَافْ.

جَلَا سِيْ، وَوُغَكَغُ اَرَفْ اَمْبَاغُوْنْ اَوَا فْ اَنَا اِنْعُ بِيْدَاغُ تَلُوْ اِيْكُو، كُوْدُو

مِيْنِيْغَا فْ أَوْرُوْ سَا نْ آخِرَةً غَلَا هَا كِيْ كَفْتَلِيْغَانْ دُنْيُوْ. يِيْنْ

اِسِيْهِ مِيْنِيْغَا فْ أَوْرُوْ سَا نْ دُنْيُوْ، تَتَفْ أَوْرَا يِيْغَا اَمْبَاغُوْنْ اَوَا فْ

اَنَا اِنْعُ بِيْدَاغُ تَلُوْ كَا سَبُوْتْ. سَجَانْ وَقَرُغُ عَالِمْ.

سُورَةُ الْفَاشِيَةِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ ثَمَنٌ وَعِشْرُونَ آيَةً  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ الْفَاشِيَةِ (١) وَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ خَاشِعَةٌ (٢)

عَامِلَةٌ تَأْسِبَةٌ (٣) تَصْلِي نَارًا حَامِيَةً (٤) تَسْقِي مِنْ عَيْنٍ أَنِيَّةٍ (٥)

لَيْسَ لَهُمْ طَعَامٌ إِلَّا مِنْ صَرِيرٍ (٦) لَا يَسْمِنُ وَلَا يُغْنِي مِنْ جُوعٍ (٧)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سُورَةُ غَاشِيَةِ أَيُّهَا سُورَةُ مَكِّيَّةٌ أَيُّهَا أَنَا تَمْرُ لِيَكُونُ

(١-١٦) بَاوُوهُ أَيُّهَا دِي تَوْجُوهُ أَيُّهَا مَرَاغَ كَيْفَعُ نَبِي مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَاغِيغُ  
كَعُ دِي مَقْصُودُ كَيْفَةِ أَمْتِي كَيْفَعُ نَبِي مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَرَيْتِي هِي مُحَمَّدُ  
أَفَا سِيرَا وَوَسْ كَرُوغُورِيَانِي دِيْنَا قِيَامَةً بِيَسُوغَاغُ دِيْنَا قِيَامَةً أَيُّهَا سَبَاكِيَانِ مَنُومَا  
أَنَا كَعُ رَاهِيَةً أَيْدِيكَ مَعْبُوسٌ لَا رَكْصَالَن قِيَاهُ فَبَا مَلْبُورَا كَاغُ بَاغْتُ فَنَاسِي  
إِنَّا كَا كُونُو دِي أَوْ مَبِيئِي بَايُوكُغُ بَاغْتُ فَنَاسِي إِنَّا كُونُو دِيوِيئِي أَوْ رَا أَنَا كَعُ فَبَا  
مَقَانِ جَبَا مَقَانِ كَايُورِي أَوْ رَا يَصَا كَوِي كَمُولَن أَوْ رَا مَارَا أَيُّهَا وَارَكُ سَبَاكِيَانِ  
مَنُومَا أَنَا كَعُ بَاكُوسُ رَاهِيئِي كَرَا إِنَّا دِيْنَانِي فَبَا طَاعَةً غَا بَكِيئِي مَرَاغُ اللَّهِ دِيوِيئِي  
فَبَا سَنَغُ لَا أَنَا غُ سُوَاغُ كَاغُ لُوهُورُ إِنَّا كُونُو دِيوِيئِي أَوْ رَا تَمُورُ كَرُوغُورُومُ أَلَا  
أَنَا أَوْ مَوَغُ كُوسُغُ إِنَّا سُوَاغُ كَايُورَا أَيُّهَا سُوَمَبَرَانِ بَايُوكُغُ مِيلِي إِنَّا سُوَاغُ رَجَا

وَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ نَّاعِمَةٌ <sup>(١)</sup> لِّسَعْيِهِنَّ رَاضِيَةٌ <sup>(٢)</sup> فِي <sup>(٣)</sup>

جَنَّةٍ عَالِيَةٍ <sup>(٤)</sup> لَا تَسْمَعُ فِيهَا لَاجِنَةٌ <sup>(٥)</sup> فِيهَا عَيْنٌ <sup>(٦)</sup>

جَارِيَةٌ <sup>(٧)</sup> فِيهَا سُرُرٌ مَّرْفُوعَةٌ <sup>(٨)</sup> وَأَكْوَابٌ مَوْضُوعَةٌ <sup>(٩)</sup>

وَمَنَازِقُ مَصْفُوفَةٌ <sup>(١٠)</sup> وَزُرَّاجِيٌّ مَبْثُوثَةٌ <sup>(١١)</sup>

كُونُوا أَبَا عَدُوِّكُمْ دُورًا ، أَنَا جَلَدٌ كَغُجْمَاوَيْسَ ، أَنَا بَاتِلٌ كَغُجَّيْرَةٍ  
أَنَا بَابُوتٌ كَغُ وُوسِدَى جَلَدٌ .

(١-١٢) كَمَا مَكَّنِّي دَاوُدُيَ اللَّهُ كَغُ مَهَاكُومُ عَوْرُوِي كُوفِغُ كَيْطَا نَزَاغَا كَدَا  
دِيَانُ كَغُ أَنَاغُ نَزَاكَا لَن سُوَوَارَا كَا لَن مِيفَةُ يَ قَ . فَرَلُوِي غَمِغُ يَ يَ كَيْطَا وَوَعَمُغُ غَاكُو  
إِيْمَانُ مَرَاغُ دِيْنَا آخِرُ . لَن عِيْمُوْتَا كَا مَرَاغُ كَيْطَا أَجَاغَانِي دَادِي قَنْدُودُوكُ نَزَا كَا .  
سَاوُوسِي كَيْطَا فَبَا عَرُوشُو . أَفَا كَيْطَا نَزَا رِيكُ كُوفَا غَالِيغُ لَ عِي اللَّهُ أَنَا أَوْرَا ؟  
أَفَا كَيْطَا لَن دُورِي رَا صَاوِي دَادِي قَنْدُودُوكُ نَزَا كَا أَنَا أَوْرَا ؟ أَيْكُو كُومَا نَسُوغُ  
مَرَاغُ كَا نَدَلَرِي نِيْفِيْسِي إِيْمَانُ كَغُ أَنَاغُ دَادَا كَيْطَا . إِيْمَانُ بَكَا لَ يِيْمَا تَا مَبْهَ تَبَلِيْنُ  
بَلَمُ غَلَا كُوفِي عِبَادَةُ . لَن غَلَاتِيْهَ أَوَايَ أَنَاغُ بِلَاغُ كَا سَمُفُورَا نَاءَنُ عِبَادَةُ . إِيْمَانُ  
يِيْمَارِيْغِيْكَ لَن نِيْفِيْسُ سَبَبُ كَا مَفْعُ غَلَا كُوفِي مَعْصِيَةِ . لَن أَوْرَا بَلَمُ مَا عَشَرِيْنِي  
أَفَا كَغُ دِيْ غَلَبُ مَعْصِيَةِ أَيْكُو . يِيْنُ وَوُغُ دَادِي وَوُغُ إِسْلَامُ وَوُوسُ سَلَاوِي  
نَهْمُونُ نُوْلِي أَنَا دَاوُوْهَ كَغُ مَكَّنِّي أَيْكُو . نَمُوْلِي أَوْرَا أَنَا قَرُوبَهَانُ أَنَاغُ جَارَايُ  
يِنْدَاهُ أَيْ أَكَا مَا لَن عِبَادَهِي بَاخُورُ أَرَفُ مِيَاغُ لَن دِي وَوَعَمُغُ مَكَّنُونُو أَيْكُو ؟



أَفَلَا يَنْظُرُونَ إِلَى الْإِبِلِ كَيْفَ خُلِقَتْ (١٧) وَإِلَى السَّمَاءِ كَيْفَ

رُفِعَتْ (١٨) وَإِلَى الْجِبَالِ كَيْفَ نُصِبَتْ (١٩) وَإِلَى الْأَرْضِ كَيْفَ

سُطِحَتْ (٢٠) فَذِكْرًا لِمَا أَنْتَ مُذَكِّرٌ (٢١) لَسْتَ عَلَيْهِمْ بِمُصَيِّرٍ (٢٢) إِلَّا

مَنْ تَوَلَّى وَكَفَرَ (٢٣) فَيُعَذِّبُهُ اللَّهُ الْعَذَابَ الْأَكْبَرَ (٢٤)

إِنَّا إِلَيْنَا يَأْتِيهِمْ (٢٥) ثُمَّ إِنَّ عَلَيْنَا حِسَابَهُمْ (٢٦)

(آيَةُ ١٧ - ٢٥) أَفَأَفَارًا مَوْعَصًا يَكُونُ أَوْ أَفَادًا يَنْغَالِي مَرِيفَاتِي سَاعًا أَوْ نَظًا.

كَفَرِيَّي دِي كَاوِي كَاي مَعْكُونُو. حَيَوَان كَع كَاي مَعْكُونُو كَدِي بِيصَا

نُورُون دِي تُونُوت دِي سَبْع بُوْجَه جَلِيك. يِيْن نُوْجُوْند يَفُوْ سِيْرَامُوْت

فِيْرَا بُوْتِي، بِيصَا غَادَاك أَتْعَاكَا وَمُومُوْتَانِي. دِي أَجَا لُوْغَانَاغْ أَنْدِي بَاهِي،

قُوْة. لَنْ يِيَا ٢ نِي كَع دَادِي صِفَةُ خُصُوصِي أَوْ نَظًا. أَفَأَفَارًا يَنْغَالِي

مَرِيفَاتِي سَاعًا لَاعِيَتْ كَع دِي لُوْهُورَاكِي. كَفَرِيَّي چَرَانِي اللَّهُ غَلُوْهُورَاكِي لَاعِيَتْ

كَع تَفَا صَاكَا. أَفَأَفَارًا يَنْغَالِي مَرِيفَاتِي؟ اِيْكُوْ بُوْغُوْغْ ٢ غَادَاك فَاتِيْعْ

= مَوْبَعٌ<sup>٢</sup> أَوْ سَاغَمَاوَوَّ أَكِي . هِي مُحَدِّ ! سَوْفَايَا سِيرَايَلِيغَاكِي أَيَكُو مَوْبَعَا  
فَقُدَّوْدُوكْ بُوِي . لَوُونِه<sup>٢</sup> وَوَعْ إِسْلَام . سَوْفَايَا فَاذَا وَرَوَّهْ إِيغْ كَاغْ أَكُوغَانِي  
اللَّهِ . يِينْ وَوَسْ وَرَوَّهْ سَوْفَايَا فَاذَا كَلَّمْ مَخَاكُوغ<sup>٢</sup> غَاكِي اللَّهُ . سَبَبْ مَوْبَعَا  
إِيكُو دِي فَرِيغِي عَقْل (لَوِي<sup>٢</sup> وَوَعْ إِسْلَام) أَوْ قَامَا أَوْرَادِي قَارِيغِي عَقْل إِيكُو فَاغْنَسْ  
فَاغْنَسْ بَاهِي يِينْ أَوْ رَا فَاذَا أَغْن<sup>٢</sup> كَغْ نِيْمُولَاكِي رَا صَاغَاكُوغ<sup>٢</sup> غَاكِي اللَّهُ .

هِي مُحَدِّ ! سِيرَايَكُو نَامُوغْ دِي تَوْكَ سَاكِي غِيلِيغَاكِي . سِيرَا أَوْرَايَا  
مَكْصَا<sup>٢</sup> أَتَوَا غَوَّوَا سَانِي وَوَعْ<sup>٢</sup> كَغْ أَوْ رَا فَاذَا كَلَّمْ إِيْمَان . نَاغِيغْ سَقَا<sup>٢</sup> وَوَعْ كَغْ  
مِيغُولَنْ غَفُورِي الْقُرْآن ، وَوَعْ إِيكُو مَسْطِي بَكَالْ دِي سِيكْصَا كَلُونْ سِيكْصَا  
كَغْ بَاغْتْ كَدِيغِي . وَوَعْ<sup>٢</sup> إِيكُو مَسْطِي بَالِي غَادَفْ أَنَا إِيغْ فَعَادِي لَانِي اللَّهُ .  
وَوَعْ<sup>٢</sup> إِيكُو مَسْطِي أَغْسَنْ حِسَاب ، أَغْسَنْ تَلِيغِي عَمَلْ<sup>٢</sup> لِي لَنْ تَلِيغَا إِيغْ دُنْيَا ،  
وَوَعْ<sup>٢</sup> إِيكُو آجَايَنَاء<sup>٢</sup> .

شَيْخٌ مَحَلِّي دَاوَوَّهْ أَنَا إِيغْ تَفْسِيرِي : دَاوَوَّهْ سَطَحْتْ إِيكِي نُوْدُوْهَاكِي  
يِينْ بُوِي إِيكِي رَا طَا أَوْ رَا بُونْدَرْ كَايْ كَغْ دِي دَاوَوَّهَاكِي دِينَغْ عِلْمَاءْ فَلَاك .  
سَنْجَانْ فَرَكْرَايَكِي أَوْ رَا سَامُوغْ كَارُو فَرَكْرَا كَامَا . بُونْدَرْ بُوِي إِيكِي  
يِينْ أَنَا إِيغْ زَمَنْ سَايَكِي وَوَسْ دَادِي قَا مَوْنِي مَشَارَكَة عُمُوم . فَوُولِيْسْ  
تَاهُو دِي تَاكُونِي سِيغِي سَدُولُورْ : أَنَدِي دَلِيلْ سَغِيغْ الْقُرْآن يِينْ  
بُوِي إِيكُو بُونْدَرْ . فَوُولِيْسْ جَوَاب : دَلِيلِي ؛ وَالْإِلَاحِي كَيْفْ  
سَطَحْتْ . وَوَعْ مَا هُو تَاكُون : كَفْ يِي جَرَانِي أَغْبُونَاءْ أَكِي دَادِي دَلِيل .  
فَوُولِيْسْ جَوَاب : لَفْظْ كَيْفْ إِيكُو سَوُوغِيغِي إِسْمِ إِسْتِفْهَامْ كَغْ دِي  
كَارْفَاكِي مَعْنَى أَغْبَاوَوَّهْ أَكِي . يِينْ بُوِي إِيكُو رَا طَا مَوْنِي دِي دَاوَوَّهَاكِي  
رَا طَا ، إِيكُو أَوْ رَا أَغْبَاوَوَّهْ أَكِي . نَاغِيغْ يِينْ بُوِي إِيكُو بُونْدَرْ نُولِي  
يِي سَا رَا طَا ، إِيكُو كَغْ أَغْبَاوَوَّهْ أَكِي .

وَاللَّهُ أَعْلَمُ

سُورَةُ الْفَجْرِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ ثَلَاثُونَ آيَةً  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَالْفَجْرِ (١)، وَلَيَالٍ عَشْرٍ (٢)، وَالشَّفْعِ وَالْوَتْرِ (٣)، وَاللَّيْلِ  
إِذَا يَسِرُّ (٤)، هَلْ فِي ذَلِكَ قَسَمٌ لِّذِي حَجْرِ (٥) أَلَمْ تَرَ  
كَيْفَ فَعَلَ بِكَ بَعَادٍ (٦) إِرْمَ ذَاتِ الْعِمَادِ (٧) -

سُورَةُ الْفَجْرِ أَيُّ سُورَةٍ مَكِّيَّةٍ أَيُّ أَنَا تَلَوْتُ قَوْلَهُ

(١-٢ — ١٤-١٣) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

دَمِي وَقْتُ حَجْرٍ . دَمِي مَوْعِصَابِي كَيْفَ سَفُولُهُ يَا أَيُّكَ سَفُولُهُ بَقِي سَقَابِي  
وَوَلَانِ ذِي الْحِجَةِ . دَمِي كَانَتْ لَنْ كَانِحِي . دَمِي مَوْعِصَابِي نَلِيكَ مَلَكَو -  
أَنَا سَوْمَنُهُ ٢ كَيْفَ كَسَبْتُ إِيكَ دَائِي سَوْمَنُهُ كَيْفَ مَنَعَهُ رَاعٍ وَوَعَكَ  
أَنْدُووِي عَقْلٍ ؟ سِيرَا كَانِيَهُ هِيَ وَوَعُ ٢ كَافٍ مَسْطِي دِي سِيكَصَادِي نِيحُ اللَّهِ .  
أَفَاسِيرَا أَوْرَا عَرِي كَفَرِي عِي تِيْنْدَاءِي فَخِيرَانِ نِيرَاتِرْ هَادِي قَوْمَ عَادَ . قَوْمُ  
إِرْمَ كَيْفَ أَنْدُووِي قَوَاتِنِ كَيْفَ مَعْكُونُو كَبْدِي . نَكَارَاتِي قَوْمَ عَادَ  
سُووِيحِي نَكَارَاتِي أَوْرَا أَنَا بِنْدِيغَانِي . أَفَاسِيرَا أَوْرَا عَرِي سَجَارَاهِي قَوْمُ

(ك ٦) كَيْفَ دِي مَقْصُودُ آيَةِ ٢ إِيكَ يَا أَيُّكَ مَدِينٍ ٢ فِي وَوَعُ ٢ كَافٍ كَيْفَ قَدْ  
عَاكُلُ ٢ لَآئِي كَقُوَاتَانِي . كَافِي وَوَعُ أَمِيرِيكَ ، وَوَعُ رُوسِيَا ، لَنْ لِيَا ٢  
كَيْفَ دِي سَبُوتُ عَادَ يَا أَيُّكَ عَادِي عَوَصِي بِنِ إِرْمَ بِنِ شَامَ بِنِ نُوْحٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ .

الَّتِي لَمْ يَخْلَقْ مِثْلَهَا فِي الْبِلَادِ (٨) وَثَمُودَ الَّذِينَ جَاءُوا  
 الصَّخْرَ بِالْوَادِ (٩) وَفِرْعَوْنَ ذِي الْأَوْتَادِ (١٠) الَّذِينَ طَغَوْا  
 فِي الْبِلَادِ (١١) فَأَكْثَرُوا فِيهَا الْفَسَادَ (١٢) فَصَبَّ

ثَمُودُ كَيْفَ فَبَاكَوْا قُرُومًا هَانًا أَنَا لَعُ جَرُونِي وَأَنْتَ دِي كَرُونِي ، دِي  
 نَاتَاهِي أَنَا لَعُ جَوْرَاغُ جَبَاتِي (فَارَكِي) مَدِينَةُ ؟ تَمْتُونِي سِيرًا فَلَا غَرْفِي ،  
 كَمَزَيْبِي عَاقِبَتِي ؟ . أَفَا سِيرَا أَوْ رَاغَرْفِي سَبَارَهِي فِرْعَوْنَ كَيْفَ أَنْدُ وُيُونِي  
 فَاطْمَ كَتَبُوا بَيْنَ كَصَارِعِي كَيْفَ أَوْ رَا نُورُون مَرَاغُ دِي وُيُونِي ؟ تَمْتُونِي سِيرًا  
 فَلَا غَرْفِي . كَبِيَّةُ إِيكُو فَلَا الْأَجُورُ أَنَا لَعُ تَبَارَاتِي فَلَا أَغْكِيَّةُ هَلَاكِي بَاوِي  
 كَرُوسَاءَان . آخِرِي اللَّهُ عَسُوَّةُ آتِي سِيكَمَا مَرَاغُ وُورَغُ إِيكُو . اللَّهُ تَعَالَى  
 إِيكُو تَانَسَةُ مِيرَسَانِي كَلَاكُوهَان ٢ فِي وُورَغَكُم مَعُكُونُوا إِيكُو .

(ك ت ١٠) دِي چَرِيَتَاءُ كِي سَعَكُحُ ابْنُ عَبَّاسٍ : مَوْلَانِي فِرْعَوْنَ دِي آرَانِي دِي  
 الْأَوْتَادِ ، كَرَانَا جُورُورُ كُودَاغِي فِرْعَوْنَ كَيْفَ آرَان حَرْقِيلُ إِيكُو أَنْدُ وُيُونِي بُوَجُو  
 وَادُونُ كَيْفَ غُورُ مَفْتَاكِي إِيْمَانِي ، بُوَجُونِي حَرْقِيلُ إِيكِي قَعَا وَيِيَانِي پُورِيَنِي  
 أَنَا وَاوَدُونِي فِرْعَوْنَ . سَبِي دِيْنَا ، نُوَجُو پُورِيَنِي أَنَا وَاوَدُونِي فِرْعَوْنَ  
 دُورُمَادَا ن سُورِيَنِي چَبَلُورُ ، نُولِي غُورُجَف : چِيلَا كَا وُورَغَكُم كَمَزَيْبِي غَرْفِي  
 اللَّهُ . أَنَاتِي فِرْعَوْنَ نُولِي تَاكُونُ : أَفَا سِيرَا أَنْدُ وُيُونِي قَعِيرَانُ لِيَانِي  
 بَقَاءُ كُورُ . جَوَابِي : قَعِيرَانُ كُورُ لَنْ قَعِيرَانِي بَقَاءُ نِيرَا ، لَنْ قَعِيرَانِي لَاغِيثُ  
 بُوِيْنِي إِيكُو نَامُورَغُ سَبِيْنِي ، أَوْ رَا أَنَا كُحُ پَكُورُطُونِي . أَنَاتِي فِرْعَوْنَ نُولِي غَادُكُ  
 لَا فُورُ مَرَاغُ فِرْعَوْنَ سَرَطَا نَاغِيثُ . دِي تَاكُونِي : أَفَا سَبِي سِيرَا

عَلَيْهِمْ رَبِّكَ سَوْطَ عَذَابٍ (١٤) إِنَّ رَبَّكَ لَبِالْمِرْصَادِ (١٥)

عَلَيْهِمْ رَبِّكَ سَوْطَ عَذَابٍ (١٤) إِنَّ رَبَّكَ لَبِالْمِرْصَادِ (١٥)

نَاغِيَسَ . جَوَابِي : هِيَا . جُورُؤْ سَوْرِي كُوْ ، يُوْجُوْنِي حَرْقِيْلَ اِيْكُوْ  
 اَنَدُوْ يِيْنِيْ اَعْكَبَاْنِ يِيْنِ فَعْيِرَاْنِ سَمِيَاْنِ لَنْ فَعْيِرَاْنِيْ لَاغِيَسَ  
 بُوْمِيْ اِيْكُوْ نَمُوْعُ سِيْحِيْ اَوْرَا اَنَا كَعِ يَكُوْطُوْنِيْ . نُوْلِيْ مَا شِطَّةُ (نُوْكَعُ  
 سَوْرِيْنِيْ اَنَا فِيْ فِرْعَوْنَ) دِيْ تِيْمَالِيْ دِيْ دَاغُوْ . مَا شِطَّةُ مَا كُوْرُ : هِيَا .  
 اُوْجَارِيْ فِرْعَوْنَ . چِيْلَا كَا سِيْرَا . سِيْرَا كُوْدُوْ غَا كُوْنِيْ يِيْنِ اَكُوْ  
 اِيْنِيْ فَعْيِرَاْنِ نِيْرَا . مَا شِطَّةُ : اَوْرَا . نُوْلِيْ مَا شِطَّةُ دِيْ قَنْطَبِيْعُ  
 تَاغِيْنِ لُوْرُوْنِيْ لَنْ سِيْكِيْلَ لُوْرُوْنِيْ دِيْ چَا نَجَاغُ اَنَا غُ فَا طُوْ فَمَتْ .  
 نُوْلِيْ فِرْعَوْنَ عَجُوْلَا كِيْ اَوْلَا لَنْ كَلَا جَعَكِيْعُ . لَنْ غُوْجَفُ : يِيْنِ  
 سِيْرَا اَوْرَا كَلَمُ غَا كُوْنِيْ يِيْنِ اَكُوْ فَعْيِرَاْنِ نِيْرَا . سِيْرَا مَسْطِيْ اَغْسُنِ  
 سِيْكِمَا دِيْ چُوْ كُوْنِ اَوْلَا لَنْ كَلَا جَعَكِيْعُ اِيْنِيْ رُوْعُ وُوْلَاْنِ . مَا شِطَّةُ  
 مَغْسُوْلِيْ : اَوْفَمَا نِيْ سِيْرَا يِيْكَمَا اَكُوْ فَيَسُوْعُ فُوْلُوْهُ وُوْلَاْنِ اَكُوْ  
 اَوْرَا بَكَا كَمُرْمَاغُ اَللهُ . مَا شِطَّةُ اِيْنِيْ دُوْوِيْ اَنَا وَادُوْنِ  
 لُوْرُوْ . نُوْلِيْ اَنَا فِيْ كَعِ كَبِيْ دِيْ سَمْبَلِيْهِ اَنَا غُ دُوْوَرُ دَا دَا نِيْ .  
 سِيْرَا كُوْدُوْ كَمُرْمَاغُ اَللهُ ! يِيْنِ اَوْرَا ، اَنَا نِيْرَا كَعِ چِيْلِيْكَ دَاغُ  
 سَمْبَلِيْهِ فَيَسَا نِ اَنَا غُ دُوْوَرِيْ چَاغَمُ نِيْرَا . نَلِيْكَ اِيْكُوْ اِسِيْهِ  
 سُوْ سُوْنِ . مَا شِطَّةُ مَغْسُوْلِيْ : اَوْفَمَا نِيْ سِيْرَا سَمْبَلِيْهِ وُوْعُ سَاءَ جَا كَا دُ  
 اَغُ دُوْوَرِيْ چَاغَمُ اَغْسُنِ اَكُوْ اَوْرَا بَكَا كَمُرْمَاغُ اَللهُ . نُوْلِيْ اَنَا فِيْ كَعِ  
 چِيْلِيْكَ دِيْ جُوْفُوْ . بَارِيْ دِيْ كَلِيْطَاءُ اَكِيْ اَنَا غُ جَاغَمُ اَرَفُ دِيْ سَمْبَلِيْهِ ،  
 مَا شِطَّةُ اَوْرَا تَاهَا نِ هِيْغَا سَمْبَا نِ . نُوْلِيْ بُوْجَهْ بَا يِيْ مَرُوْ كُوْ نَمَانِ :  
 هِيْ اِيْبُوْ : سَمْفِيَاْنِ اَجَاغُ رَسُوْلَا . كَرَا اَنَا اَللهُ وُوْسُ اَمْبَاغُوْنِ فَرُوْ مَهَا نِ كَعُ كُوْ  
 سَمْفِيَاْنِ اَغُ سُوْوَارَا . اِيْبُوْ دَاغُ اَتُوْرِيْ يِيْهِ . اَخِيْرِيْ بُوْجَهْ بَا يِيْ اَنَا فِيْ مَرُوْ  
 دِيْ سَمْبَلِيْهِ . اَوْرَا اَنطَارَا سُوْوِيْ اِيْبُوْنِيْ (م) . اَوْكََا مَاتِيْ . اِهْ خَا زِنْ .

فَإِنَّمَا الْإِنْسَانُ إِذَا مَا ابْتَلَاهُ رَبُّهُ فَأَكْرَمَهُ وَنَعَّمَهُ فَيَقُولُ

رَبِّیْ أَكْرَمَنِ (١٥) وَإِنَّمَا إِذَا مَا ابْتَلَاهُ فَقَدَّرَ عَلَيْهِ رِزْقَهُ فَيَقُولُ رَبِّیْ

أَهَانَنِ (١٦) كَلَّابِلٌ لَا تَكْرُمُونَ الْيَتِيمَ (١٧) وَلَا عَاثُونَ عَلَى طَعَامِ

الْمَسْكِينِ (١٨) وَتَأْكُلُونَ الثَّرَاتِ الْأَكْلَامَ (١٩) وَيَحْبُونَ الْمَالَ حَاجِبًا (٢٠)

(٢١-٢٠) مَوْصُلًا يَكُونُ دِيٌّ أَوْ حِيٌّ دَيْنٌ فَيَغِيثُ الْفَقِيرَ، تُولِي دِيٌّ مِلْكًا أَوْ حِيٌّ فَارِثًا

نَجْمَةً، دِيٌّ يَنْفَعُ غَوْجَفَ، فَغَيْرَانِ أَعْسُنَ أَيْكُو مِلْكًا أَوْ أَعْسُنَ دَيْنَ فَغَيْرَانِ غَوْجِي،

تُولِي فَرِيحَ رِزْقِي، دِيٌّ يَنْفَعُ غَوْجَفَ، فَغَيْرَانِ أَعْسُنَ أَيْكُو غِنَاً أَوْ أَعْسُنَ

بَعْضُهُمَا فِدَا مَارِي سَخِجَ جَارِكُ مَغْكُو تَوَائِكُو، سِرَاكِيهِ أَوْ فِدَا مِلْكًا أَوْ بُوْجَهْ يَدِيمَ

سِرَاكِيهِ أَوْ فِدَا غَاغُورِي مَشَارَكُهُ أَوْ يَدَاغَانِ وَفِي مَسْكِينِ، سِرَاكِيهِ فِدَا مَقَانِ

أَرْطَا وَارْتَانِ سَاكِلِي، سِرَاكِيهِ بَاغْتِ دَمْنِي مَرِغَ أَرْطَا، دَادِي عَافِي كِيَا مَغْكُو تَوَائِكُو

أَيْكُو تَكْسِي فَاذْبَاغَانِ أَوْ رِيغَ نِيَا مَوْعِ أَنْلَاغَ فَوْسُو، أَلْ دُنْيَا، لَآلِي كَتِيغَانِ لُحْزَةً نِيَا.

(٢١-١٥) كَتَا مَغْكِي فَاذْبَاغَانِ لُورِي مَوْصَا، تَكْسِي وَفِي مِلْكًا أَيْكُو وَوَعْغَ سُوْكِهْ

دُورِي، وَفِي أَيْنَا يَالْأَيْكُو وَفِي فَغِي، أَوْ رَاكِيهِ دُورِي، دِيغَ وَفِي إِسْلَامِ لُورَا كِيَا

مَغْكُو تَوَائِكُو، وَفِي مِلْكًا يَالْأَيْكُو وَوَعْغَ طَاعَةَ مَرِغَ فَغِي رَاكِ سَخَانِ أَوْ رَاكِ سُوْكِهْ، وَوَعْغَ أَيْنَا

يَالْأَيْكُو وَوَعْغَ أَوْ رَاكِ بِصَا مَاعَةَ مَرِغَ فَغِي رَاكِ سَخَانِ سُوْكِهْ دُورِي.



دَادِي قَنْدُ وَدُوكْ لَاغَيْتْ كَغْ سَفِيْسَانْ سَوْفَا يَكَلْ سَجِيْ مَنُوعْصَاكْ وَوُسْ قَلَا  
 أُوْرِيْفْ مَانِيْ ، لُوْلي دِيْ فِينْدَا هَاكِيْ اَنَالْغْ بُوْرِيْ فُوْرِيْهْ مَمْلَاكْ . لُوْلي قَرَا  
 مَلَا ئِيَكْهْ قَلَا بَارِيْسْ اَنَالْغْ بُوْرِيْ ، غَفُوْغْ كَبِيْهْ خَلُوْفْ اَنَالْغْ بُوْرِيْ فُوْرِيْهْ  
 اِيَكُوْ . جَلْمِيْ مَلَا ئِيَكْهْ اِيَكِيْ تِيَكَلْ سَفُوْلُوْهْ كَارُوْ وَوُغْ اَكْغْ دِيْ كِيْرَنْجْ سَغْلِيْغْ  
 كُوْلُوْغَانْ مَنُوعْصَاكْ جِنْ ، شَيْطَانْ . لُوْلي اَللهُ قَرِيْنَتَهْ مَلَا ئِيَكْهْ قَنْدُ وَدُوكْ  
 لَاغَيْتْ كَغْ كَفِيْغْ فِينْدُوْ بَارِيْسْ غَفُوْغْ اِنْغْ بُوْرِيْ مَلَا ئِيَكْهْ قَنْدُ وَدُوكْ لَاغَيْتْ  
 كَغْ سَفِيْسَانْ مَهُوْ . كِيَا مَفْكُوْرُوْ سَا تَرُوْسِيْ مَلَا ئِيَكْهْ كَغْ دَادِي قَنْدُ وَدُوكْ  
 لَاغَيْتْ كَغْ كَفِيْغْ تَلُوْ ، كَفِيْغْ فَفَاتْ ، كَفِيْغْ لِيْمَا لَنْ مَلَا ئِيَكْهْ كَغْ قَلَا دَادِي  
 قَنْدُ وَدُوكْ لَاغَيْتْ كَغْ كَفِيْغْ فَيُوْ ، سَجِيْ اِنِيْ قَلَا غَفُوْغْ سَرَاغْ مَنُوعْصَاكْ جِنْ  
 لَنْ شَيْطَانْ . دَادِي قَفْقُوعْ غَانِيْ مَلَا ئِيَكْهْ اِيَكُوْلَا فَيِسْ ٠٢ دِيْنِيْغْ مَنُوعْصَا  
 جِنْ لَنْ شَيْطَانْ ، كَبِيْهْ تُوْمَقَاغْ تَسِيْنْدِيْهْ ، هَيْغَا سَجِيْ دَلَامَا اَنْ سِيَكِيْلْ  
 غِيْدَا اِنِيْ سِيُوُوْدْ دَلَامَا اَنْ سِيَكِيْلْ . كَرَا تَابَاغِيْ دَسْكَانْ ، اُوِيْلْ اُوِيْلَانْ ،  
 كَرِيْغِيْ كَبِيْهْ خَلُوْفْ اِنْغْ دِيْنَا اِيَكُوْ كِيَا يَا خِيْرْلَنْ مَا جَمْ ١ صَفِيْ ١٠ اَنَا كَغْ  
 تُوْمَا هَيْغَا جَاغْكُوْتْ ، اَنَا كَغْ تُوْمَا دَا دَا ، اَنَا كَغْ تُوْمَا سَا بُوْكُوْغْ . اَنَا كَغْ  
 تُوْمَا دَغْمُوْلُفْ . اَنَا كَغْ نَامُوْغْ كَرِيْغِيْغْ بِيْيَا سَا كَغْ كَبِيْهْ اِيَكُوْ بُوْمَا سَتُوْغْ  
 مَسَاغْ عَلِيْ .

اَنَالْغْ كَهْمَانْ كَغْ مَفْكُوْرُوْ اِيَكُوْرَا كَا جَهَنَّمْ دِيْ تَكَاكِيْ ، كِيَا ٢ سَجِيْ خَلُوْفْ كَغْ دُوْ  
 تُوْنُوْنْ دِيْنِيْغْ فَيُوْغْ فُوْلُوْهْ اِيُوُوْكْ دِيَالِيْ . سَجِيْ اِنِيْ كَنْدَالِيْ دِيْ جِيْلْ دِيْنِيْغْ  
 فَيُوْغْ فُوْلُوْهْ اِيُوُوْ مَلَا ئِيَكْهْ ، كَغْ مَهْوَوَارِيْ اَمِيْدَا هَاكِيْ كُوْفِيْغْ .  
 دِيْ جَرِيْ تَاكِيْ دِيْنِيْغْ اِنِيْ سَعِيْدُ الْخُدْرِيْ رَضِيْ اَللهُ عَنْهُ فَتَجْعَلَانِ دَاوُوْهْ  
 نَا لِيْكَ اَيَّةٌ وَجِيْبِيْ يَوْمِيْذِيْ جَهَنَّمْ اِيَكِيْ تَمُوْرُوْنْ ، رَاهِيْغِيْ كَجِيْغْ رَسُوْلُ اَللهُ



صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانُونَ بِرُؤْيَاهُ ، هُنَّكَ فَرَا صَحَابَةٌ فَلَبَّادِي . كَتَبْتُ نَبِيَّ  
 مُحَمَّدَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَاوُوَّةَ كَتَّ ارْتَبَنِي مَغْكَبِي ، اِغْسُنْ دِي وَاجَا اَكِي اَنَّهُ  
 دَبْلِيغُ جَبْرِيلَ - كَلَا اِذَا دَكَّتِ الْاَرْضُ دَكَّادَةً - وَجَا رَبِّكَ وَالْمَلَكُ صَفَا  
 صَفَا - وَجَبِي يَوْمِيذٍ جَهَنَّمَ يَوْمِيذٍ يَنْدُكُرُ الْاِنْسَانُ وَاَنَّى لَهُ الَّذِي كَرَى .  
 سَيِّدُ نَاعِلِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مَتَوَرَّ ، يَا رَسُولَ اللَّهِ ! كَادَوْسُ قُوْنْدِي نَزَا جَهَنَّمَ  
 كُوْدُ دِيْفُونُ دُوْكِيكَانِي قُوْنِيكَ ! كَتَبْتُ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَاوُوَّةَ  
 اَيُّو نَزَا كَا جَهَنَّمَ دِي تُوْسُونُ كَلَوَانُ فَيَتُوغُ قُوْلُوهُ اَيُّو كَنْدَالِي . سَجِي ٢  
 كَنْدَالِي دِي جِكَلِي فَيَتُوغُ قُوْلُوهُ اَيُّو مَلَا نِيَكَا ، تُوْلِي كَارِي اَرْفَ اَمْبَرُوْت (مُوْلُو)  
 اَوْ قَا نِي دِي اَوْمَبَارَا كِي تَمُوغُو بُوغُ كِي مَخْلُوْقُ كَتَّ اَنَالُغُ فَعُكُوْنُ اَيُّو . تُوْلِي  
 نَزَا كَا جَهَنَّمَ اَيُّو دِي اَدْفَا كِي سَرَاغُ اِغْسُنْ . نَزَا كَا جَهَنَّمَ مَتَوَرَّ ، اَللَّهُ تَعَالَى  
 غَلَا رَاغُ اِغْسُنْ مَا غَاثُ دَا كِيغُ سَمْفِيَا ن . نَالِيكَ اَيُّو كَتَبْتُ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ مَتَوَرَّ سَرَاغُ فَعُتْرَانُ ، يَا رَبِّ اُمِّي اُمِّي (دُوَّةُ فَعُتْرَانُ كُوْلَا !  
 اُمِّ - رَسُوْلِي ! اُمِّ كُوْلَا كُوْسِي ! ) اِنْتَهَى .

( تَنْبِيْهٌ ) بَيْنَ اللَّهِ كَتَّ مَهَا كُوْبُغُ وُوْسُ دَاوُوَّةَ كَتَّ كِيَا مَغْكَبِي ، تُوْلِي وَوُغُ  
 اِسْلَامُ اَنَسِي تَبْكَوْ اَوْلِيْمِي دَا دِي وَوُغُ اِسْلَامُ ، اَوْرَا اَنْدُوْسِي رَا صَاوْدِي ،  
 تَبْجُوْرُ كَتَّ نَبِيَّ اِيْمَانُ كِي طَا سَرَاغُ اَللَّهُ لَنْ اُوْتُوْسَانِي اَللَّهُ اَيُّو ؟ مُوْكَ اَللَّهُ فَرِيغُ  
 تَوْفِيْقُ سَرَاغُ كِي طَا اُمِّ اِسْلَامُ . اَمِيْن . نَفِيغُ بَيْنَ اُمِّ اِسْلَامُ بُوُوَّةُ تَوْفِيْقُ ،  
 كُوْدُوْمَا فَالْاَكِي اَوَّا كِي طَا اَنَالُغُ فَفَانُ فَعُكُوْنَانِي وَوُغُغُ فَا تُوْتُ دِي فَا رِيغِي لَنْ  
 تُوْمَا تَوْفِيْقُ يَلَا اَيُّو كُوْدُو اَنَارُجِيَا نَاوْرِيْفُ كَتَّ بُوْغَا دِي كِيَا وَاتَانُ ٢ اَنَالُغُ -  
 دِي نَا قِيَا مَةُ . بَيْنَ اَوْرَا كَتَّ مَا فَالْاَكِي اَوَّا ، بَلِيكُ نَا مُوْغُ غَاوَا سِي كَفْتِيغِيَا نُ دُنُوْنُ ،  
 وُوْسُ تَمُوْ اَوْرَا اَنَا كَابُوْنِي اَوْلِيْمِي تُوُوْنُ تَوْفِيْقُ .

فَيَوْمَئِذٍ لَا يُعَذِّبُ عَذَابُهُ أَحَدًا (٢٥) وَلَا يُؤْتِقُ تَوَاقِفَهُ  
 أَحَدًا (٢٦) يَا أَيَّتُهَا النَّفْسُ الْمُطْمَئِنَّةُ (٢٧) ارْجِعِي إِلَىٰ رَبِّكِ  
 رَاضِيَةً مَّرْضِيَّةً (٢٨) فَادْخُلِي فِي عِبَادِي (٢٩) وَادْخُلِي جَنَّتِي (٣٠)

(٢٥-٣٠) بَيْسُؤُ بَيْنَ وَوُسْ كاي مَعْكُونُو ، اَوْرَا اَنَا وَوَعْ كَعْ بِيَكْصَا كاي  
 سَيَكْصَا بِي اَللّٰه . اَوْرَا اَنَا وَوَعْ كَعْ اَمْبُونْدَا مَنُوعْصَا كاي اُولِيْهِيْ اَمْبُونْدَا اَللّٰه -  
 اِيَكُوْ كَابِيَهْ كَاغْكَوْنِيْ وَوَعْ كَعْ مَعْصِيَهْ لَنْ وَوَعْ كَعْ فَبَا كَمَرْ مَرْغ اَللّٰه -  
 دِيْنِيْ وَوَعْ كَعْ طَاعَهْ رَاغ اَللّٰه لَنْ عَمْبَاغْ اَقْوَا مَوْرُوْب اِيْمَانِيْ ، رُوْحِيْ وَوَعْ  
 مَوْمِنْ كَعْ مَعْكِيْنِيْ اِيَكِيْ اِيَكُوْ بَيْسُؤْ بَكَا دِيْ دَاوُوْهِيْ دِيْنِيْغْ فَعْيِرَانْ كَعْ مَهَا  
 اَكُوْغْ ، هِيْ رُوْحْ كَعْ اَتْنَعْ تَنَّاغْ طَاعَهْ رَاغ اَللّٰه ، رُوْحْ كَعْ اَوْرَاغْ كُوْرِيْسْ  
 مَرَاغْ فَعَارُوْهْ دُئِيُوْغْ ! سِيْرَا بَالِيَا مَرَاغْ جَسَدْ نِيْرَا كَلُوْانْ سَنَعْ لَنْ دِيْ  
 رِيْضَانِيْ دِيْنِيْغْ فَعْيِرَانْ نِيْرَا . سِيْرَا مَلْبُوْهَا اَنَاغْ بُوْلُوْغَانِيْ وَوَعْ كَعْ فَا دَا  
 كُوْمَا وُوْلَا مَرَاغْ اَغْغَسْن . سِيْرَا مَلْبُوْهَا اَنَاغْ سُوْوَا رَاغْغَسْن . دَادِيْ  
 مَعْنَانِيْ اِلَى رَبِّكِ اِيَكُوْ جَسَدْ كَعْ اَصْلِيْ اُوْرِيْفْ اَنَاغْ دُنْيَا . لَنْ دَاوُوْهْ اِيَكِيْ  
 د . بُوْءَاغْ مَرَاغْ وَوَعْ كَعْ اُوْرِيْفْ اِيْمَانِيْ بَيْسُؤْ اَنَاغْ دِيْنَانِيْ اُوْرِيْفْ  
 بَ رُوْسِيْ مَا بِيْ .

(٢٥-٣٠) سَاوْنِيَهْ عُلَمَاءُ اَهْلِ تَفْسِيْرٍ دَاوُوْهْ : دَاوُوْهْ فَعْيِرَانْ كَعْ  
 مَعْكِيْنِيْ اِيَكِيْ دِيْ تَوَجُّوْءَاغْ مَرَاغْ وَوَعْ كَعْ عَمْبَاغْ اِيْمَانِيْ نَلِيْكَ اَرَفِيْ مَا بِيْ .  
 صَحَابَهْ عِبْدُ اَللّٰه بَنْ عَمْرٍ دَاوُوْهْ : كَاوُوْلَانِيْ اَللّٰه كَعْ مَوْمِنْ تَكْسِيْ كَعْ  
 مَوْرُوْب اِيْمَانِيْ اِيَكُوْ بَيْنَ وَاِيَاهِيْ كَا فُوْنْدُوْت ، اَللّٰه عُوْتُوْسْ مَلَايَكَهْ لَمُوْرُوْ

أَعْبَا وَالْأَكْم ٢ مَا نَ سَعَكْخْ سَوَوَارْ كَا . نُؤْلِي دَاوُوَّةَ : هَبْ نَفْسُ  
(رُوحْ) كَخْ تَنَاعْ أَنْتْ طَاعَةً مَرَاغْ فَعِيرَانْ . سِيرَا بِيصَا هَامُتُونُجُو  
مَرَاغْ كَهَنَانْ سَنَغْ لَنْ غَاسُوءَاكِيْ أَوَاءْ نِيرَا كَلُولَنْ أُولِيَّةَ رِصَانَفْ  
فَعِيرَانْ نِيرَا . نُؤْلِي مَتُونُ كَلُولَانْ أَعْبَا وَاجُونْدَا وَأَغِيْ كَخْ بِيصَادِيْ كُونْدَا  
دِينَسْخْ وَوَعَكْخْ أَوْرِيْفْ - فَارَا مَلَا عَمَكَا أَنَا لَغْ رُؤُ وَاغْنْ لَاغْنِثْ فَادَا  
رَاغِيْ ٢ غُوجِفْ : أَنَا رُوحْ كَخْ بَاكُوسْ سَعَكْخْ بُوغِيْ لَنْ دِي رُؤْبَا ٢ ،  
دِي رَعْبَا ٢ . اه باختصار من الصادق .

تَانْدَانِيْ وَوَعَكْخْ مَوْرُوبْ إِيْمَانِيْ إِيَكُو أَكِيَّةَ لَنْ تِيْعَكَاتْ ٢ . كَايَ أَفَا كَخْ  
دِي دَاوُو هَاكِيْ دِينَسْخْ كَجَحْ نَبِيْ مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : مَن سَرْتَهْ  
حَسَنَاتُهْ وَسَاءَتُهْ سَيِّئَاتُهْ فَهُوَ مُؤْمِنٌ . سَفَا وَوَعَكْخْ نَلِيْكََا  
غَلَاكُونِيْ كَبَاكُوسَانْ نُؤْلِي بُوغَاهْ لَنْ نَلِيْكََا غَلَاكُونِيْ الْاَنُوْلِيْ سُونُسَهْ  
يَا إِيَكُو وَوَعَكْخْ إِيْمَانْ - اَرْتِيْنِيْ وَوَعَكْخْ مَوْرُوبْ إِيْمَانِيْ . كَجَحْ نَبِيْ مُحَمَّدٌ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَاوُوَّةَ : مَن حُسْنِ إِسْلَامِ الْمَرْءِ تَرَكَ مَا لَا  
يَعْنِيهِ . اَرْتِيْنِيْ : يِيْنْ وَوَعْخْ إِيَكُو أَوْرِيْفْ أَكَا مَانِيْ (إِيْمَانِيْ) وَوَعْخْ إِيَكُو  
أَوْرَا كَلَمْ غَلَاكُونِيْ أَفَا بَاهِيْ كَخْ أَوْرَا مِيْ كُونَانِيْ مَرَاغْ أَوَانِيْ كَانْدَبِغْ كَارُوْ  
كَفْتِيْنِغَانْ دُنْيَانِيْ أَنْوَا أَكَا مَانِيْ . أَوْرَا سَنَغْ غَعَجُورَاكِيْ وَقْتْ ، أَوْرَا  
سَنَغْ أَوَمُوعْ كُوسُوعْ لَنْ أَوَمُوعْ كَخْ أَوْرَا أَنَا كَاوِيْنِيْ - اللَّهُ تَعَالَى دَاوُوَّةَ ،  
إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ إِذَا ذُكِرَ اللَّهُ وَجِلَتْ قُلُوبُهُمْ وَإِذَا تُلِيَتْ  
عَلَيْهِمْ آيَاتُ زَادَتْهُمْ إِيمَانًا وَعَلَى رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ . اَرْتِيْنِيْ : كَخْ  
أَرَا نْ وَوَعْخْ مُؤْمِنٌ يَا إِيَكُو وَوَعَكْخْ نَلِيْكََا أَنَا وَوَعَكْخْ بِيُوتْ ٢  
سِيْكَصَانِيْ اللَّهُ تَرَاهَا دَفْ وَوَعَكْخْ مَعْصِيَّةَ ، اَتِيْنِيْ وَدِيْ ، أَتَجَكَلُتْ .  
لَنْ يِيْنْ دِيْ وَاجَاءْ أَكِيْ آيَةِ ٢ الْقُرْآنْ ، إِيْمَانِيْ صَايَا بَاهُوْهُ صَايَا قُوَّةَ .  
لَنْ كِيَا ٢ نِيْ كَخْ إِسْمِيَّ أَكِيَّةَ كَخْ مَسْطِيْنِيْ وَوَعْخْ إِسْلَامْ كُودُ وَغَرَفْ .  
فِيْرَسَانَا آيَةِ ٢ الْقُرْآنْ كَخْ وَوَسْ كَلِيَوَاتْ . سَوَفَا أَوْرَا غَاكُوْ ٢ .

دَيِّنْ عِلْمَاءَ أَهْلِ تَصَوُّفٍ دِي تَرَاغَايَ : تَفْسُ سَوَّغَا يَكُو تَا مَوَّعٍ سَبِيحُ .  
 نَفِغْ اَنَدُ وُوبِي صِفَةً ٢ كَغْ نُوْدُو هَايَ تِيغَا تَانِي وَوَعِي اَنَاغْ بِيْدَاغْ مَجَاهِدَةً  
 تِكْسِي مَرَاغِي نَفْسُ . اِنَاغْ كَاوِي تَانِ نَفْسُ اِيَكُو دِي سَبُوْتِ نَفْسُ اَمَارَةً .  
 تِكْسِي نَفْسُ كَغْ تَانَسَه غَا جَاءَ غَلَا كُوْنِي اَلَا ، يَا اِيَكُو يَمْبَرَا اَنَا تَوَانِيغْ بَلَا دِي  
 فَرِيْتَهِي اَللّهُ اَنَا نَرَجَاغْ (مَلَاغْ كَار) لَا رَاغْنِ ٢ فِي اَللّهُ تَعَالَى . نَفْسُ  
 كَغْ مَغْكِيْنِي اِيَكِي يَا اِيَكُو نَفْسُ فِي وَوَعِي ٢ كَا فِرْ كَنْ وَوَعِيغْ اَهْلُ مَعْصِيَةٍ  
 كَغْ تَانَسَه اَنَدُ لَوْرُوغْ . اَوْفَمَا نِي ، اَوْرَا كَلَمْ غَلَا كُوْنِي صَلَاةً ، نَرَكَاةً  
 لَنْ لِيَا ٢ فِي .

يِيْنِ اَللّهُ غَرْسَاءَ اِي فَارِيغْ فَيَسُوْدُوهُ مَرَاغْ وَوَعِيغْ مَغْكِيْنِي اِيَكِي ، اَنَاغْ  
 اَتِيْنِي وَوَعِي اِيَكِي دِي فَارِيغِي نُوْرُ . كَغْ سَبَبُ نُوْرٍ اِيَكِي ، وَوَعِي سَوَّوْتُ -  
 غَلَا كُوْنِي مَعْصِيَةٍ ، مَا ثِيْدُو هِي اَوَّلِي دِيُوِي . نَفْسُ فِي وَوَعِيغْ مَغْكِيْنِي  
 اِيَكِي دِي اَرَا نِي نَفْسُ لَوَامَةً تِكْسِي سَرِيغْ ٢ مَا ثِيْدُو مَرَاغْ اَوَّلِي . نُوْلِي  
 يِيْنِ وَوَعِي كَلَمْ مَرَاغِي نَفْسُ فِي تَرُوْسِ مَرُوْسِ ، نَفْسُ فِي وَوَعِي اِيَكِي  
 بَكَا تَنَاغْ غَا دِي اَفَا بَاهِي كَغْ بَكَا غِيغْ كُوْءَا اِي اَوَّلِي سَغْ كَغْ اَوَّلِي طَاعَةً مَرَاغْ  
 اَوَّلِي . يِيْنِ وُوسِ مَغْكِيْنِي اِيَكِي نَفْسُ فِي وَوَعِي اِيَكِي دِي اَرَا نِي مَطِيْنَةً تِكْسِي  
 نَفْسُ كَغْ اَتَنَغْ . وَوَعِي تَنَسَه غُوْدِي اَمْبَرِيْسَه اِي اَتِيْنِي سَغْ كَغْ اَخْلَاقُ ٢ كَغْ اَلَا لَنْ  
 مَا هِيْسَ ٢ يِيْنِ كَلَوْنِ اَخْلَاقُ كَغْ بَاكُوْسِ - فَلَا اَوَّلَا اَخْلَاقُ اِلَهِيَّةُ اَنَا اَخْلَاقُ  
 اِجْتِمَاعِيَّةُ . نُوْلِي يِيْنِ وَوَعِيغْ اَنَدُ وُوبِي نَفْسُ مَطِيْنَةً اِيَكِي وُوسِ مَا فَاَنْ ،  
 نَفْسُ فِي مَا لِيَهْ دَا دِي نَفْسُ مُلَهْمَةٌ تِكْسِي نَفْسُ كَغْ تَانَسَه اَوَّلِيَهْ اِلَهَامُ سَغْ كَغْ  
 اَللّهُ سُوْفَا يَنْغَا تَا كِي اَوَّلِي اَنَاغْ بِيْدَاغْ اَخْلَاقُ كَغْ بَاكُوْسِ ٢ . كَمْرَاهِي يِيْنِ وَوَعِي  
 اِيَكُو وُوسِ اَنَاغْ تِيغْ كَا تَنْ نَفْسُ مُلَهْمَةٌ سَرِيغْ ٢ غَلَا مِي اَفَا كَغْ دِي سَبُوْتِ كَرَامَةٍ .  
 لَنْ وَوَعِي بِيصَا مَعْرِفَةُ اَللّهِ كَلَوْنِ مَعْرِفَةُ خَاصَّةُ . نُوْلِي يِيْنِ وُوسِ مَنَانِ ، وَوَعِي اَوْرَا  
 مَرْدُوْلِي مَرَاغْ كَرَامَةٍ ، لَنْ يَنْغَبَلَا دِي كَرَامَةٍ ، لَنْ وَوَعِي تَانَسَه رِيصَا مَرَاغْ اَللّهُ تَعَالَى .  
 نَفْسُ فِي وَوَعِيغْ مَغْكِيْنِي اِيَكِي دِي اَرَا نِي نَفْسُ مَرْصِيَّةُ - نُوْلِي يِيْنِ دِي تِيغْ كَا تَا مَانِيَهْ  
 يِيصَا دَا دِي نَفْسُ صَالِحَةٍ يَا اِيَكُو نَفْسُ كَغْ دَا دِي لَا فَاغْنِ اَسْرَارِي اَللّهُ تَعَالَى . وَاللّهُ اعْلَمُ .

سُورَةُ الْبَلَدِ مَكِّيَّةٌ عَشْرُونَ آيَةً  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لَا أُقْسِمُ بِهَذَا الْبَلَدِ (١) وَأَنْتَ حِلٌّ بِهَذَا الْبَلَدِ (٢) وَوَالِدِ  
سَمْعَةَ (الله) ذُرِّيَّتِي وَمَا  
حَلَّ قَوْلِي بِيَوْمِ الْمَعْزِ (٣) وَوَالِدِ  
مَوْلَى (الله) ذُرِّيَّتِي وَمَا  
لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْدِيرٍ (٤)  
كُنْ بَرًّا لِّوَالِدَئِكَ إِحْسَانًا  
وَبِرًّا لِّرَبِّكَ إِنَّكَ أَنتَ عِنْدَ رَبِّكَ  
لَدُنْكَ عَالِمٌ خَلْقٍ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سُورَةُ الْبَلَدِ أَيُّهَا النَّارُغُ قَوْلُهُ:

(١-٤) ائْسَنْ (الله) سَوْمُهُ دَيْي كُوطَا مَكَّةَ ائِي سِيرَا حَلَّ ائِغ كُوطَا ائِي تَكْسِي خُصُوم كَقَبُوسِيرَاهُ مَحَلَّ ائْسَنْ غَلَا لَكِي نُوْمِسْنَدَا اَفَا كَغ دَادِي كُوف نِيرَا سَجَنْ ائْسَنْ غَرَامَا كِي وَفَغ لِيَا لَنْ دَيْي وَفَغ نُوْوَا يَا اِيْهُو اَدَمُ سَاءُ نُوْرُوْنَا نِيَا لِكُوْفَرَانِي لَنْ وَفَغ دَ صَالِح ائْسَنْ اِيْهُو بَرُّهُ كُوي مُوْعَصَاتَانَسُهُ نَسْتَفِي حَاغِيَا لَان

(٥-٦) ائِي اَيَّة مُنَوْنَكَا تَسْلِيَّة تَكْسِي غَارَم دَ مَرَاغ كَجْع نِي حَمْدَ صَلَّيْ اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم يَنْ اَغ دِيْنَا بُوْرِي فَجَحَقَانِي بِكَاف يَصَاغُوْا سَا فِي مَكَّة لَنْ فَجَحَقَانِي دِيْ حَلَا لَكِي نِيْنَدَا اَكِي اَفَا بَاهِي كَغ دِيْ حَرَامَا كِي كَقَبُوْ وَفَغ لِيَا اَفَا كَغ كَا دَاوُوهَا كِي ائِي مَوْسِي دِيْ وَجُوْدَا كِي دِيْنِيْع اَللّٰهُ تَعَالٰى نَلِيْكََا كَجْع رَسُوْلُ اللّٰهُ صَلَّيْ اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم اَمْبَلَاهُ مَكَّة اَعْجُوَا تَنْتَارَا سَعُوْلُوْهُ اَيُوْوَا سَاوُوسِي يُوْفُوْت كُوْلُوْهُ وَسِيْنِي اَنَا سِيْنِي وَفَغ تَكَا سُوْوَان مَانُوْر يَا رَسُوْلُ اللّٰهُ اَبْنُ اَخْطَلْ بَا نَدُوْلَان سَلَامِيْبُ كَعْبَةُ كَجْع رَسُوْلُ اللّٰهُ صَلَّيْ اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم دَاوُوهَا قَا اَيْنَانَا نُوْلِيْ دِيْ فَا تِيْنِي دِيْنِيْع صَحَابَةُ زِيِيْر اَغ وَفَت ائِي كَجْع رَسُوْلُ اللّٰهُ صَلَّيْ اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم

أَيْحَسِبُ أَنْ لَنْ يُقَدَّرَ عَلَيْهِ أَحَدٌ (٥) يَقُولُ أَهْلَكْتُ مَا لَا كِبَاءَ

(٦) أَيْحَسِبُ أَنْ لَمْ يَرَهُ أَحَدٌ (٧) أَلَمْ نَجْعَلْ لَهُ عَيْنَيْنِ (٨)

وَلِسَانًا وَشَفَتَيْنِ (٩) وَهَدَيْنَاهُ الْجَدَيْنِ (١٠)

(٥-١٠) أَيْكُم مَنُوعٌ فَلَمَّا أَلْهَوْهُ بَيْنَ أَكْبَانٍ بَيْنَ أَوْرَا أُنَاكَ بَصَا غُلَاهَا كَيْ دِيُونِي دِيُونِي كَوْنًا لَا أَعْسَنَ أَرْفَ تَنْتَلِيكَ كَيْ رَطَا أَعْسَنَ كَفَاكُم مَوْسُوهُي مُحَمَّدٌ غَاكُو أَوْسَانُ اللَّهِ أَفَابِرْ مَقَاكُو أَيْكُو؟ أَيْكُو سَالَهُ اللَّهُ بِكَافٍ غُلَاهَا كَيْ دِيُونِي أَفَا مَوْسَا أَيْكُو أَلْهَوْهُ بَيْنَ أَكْبَانٍ بَيْنَ أَوْرَا أُنَاكَ وَرَوْهُ مَرَا دِيُونِي؟ أَفَا دِيُونِي أَوْرَا وَرَوْهُ بَيْنَ أَعْسَنَ وَوَسْ كَوِي مَاطَا كَوِي كَفَاكُو أَوَا؟ رَايَات لَنْ لَمْ يَنْبِي أَفَا دِيُونِي أَوْرَا وَرَوْهُ بَيْنَ أَعْسَنَ أَيْكُو وَوَسْ نَزَاكَا دَدَا لَانْ أَلَا لَنْ دَدَا لَانْ بَاكُوسْ؟

غُلَاهَا كَيْ كَيْهِي بِنِي مَوْسَلَنْ غَرَامَا كِي وَوَرُغَ لِيَا كَتَبْغَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَاوُوهُ كَغَ أَرْتَبِي سَفَا وَوَعَا كَغَ مَلْبُوا أَوَامَاهِي أَيْ سَفِيَانْ أَمَانْ سَفَا وَوَعَا كَغَ كَتَبْغَ لَاوَاغَ أَوَامَاهِي أَمَانْ سَفَا وَوَعَا كَغَ مَلْبُوا مَسْجِدْ أَمَانْ تَوَلَّى كَتَبْغَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَاوُوهُ كَغَ أَرْتَبِي اللَّهُ تَعَالَى أَيْكُو غَرَامَا كِي سَدُ وَرَوْغِي بَوِي لَاغِيَتْ بَوِي مَكَّةُ أَوْرَا حَالَدْ كَفَاكُو فَرَا سَفَا بَاهِي سَدُ وَرَوْغِي أَعْسَنَ لَنْ أَوْرَا حَالَدْ كَفَاكُو سَفَا بَاهِي سَاءُ وَوَسْ أَعْسَنَ دِي حَالَدْ كَيْ مَرَاغَ أَعْسَنَ تَامُوغَ مَوْعَصَا سَطِيطِي سَفَا كَغَ مَوْعَصَا رَيْنَا دَاوِي مَكَّةُ تَفْ حَرَامْ سَبَبْ أَوَلِيهِي غَرَامَا كِي اللَّهُ هَيْجَا دَيْنَا قِيَامَةً

فَلَا اقْتَحَمَ الْعَقَبَةَ <sup>(١١)</sup> وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْعَقَبَةُ <sup>(١٢)</sup>

مَنْكُمُ حَتَّى أَتَا قَوْمَهُمْ نَارًا مِّنْ سَمَوَاتٍ مَّا كَانُوا يَرَوْنَ  
أَنْفُسَهُمْ أَوَّلَ الْآيَاتِ وَأَوَّلَ الْآيَاتِ نَارٌ مِّنْ سَمَوَاتٍ مَّا كَانُوا يَرَوْنَ

فَكَرَبَةَ <sup>(١٣)</sup> أَوْ اطْعَامٌ فِي يَوْمٍ ذِي مَسْغَبَةٍ <sup>(١٤)</sup>

يَوْمَ تَكُونُ الْمَنَافِقُ أَلْفًا يَوْمَ تَكُونُ الْمَنَافِقُ أَلْفًا يَوْمَ تَكُونُ الْمَنَافِقُ أَلْفًا

يَتِمَّا ذَا مَقْرَبَةٍ <sup>(١٥)</sup> أَوْ مِسْكِينًا ذَا مَتْرَبَةٍ <sup>(١٦)</sup>

يَوْمَ تَكُونُ الْمَنَافِقُ أَلْفًا يَوْمَ تَكُونُ الْمَنَافِقُ أَلْفًا يَوْمَ تَكُونُ الْمَنَافِقُ أَلْفًا

(ك ت ء) سَبَنَ وَوَعَّ مَسْطَى غَرَسَاءَ اَكْبَ بَزَرَى دَاوُوهُ اِيَكِي. وَوُسْ

جَوْصُوفَ سَبْرَاغَ دِيغَاهِي اَيِيَنِي دِي كَبْرَاءَ اَكِي كَفِيغِيَنِي رَابِي نُولِي

كَأَغِيلَانِ كَوَلِيكَ اِيْخُوفَ بُوْجُوْنُ، كَاوِي اُوْمَهْ لَنْ لِيَا اِيْ

نُولِي دُووِي اَنَاءَ، لَنْ تَرُوْسَ مَرُوْسَ اُوْرَا لِيَرِيْنِ اِ كَاغِيْلَانِ غَايْتِي مَكَا

بِيْصَا اُوْرَا كَاغِيْلَانِ لَنْ اُوْرَا قِيَاهُ يِيْنِ وَوُسْ مَلْبُوْسُوْرَا كَا

يِيْنِ وَوَعَّ اِيْكُو مَسْطَى كَاغِيْلَانِ اَنَا اِيْغَ سَاءَ جِرَوْنِ اُوْرِيْفَ

لَنْ اُوْرَا كَاغِيْلَانِ يِيْنِ وَوُسْ اَنَا اِيْغَ سُوْوَارْ كَا، سَالَهْ بَاغْتِي يِيْنِ

كَأَغِيْلَانِي نَامُوْغَ دِي تُوْجُوْءَ اَكِي اَنَا اِيْغَ كَفْتِيغَاتُ دِيُوْنِي

نَاغِيْغَ كُوْدُوْدِي تُوْجُوْءَ اَكِي مَرَاغَ اُوْرِيْفَ تَنَّا كَاغِيْلَانِ يَا اِيْكُو

اُوْرِيْفَ اَنَا اِيْغَ سُوْوَارْ كَا

نَاغِيْغَ اِيْغَ زَمْنِ سَانِيْكَ اِيْكِي اَرَاغَ اِ كَعْ بَمَنْ سُوْوَارْ كَا. دَاوِي اُوْرَا

اَنَا رِيْجَانَا اُوْرِيْفَ اَعْبَا يُوْهَ سُوْوَارْ كَا

(ك ت هـ) اِيْكِي اِيْهَ تَمُوْرُوْنِ كَانْدِيْغَ كَرُوْسُوْمَارَهْ رِيْ وَوَعَّ كَا فَرُ

كَعْ اَرَاَبَ اَبُوْالَا شَدِيْنِ كَلْدَهْ

ثُمَّ كَانَ مِنَ الَّذِينَ آمَنُوا وَتَوَاصَوْا بِالصَّبْرِ وَتَوَاصَوْا

بِالرَّحْمَةِ (١٧) أُولَئِكَ أَصْحَابُ الْمِثْمَةِ (١٨)

وَالَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِنَا هُمْ أَصْحَابُ الْمَشْأَمَةِ (١٩)

عَلَيْهِمْ نَارٌ مُّؤَصَّدَةٌ (٤٠)

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ

(۱۱ - ۲۰) بَوَّهِيَآ ، فَبَاكُم مَّقْوُوعًا مَّيَاهُ دَالَانٍ رُّومِفِيلُ . تَبَكَّى  
عَلَا كَوْنٍ فَرِيَّتَهُ ؟ لَنْ أَجُورَانَ اللَّهَ كَغِ ابْوَتْ كَغَبُوتْ نَفْسُ .  
اَفَاسِيرَا عَرَبِي ؟ اَفَادَالَاتْ رُّومِفِيلُ ؟ دَالَانْ رُّومِفِيلُ يَا اَبْ كُو  
اَمْبِيَا سَاكِي بُودَا ؟ سَتَكْعَ مَعْنَهْ كَا بُودَا اَفِي . بِيصَهَا اَدِي وُوعْ رَدِي كَا .  
اَتَا اَوِيَهْ فَتَانْ اِغْ مَوْعَصَا فَاجَكِيكْ ، مَرَاغْ بُوَجِهْ يَتِيْمْ كَغِ اِسِيَهْ قَامِيَلِي  
اَتَا اَوِيَهْ مَسْكِيْنْ كَغِ لَوُكُوَهْ تُوْرُو اَنَا اِغْ كَاهْ . تُوْلِي بِيصَا كَلْبُو اِغْ كُوْلُو غَانْ  
وَوُتَكْعَهْ فَبَا اِيْمَانْ لَنْ فَبَا سَالِيغْ وَصِيَهْ عَلَا كَوْنٍ صَبْرْ لَنْ وَلَا سَبْ  
مَرَاغْ وُوتَكْعَهْ اَفْسْ .

[illegible]



سُورَةُ وَالشَّمْسِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ خَمْسُ عَشْرَةِ آيَةٍ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَالشَّمْسُ وَضَحَاهَا (١) وَالْقَمَرُ إِذَا تَلَاهَا (٢) وَالنَّهَارُ إِذَا جَلَّهَا (٣)  
وَاللَّيْلُ إِذَا يَغْشَاهَا (٤) وَالسَّمَاءُ وَمَا بَنَاهَا (٥) وَالْأَرْضِ  
وَمَا طَغَاهَا (٦) وَنَفْسٍ وَمَا سَوَّاهَا (٧) فَالْبَهَمِ الْجَوْرِهَا (٨)  
وَتَقْوَاهَا (٩) قَدْ أَفْلَحَ مَنْ زَكَّاهَا (١٠) وَقَدْ خَابَ مَنْ دَسَّاهَا (١١)

(آيَةُ: ١- ١١) دَمِي سَرَعَيْتِي لَنْ فَادَاعَتِي ، دَمِي مَبُولَانِ كَيْ أَنْوَتْ  
لَا كَوْنِي سَرَعَيْتِي . دَمِي رَيْتَا كَيْ دَادِي تَرَاغٍ سَبَبٍ سَرَعَيْتِي .  
دَمِي مَوْغَصَابِي كَيْ نَوْغَكِي سَرَعَيْتِي . دَمِي لَاغَيْتِي لَنْ أَوَلِيَمِي أَمْبَارُونِ  
أَلَلَهُ إِيغٍ لَاغَيْتِي . دَمِي بُوَمِي لَنْ أَوَلِيَمِي كَاوِي رَاطَا أَلَلَهُ تَعَالَى إِيغٍ بُوَمِي .  
دَمِي أَوَاءَ ٢٢ لَنْ أَوَلِيَمِي يَا مَقُورَاءَ أَلَلَهُ تَعَالَى إِيغٍ أَوَاءَ ٢٢ أَنْ .  
نُوَلِي أَلَلَهُ تَعَالَى فَارِيغٍ إِلَهَامٍ ، فَارِيغٍ أَوْسِيكَ غَلَا كَوْنِي لِأَجُونِ  
لَنْ غَلَا كَوْنِي تَقْوَى . سَفَا ٢ وَوَعَكَيْ كَلَمٍ أَمْبَرَسِيهَا كِي أَوَاتِي سَغَكَيْ

= شِرْكُ لَنْ مَعْصِيَةٍ مَسْطَى بَكْجَا . لَنْ سَفَا ٢ وَوُغَكَّجْ بِاَسَارَاكِي اَوَاتِي ،  
مَسْطَى كَافِيَتُونَان .

(ك ت : ٨) دَادِي ، لَاجَوْت لَنْ تَقْوَى اِيكُووُونَسْ دَادِي اَوْسِيكِي اَللهُ .  
اِمَامْ مُسْلِمُ جَرِيْطَا سَغَكِيْجْ اِي اَلْاَسُوْدَ الدُّلِّي . فَنَجَنَّا قِي دَاوُوْة : اَكُوْ  
اِيكِي دِي تَاكُوْنِي دِيْنِيْجْ عِمْرَانْ بِنْ حُصَيْن . هِي اِي اَلْاَسُوْدَ اِجُوْبَا  
اَغْسَن اِيكِي سَمْفِيَانْ جَرِيْتَانِي . اَفَاكِي دِي لَاجَوْنِي دِيْنِيْجْ فَرَا مَوْنُوعَا  
اِغْ اِيكِي دِيْنَا لَنْ دِيُوْنِيْجْ قَا دَا فَايَا ٢ ، اِيكُوْ سُوُوِيْجِيْنِي فَرَكْرَاكِي دَادِي  
كَفُوْتُوْسَانِي اَللهُ كَاغِكُوْوُوْغ ٢ اِيكُوْ ، لَنْ اَفَاكِي كَانْدِيْجْ كَارُوْ فَرَكْرَاكِي  
دِي اَدِي يَا اِيكُوْ فَرَكْرَاكِي دِي كَاوَا دِيْنِيْجْ كَنِيْجْ بِنِي مُحَمَّدَ صَلَّيْ اَللهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ . لَنْ وُوْغ ٢ اِيكُوْ بِيْسُوْءْ اَوْ رَايِيْصَا نُوْلَا جَهْمِيْ اَللهُ سَلَاغْ دِيُوْنِيْجْ ؟  
اَكُوْ مَا تُوْر : هِيْيَا . كَابِيْه اِيكُوْ فَرَكْرَاكِي وُوْنَسْ دَادِي كَفُوْتُوْسَانِي اَللهُ  
تَعَالَى . عِمْرَانْ دَاوُوْة : اَفَاغُوْنُوْ اِيكُوْ اَوْ رَاغَايِيْغَايَا ؟ اَبُوْ اَلْاَسُوْدَ دَاوُوْة :  
اَكُوْ دِي بَاغْتْ بَارِغْ عِمْرَانْ دَاوُوْة : اَفَاغُوْنُوْ اِيكُوْ اَوْ رَاغَايِيْغَايَا . اَكُوْ نُوْلِي  
مَا نُوْر : كَبِيْه فَرَكْرَاكِي دِي كَاوِي لَنْ دَادِي مِلِكِي اَللهُ اِيكُوْ مَوْنُوعَا اَوْ رَا  
اَنْدُوْوِيْنِي حَقْ نَاكُوْءَاكِي . نَاغِيْجْ مَوْنُوعَا سَسْطَى دِي تَاكُوْنِي دِيْنِيْجْ اَللهُ تَعَالَى .  
عِمْرَانْ دَاوُوْة : سَاءَ مَنِيْ اَكُوْ تَاكُوْنْ كِيْجْ مَشْكِيْنِي اِيكِي نَامُوْغْ اَنْجَا جَاكِي  
عَقْلِيْ رَا هِيْ اَبُوْ اَلْاَسُوْدَ .

(ك ت : ١٠ - ١١) اِيكِي اَيَّةَ غَانْدُوْغْ اَرْتِي يِيْنْ كِيْطَا دِي فَرِيْتَهْ سُوْفِيَا اِمْبَاغُوْنْ  
اَوَا ، نَجِيْتْ اَوَا ، نَاطَا اَوَا ، سُوْفِيَا دَادِي اَوَا كِيْجْ بِيْصَا اَغْكَايُوْة كِهْ اَكِيَاْ ن  
اِغْ دُنِيَا لَنْ اِغْ اَحِرَهْ . دَادِي اَوَا كِيْجْ بَاكُوْسْ مَوْنُوعَا اَللهُ لَنْ مَوْنُوعَا مَشَارَكَهْ .  
جَرَانِيْ نَجِيْتْ يَا اِيكُوْ كَلَوَانْ اَمْبَا بَادِيْ اَخْلَاق ٢ كِيْجْ اَلَا نُوْلِيْ دِيْ هِيْيَا سَبْ كَلَوَانْ

كَذَبَتْ ثُمُودٌ بِطَغْوَاهَا<sup>(١١)</sup> اِذَا نَبَعَتْ اَشْقَاهَا<sup>(١٢)</sup> فَقَالَ لَهُمْ  
 رَسُولُ اللَّهِ نَاقَةُ اللَّهِ وَسُقْيَاهَا<sup>(١٣)</sup> فَكَذَّبُوهُ فَعَقَرُوهَا<sup>(١٤)</sup> فَدَمَدَمَ  
 عَلَيْهِمْ سَرْمَهُمْ<sup>(١٥)</sup> بَذَلْنَاهُمْ فَيْسُوَاهَا<sup>(١٦)</sup> وَلَا يَخَافُ عُقْبَاهَا<sup>(١٧)</sup>

(آية: ١١-١٥) أَتَنْ ٢ نَا يَكُونُ وَوَعُ ثُمُودُ كَفَّ قَبْلَ مَعْصِيَةٍ، لَنْ نَبِي صَلَاحُ كَفَّ طَاعَةَ  
 سَرَّعَ اللَّهُ. وَوَعُ ٢ ثُمُودُ أَغْكَرُوهَا كَى اَوْتُوسَانِي اللَّهُ يَا اَيُّكُونِي صَلَاحُ. سَبَبُ  
 كَوْلِنَا لَاجُوت. وَوَعُ كَفَّ فَا لَيْغَ جِيْلَا كَا سَفَحُ قَوْمُ ثُمُودُ يَا اَيُّكُونُ قُلَّ رِبْنَ سَالَفُ،  
 سَاوُوسَانِي اَنْدُوونِي رَجَا نَا بَمَلِيَّةِ اَوْنَطَانِي نَبِي صَلَاحُ لَنْ دِي سَوُجُونِي دِي نَبِي كَوْنَا  
 كَوْنَانِي. نَبِي صَلَاحُ دَاوُود: اَجَاسِيْرَا اَغْكَوَا يَكُونُ اَوْنَطَانِي اَللَّهُ تَكْسِي اَوْنَطَا  
 سَفَحُ اَللَّهُ. اَوْمُبَارَا كَى! غُومْبِيْنِي اَجَاسِيْرَا اَغْكَوَا. نَاغِيْغُ قَوْمُ ثُمُودُ فَبَا كُورُوهَا كَى  
 اَخْرِي قَبْلَ بَمَلِيَّةِ اَوْنَطَانِي نَبِي صَلَاحُ. نُوْلِي اَللَّهُ نُوْعْكَبَا كَى سِيْكَصَا سَرَّعَ وَوَعُ ثُمُودُ،  
 سَبَبُ دَوْمَانِي، لَنْ اَيُّكُونُ سِيْكَصَا دِي رَا تَاءَا كَى نَامُوْغُ سِيْجِي لَوْرُوْكَ دِي سِيْكَصَا.

= اَخْلَاقُ ٢ كَى بَا كُونُ كَى كَبِيَّةِ كُودُ وَغُغْكَوْ عِلْمُ كَى چُوكُوفُ لَنْ كَصِرَانُ كَى  
 مَا تَعُ لَنْ لَا يَهْمَانُ ٢ كَى بُولَا بَالِي. سَوُغْكَ اَيُّكُونُ سَبَبُ وَوَعُ اِسْلَامُ بِيْصَا هَا  
 اَنْدُوونِي قُرُوكْرَامُ اَتَوَا رَجَا نَا اَوْرِيْفُ غِيْجَتِ اَوَانِي مَيُورُوتُ قُتُوجُو الْقُرْآنُ  
 لَنْ دَاوُود ٢ نَبِي كَبَارِ رَجَا نَا اِيْلَانِي. يَتِيْنُ اَللَّهُ كَفَّ دَاوُودُ غَاغْكَوْ سَوُغْهَاهُ كَفَّ  
 كَيَا مَغْكَوْنُو، نُوْلِي وَوَعُ اِسْلَامُ اَوْرَا اَغْكَوْ رِيْسُ كَلُونُ نَا طَا اَفَا كَفَّ دَا دِي  
 بَا كُونُ اَوَانِي، بَجُورُ كَفْ نَبِي اِيْمَانُ كِيْطَا سَرَّعَ اَللَّهُ لَنْ كِتَابِي اَللَّهُ ؟  
 (ك: ١١-١٥) قَوْمُ ثُمُودُ يَا اَيُّكُونُ قَوْمِي نَبِي صَلَاحُ كَفَّ قَبْلَ يَمْبَاهُ بَرَاهَلَا.

نُولِي اللَّهُ عُتُوْتُوسَ بَنِي صَالِحٍ غَلِيظًا كَيْ سَوْفِيَا بِمَبَاهٍ فَغَيْرِنَ كَغٍ سَجِيًّا يَكُونُ اللَّهُ.  
قَوْمِي بَنِي صَالِحٍ يَوْمُونَ مُعْجَزَةً بَوَكَّتِي كَبَرَاتِي دَادِي وَتُوسَاتِي اللَّهُ. بَنِي صَالِحٍ دَاوُودَ  
مُعْجَزَةً أَفَاكُغٍ سِيرَا جَالُودَ. قَوْمٌ مُؤَمِّدٌ فَلَا غُوجِفَ: كَيْطَا جَالُودَ بَرَاهِلَا كَيْطَا، لَنْ سِيرَا  
جَالُودَ مَرَاغٍ فَغَيْرِنَ نِيرَا. أُنْدِي كَغٍ دِي تَوَرُوتِي كَارُوقَغِرِنَ كَيْطَا كُودُوتَانُوت. دِي  
سَاغْبُوكُفِي بَنِي صَالِحٍ. سَاوُوسِي فَلَا تَكَاغٍ قَرُومَهَانَ بَرَاهِلَا لَنْ بَنِي صَالِحٍ أَوْكَ تَكَا.  
قَوْمٌ مُؤَمِّدٌ جَالُودَ مَرَاغٍ بَرَاهِلَانِي، نَغِيغٍ أَوْرَا حَاوِلَ. نُولِي قَوْمٌ مُؤَمِّدٌ فَلَا جَالُودَ سَوْفِيَا  
بَنِي صَالِحٍ غُتُوغٍ كِي أَوْنَطَا سَغْكُغٍ وَاتُوكِدِي كَغٍ أُنْدِي تَوِي أَنَاغٍ سَانْدِيغٍ كُونُغٍ.  
هُي صَالِحٍ! يَمِينُ سِيرَا بِيصَاغُتُوغٍ أَكِي أَوْنَطَا سَغْكُغٍ وَاتُوَانِي، كَيْطَا كَبِيهَ بَكْلَ إِيْمَانِ،  
أَنْتُوتَ سِيرَا. بَنِي صَالِحٍ نُولِي صَلَاةَ رُوغٍ رَكْعَةً لَنْ نُوُونُ مَرَاغٍ اللَّهُ. أَوْرَا أَنْطَارَا سَوِي،  
وَأَتُوبَا وَبَاهُ مَوْلَاةً مَالِيكَ كِيَا وَادُونُ غَلَارَانِي. نُولِي فَجَاهُ غُتُوغٍ كِي أَوْنَطَا لَمُوكُغٍ بَقَتْ  
كَدِي نِي. نُولِي سَا نَلِيكَ أَوْنَطَا يَكُونُ مَانَا لَنْ كَدِي نِي أَنَا أَوْنَطَا يَكِي فَلَا كُرُوكِدِي نِي  
أَسُوتِي. آخِرِي كَفَلَانِي وَوُغٍ مُؤَمِّدٌ سَاءَ قَوْمِي فَلَا إِيْمَانِ. سَمُونَاوُوكَا كَفَلَانِي ٢  
كَوَلُوعِنَ أَكِيهَ كَغٍ أَرَفَ فَلَا إِيْمَانِ نَاعِيغٍ دِي فَغُجَاءَ دِي نِيغٍ كَفَلَا كَلْنَطِيغٍ بَرَاهِلَا  
آخِرِي، أَوْنَطَا دِي سَمَلِيهَ دِي نِيغٍ وَوُغْكُغٍ فَالِيغٍ جَاهَاتُ كَغٍ أَرَانُ فَلَا زَيْنَ سَالِفَ لَنْ  
دِي سَتُوجُوتِي وَوُغٍ ٢ مُؤَمِّدٌ. سَاوُوسِي دِي فَاتِي نِي، أَنَا نِي مَلَايُومَلُوكُغٍ وَاتُوكِدِي  
مَا هُوَ بَنِي صَالِحٍ دَاوُودَ: سَيِّئَا يَسُورَاهِي نِيرَا كَبِيهَ مَالِيهَ كُونِيغٍ، سَيِّئَا يَسُورَا مَالِيهَ  
مَالِيهَ أَبَاغٍ، دِي نَا كَغٍ كَفِيغٍ تَلُورَاهِي نِيرَا كَبِيهَ مَالِيهَ إِيْرِيغٍ. دِي نَا كَغٍ كَفِيغٍ فَنَاتُ  
بَكْلَ أَنَا سِيكُصَا سَغْكُغٍ اللَّهُ كَغٍ سِيرَا كَبِيهَ أَوْرَا بَكْلَ بِيصَاغُكُوكَا لَإِيغِي. بَارِغٍ تُونَدَا ٢  
كَغٍ دِي دَاوُودَاهَا كِي بَنِي صَالِحٍ وَوُوسَ وَجُودَ، قَوْمٌ مُؤَمِّدٌ أَرَفَ مَا تَمِينِي بَنِي صَالِحٍ، نَغِيغٍ  
اللَّهُ تَعَالَى يَلَامَتَا كِي بَنِي صَالِحٍ مَتُومِيَاغٍ فَلَسْطِينِ. إِيْسُوتِي دِي نَا كَغٍ كَفِيغٍ  
فَنَاتُ، أَنَا فَتَا نِي جِيرِيلَ سَغْكُغٍ لَإِيغِي، بُوْمِي هُورُوكُ، لَنْ سَا نَلِيكَ قَوْمٌ  
مُؤَمِّدٌ فَادَا مَا نِي مَرْكُوكُغٍ.

سُورَةُ اللَّيْلِ مَكِّيَّةٌ أَحَدَى وَعِشْرُونَ آيَةً

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَاللَّيْلُ إِذَا يَغْشَى (١) وَالنَّهَارُ إِذَا تَجَلَّى (٢) وَمَا خَلَقَ الذَّكَرَ  
وَالْأُنثَى (٣) إِنَّ سَعْيَكُمْ لَشَتَّى (٤) فَأَمَّا مَنْ أَعْطَى  
سَمْعًا وَبَصَرًا

سُورَةُ لَيْلٍ أَيْ سُورَةُ مَكِّيَّةٌ آيَتِي أَنَا سَلِيكُور

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

(١ - ٤) دَمِي مَوْعَصَا بَنِي تَلَيْكَا وَوُسْ دَادِي فَتَغْ. دَمِي مَوْعَصَارِنَا نَلَيْكَا وَوُسْ  
دَادِي تَرَاغْ لَنْ دَمِي خَلُوقُ لَتَاغْ لَنْ وَادُونْ كَغْ دَمِي كَاوِي دَيْنِغْ اللَّهُ. عَمَلْ دَيْنِغْ  
دُنْيَا إِيكَو مَسْطَلْ بَيْدَا. سَبَاكِيَانْ أَنَا كَغْ بَاكُوسْ كَفَكُوَا عَمَلُوهُ رَمَا كَغْ اللَّهُ هِيغْ كَا  
بِيصَا مَلْبُوسُورَا كَا، كَنْ سَبَاكِيِيَانْ مَسْطَلْ أَنَا كَغْ عَمَلْ الْآكَغْ نَارِيكَ وَوَعِي رَسَاغْ نَرَا كَا.

(١ - ٤) إِيكَ آيَةُ تَمُورُوفِي رَسَاغْ نَبِي مُحَمَّدٍ ﷺ كَبْدَيْغْ كَارُوَا كَلَاكُورَا  
بَاكُوسْ أَبُوبِكْرَ لَنْ كَلَاكُورَا وَوَعِي كَا فَا كَغْ أَرَا نْ أَمِيَّةُ بِنْ خَلْفَ. أَبُوبَكْرَ سَجِيحِي مَوْصَا  
كَغْ كَا تَوَكْ إِيْمَانِي، تَمْنِي لَنْ لَوْمَانْ. سَلِغْ أَمِيَّةُ سُوْجِيحِي مَوْصَا كَا فَا كَغْ  
كَانُوكْ كَغْرَنِي، كَانَوكْ كُورُوهِي لَنْ كَانَوكْ مَدِينِي. كَبِيَّةُ إِيكَو وَوُسْ دَادِي كَرْسَاغْ  
اللَّهُ تَعَالَى - سُوْفِيَا مَوْصَاغْ فَا لَغْ كَا بُوْغَاغْ اللَّهُ لَنْ كَبْدِيِي كُكُورَا سَاغْ  
اللَّهُ نُوْكَ مِلِيَّةُ، أَفَا كَفِيحِي دَادِي وَوَعِيغْ كِيَا أَبُوبَكْرَ رَسِي اللَّهُ عَنَّهُ، أَفَا  
أَرْفَ دَادِي وَوَعِيغْ كِيَا أَمِيَّةُ بِنْ خَلْفَ.

وَاتَّقِ (٥) وَصَدَقَ بِالْحَسَنِ (٦) فَسَلِّمْتَهُ لِّلْيسْرِ (٧) وَأَمَّا  
 مَنِ يَخْلُ وَاسْتَفْنَى (٨) وَكَذَّبَ بِالْحَسَنِ (٩) فَسَلِّمْتَهُ  
 لِّلْعُسْرِ (١٠) وَمَا يَفْنَى عَنْهُ مَالُهُ إِذَا تَرَدَّى (١١) إِنَّ عَلَيْنَا  
 لَلْأَكْبَرِ

(٥ - ١) بَيْنَ وَفَعِ اِيَكُو بَلَمَ وَيُؤَيِّه لَن وَدَى اَللّهُ ، لَن اَسْبَن اَكَي اَفَاكَغ دَادَى اِسِيئِي  
 كَلِمَةً تَوْحِيدَ يَا اِيَكُو لَا اِلّٰه اِلَّا اَللّهُ ، وَفَعِ اِيَكُو تَمْتَوُ اَعْسَنُ بَا مَفَا غَاكِي غَلَاكُونِي  
 عَمَلِ اَكَغ دَادَى سَلْبِي دِيُو يَنْتِي مَلْبُوسُو اَرَا كَا ، بَيْنَ وَفَعِ اِيَكُو مَدِيَتِ لَن سَمُوكِيَه  
 تَبَكْسِي اَوْرَا بُو كُوَه كَجَرَا نِي اَللّهُ ، اَغْبُورُ وَهَا كِي اَفَاكَغ دَادَى اِسِيئِي كَلِمَةً تَوْحِيدَ ، وَفَعِ  
 اِيَكُو تَمْتَوُ اَعْسَنُ بَا مَفَا غَاكِي غَلَاكُونِي عَمَلِ اَكَغ دَادَى سَلْبِي دِيُو يَنْتِي مَلْبُوسُو اَرَا كَا ، بَيْنَ وَسْ  
 كَا جُورَا غِ نَرَا كَا ، اَرَا كَا كَا يَا اَنِي اَوْرَا بَكَا لَ بِيضَا بِيْغَا رِيْهَا كِي كَبَنِي نَرَا كَا سَعَكُغ اَوَاكِي .

(٥ - ١١) اَلْحَدِيثُ اَنَّا دَاوُوَه كَغ اَرْتِيَنِي مَغْكِيَنِي ، سَبَن اَوَا ، اَن مَنُوْعَا اِيَكُو مَسْطِي  
 دِي تَتَاكِي فَفَكُو نَانِي اَنَّا اَغ اُحْرَه . اَنَّا كَا لَانِي سُوُوَا رَا كَلَن اَنَّا كَا لَانِي نَرَا كَا . فَا رَا  
 صَحَابَه فَبَا مَتُوَرُ مَنَاوِي مَكَتَن ، فَوُتَفَا بُوْتَن فَا رَغ اُو فَا مِي كِي طَا بَا نْدَا رَا كِي  
 اَوَا ، كُوَلَا دَا نَغ كَا تَتَفَانُ وَا هُو ؟ كَجَغ رَسُوْلُ اَللّهِ صَلَّى اَللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نُوْلِي  
 دَاوُوَه ، اَجَا اِسْرَا كِيَه بِيْصَا عَمَل . كَرَا نَا سَبَن مَنُوْعَا اِيَكُو مَسْطِي دِي بَا مَفَا غَاكِي  
 غَلَاكُونِي اَفَاكَغ دَادَى عَا قِبَتِي دِي كَاوِي دِيْلِيْغِ اَللّهُ . بَيْنَ وَفَعِ اِيَكُو سَفَه سَفَكُغ اَهْل  
 كَا بِيْجَان اَغ اُحْرَه ، وَفَعِ اِيَكُو تَمْتَوُ غَلَاكُونِي عَمَلِ اَكِي وَوُغَكُغ اَهْل كَا بِيْجَان اَغ اُحْرَه .  
 بَيْنَ سَفَه سَفَكُغ اَهْل جِيْلَا كَا ، تَمْتَوُ دِي بَا مَفَا غَاكِي غَلَاكُونِي عَمَلِ اَكِي وَوُغَكُغ اَهْل  
 جِيْلَا كَا . نُوْلِي كَجَغ رَسُوْلُ اَللّهِ ﷺ مَجَا يَه اِيَكِي " فَا مَآ مَن اَعْطِي - سَا تَرُوْسِي .

لَهْدِي (١٢) وَإِن لَّنَا لَآخِرَةٌ وَأَوَّلَى (١٣) فَأَنْذَرْكُمْ

نَارًا تَلْظِي (١٤) لَا يَصْلُهَا إِلَّا الْآشَقُ (١٥) الَّذِي كَذَبَ

وَتَوَلَّى (١٦) وَسَيَجْزِيهَا الْآتِقُ (١٧) الَّذِي يُؤْتِي مَالَهُ يَتَزَكَّى (١٨)

(١٢ - ١٣) اِغْسُ (الله) اِيَكُو مَسْطِي نُوْدُو هَاكِي لَّا كُو بَزَلَن لَّا كُو سَالَه . كَعَز بَزَا غَسْنُ قَرِيْنَهَا كِي سَالَه اِغْسُ لَارَاغ . لَن اِغْسُنْ كَعَز كَا بُو غَانْ

اُخِرَةٌ نِيرًا ، سُوْفَيَا سِرَا لُوْرُوْا نَالَاغْ عُرْسَانِي اَللهُ ، اَجَا سِرَا لُوْرُوْا نَالَاغْ سَالِيَا فِي اَللهُ . سُوْعَا اِيَكُو هِي قَنْدُوْدُوْكَ مَكَّة كَعَز قَدَا كَا فَا ، اِغْسُنْ مَدِيْنُ اِي سِرَا كَبِيَه اَجَا غَانِي مَلْبُوْرَا كَا كَعَز اَمْبُوْلَات بُوْلَات كَبِيْنِي سُوْقُ ٢ . اُوْرَا اَنَا مَنُوْصَا مَلْبُوْرَا كَا جَبَا وُوْعَاغْ جِيْلَا - يَا اِيَكُو وُوْعَاغْ اَغْبُوْرُوْ هَاكِي نَبِي مُحَمَّد صَلَّي اَللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَن مَبِيْعُوْ تَكْبِيْ اُوْرَا هَلْمُ اِيْمَانْ ، اُوْرَا كَلْمُ اُنُوْتْ فَيُوْدُوْه هِي . وُوْعَاغْ وُوْدِي اَللهُ ، كَعَز قَدَا هَلْمُ مَبُوْهَاكِي اَرْطَانْ ، قُرُوْا مَبَا كُوْسِي اَوَايْ ( نَحِيْتْ اَوَايْ - كِيَا اَبُو بَكْر رَضِيَ اَللهُ عَنْهُ ) ، بَكَا لَب اِغْسُنْ اَدُوْهَاكِي سَفَا كَعَز نَرَا كَا كَسَبُوْتْ .

(ك ١٧ - ١٨) اَيَه اِيَكِي تَمُوْرُوْفِي سَرَاغْ كَعَز سُوْلُك اَلله صَلَّي اَلله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَبَدِيْغْ كَارُوْكَ اَدِيْيَانْ كَعَز دِي اَلَامِي اَبُو بَكْرِي الصَّدِيْق عَزَّ وَجَلَّ

نَلَيْكَا نِي تَوَكُّو بُودَاءَ كَغْ أَسْمَا بِالَالْ ، كَغْ نَلَيْكَا نِي كَوْدِي بُودِي وَوَغْ كَا فِرْ  
أَسْمَا أُمِّيَّة بِنْ خَلْفْ . جَرِي تَانِي مَغْكِي نِي ، تَالِي كَا كَغْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ مَوْلَاهِي نِي سَارَا كِي أَكَمَا لِسَلَامْ أَنَا لَغْ مَكَّة ، اِي كَو سَغْ سَطِي طِي  
قَنْدُ وِدُوكْ مَكَّة قَدْ اِيْمَانْ . وَوَغْ أَكْفْ مَكَّة قَدْ اَمُورِيغْ ، لَنْ قَدْ اَوْسَمَا اَسْبَدُ وِغْ  
وَوَغْ مَكَّة كَغْ اَرَفْ قَدْ اِيْمَانْ ، لَنْ اَمْبَالِي كَا وَوَغْ قَدْ اِيْمَانْ بَالِي يَمْبَاهْ بَرَا هَالَا .  
أَبُو بَكْرُ سُو وِجِي نِي وَوَغْ سُو كِي لَنْ بِالَالْ سُو وِجِي نِي بُودَاءَ اِيْرَغْ كَغْ دَادِي بُودِي  
أُمِّيَّة بِنْ خَلْفْ اَوْ كَا مِيْلُو اِيْمَانْ . بِالَالْ تَالِي دِي قَلَارَا نِي دِي سِي كَصَا  
دِي نِيغْ بِنْدَارَا نِي أُمِّيَّة بِنْ خَلْفْ . يِنْ تُو جُو فَنَاسْ بَانْتَرْ ، بِالَالْ دِي بَلِي جِي نِي  
سَانْدَا كَا نِي نُو كِي دِي بَلِي تَاءَا كِي أَنَا لَغْ قَا يِرْ كَغْ بَاغْتْ فَنَاسِي ، نُو كِي أُمِّيَّة بِنْ  
خَلْفْ قِي يَلْتَهْ اَجُوفُوْ وَ اَتُو كَبْدِي سُو فَا دِي دِي لِي غْ دَا دَانِي . أُمِّيَّة غُوجِفْ  
هِي بِالَالْ ! سِرَاتَقْ مَغْكِي سَبْنْ دِي تَاهِي كَا يِرَا مَانِي اَتَا غُفْرِي مُحَمَّدْ .  
نَغِيغْ بِالَالْ تَغْفَا اِيْمَانْ لَنْ غُوجِفْ ، اَحَدْ - اَحَدْ - اَرِي نِي ، اَللَّهُ تَامُ وِغْ سِي  
سِي دِي تَاهِي تُو جُو بِالَالْ دِي قَلَارَا كَغْ مَغْ كَو نُو اِي كُو ، نَغِيغْ نِي مُحَمَّدُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ لِي وَا تْ فِيرْ صَا بِالَالْ كَغْ مَغْ كَو نُو اِي كُو ، نُو كِي فَعَجْتَا كَا دَا وُوْهْ ، اَحَدْ  
يُحْيِيكَ = اَللَّهُ كَغْ سِي بِي كَالْ بِالَامَتَا كِي سِرَا . أَبُو بَكْرُ سُو وِجِي نِي صَحَابَةِ كَغْ  
سَبْنْ اَنَابُودَاءَ مَا نَغِيغْ اِسْلَامْ نُو كِي دِي قَلَارَا سَطِي دِي تَوَكُّو نُو كِي دِي مَرْدِي كَا كِي  
كَغْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ دَا وُوْهْ سَرَاغْ أَبُو بَكْرُ ، هِي أَبُو بَكْرُ ! بِالَالْ دِي سِي كَصَا أُمِّيَّة كَرَا نَا  
اَكَمَا مَانِ اَللَّهُ . أَبُو بَكْرُ غُرْبِي اَفَا كَغْ دِي كَرَسَاءَا كِي كَغْ رَسُولُ اللَّهِ . نُو كِي كُونْدُورْ  
اَجُوفُوْ اَمَاسْ سَا كَانِي نُو كِي بُودَالْ مِيَاغْ أُمِّيَّة ، نُو كِي دَا وُوْهْ ، هِي أُمِّيَّة ! بُوْهِيَا سِرَا  
وَدِي اَللَّهُ كَنْدُ نَغْ كَارُو بِالَالْ اِي كِي ! أُمِّيَّة جَوَابْ ، يِنْ سِرَا يَصَا ، كَنَاسِرَا سَلَامَتَا كِي .  
نُو كِي بِالَالْ دِي تَوَكُّو دِي نَغْ أَبُو بَكْرُ كَلُوْانْ اَمَاسْ سَا كَانِي . نُو كِي دِي مَرْدِي كَا كِي .



وَمَا لَاحِدٍ عِنْدَهُ مِنْ نِعْمَةٍ تُجْزَى (١٩) إِلَّا ابْتِغَاءَ وَجْهِهِ

نَافِعًا لِنَفْسِهِ أَوْ لِيُتَبَدَّلَ فِي رِزْقِهِ لِمَا كَانَ يَنْفَعُ نَفْسَهُ لِيُفْضَلَ عَلَيْهِ فِيهَا

رَبِّهِ الْأَعْلَى (٢٠) وَلَسَوْفَ يَرْضَى (٢١)

فَقِيرًا أَوْ مَرِيضًا أَوْ فَاقِرًا يَأْكُلُ مِنْ رِزْقِهِ أَوْ يُنْفِقُ مِنْهُ

(١٩-٢٠-٢١) أَوْ أَنَا وَوَعَدَ اللَّهُ أَنْدُووَنِي نِعْمَةً كَمْ قُرْلُودِي بَالَسْ أَنَا لَمْ

سَنَدِي نَعِي وَوَعَدَ مَيُوهَاكَ ارْطَانِي يَا لَيْكُو أَبُوبَكْرٍ - دَيُولَنِي مَيُوهَاكَ

ارْطَانِي نَامُوعٌ مَلُولُو نُوقِرِيهِ رِضَانِي فَقِيرَانِي كُنْ وَوَعْدِي إِيكُو مُسْطِي

بِكَال رِضَانُو مَفَا كَجَرَانِي فَقِيرَانِي .

(كت ١٩-٢٠-٢١) نَالَيْكَا أَبُوبَكْرٍ الصَّدِيقُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ نُبُوسُ بِلَالٍ

لُوكِي دِي سَدِي كَاكِي، وَوَعْدِي ٢ كَافِر مَكَّةً فَبَاكُو تَمَانٍ : مُولَانِي أَبُوبَكْرٍ نُوسِيدُهُ

كَمْ مَغْكُو نُفَايِكُو كَرَانَا بَالَسْ بُودِي . لُوكِي أَيْهَ إِيكِي تَمُورُون .

أَيْهَ إِيكِي سَجَانِ تَمُورُونِي كَبْدِيغِ كَارُو تَلَاكُو هَانِ بَاكُو سِي أَبُوبَكْرٍ ، نَاعِشِي وَوَعْدِي

إِسْلَامِ سَايِيكِي أَجَاغَانِي أَبْلُو ٢ أَوْ رُوهُ بَيْنَ أَنَا سَدُ لُورِ إِسْلَامِ دِي كَانِيغَا يَا

دِيلِيغِ وَوَعْدِي كَافِر . نَاعِشِي فَعُو مَفُولَنِ ارْطَاكُو دُوايِقَالِ ٢ دِي أَنَا كِي نُولِي

كَفَاكُو أَمْبِيَا سَاكِي سَدُ لُورِ إِسْلَامِ إِيكُو . أَوْ رَا نَامُوعٌ أَنَا لَغِ قَرَكْرَا أَمْبِيَا سَاكِي

سَدُ لُورِ إِسْلَامِ كَمْ دِي كَانِيغَا يَا دِيلِيغِ مَوْسُوهُ إِسْلَامِ ، نَاعِشِي أَمْبَانُوسُ دُولُورِ -

إِسْلَامِ كَمْ لَاجِي يَا نَبِيغِ سَاغْصَارَا . سِيرَا أَجَا نَامُوعٌ مَتَغِ ، نَعِشِي بِصِمَا أَنَا لَغِ مِيَمِينِ

سَدُ لُورِ إِسْلَامِ أَنَا لَغِ غَا نَا كِي بَانُتُوَانِ ، كُنْ أَجَا نُوقِرِيهِ أَفَا كَجَا بِصِمَا أُولِيهِ

رِضَانِي اللَّهُ سَيُتَوَعَّا تَعْبُوكُغِ جَوَابِي فَعَاكُو وَانِ " وَالْمُسْلِمُونَ إِخْوَانِي " (كَبِيهَ

وَوَعْدِي إِسْلَامِ إِيكُو سَدُ لُورِ إِيغَسْ)

سُورَةُ الضُّحَىٰ مَكِّيَّةٌ أَحَدَى عَشْرَ آيَةً  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَالضُّحَىٰ (١) وَاللَّيْلَ إِذَا سَجَى (٢) مَا وَدَّعَكَ رَبُّكَ وَمَا قَلَى (٣)  
دَفْعُ دُونِ مَوْجِبٍ دُونَ مَوْجِبٍ دُونَ مَوْجِبٍ دُونَ مَوْجِبٍ دُونَ مَوْجِبٍ دُونَ مَوْجِبٍ دُونَ مَوْجِبٍ دُونَ مَوْجِبٍ دُونَ مَوْجِبٍ دُونَ مَوْجِبٍ

سُورَةُ الضُّحَى، اِيْكَوْ سُورَةُ مَكِّيَّةٌ. اَيَّتَى اَنَا سُوْلَاسٌ .

(١-٣) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 اَعْسُنْ (الله) سَوْمَفَاةً ، دَعِيْ وَقْتُ صَحِيٍّ لَنْ دَعِيْ وَقْتُ بَعِيٍّ كَعْ نَلِيْكَ اَسْفَى ،  
 فَغَيْرَانِ نِيْرَاهِيْ مُحَمَّدًا اَوْرَا بَكَالِ نِيْغَجَلَاكِيْ سِيْرَا (اَوْرَا غَوْمَبَارَاكِيْ) لَنْ  
 اَوْرَا بَطِيْغِ سَاعِ سِيْرَا .

(كت ١-٢-٣) تَمُورُوْنِيْ اِيْنِكِيْ اَيَّةٌ كَا نَدِيْعٌ كَارُوْوْعٌ ٢ كَا فِرْ ، نَلِيْكَ اَسْفَى  
 وَحِيْ سَعِيْكَ اللهُ اَوْرَا تَمُورُوْن اَنَا اَعْ مَوْغَصَا لِيْمَا لَاسْ دِيْنَا . وَوَعْ ٢ كَا فِرْ فَبَلَا  
 غَوْجَفْ : مُحَمَّدًا اِيْكَوْ سَا اِيْكَوْ وَوَسْ دِيْ نِيْغَجَلَاكِيْ دِيْنِيْعٌ فَغَيْرَانِيْ . فَغَيْرَانِيْ  
 وَوَسْ بَعِيْ كَارُوْ دِيْوِيْنِيْ . دِيْ رَوَا يَانَاكِيْ : سُوْوِيْجِيْنِيْ صَحَابَةً فَوْتَرِيْ كَعْ اَسْمَا  
 حَوْلَةً . جُوْرُوْ لَا دِيْنِيْ كَعْجِيْ نِيْ ، فَجَحَنَّا نِيْ دَاوُوْهَ : سِيْ دِيْنَا اَنَا اَنَا اَنَا اَسُوْ  
 مَلْبُوْا عْ دَالِيْ كَعْجِيْ نِيْ ، اَنَا اَعْ غِيْسُوْرِيْ بَعْكَوْ نُوْلِيْ مَا تِيْ ، نُوْلِيْ فِيْرَا عْ ٢  
 دِيْنَا كَعْجِيْ زَسُوْلُ اللهِ اَوْرَا كَقُوْرُوْنِيْ وَحِيْ سَعِيْكَ اللهُ . نُوْلِيْ كَعْجِيْ رَسُوْلُ  
 اَنَا غَوْمَرَا عْ اَعْسُنْ : هُوْ حَوْلَةً ! اَنَا اَقْلَا عْ اَوْمَاهُ اِيْكَوْ ؟ جَبْرِيْلُ وَوَسْ  
 سُوْوِيْ اَوْرَا تَكَ . حَوْلَةً نُوْلِيْ رَسِيْكَ ٢ يَا فُوْنِيْ دَالْم . دُوْمَا دَا عْ اَنَا اَعْ  
 غِيْسُوْرِيْ بَعْكَوْ سَارِيْنِيْ كَعْجِيْ نِيْ اَنَا اَنَا اَنَا اَسُوْمَا تِيْ . نُوْلِيْ دِيْ جُوْفُوْ لَنْ

دِي بَوَاغِ اِغْ بَوْرِنِي فَاكْبَرْ. اَوْرَا اَنْطَارَا سَوَوِي كَجْعَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّي اللّٰهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَاوُوهُ كَانِي اَنْدَرُوْدُوْكَ اَوُوَاغْ لُوْرُوْنِي نَائِدَاءَ اَكِي يِيْن اَنَا وُحِي  
 تَكَا. كَجْعَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّي اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَاوُوهُ : هِي حَوْلَةُ اِغْسَن اِيْكِي  
 سَوَايَا كُوْنِي. بَارَغْ جِبْرِيْلُ تَمُوْرُوْنِ مَرَاغْ كَجْعَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّي اللّٰهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ دِي دَاغُوْ : اَفَا سَبِيْ كُوْهُ سَوَوِي اَوْرَا رَاوُوهُ ٢ ؟ جِبْرِيْلُ مَا تُوْسَرُ :  
 اَفَا سَمْعِيْ اَن اَوْرَا فِرْمَا يِيْن اِغْسَن اِيْكُوْ اَوْرَا مَلَبُوْ اَوْمَاهُ كَغْ اِغْ اَوْمَاهُ اِيْكُوْ اَنَا  
 نَاتُوْ اَنَا كَا مَبَارِي. نُوْلِي جِبْرِيْلُ غَا تُوْرَا كِي اِيَهْ اِيْكِي : وَالضُّحَى  
 يِل اِذَا سَجِيْ مَاوَدَّ عَكَ رَبِّكَ وَمَا قَلِيْ.

اَنَا اِغْ سِيْجِيْ حَدِيْث دِي چَرِيْطَاءَ اَكِي نَلِيْكَ سُوْرَةُ وَالضُّحَى اِيْكِي  
 تَمُوْرُوْنِ، كَجْعَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّي اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا چَا تَكْبِيْرُ اَنَا اِغْ اَخْرِيْ  
 سُوْرَةُ. سَوَغْ كَا اِيْكُوْ يِيْن رَا مَفُوْعْ مَا چَا سُوْرَةُ وَالضُّحَى دِي سَنَتَا كِي مَا چَا  
 تَكْبِيْرُ. سَمُوْ تُوْ اُوْكَ دِي سَنَتَا كِي تَكْبِيْرُ اَنَا اِغْ اَخْرِيْ سَبْنِ ٢ سُوْرَةُ سَاءَ-  
 وُوْسَنِي سُوْرَةُ وَالضُّحَى هِيْغْ كَا سُوْرَةُ قُلْ اَعُوْذُ بِرَبِّ النَّاسِ. لَقَطْلِيْ تَكْبِيْرُ  
 مَشْكِيْ : اَللّٰهُ اَكْبَرُ - لَا اِلَهَ اِلَّا اللّٰهُ وَاللّٰهُ اَخْبَرُوْ لِلّٰهِ اَحْمَدُ. حِكْمَتِيْ تَكْبِيْرُ  
 يَا اِيْكُوْ : غِيْلِيْغْ ٢ اِكُوْنِيْ نِفَحَمْتِيْ اللّٰهُ تَعَالٰي كَغْ وُوْسَن دِي فَا رِيْغَا كِي مَرَاغْ  
 كَجْعَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّي اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَغْ لُوْمِيْزِ مَرَاغْ كِيْطَا كِيْهْ.  
 سَاوْنِيَهْ رَوَايَةُ نَامُوْغْ تَكْبِيْرُ يَا اِيْكُوْ اللّٰهُ اَكْبَرُ. سَاوْنِيَهْ رَوَايَةُ  
 تَكْبِيْرُ لَنْ تَهْلِيْلُ دَادِي : لَا اِلَهَ اِلَّا اللّٰهُ وَاللّٰهُ اَكْبَرُ. دَادِي رَوَايَةُ سَكْ  
 كَجْعَ نَبِيْ مُحَمَّدٌ صَلَّي اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَنَا تَلُوْ  
 دِي اِيْلِيْغَا كِي : اَجَا غَانَتِيْ دِي تَمْبَاهِيْ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ اِلَّا بِاللّٰهِ الْعَلِيْ  
 الْعَظِيْمِ. كَرَا نَا كَابِيَهْ مَا چَمْ عِبَادَةُ اِيْكُوْ اَوْرَا كِنَادِيْ تَمْبَاهِيْ لَنْ اَوْرَا  
 كِنَادِيْ كُوْرَاغِيْ.



= اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَوْوَن (نَاعِيسُ). نُولِي اللَّهُ دَاوُوَّةَ مَرَاغِ جَبْرِيلَ: هُوَ جَبْرِيلُ  
 سَيِّرَابُودَا لَا مَرَاغِ مُحَمَّدٌ. تَاكُونَانَا أَفَاسِبِي دِيَوِيَّيْ نَاعِيسُ (مَمَّقُوِّي اللَّهُ لَوُوَّةِ  
 فَيَرِيصَا) نُولِي جَبْرِيلَ تَكَا مَرَاغِ كَجَعَجَ نَبِيَّ مُحَمَّدٌ لَنْ يُوُونُ كَتَرَاغْنِ. نُولِي دِي  
 فَرِيغِي كَتَرَاغْنِ كَجَعَجَ رَسُوْلُ أَفَاكُغْ دِي أَتُوْرَاكِي مَرَاغِ اللَّهُ سَاوُوْسِي جَبْرِيلَ  
 مَا نُورُ مَرَاغِ اللَّهُ. نُولِي اللَّهُ دَاوُوَّةَ: لَنْ اِغْسُنْ أَوْرَا بَكَا لِيُوْنَسَمَاكِي مَرَاغِ سَيِّرَا.  
 دِي جَبْرِيتَاءَ كِي دِيَسِيغْ بَخَارِي لَنْ مُسْلِمُ سَغِكُغْ أَفِي هُيْرَةِ: كَجَعَجَ نَبِيَّ مُحَمَّدٌ  
 دَاوُوَّةَ كُغْ اَرْتِيغِي: سَبَنَ ٢ نَبِيَّ اِيكُوْ مُسْطِي دِي فَرِيغِي دُعَاءَ كُغْ دِي سَمْبَدَانِي  
 دِيَسِيغْ اللَّهُ. سَبَنَ نَبِيَّ اِيكُوْ قَلَا اَعْبُوْنَاءَ كِي دُعَاءَ مُسْتَجَابْ كَاغُكُوْ كَدِيَسِيغْدَانِ  
 اِغْ دِيَا. نَاعِيغْ دُعَاءَ اِغْسُنْ كُغْ مُسْتَجَابْ اِغْسُنْ سِيَمْنَنْ بِيَسُوْءِ اِغْ دِيَا  
 دِيَا مَلَّةَ يُوُونُ اِذَنْ شَفَاعَةَ مَرَاغِ اللَّهُ تَعَالَى كَفَكُوْ اَمَّةَ اِغْسُنْ. دَاوِي شَفَاعَةَ  
 اِغْسُنْ اِيكُوْنُ شَاءَ اللَّهُ غَنَانِي مَرَاغِ اَمَّةَ اِغْسُنْ كُغْ مَايْ اَوْرَا اِيكُوْ طُوْءَ اَكِي اللَّهُ.  
 دِي جَبْرِيتَاءَ اَكِي سَغِكُغْ مَهَابَةِ عَوْفِ بِنِ مَالِكُ، كَجَعَجَ رَسُوْلُ  
 اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَاوُوَّةَ كُغْ اَرْتِيغِي مَغْكِيغِي: اِغْسُنْ اِيكُوْ دِي  
 تَكَا نِي دِيَسِيغْ سِيغِي اَوْتُوْسَانِ سَغِكُغْ غَرَسَاغْ فَعِيْرَانِ اِغْسُنْ.  
 اللَّهُ تَعَالَى غَرَسَاءَ اَكِي سُوْفَايَا اِغْسُنْ مِيْلِيَهْ اَنْتَرَاكِي فَكْرَا لَوْرُوْ. يَا اِيكُوْ  
 سَفَارُوْ سَغِكُغْ اَمَّةَ اِغْسُنْ دِي لَبُوْءَ اَكِي اِغْ سُوْوَاَسَرَا، لَنْ دِي فَرِيغِي  
 دِي شَفَاعَةَ مَرَاغِ اَمَّةَ اِغْسُنْ. نُولِي اِغْسُنْ (كَجَعَجَ نَبِيَّ مُحَمَّدٌ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) مِيْلِيَهْ شَفَاعَةَ. دَاوِي شَفَاعَةَ اِغْسُنْ اِيكُوْنُ شَاءَ  
 اللَّهُ بَكَا بِيضَا غَنَانِي (مَنْفَعِي) اَمَّةَ اِغْسُنْ كُغْ مَايْ اَوْرَا اِيكُوْ طُوْءَ كِي  
 مَرَاغِ اللَّهُ تَعَالَى. اَخْرَجَهُ التِّرْمِذِيُّ.

أَلَمْ يَجِدْكَ يَتِيمًا فَآوَى (٦) وَوَجَدَكَ ضَالًّا فَهَدَى (٧) وَوَجَدَكَ

أَتَمًّا وَآوَاكَ إِلَى الْبَيْتِ وَقَوَّيْنَاهُ لِنُقَرِّبَهُ لَكَ الْبَيْتَ أَتَمًّا مِمَّا كُنْتُمْ تُخَيِّلُونَ

(آية: ٦-٧-٨) هَيَّ مُحَمَّدًا! أَقَابَتْنِي؟ سَلِمَ رَأْمُو أَيْ كَوَّاصِلِي بَوَاجَهَ يَتِيمٍ  
نَوَلِي اللَّهُ تَعَالَى عَوَّسِيكَ كَأَنِّي سَلِمَ رَأْمُو دِي فَوْفُو دِي نَبِيغَ فَا مَانِ نَبِيغَ يَا اِيكُو  
عَبْدُ الْمَطْلَبِ. سِيرَا اِيكُو أَصْلِي وَوَعَكْغَ اَوْرَاغَرِي شَرِيعَةً، نَوَلِي دِي قَارِيعِي  
فِي تَوْدُوهُ بَنَزْ دِي نَبِيغَ اللَّهُ. سِيرَا اِيكُو أَصْلِي فَعِيرَ نَوَلِي دِي قَارِيعِي جَوَكُوفَ  
دِي نَبِيغَ اللَّهُ تَعَالَى.

(ك: ٦) كَعْ مَعْكُو نَوَا اِيكُو، كَرَا نَا رَا مَانِي كَعْ اَسْمَاعِلُ اللَّهِ بِنَ عَبْدِ الْمَطْلَبِ  
اِيكُو كَا فَوْنَدُو تَ نَلِيكَ كَجْعَ نَبِي مُحَمَّدَ صَلَّيَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِيَسِيغَ كَنَدَعَنِي  
سِيغَ اَمْنَةً، عَمْرُوعَ وَوَلَانِ. كَا فَوْنَدُو تَ اِيغَكْ رَا مَانِي، اَنَا اِيغَ مَدِينَةً لَنَ  
كَاسَارِيكَ كَانِي اَنَا اِيغَ اَبَوَاءَ. نَلِيكَ كَجْعَ نَبِي مُحَمَّدَ صَلَّيَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَمْرُ فَا تَاغَ  
تَمُونِ، اِيَبُونِي يَا اِيكُو سِيغَ اَمْنَةً كَا فَوْنَدُو تَ، كَا فَوْنَدُو تَ اَوَا اَنَا اِيغَ اَبَوَاءَ.  
نَوَلِي كَجْعَ نَبِي مُحَمَّدَ صَلَّيَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَا فَوْفُو دِي نَبِيغَ اَمْبَاهِي كَعْ اَسْمَاعِلُ  
الْمَطْلَبِ. نَلِيكَ كَجْعَ نَبِي مُحَمَّدَ عَمْرُ وُلُوعَ تَمُونِ، اَمْبَاهِي عَبْدُ الْمَطْلَبِ كَفَوْنَدُو تَ  
نَوَلِي كَجْعَ نَبِي كَا فَوْفُو دِي نَبِيغَ فَا مَانِي كَعْ اَرَانِ اَبُو طَالِبِ.

(ك: ٧) دَادِي كَعْ دِي كَارْفَا مَالًا اِيكُو دُوْدُو لَ كَوَّاسَانِ، نَاغِيغَ  
غَاغِكُو اَرِي: اَوْرَاغَرِي شَرِيعَتِي اللَّهُ، نَوَلِي دِي قَارِيعِي بِيصَاغَرِيغَ.  
سَاوْنِيهَ عِلْمَاءَ مُفَسِّرِ دَاوُوَّةَ: مَعْنَا مَالًا اِيكُو اِيْلَاغَ، اَوْرَاغَرِي مَادَا لَانِ  
كُونَدُوْرَ مِيَاغَ دَالِي عَبْدُ الْمَطْلَبِ. نَوَلِي دِي قَارِيعِي بِيصَاغَرِيغَ كُونَدُوْرَ. اَصْلًا  
مَعْكُونِي: نَلِيكَ حَلِيمَةً رَا مَفُوعَ مَعْسَانِي نُوَسُونِي كَجْعَ نَبِي مُحَمَّدَ صَلَّيَ اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَلِيكَ اِيَسِيغَ بَانِي، حَلِيمَةً تَكَا اِيغَ مَكَّةَ قَزَلُوغَا تَوْرَا كِي كَجْعَ نَبِي مُحَمَّدَ

= سَاغَ اَمْبَاهِي عَبْدُ الْمُطْلِبِ . بَارَعَ تَكَاغٍ لَّا وَاغَى مَكَّةَ ، حَلِيمَةً كَرُوغُو صَوَّوَارًا ؛  
 هِيَ بَوْمِي مَكَّةُ ! سَايِيكِي سِيرَا بَوَّغَاهُ ٢ سَبَبَ اللّٰهُ اَمْبَالِيكَانِي نُوْرَلَت  
 كَاثِنَلَا هَانِي مُحَمَّدَ سَاغَ سِيرَا ، نُوْلِي حَلِيمَةً اَنْدِيلِيه كَجْعَ نِي قِرْلُو طَا ٢ .  
 اَوْرَا اَنْطَارَا سُووِي اَنَامُووَارَا كِدَبُوْكَ . بَارَعَ دِي قَلِيغَانِي سَدِيْلَا ، كَجْعَ نِي  
 مُحَمَّدَ وُوْسَ اَوْرَا اَنَا . حَلِيمَةً كَبُوْرَ . هِيَ فَرَا سَدَ وُلُوْرَا ! بُوْجَه كُوْمَا هُوَايِكِي  
 اَنَاغَ اَنْدِي ؟ وُوْغَ ٢ قَدَا مَا عَسُوْلِي : اَوْرَا وُرُوْه . حَلِيمَةً نَاغِيْسَ بِاَمْبَانَا كِي  
 سَاغَ كَجْعَ نِي مُحَمَّدَ . دُوْمَا دَاغَ اَنَا وُوْغَ نُوْوَا كَغَ وُوْسَ رُوْسَاءَ اَوَاغَ  
 تَاغِيْبُوْغَاكَاتِ نُوْلِي غَاثَلَانِي : سِيرَا بُوْدَا لَامِيَاغَ بَرَا هَلَا كِدِي اِيْكُو ، مَغْكُو  
 بِكَلِ دِي بِالِيكَانِي اَنَاءَ مُو . نُوْلِي وُوْغَ نُوْوَا مَا هُوْ طُوْفَ مُوْبَغَ ٢ اَنَاغَ بَرَا هَلَا  
 لَنَ بُوْجُوْفَ سِيرَا هِيَ بَرَا هَلَا . وُوْغَ نُوْوَا مَا هُوْ نُوْلِي مَا تُوْرَ سَاغَ بَرَا هَلَا : دُوْه  
 بَرَا هَلَا كُوْلَا . سَمْفِيَانِ تَانَسَاهُ فَرِيغَ مَا جَمَ ٢ دَاغَ تِيَاغَ مَكَّةَ . نِيَكِي حَلِيمَةً  
 سَمْفِيْدِيَه كِيچَلَانِ اَنَاءَ . سَمْفِيَانِ كَرَضَهَا مَغْسُوْلَا كِي . سَا نَلِيكَ بَرَا هَلَا جُوْعَا  
 وُوْغَ ٢ فَرِيْسَ نُوْلِي قَدَا عُوْمَقُوْلَ مِيَاغَ عَبْدُ الْمُطْلِبِ . نُوْلِي كَا فَرِيْسَتَه اَغْمَكُوْلِيْنِي  
 كَجْعَ نِي مُحَمَّدَ . نَاغِيغَ اَوْرَا عَمُوْ اَكِي . عَبْدُ الْمُطْلِبِ نُوْلِي طُوْفَاغَ كَعْبَه لَنَ نُوْوَنَ  
 سَاغَ اللّٰهُ كَغَ مَهَا اَكُوْغَ . اَوْرَا اَنْطَارَا سُووِي اَنَامُووَارَا سَغْكَمَ لَاغِيْتِ بِيْنِ مُحَمَّدَ  
 اَنَاغَ جُوْرَاغَ عُمَاةَ اَنَاغَ سَمْدِيغِي وَيْتِ كَلَامْفِيْسَ . عَبْدُ الْمُطْلِبِ نُوْلِي تِيْنْدَا  
 دِي بَارِيغِي وَرَقَه بِنَ نُوْفَلِ . بِاَطَا ، كَجْعَ نِي جُوْمَغَ اَنَاغَ غِيْسُوْرَا وَيْتِ ٢ تَاغَ  
 دُوْلَا نَاغَ لَنَ كُوْدُوْغِي . نُوْلِي دِي كَا وَا كُوْنْدُوْرَمِيَاغَ دَا لَمِي عَبْدُ الْمُطْلِبِ .  
 (ك: ٨) چُوْكَوْفَ كَرَا نَا دِي قُوْقُوْدِيْنِيغَ عَبْدُ الْمُطْلِبِ . نُوْلِي سَا وُوْسِي  
 دِي وَا صَا دِي چُوْكَوْفِي دِيْنِيغَ كَارَوَانِي يَا اِيْكُو سِيْجِي خَلِيْجَه . نُوْلِي دِي  
 چُوْكَوْفِي دِيْنِيغَ اَبُوْبَكِي . نُوْلِي دِي چُوْكَوْفِي دِيْنِيغَ قَرَا تُوْرَا نَ قَمْبَا كِيَا نَ  
 رَا مَغَا سَا نَ قَرَاغَ كَغَ دِي تَمُوْءَا كِي دِيْنِيغَ اللّٰهُ تَعَالَى .

عَائِلًا فَأَعْنِي (٨) فَأَمَّا الْيَتِيمَ فَلَا تَقْهَرْ (٩) وَأَمَّا السَّائِلَ

فَلَا تَنْهَرْ (١٠) وَأَمَّا بِنِعْمَةِ رَبِّكَ فَحَدِّثْ (١١)

(آية ٩-١٠-١١) سَرَبْنِيغ كَاي مَفْكَوَنُو فَاكَغ سِيرَا لَامِي هِي مُحَمَّد ،  
 دَادِي سِيرَا جَاغَانِي غَايَغَايَا رَطَانِي بُوَجِه يَتِيم كَانِي غُوْمَفَتَاكِ  
 رَطَانِي اَتَوَاحِي فِي بُوَجِه يَتِيم لِيَا ٢ . لَن يِين اَنَاوَوُغْكَ جَالُوْءَا جَاغَانِي  
 سِيرَا سَنَاء ٢ ، يِين سِيرَا نُوْمَفَا كَانِيغَاتَن سَفْكَغ فَعِيرَان نِيرَا يَصْهَهَا سِيرَا  
 كَانْدَاء ٢ اَكِي سَلْغ وَوُغ لِيَا .

(كت : ٩) دِي مِجْرِيَاء اَكِي ، كَنُغ بَنِي مُحَمَّد صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِيكُو دَاوُوْء  
 كَغ اَرِيْتِي : لَوُوِيَه بَاكُوْس ٢ سِي اَوْمَاه اَنَاغ كَلَاغَانِي مُسْلِمِيْن يَا اِيكُو  
 اَوْمَاه كَغ اَنَا بُوَجِه يَتِيْمِي كَغ دِي بَاكُوْسِي دِيْنِيغ وَوُغْكَ غَمُوْغ . اِيلِيْكَ  
 اِيلِيْكَ اَوْمَاه اَنَاغ كَلَاغَانِي مُسْلِمِيْن يَا اِيكُو اَوْمَاه كَغ اَنَا بُوَجِه يَتِيْمِي كَغ  
 دِي لَارَاء اَكِي اَيْتِي دِيْنِيغ وَوُغْكَ غَمُوْغ . نُوِي كَنُغ بَنِي مُحَمَّد صَلَّى  
 اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَاوُوْء كَلُوَان اَجِيْجِيْرَا كِي دَرِيْجِي لَوُرُوْئِي . اَكُوْن وَوُغ  
 كَغ نَغْكَوْغ بُوَجِه يَتِيْم اِيكُو اَنَاغ سُوْوَارْكََا كَاي دَرِيْجِي لَوُرُوْئِي .

(كت : ١٠) دَادِي يِين سِيرَا اَوْرَا نَدُوْوِيْنِي اَفَاكَغ يِنَا سِيرَاوِيْنِيهَا كَغ  
 سَلْغ وَوُغ كَغ اَجَالُوْءَا يِنَا هَا دِي نُوْلَاء كَلُوَان اَلُوْس .

(كت : ١١) كَرَا نَاغَا نَدَاء اَكِي نِيْمِي اَلله اِيكُو كَلْبُوْشْكَ سَلْغ اَلله تَعَالٰى  
 كَانْدِيْغ كَارُوْ نِيْمَة كَغ دِي فَارِيْغَا كِي . غُوْنْدَاغ ٢ غَا كِي نِيْمَة اِيكُو وَنَاغ



يَيْن دِي مَقْصُودْ شُكْرُ مَرَاغِ اللَّهِ لَنْ سَوْفَا دِي اَنْوَتْ دِينِيغْ وَوُغْ لِيَسَا  
لَنْ اَوْرَا كُوْا تِيْرَا كَابُوجُوْءْ شَيْطَانْ لَنْ كُومَدِيْنِي اَوَاءْ . يَيْن كُوْا تِيْرَا دَادِي  
وَوُغْ كُغْ كُومَدِي اَنْوَا كُوْا تِيْرَا مَجْبُ اَنْوَا رِيَاءْ ، اَوْرَا كَنَا غُومُغْ ٢ غَاكِي نِعْمَةً  
كَاي عَمُومِي مَشَارَكَةً اَنَالَاغْ زَمَنْ سَايِي كِي كُغْ سَنَغْ اَكُولْ ٢ لَانْ اَرْطَا  
لَنْ كَدُوْدُوْوَكَانْ . دِينِيغْ اَللَّهُ تَعَالَى وُوسْ دِي دَاوُوْهَاكِي : فَلَا تَرْكُوْا  
اَنْفُسَكُمْ . اَرْتِيْنِي : سِيْرَا يَكُوْا جَا قَادَا غَاغْبَكْ بَاكُوْسْ مَرَاغِ اَوَاءْ نِيْرَا .  
دِينِيغْ سَاءْ وَبِهْ عِلْمَاءْ دِي دَاوُوْهَاكِي : اَوْرَا بِيْصَا يَنْبَدَاءْ اَكِي دَاوُوْهْ وَامَّا  
بِنِعْمَةِ رَبِّكَ فَحَدِّثْ اِيْنِي كَجَابَا وَوُغْ كُغْ وَوُسْ بِيْصَا تَوْحِيْدْ حَقِيْقُوْ  
مَرَاغِ اَللَّهُ تَعَالَى . تَبَكْسِي يَا وَاغْ يَيْن سَكَا بِيْمِي اَفَاكُغْ دِي اَلَا مِي اِيْكُوْا اَللَّهُ تَعَالَى  
كُغْ غَانَاءْ اَكِي . سَبَبْ يَيْن نَفْسُوْنِي وَوُغْ اِيْكُوْا يَسِيْنِي نَفْسْ اَمَارَةٌ بِالسُّوءِ  
اَنْوَا نَفْسْ لَوَامَهْ ، وَوُغْ اِيْكُوْمَتْمُوْ كَا جَكُوْرَا نَالَاغْ فَلَاغْبَا رَانَ اَبِيَّةْ ، وَلَا  
تَزْكُوْا اَنْفُسَكُمْ . اَوْ قَامَا نِي وَوُغْ دِي فَا رِيغِي عِلْمْ نُوْلِي كُونَلَا : اَكُوْا يَمِي وَوُغْ  
عَالِمْ . اَنَالَاغْ يَمِي حَدِيْثْ دِي جَرِيْنَاءْ اَكِي اَنَا يَمِي وَوُغْ لَوُغْبُوْهْ اِيْغْ مَجْلِيْسِي  
كُغْغْ نَبِي مُحَمَّدٌ صَلَّى اَللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَاتُوْنْ اَلَا لَنْ اَغْبَرُوْ مَبِيْلْ فَنَقُصُّكَوْنِي  
نُوْلِي كُغْغْ نَبِي مُحَمَّدٌ صَلَّى اَللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَاوُوْهْ كُغْ اَرْتِيْنِي : اَفَا سِيْرَا اَللَّهُ وَوُغْ  
اَرْطَا ؟ وَوُغْ مَا هُوَ مَا تُوْنْ : اِيْغْبَكِيْهْ كَابَدَاهْ . كُغْغْ نَبِي مُحَمَّدٌ صَلَّى اَللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ نُوْلِي دَاوُوْهْ كُغْ اَرْتِيْنِي : يَيْن سِيْرَا دِي فَا رِيغِي اَرْطَا دِينِيغْ اَللَّهُ ، اِيْكُوْ  
بِيْصَا مَا غِيْتُوْءْ اَكِي فَا رِيغِي اَللَّهُ اِيْكُوْ :

دَادِي رِيْغَكْسِي : اِيْغْ الْقُرْآنْ اِيْكُوْ اَنَا اِيَّةْ لَوُرُوْ . كُغْ سِيْمِي غَلَا رَاغْ اَمْبَا كُوْ سَاكِي  
اَوَاءْ . اَنْوَا لَوُودُوْهَاكِي بَاكُوْسِي اَوَايْ . يَا اِيْكُوْ دَاوُوْهْ ، وَلَا تَزْكُوْا اَنْفُسَكُمْ .  
كُغْ سِيْمِي فَرِيْنَتَهْ نُوْدُوْهْ ٢ هَاكِي نِعْمَتِي اَللَّهُ يَا اِيْكُوْ دَاوُوْهْ : وَامَّا بِنِعْمَةِ  
رَبِّكَ فَحَدِّثْ . اِيَّةْ لَوُرُوْ اِيْنِي اَنَا فَا تَرَا فِي دِيُوْ ٢ .



الَّذِي أَنْقَضَ ظَهْرَكَ (٣) وَرَفَعْنَا لَكَ ذِكْرَكَ (٤)

الَّذِي أَنْقَضَ ظَهْرَكَ (٣) وَرَفَعْنَا لَكَ ذِكْرَكَ (٤)  
 كَمَا مَاتَ فِي بَيْتِهِ الْمَدِينَةِ  
 كَمَا مَاتَ فِي بَيْتِهِ الْمَدِينَةِ  
 كَمَا مَاتَ فِي بَيْتِهِ الْمَدِينَةِ  
 كَمَا مَاتَ فِي بَيْتِهِ الْمَدِينَةِ

فَإِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا (٥) إِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا (٦)

فَإِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا (٥) إِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا (٦)  
 كَمَا مَاتَ فِي بَيْتِهِ الْمَدِينَةِ  
 كَمَا مَاتَ فِي بَيْتِهِ الْمَدِينَةِ  
 كَمَا مَاتَ فِي بَيْتِهِ الْمَدِينَةِ  
 كَمَا مَاتَ فِي بَيْتِهِ الْمَدِينَةِ

وَأَدَّاهُنَا لَنَا آوْجَادُنَا بِرُسُلِهِمْ مَانِيَةً، نُوَلِّيْ لَيْلِيكَ عَادِي دُنَا كَاهُو شَوْسِي،  
 كَجَعِ نَبِي مُحَمَّد عَادِي فَبَلَاهَان مَانِيَةً، سَوْفِيَا قُوَّة مِيكَوَل بَيَان الْقُرْآن  
 لَنَا مَا يَمُومُ عِلْمُ، قُوَّة عَادِي فَرَامَا لَيْكَةً.

(ك ٢) كَعْدِي كَرَفَا كِي دُوْصَالِي. لَلَا كُوْكَعْ سَارُوْكَفَا كُوْوَعْكَعْ كَفَارَكْ  
 مَرَاغِ اللَّهِ، كَرَانَا كَاوُولَا يَكُوْصِيَا لُوْهُوْر دَرَا جِي أَنَا لِيْغْ غَرْسَانِي اللَّهُ، تَمْتُوْ  
 صِيَارُوْوَعْمَا كِي كَعْدِي أَتَبَكْ سَالَه، كَرَانَا كُوْكَعْ طَلَا كَرَامَا أَتَوَالِيَا ٢ نِي.  
 كَعْ كَانْدِيغْ كُوْكَعْ وَوُكَفَا، سَوْفَا يَكُوْأَنَا دَاوُوْه، حَسَنَاتُ الْآبَرَارِ سَيِّئَاتُ  
 الْمُتَقَرَّبِينَ. أَرْتِيْنِي: كَبَاكُوْسَان ٢ نِي وَوَعْكَعْ بَاكُوْسَان يَكُوْكَعْ كُوْوَعْكَعْ  
 كَفَارَكْ مَرَاغِ اللَّهِ يَصَادِي أَتَبَكْ الْآ. أَوْفَانِي مَشَارَكَه عُوْمُوْمٌ فَبَا لُوْكَوْه  
 تُوْكَوْوِيلَاغْ لِيْغْ وَارُوْغْ، يَكُوْأَوْرَا الْآ. نَاغِيغْ يِيْن كِيَاهِي نُوْلِي نُوْعْكَوْغْ أَنَا  
 لِيْغْ وَارُوْغْ وَيَدَاغْ يَكُوْوِيْمَا دِي أَتَبَكْ الْآ.

(ك ٤) حَبْتَاءُ أَنِي سَبَن كَاوُولَا بَيُوْتُ أَسْمَا اللَّهُ تَمْتُوْبُوْتُ أَسْمَا نِي كَجَعِ نَبِي  
 مُحَمَّد صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. كِيَاوَقْتُ أَذَان. وَقْتُ إِقَامَةٍ، لَيْلِيكَاشْمُهُدْ  
 لَيْلِيكَ حُطْبَه لَنَا لِيَا ٢ نِي. هِيْجَا أَوْفَانِي أَنَا وَوُغْ عِبَادَه اللَّهِ، لَنَا فَرْجِيَا دُنَا  
 آخِر نَاغِيغْ أَوْرَا نَكْسِيْنِي يِيْن نَبِي مُحَمَّد يَكُوْأَوْتُوْسَانِي اللَّهُ. أَوْرَا يِيْصَاغْلَاوْ  
 مَنَفْعَه عِبَادَه بَارِي فَيَلْسَان.

(ك ٥ - ٦) أَيْكِي آيَه سُوْوَجِيِي سَنَه إِلَهِيَه تَبَكْسِي فَعَادَانَانِي اللَّهُ كَعْ لُوْمَاوْ  
 أَنَا لِيْغْ مَشَارَكَه مَنُوْصَا كَعْ أَلُوْوِيْنِي كَارَف يِيْغَكَا كِي أَوَانِي أَنَا لِيْغْ سَكَا بِيَهِي  
 يِيْلَاغْ فَعُوْرِيْفَانِي. مَقْصُوْدِي أَيْكِي آيَه عُوْوَاتَا كِي لَنَا نَبَاهَا أَيْتِي مَنُوْغْصَا



يَنْ وَوَعُ اِيْكِ كَفَبْعَيْنِ اَوْ رَادِي سَبَوْتُ وَوَعُ مَنَافِقُ دَبْنِيْعُ كَبْعُ نَبِي  
مُحَمَّدٌ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَمْتُوْ مَلَا كُوْتَرُوْسُ جَمَاعَةٌ . اَخْرَجَ تَمْتُوْ  
اَيَنْطِيْعُ لَنْ كَامَنَافُ بُوْدَاْلُ جَمَاعَةٌ ، سَبْنُ ٢ صَلَاةُ . كَعُ مَقْكِيْنِيْ  
اِيْكِ اَرَاْفُ عَمْبَاغُ اَوَاْفِيْ اَنَاغُ يَبْدَاغُ عِبَادَةٌ . سَمُوْنُوْ وَكَأِغُ يَبْدَاغُ لِيْيَاغُ  
لَوُوِيَّةُ ٢ اَنَاغُ يَبْدَاغُ عِبَادَةٌ .

اِغُ حَدِيْثُ دِيْ دَاوُوْهَاكِيْ : اِنَّ اللهَ يَكْرَهُ الْخَطَا . اَرْتِيْنِيْ  
اللهُ تَقَالِيْ اِيْكُوْبِيْجِيْ (سَعِيْت) مَلَاغُ كَاوُوْلَا كَعُ سَنَعُ غَاغْبُوْرُ اَوُمُوْعُ  
كُوْسُوْعُ لَنْ لَلَا هَانَنُ .

سَيِّدُ نَاعَمْرِيْنِ الْخَطَابُ دَاوُوْه : اَكُوْبِيْجِيْ يَبْنُ وَرُوْهَ سِيْرَا كَابِيْهَ  
نُوْلِيْ غَاغْبُوْرُ اَوْ رَا اَوْ سَاهَا كَاغْبُوْ كَفَنِيْغَانُ دُنِيَا لَنْ اَوْ رَا اَوْ سَاهَا  
كَأْغْبُوْ كَفَنِيْغَانُ اَخْرَةٌ . لَوُوِيَّةُ ٢ اَنَاغُ اِيْكِ دِيْنَا . قَرُوْبَاهَانُ ٢ كَعُ  
لُوْمَاكُوْ اَنَاغُ مَشَارَكَةٌ بَاغْتُ رِيْكَاتِيْ ، يَبْنُ اِغُ زَمَنْ بِيْيِيْنُ وَوَعُ  
لُوْغَا حَاجُ اَمْبُوْتُوْهَاكِيْ وَفَتْ سِلَاوِيْ دِيْنَا نُوْمَفَاءُ كَا فَالْ لَا وُوْثُ ،  
سَا اِيْكِ نَامُوْعُ صَاغَاغُ جَامُ . يَبْنُ اِغُ زَمَانُ مِيْيِيْنُ مَشَارَكَةٌ اِسْلَامُ  
كَامَنَافُ تُوْنْدُوْهَ مَلَاغُ حُكْمُ ، نَاعِيْغُ اِغُ دِيْنَا اِيْكِ مَشَارَكَةٌ اِسْلَامُ اَوْ رَا اَنَا  
وَفَتْ كَاغْبُوْ تُوْنْدُوْهَ مَلَاغُ حُكْمِيْ اللهُ كَعُ دِيْ تَرَاغَاكِيْ اَنَاغُ قَرَانُ حَدِيْثُ .

فَا دَا اِيْغُوْعُ بِالَا قَانُ سُوْكِيْهَ بِالَا قَانُ اَوْ رِيْفُ جِرَاوُوْعُ كَا فَرَا رَا ت . سَبْنُ  
وَوَعُ تَمْتُوْعُرَا سَاءَا كِيْ رِيْكَاتِيْ مَوْعَصَا سَدِيْنَا اِغُ زَمَنْ سَا اِيْكِ كَعُ كَبِيْهَ وُوْسُ  
جُوْرَا كُرُوْحَدِيْثُ : لَا تَقُوْمُ السَّاعَةُ حَتَّى تَكُوْنَ السَّنَةُ كَالشَّهْرِ وَالشَّهْرُ  
كَالْجُمُعَةِ وَالْجُمُعَةُ كَالْيَوْمِ وَالْيَوْمُ كَالسَّاعَةِ وَالسَّاعَةُ كَالشَّعْبِ الْحَرَقِ : اَوْ رَا اِكْلُ اَنَا  
قِيَامَةٌ يَبْنُ دُوْرُوْعُ اَنَا كَلَا دِيْنَا نَسْتَهُوْنُ كِيَا سَاوُوْلُنُ . سَاوُوْلُنُ كِيَا سَا مَعْبُوْ  
سَا مَعْبُوْ كَا يَسَدِيْنَا ، سَدِيْنَا كَا يَسَا جَامُ ، سَا حَمُ كِيَا كُوُوْلُ كَعُ دِيْجَا وَبُوْعُ

سُورَةُ التِّينِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ ثَمَانُ آيَاتٍ  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَالْتِّينَ وَالزَّيْتُونَ (١) وَطُورِ سِينِينَ (٢) وَهَذَا الْبَلَدِ  
الْأَمِينِ (٣) لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ (٤)  
ثُمَّ رَدَدْنَاهُ أَسْفَلَ سَافِلِينَ (٥) إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سُورَةُ تَيْنِ أَيُّ سُورَةٍ مَكِّيَّةٌ آتَتْهُنَا أَنَا وَقُلُوبُنَا

(١-٢) دُمِي بُوهُ تَيْنَ لَنْ بُوهُ زَيْتُونُ، دُمِي جُونُوعُ طُورُ، لَنْ نَجَارَا مَكَّةَ كَعُ قَالِيْعُ  
أَيْحِي، أَعْسَنُ لَيْكُو وَوُسْ كُوِي مُوْصَعَا حَانُطُ دَدَكُ فَاوَاءُ أَنْ كَعُ قَالِيْعُ  
بَاكُوْسُ، نُوْلِي أَعْسَنُ بَالِيْكَافُ مَالِيْهَ دَادِي حَيَوَانُ كَعُ قَالِيْعُ رِنْدَاهُ، جَبَا وَوَعُ  
كَعُ قَالِيْجَلَمُ عَمَلُ صَالِحُ، بَيْنَ وَوَعُ أَيْكِيْ بَكَا فُ أَوْلِيْهَ بَجْرَانُ كَعُ أَوْرَا قَبْدُوْتُ  
نُوْلِي أَفَا سَبِيْ سِيْرَا هِي مُوْصَعَا قَالِيْ أَغْبُورُ وَهَكَاهُ دِيْنَا قَبَا لَسَانُ عَمَلُ  
اللَّهُ سُوِيْعِيْنِي قَعْدَرَانُ كَعُ قَالِيْعُ عَادِلُ حُكُوْمِيْ

(١) كَت (١) مُوْلَانُ تَيْنَ لَنْ زَيْتُونُ كَعُ دُمِي سَبُوْتُ كَرَانَا وَبِيْتُ إِ تَانُفُ  
لُورُوْ أَيْكِيْ وَبِيْتُ إِ تَانُ كَعُ دُمِي أَغْبُكُ أَيْكِيْ لَنْ غَانْدُوعُ صِفَةُ إِ خُصُوصُ  
كَعُ أَوْرَا تَيْمُونَا لُغُ لِيَا فُ



سُورَةُ الْاِقْرَاءِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ تِسْعُ عَشْرَةِ آيَةٍ  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ (١) خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ (٢) اقْرَأْ وَرَبُّكَ الْأَكْرَمُ (٣) الَّذِي عَلَّمَ بِالْقَلَمِ (٤) عَلَّمَ الْإِنْسَانَ مَا لَمْ يَعْلَمْ (٥)

بِحَقِّكَ يَا مُحَمَّدُ ! سَيِّرَا بَيْتَهُمَا مَا جَاءَا كَلَوَاتُ آسْمَانِ اللَّهِ فَتَعَيَّرَانِ أَيْرَا، فَتَعَيَّرَانِ كَغَ جَاوِي كَيْتَهُ تَخْلُوفُ. اللَّهُ إِلَيْكَو كَوْنِي مُنَوَّعًا سَفَكُفَ كَيْتَهُ كَفَلُ. وَاجَّاهُ مُحَمَّدُ ! فَتَعَيَّرَانِ أَيْرَا إِلَيْكَو فَتَعَيَّرَانِ كَغَ مَلِيَا. فَتَعَيَّرَانِ كَغَ مُورُو كِي نُورُ لَيْسَ مُنَوَّعًا حَلَوَانِ قَلَمُ. فَتَعَيَّرَانِ أَيْرَا فَارِيغَ وَرُوهُ مَرَاغَ مُنَوَّعًا أَفَا بَاهِي كَغَ مُنَوَّعًا أَيْخُو دُورُوغَ قَرُوهُ.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سُورَةُ اِقْرَأْ اِيكِي سُورَةُ مَكِّيَّةٌ اَيَا قَا اَنَا صَغَالِسَ.

(٥-١) هُوَ مُحَمَّدُ ! سَيِّرَا بَيْتَهُمَا مَا جَاءَا كَلَوَاتُ آسْمَانِ اللَّهِ فَتَعَيَّرَانِ أَيْرَا، فَتَعَيَّرَانِ كَغَ جَاوِي كَيْتَهُ تَخْلُوفُ. اللَّهُ إِلَيْكَو كَوْنِي مُنَوَّعًا سَفَكُفَ كَيْتَهُ كَفَلُ. وَاجَّاهُ مُحَمَّدُ ! فَتَعَيَّرَانِ أَيْرَا إِلَيْكَو فَتَعَيَّرَانِ كَغَ مَلِيَا. فَتَعَيَّرَانِ كَغَ مُورُو كِي نُورُ لَيْسَ مُنَوَّعًا حَلَوَانِ قَلَمُ. فَتَعَيَّرَانِ أَيْرَا فَارِيغَ وَرُوهُ مَرَاغَ مُنَوَّعًا أَفَا بَاهِي كَغَ مُنَوَّعًا أَيْخُو دُورُوغَ قَرُوهُ.

(ك١-٥) كَاوَيْتَ لَفْظًا اِقْرَأْ هُنُوْعًا مَا لَمْ يَعْلَمْ اِيكَو كَاوَيْتَ اِ تَانَفَ الْقُرْآنَ مُورُوغِي مَرَاغَ كَغَفَ نَبِيَّ مُحَمَّدَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا اِيكَو تَلِيكََا اِنَّا لَغَ جَوَوَا، حِيَاءُ. سَاوَوَسِي اِيكَو نُورِي سُورَةُ نَ وَالْفَاكِرُ. نُورِي سُورَةُ الْمُرْسَلِ، نُورِي سُورَةُ الْمُدَّثَرِ.



دَى جَرِيَاءَ اَكِي سَتَجْعُ سِتِي عَائِشَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهَا فَبَجَعْتَانِ دَاوُوَهْ : كَاوِيَتْ  
 كَوِيَتَانِ وَحَى مُؤَرَّرُونَ مَرَاغَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِيَكُوْ وَحَى رَوِيَاتُ  
 تَجَسَّى وَحَى كَغَ رُوْفَالِ يَمِينِ كَغَ بَاكُوْسَ . يِيْنِ كَجْعَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ سُوْفَنَا لِيَكُوْ تَرَاغَى فَبَا كَرُوْ تَرَاغَى وَفَتُ صَبَحَ . نُوْلِي كَجْعَ رَسُولُ اللهِ  
 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَى قَارِيغِي دَمَنْ يَغِي . يِيْنِ يَغِي أَنَاغَ كُوْوَا حِرَاءَ . أَنَاغَ كُجُوَا  
 كُوُوْ كَجْعَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَلُوْلُوْ عِبَادَهُ مِيْتُوْرُوْتُ شَرِيْعَتِي  
 نَبِيْ اِبْرَاهِيْمَ . هِيْعَا فِرَاغَ دَ بَغِي . نُوْلِي كُوْنْدُوْرَا نَاغَ دَا لَمِي كُرُوَانِي يَا اِيْكُوْسِي  
 خَلِيْجَةً . نُوْلِي تِيْنَا مَانِي لَغَ كُجُوَا حِرَاءَ كَلَوَانِ سَاغُوْ كَغَ كُجُوْ كُفَ . هِيْعَا  
 كَا تَكَا نَانِ وَحَى كَغَ تَرَاغَ كَغَ دَى كُوَا دِيْنِيْعَ مَلَاكَةً جِبْرِيلَ .

لَغَ سَمِي وَفَتُ جِبْرِيلَ نَحَا نُوْلِي عُوجِفَ اَقْرَأَ [بِحَا هَا سِيْرَا مُحَمَّدَ] كَجْعَ نَبِيْ  
 مُحَمَّدَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَقْسُوْلِي : اَكُوْ اُوْرَا يِيْصَا مَاچَا . كَجْعَ نَبِيْ دَاوُوَهْ : نُوْلِي  
 اَكُوْدِي سِيْكَفَ دِيْنِيْعَ جِبْرِيلَ هِيْعَا كَفِيَا هَاغَتْ . نُوْلِي اَكُوْدِي كُجُوْلَكِي : جِبْرِيلَ  
 عُوجِفَ مَانِي . هِيْ مُحَمَّدَ ! بَحَا هَا سِيْرَا ! اَكُوْ مَقْسُوْلِي : اَكُوْ اُوْرَا  
 يِيْصَا مَاچَا . نُوْلِي جِبْرِيلَ يِيْكَفَ اَكُوْ هِيْعَا اَكُوْ كَفِيَا هَاغَتْ . نُوْلِي اَكُوْدِي  
 كُجُوْلَكِي دِيْنِيْعَ جِبْرِيلَ . جِبْرِيلَ نُوْلِي عُوجِفَ . هِيْ مُحَمَّدَ ! بَحَا هَا سِيْرَا !  
 اَكُوْ مَقْسُوْلِي : اَكُوْ اُوْرَا يِيْصَا مَاچَا . نُوْلِي جِبْرِيلَ يِيْكَفَ اَكُوْ كَفِيْعَ تَلُوْنِي هِيْعَا  
 اَكُوْ كَفِيَا هَاغَتْ . نُوْلِي اَكُوْدِي كُجُوْلَكِي . نُوْلِي جِبْرِيلَ عُوجِفَ : اَقْرَأَ يَا سَمِي  
 رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ . خَلَقَ الْاِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ ، اَقْرَأَ وَرَبُّكَ الْاَكْرَمُ الَّذِي  
 عَلَّمَ بِالْقَلَمِ . عَلَّمَ الْاِنْسَانَ مَا لَمْ يَعْلَمْ . نُوْلِي كَجْعَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ كُوْنْدُوْرَا مِيَاغَ دَا لَمِي سِتِي خَلِيْجَةً . كَسَطِي اَنْدَرُوْدُوْكَ قَشَا كَالِيْ هِيْ . يَاغَ  
 مَلُوْبَاغَ دَا لَمِي كَجْعَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَاوُوَهْ : اَكُوْلِيْ كُيُوْلِي  
 اَكُوْلِيْ كُيُوْلِي . نُوْلِي اَهْلَ دَا لَمِي فَا اَعْمُوْلِي كَجْعَ رَسُولُ اللهِ هِيْعَا يَاغَ كَمَرِي .  
 نُوْلِي اَنْدَاوُوْ هِيْ مَرَاغَ سِتِي خَلِيْجَةً . نَزَاغَا اَفَا كَغَ دَى اَلَمِي لَغَ كُوْوَا حِرَاءَ .  
 هِيْ خَلِيْجَةً ! اَكُوْ كَوَانِيْرَ بَاغَتْ مَرَاغَ اَوَا كُوْ . خَلِيْجَةً مَا تُوْرَ : بُوْتَنَ قَرَلُوْ  
 اَجْرِيَهْ دَ مُحَمَّدَ ! فَبَجَعْتَانِ دَا مَلْ يِيْغَهْ كِيْمَاوُوْنِ . دَمِي اللهُ ! اللهُ بُوْتَنَ بَادِي

عَيْنَا فَيَجْعَلَانِ سَلَامِي لَا يَنْفُونَ. كَرَانْتَن فَيَجْعَلَانِ سَتَوْعْ كَيْلِيغْ تِيَاغْ اَغْكَغْ تَانَسَه نَفَوْغْ  
 سَنَاء. لَنْ مَن دَاوُوَه لَا اَيْفُون. كُولِيْنَا نَغْبُوغْ بَيَان اَيْفُون تِيَاغْ سَانِيْس. اَهْل  
 اَوْسَهَا كَغْفِي اَمْبَانْتُو تِيَاغْ اَغْكَغْ قَغِيْر. اَهْل سُوْكُوَه تَامُو. اَهْل اَمْبَانْتُو مَنَاوِي  
 وَوَيْتَن بِيَايَا، غُوَجِف دَاتَغ كَالرِسَان، كُوْلِي خَدِيْجَه غَا جَاء تِيْنْدَاء مَرَاغْ كَنْجَه  
 رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَبَاغْ دَلْمِي وَرَقَه بِن نُوْقِيْل. مِيْسَانَانِي خَدِيْجَه  
 اَغْ زَمَن جَاهِلِيَّه سَدُوُوْعِيْ اِسْلَام سُوْمِيَاْر. وَرَقَه اَبِي سُوُوْجِيْ بِي وَوَرَقَه  
 نَصْرَانِي، سَرِيْع نُوْلِيْس كِتَاب لَا بَهَا سَاعِرَانِي، سَرِيْع لَا نُوْلِيْس كِتَاب اِنْجِيْل.  
 وَرَقَه سُوُوْجِيْ بِي وَوَعْمَكْ بَاغْت نُوُوَانِي وَوُطَا مَرِيْفَانِي، خَدِيْجَه مَانُوْر، هِي  
 اَنَاء فَمَان اَغْسَن! سَمْفِيَان فِرْعَاكِي فُوِيْكََا كَرَاغْ اَيْفُون فُوْتِرَا سَلِيْرِيْكَ  
 فَيَجْعَلَانِ مُحَمَّد. وَرَقَه بِن نُوْقِيْل دَاوُوَه: هَرَانَاء دُوْلُوْر اَغْسَن! اَفَاكَغْ  
 سِيْرَاوُورُوْهِي، كَيْغَغْ نَبِي مُحَمَّد نَرَاغْ اِي اَفَاكَغْ دِي اَلْمِي اَنَاء اَغْ كُوُوَا جَرَاء. وَرَقَه  
 دَاوُوَه: وَوَعْمَكْ تِيَاغْ اَغْ سِيْلَا مَوَايْكَو سَاء بَنَرِي جَبْرِيْل. كَغْ دِي تُوِيُوْنَاكِي  
 دِيْنِيغْ اَلله سُبْحَانَه وَتَعَالَى مَرَاغْ نَبِي مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَام. مُوْكَ لَا بَاهِي اَكُوْدَادِي  
 وَوَعْمَكْ نَوْم مَانِيَه. مُوْكَ لَا بَاهِي اَكُوْ اِسِيْه دِي فَارِيْغِي اُوْرِيْف. كَرَا نَا سِيْرَا سِيْلِي  
 بَكَاف دِي اُوْسِيْر دِيْنِيغْ قَوْم نِيْرَا. كَيْغَغْ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَاوُوَه  
 نُوْلِي دَاوُوَه: مَنَافَا اَيْكَبِه، قَوْمَر كُوْلَا بَادِي غُوْسِيْر كُوْلَا؟ وَرَقَه دَاوُوَه:  
 هِيَا. سَبَن وَوَعْمَكْ اَغْبُوَا اَفَاكَغْ سِيْرَا كَاوَايْكَو مَسْطِي دِي سَاتَرُو دِيْلِيْغْ  
 قَوْم. بِيْن اَكُوْمَانِيغْ، اَكُوْمَسْطِي بَكَاف نُوْلُوْغِي سِيْرَا تَمْنَانَا.

• اَوْرَا اَنْظَارَا سُوُوِي وَرَقَه مَات. وَحِي فَبَكُوْت. جَبْرِيْل اَوْرَا تِيَاغْ هِيْغَا  
 كَيْغَغْ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سُوْسَه بَاغْت. سَغْكَغْ سُوْسَه بِي بُوْلَا  
 بَالِي كَيْغَغْ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَرْف پَلُوْه اَكِي سَلِيْرَانِي سَغْكَغْ فُوْجَانِي  
 كَجُونُوغْ. نَاغِيْغْ سَبَن وَوَسْ نَكَا فُوْجَانِي كَجُونُوغْ جَبْرِيْل غَا تُوْن، دَادِي  
 اَوْرَا سِيْلَا. جَبْرِيْل بِيْن غَا تُوْن، غَنْدِيْكََا: هِي مُحَمَّد! سِيْرَا بَنَرِي  
 اَوْتُوْسَانِي اَلله. نُوْلِي مَارَم لَنْ بُوْغَه فَعَجَالِيْمِي.

كَذَٰلِكَ الْإِنْسَانُ لِرَبِّهِ لَٰطِفٌ (٦) أَن رَّاهُ اسْتَعْجَلَ (٧) إِنَّا

مَنْ مَنَعَ مَنْعُوفٌ مِنْهُ فَمِنْهُوَ

كَ الرَّجُعِي (ط) أَرَأَيْتَ الَّذِي يَنْهَى (٩) عَبْدًا إِذَا صَلَّى (١٠)

بِأَمْرِ اللَّهِ  
مَنْ يَتَّقِ اللَّهَ يَجْعَلْ لَهُ مَخْرَجًا  
وَيَرْزُقْهُ مِنْ حَيْثُ لَا يَحْتَسِبُ  
وَمَنْ يَتَّقِ اللَّهَ يَجْعَلْ لَهُ مَخْرَجًا  
وَيَرْزُقْهُ مِنْ حَيْثُ لَا يَحْتَسِبُ

(٦ - ١٤) تَمَنَّا اِنْ مَوْثِقَايَا كُومُسَطٰى لَاجُوتَ، كَرَانَا اَنْدُو وَيِيْ اَعْبَقَانْ  
بَيْنَ رِيوِيْنِيْ جُوْكَوْفِ (سُوْكِيَه).

هَيَّ مَنُوعًا ! سَيَّرَ مَسْطِي بَكَاً بَالِي مَرَاغٍ فَقِيرَاتٍ أَيْرَا، أَفَاسِرَ لَوْرُوهُ ؟  
وَوَعَّكَ بِكَهْ كَاوُولَانِ اللَّهِ سَعَكُغْ غَلَاكُونِي مَلَاةُ ؟ أَفَاسِيرَا وَرُوهُ  
بَيْنَ كَاوُولَانِ اللَّهِ تَتَنِي فِتُوْدُوهُيَ اللَّهُ ؟ اَنَوَا فَرِيْنَتَهْ مَنُوعَا سَوُفَا وَرَدِي  
اللَّهُ ؟ أَفَاسِيرَا وَرُوهُ بَيْنَ وَوَعَّكَ بِكَهْ مَا هُوَا غَكُورُو هَاكِي نَبِيَّيْ اللَّهِ ؟  
لَنْ مِيْعُو سَعَكُغْ دَاوُوهُ نَبِيَّيْ اللَّهِ ؟  
أَفَا وَوَعَّكَ بِكَهْ مَا هُوَا وَرُوهُ بَيْنَ اللَّهِ اِيَكُوْمِيْرَ سَانِي دِيُوْبِيْنِي ؟

کت ۶-۸) آیه اِیْکِیْ مُورُونْ مَرَاغْ کَحْجَغْ نَبِیْ مُحَمَّدَ صَلَّی اللّٰہُ عَلَیْہِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّمْ کَانَ لَہٗ کُرُوکَلَاکُوہَا فَاَبُو جَہْلُ کُغْ غَاثْ کَبْ یَیْنِ دِیویشِیْ اَوْرَا بُونُوہ مَرَاغْ اللّٰہُ تَعَالٰی کَرَانَا وُوسْ سُوْجِیہ .  
ناشِیغْ رِیْمَنِیغْ لَفْظِیْ آیہ اِیْکِیْ عُمُومْ . دَادِیْ سَفَا وُوغْ کُغْ نَقْدَاکِ  
یَیْنِ دِیویشِیْ اَوْرَا بُونُوہ مَرَاغْ اللّٰہُ کَرَانَا سُوْجِیہ ی ، وُوغْ اِیْکُو دَادِیْ  
وُوغْ کَا فَر .

(کت ۹ - ۱۴) آیتہ الیقینی ثَمُورُن رِیَاحُ کُجُفِ نَبِیِّ مُحَمَّدٍ صَلَّی اللہُ عَلَیْہِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّم کَانْدِیغُ  
کَرُو کَاکُوہَا فِی اَبُو جَہْلٍ کَعِ پَچَہ مَرَاغِ کُجُفِ نَبِیِّ مُحَمَّدٍ صَلَّی اللہُ عَلَیْہِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّم  
اَوْر کَاوَلِیۃ مِلَاۃ اَنَاغِ مَسْجِدِ الْمِرَامِ . اَبُو جَہْلٍ تَکُوْنُ رِیَاحُ وُفُوعُ لَا کَاوِرِ مَکَہُ .  
ہی سَدُو لَوْرہ اَفَا سَمْفِیَانِ مَقْفَۃَ یَیْنِ رَاہِیْنِیْ مُحَمَّدِ دَاۡ اَوْسَکَۃ کَاوِرُو  
لَمَاۃ اَنَاغِ غَارِ فِیْرَا کِیۃ . کَاخْچَاۃ فِی فِلَا جَوَابِ ہِیَا . اَبُو جَہْلٍ سُوْمَقَہُ لَا

أَرَأَيْتَ إِنْ كَانَ عَلَى الْهُدَىٰ <sup>(١١)</sup> أَوْ أَمَرَ بِالتَّقْوَىٰ <sup>(١٢)</sup> أَرَأَيْتَ

[illegible]

إِنَّ كَذَبَ وَتَقُولِي (۱۳) أَلَمْ يَعْلَم بِإِنَّ اللَّهَ يَرِ (۱۴)

كَاذِبَةٍ خَاطِئَةٍ (١٦) فَلْيَدْعُ نَادِيَهُ (١٧) سَدْعُ  
 مَعْمُورَةٌ قُورُكَ سَلَاةُ  
 مَعْمُورَةٌ قُورُكَ سَلَاةُ  
 مَعْمُورَةٌ قُورُكَ سَلَاةُ  
 مَعْمُورَةٌ قُورُكَ سَلَاةُ

الزَّيْنَبِيَّةُ (١٨) عَلَا لَا تَطْعُهُ وَاسْجُدْ وَاقْتَرِبْ (١٩)

مَنْزِلُ مَلِكِيَّةِ زَيْنَبِيَّةِ  
 مَعْمُورَةٌ قُورُكَ سَلَاةُ  
 مَعْمُورَةٌ قُورُكَ سَلَاةُ  
 مَعْمُورَةٌ قُورُكَ سَلَاةُ

نَحَا. وَرَوَّه أَبُو جَهْلٍ وَوَسَّ أَوْرَا أَوْبَةً، نَفِخَ اِيْسِيَه اَنَا امْبَكَا فِ، كَرَانَا وَرَدَى  
 بَيْنَ اِيْسِيَه اَنْدَ وَوَيْتِي كَقَوَا تَاَنَ، اِبْنُ مَسْعُودٍ بُوْجُوْهَا كِ تُوْمَبَا فِ اَنَالِغُ جُوْعُوْرُ  
 اِيْرُوْعِي لَنْ دِي بِلْسَاكِ، اِبْنُ مَسْعُودٍ سُوُوْ بِيْحِي صَحَابَه كَعُ بَاغْتِ فَيَنْدِي كِي، اَرْفُ  
 شُوْعَا كَاهِي دَا دَا فِ اَبُو جَهْلٍ كَعُ كَلْدِي بَاغْتِ اَوَا فِ اَوْرَا يَصَا، دَا دِي كَا فِكْهَمَا  
 مِيْنِي كِ، بَارِغُ وَوَسَلَا لِي دَا دَا فِ، اَبُو جَهْلٍ مَلِي كِ مَرِيْفَا فِ وَرَوَّه اِبْنُ مَسْعُودٍ  
 نُوْلِي مِيْسُوْهَ شُوْجِفَ، هِي بُوْجَه اَعُوْنُ ! سِيْرَا مَوْشَكْهَ دَا بَا اَعْسَنُ مَابِنُ  
 مَسْعُودٍ جَوَابَ: هِيَا، اِلَا سَلَامُ يَلُوْوْ لَا يَلُوْ عَلِيْهِ، اِسْلَامُ مَسْطِي مَقْبُوْرُ  
 دُوُوْرُ لَنْ اَوْرَا كَنَادِي دُوُوْرِي، اَبُو جَهْلٍ كُوْمَانُ، هِي بُوْجَه اَعُوْنُ ! سِيْرَاهُ كُوْ كَلُوْ  
 كُوْ قَبَا شُوْ اِيْكِي، بَارِغُ سِيْرَاهِي وَوَسَّ دِي كَلُوْ، دِيْنِيْعُ اِبْنُ مَسْعُودٍ، اِبْنُ مَسْعُودٍ  
 اَوْرَا قُوْهَ اَعْبَا سِيْرَاهِي اَبُو جَهْلٍ، نُوْلِي كُوْفِيْقِي دِي بُوْلُوْعِي، نُوْلِي دِي وَيْلِيْهِي  
 نَالِي دِي سِيْرِيْتِ هِيْفَا اَصْلَاغُ عُرْسَا فِ رَسُوْلُ اللهِ.

ك ت ١٨/١٧ ثَلَاثَا كَعْمُ نَبِيْ مُحَمَّدٍ دِي جِي كِي اَبُو جَهْلٍ اَوْرَا اَوْلِيَه مِلَادَه اَنَالِغُ  
 مَسْجِدَا الْحَرَامِ، اَبُو جَهْلٍ دِي سَلْتَاءُ دِيْنِيْعُ نَبِيْ مُحَمَّدٍ مَطْلُ اللهِ عَلَيْهِ وَسَلْمُ  
 نُوْلِي اَبُو جَهْلٍ شُوْجِفَ، هِي شَدَّ ! سِيْرَا اَتَمُوْتُوْ وَوَسَّ عُرْفِي بَيْنَ اَوْرَا اَنَا وَوُغْ مَكَّةُ  
 كَعُ كُوْوِيَه اَكِيَه كُوْ لُوْعَا فِ كَا ثِيْمِيْعُ اَكُوْ، يِيْنُ اَعْسَنُ كَلَمُ، اَعْسَنُ يِيْمَانَا كَا اَكُفُ  
 بَلَا كُوْ هِيْفَا عُبَا فِ جُوْرَاغُ اِيْكِي، بَارِيْسَا فِ جَارَانُ لَنْ فُوْدَا اَكْعُ جَا كَبَهَ ؟  
 نُوْلِي اِيَه اِيْكِي تَمُوْرُوْتُ، فَلْيَدْعُ نَادِيَهُ.

ك ت ١٨ اَلْحَدِيْثُ كَا بَا وُوْهَا كِ كَعُ اَرِيْثِيْتِي مَقْبَكِي، اُوْمَا فِ اَبُو جَهْلٍ شُوْدَاغُ  
 كُوْجَا، لَنْ بَلَا فِ، مَسْطِي دِي سَامْبَرُ دِيْنِيْعُ مَلَا رِيْكَه زَيْنَبِيَّةُ.



لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ شَهْرٍ (٣) تَنْزِيلُ الْمَلَايِكَةِ وَالرُّوحِ

لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ شَهْرٍ (٣) تَنْزِيلُ الْمَلَايِكَةِ وَالرُّوحِ  
 لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ شَهْرٍ (٣) تَنْزِيلُ الْمَلَايِكَةِ وَالرُّوحِ  
 لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ شَهْرٍ (٣) تَنْزِيلُ الْمَلَايِكَةِ وَالرُّوحِ  
 لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ شَهْرٍ (٣) تَنْزِيلُ الْمَلَايِكَةِ وَالرُّوحِ  
 لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ شَهْرٍ (٣) تَنْزِيلُ الْمَلَايِكَةِ وَالرُّوحِ  
 لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ شَهْرٍ (٣) تَنْزِيلُ الْمَلَايِكَةِ وَالرُّوحِ  
 لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ شَهْرٍ (٣) تَنْزِيلُ الْمَلَايِكَةِ وَالرُّوحِ  
 لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ شَهْرٍ (٣) تَنْزِيلُ الْمَلَايِكَةِ وَالرُّوحِ  
 لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ شَهْرٍ (٣) تَنْزِيلُ الْمَلَايِكَةِ وَالرُّوحِ  
 لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ شَهْرٍ (٣) تَنْزِيلُ الْمَلَايِكَةِ وَالرُّوحِ

مَوْعِظَاتِي كَغِثَاكَ وَأَفْطِطَنِي اللَّهُ إِنْ كُفِرْتُ لَكَ بِأَكْثَرِ سَيِّئَاتِي وَأَوْلَانِ  
 كَغِثَاكَ وَأَفْطِطَنِي اللَّهُ . إِنْ أَلَاغِي لَيْلَةُ الْقَدْرِ إِنْ كُفِرْتُ لَكَ بِأَكْثَرِ سَيِّئَاتِي وَأَوْلَانِ  
 حَبِيرِي فَلَا مَدُونِي إِنْ بُوَيْعْتِ لَكَ إِنْ كُفِرْتُ لَكَ بِأَكْثَرِ سَيِّئَاتِي وَأَوْلَانِ  
 كَتُونُوسَانِي اللَّهُ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ  
 إِنْ كُفِرْتُ لَكَ بِأَكْثَرِ سَيِّئَاتِي وَأَوْلَانِ . إِنْ كُفِرْتُ لَكَ بِأَكْثَرِ سَيِّئَاتِي وَأَوْلَانِ .

كَاتَتَانِ كَغِثَاكَ مَوْعِظَاتِي كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ  
 لَا كُفِرْتُ لَكَ بِأَكْثَرِ سَيِّئَاتِي وَأَوْلَانِ . كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ  
 جَلَّاسِي مَغِثَاتِي : سُدُّوْغِي اللَّهُ تَعَالَى كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ  
 نَتَقَاتِي سَيِّئَاتِي إِنْ كُفِرْتُ لَكَ بِأَكْثَرِ سَيِّئَاتِي وَأَوْلَانِ . كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ  
 بُوَيْعِي إِنْ كُفِرْتُ لَكَ بِأَكْثَرِ سَيِّئَاتِي وَأَوْلَانِ . كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ  
 سَبْنِ تَهْوَنِي كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ  
 سَيُّوْرُوْتِ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ : كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ  
 أَلَاغِي وَوَلْنِي رَمَضَانُ ، كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ  
 ٢١-٢٣-٢٥-٢٧-٢٩- سَوْعَاكَ كَغِثَاكَ ، كَغِثَاكَ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 مَنِّ أَوْلِيَّتِي غَاثُورِي أَمْتِي سُوْفِيَا أَجْوَعُكَوْغِي عِبَادَةِ أَلَاغِي بَغِيَّتِي وَوَلَانِ  
 رَمَضَانُ ، لَوِيَّةِ أَلَاغِي تَغَالِي لِيَكُوْرَانِ كَغِثَاكَ كَغِثَاكَ . كَغِثَاكَ رَسُوْلُ اللَّهِ

وَعَلَى اللَّهِ بِأَوَدِهِ، مَنْ قَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ  
 آرَتَيْنِ، سَفَا أَوْغَعُكَ صَلَاةُ اغْدَاكَمُ وُؤَلَانَ رَمَضَانَ، كَرَانَا إِيْمَانُ لَنْ لُورُوكْجِرَانُ  
 سَفَعُكَ اللَّهُ، دُوصَاكَ دِي لَآكُوفِي لَغْ مَوْغَصَا كَغْ وُؤَسْ كَلِيَوَاتِ دِي سَفُورَا  
 دِيْنِغْ اللَّهُ تَعَالَى.

دِي چَرِيَا اَكِي سَفَعُكَ سِي قِي عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا، فَجَعَلَانِي دَاوُودَ، كَجَعَلْ  
 رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، اَيَكُوْبِيْنُ وُؤَسْ مَلْبُوْرَانَا لَغْ سَفُورُوْدِيْنَا كَغْ  
 اَخِيْرَ سَفَعُكَ وُؤَلَنِ رَمَضَانَ، فَجَعَلَانِي غُورِيْفَ ٢ مَوْغَصَا بَقِيْعِيْ كَلَوَاتِ  
 عِبَادَةِ، كَلُوْرَاكَ دِي كُوكَا هِي، چَا بَحُوْتُ، نِيْقَسِيْ اَكْمَ ٢ مَكَفِ قَرَا كُؤْ  
 غَادِفِ سَرَاغْ اللَّهُ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى. كَغْ مَقَكِيْ اَيَكِي قَرَا لُورُوشُونِ سَرَاغْ اَمَتِيْ  
 سُوْفِيَا فَاغْدُوْدِيْ فَعَا فُورَانِيْ اللَّهُ كَبْنَدِيْغْ كَارُوْكَسَا لَاهَانَ ٢ كَغْ وُؤَسْ دِي  
 لَآكُوفِي. سَبَبِيْنُ وُؤَغْ اَيَكُوْبِيْنُ ٢ اَنْدُ وُؤِيْنِيْ كَارْفِ چِمْمُونُ نَا اَكِي اَكَا مَانِيْ مَسْطِيْنِ  
 بُوْتُوْدِيْ سَرَاغْ فَعَا فُورَانِيْ اللَّهُ. كَرَانَا يِنِ دُوصَانِيْ كَا وُؤَلَا اَيَكُوْدِيْ غَا هُورَا دِيْنِغْ  
 اللَّهُ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى، يِنِ اَرَفِ نِيْنْدِيْ اَكِي قَرِيْنَتِيْ لَنْ غَدُوْهِيْ چِكَا تَمُوْا نِيْلِيْغْ.  
 كَجَا سَوْغَكَا اَيَكُوْ، يِنِ وُؤَغْ اَيَكُوْ اَجُوْغَكُوْغْ عِبَادَةِ لَغْ بَقِيْعِيْ وُؤَلَنِ رَمَضَانَ  
 لُوكِيْ نِيْصَا مَطُوْكيْ مَوْغَصَا قِيْمِيْدَا هَانَ قَدَرُ (قُسْطِيْنِيْ) اللَّهُ سَفَعُكَ اَلْكَوْجِ  
 اَلْحَفُوْظِ سَرَاغْ بِيْتِ الْعِيْنِ، لُورُنْ اَقَا بَاهِيْ كَغْ دَا دِيْ كَسْنِيْغْ اَوَاتِيْ لَغْ دُنْيَا  
 اَتُوْا لَغْ اٰخِرَةِ، مَسْطِيْ دِيْ قَبُوْلِيْ لَنْ دِيْ وُجُوْدَا كَغْ دِيْنِغْ اللَّهُ تَعَالَى. كَرَانَا وَفْتُ  
 تَمُورُوْنِيْ قَدَرِ تَبَكْسِيْ وَفْتُ قِيْمِيْدَا هَانَ قَدَرِ اَيَكُوْ سَاعَةِ اِلْجَابَةِ تَبَكْسِيْ مَوْغَصَا  
 كَغْ سَنَا بَاهِيْ غَلْجِيْ اَكِي قَرِ مَوْهُونَانِيْ سَرَاغْ اللَّهُ مَسْطِيْ دِيْ سَمْبَدَانِيْ. كَبْدَاغْ ٢  
 اللَّهُ اَمُوكَا، تَابِيْرَ مَا طَا اَيِيْغِيْ وُؤَغْ اَيَكُوْ سَهْمِيْغَا وُؤُوْدِيْ قَرَا مَلَا يَكْمَ كَغْ اَوْرَا كَنَا  
 دِيْ اَيِيْغِيْ اَكِيْنِيْ كَغْ فَبَا سَالِيْغْ غُوْجِيْغْ سَلَامُ. يِنِ غَالَامِيْ كَدَا دِيْنِيْغْ



كَعْمُكَ مَكْنِي سَوْفَا اَيْتَابُ نُورُكَ سَرَاةُ اللَّهِ .  
 سَبِيْعُ عَاشَةِ مَتُوْر : يَارَسُوْلُ اللَّهِ ! مَتَاوِي كُوْلَا سُوْرَافَ لَيْلَةُ الْقَدَرُ فُوْرَفَا  
 اَعْمُكَ كُوْلَا اُوْرَاكِي دَاتِعُ اللَّهِ ؟ كَعْمُكَ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَاوُوَّةُ  
 سِرَابِيْعَا غُوْجِفُ ، اَللَّهُمَّ اِنَّكَ عَفُوْ كَرِيْمٌ ، حَبَبُ الْعَفْوِ فَاعْفُ عَنِّي =  
 يَا اللَّهُ ! فَجَعَلْنَا ذَاتَ اَعْمُكَ كَامِفِيْلُ فَارِيْعُ مَعَا فِدَاتِعُ سَدَايَا كَاوَلَا ، تُوْرُ  
 كُوْمَا ، رَمَنْ فَارِيْعُ مَعَا ف . مُوْكِي كَرَضَهَا فَرِيْعُ مَعَا فِدَاتِعُ كُوْلَا .  
 لَيْلَةُ الْقَدَرِ اَيْكُوْ كَعْمُكَ كَفَرَاهُ اَنَالُغُ سَاقِرُ تَلُوْتُ كَعْمُ اَخِيْرُ . كَعْمُ يَنِي  
 اُوْمَا كَعْمُ اِيْعِي دَاثِرَةُ وُوْسُ سَاقِرَا تَاوُنُ بَعِي كَعْمُ اَخِيْرُ ، نَعْمُ اَنَالُغُ دَاثِرَةُ  
 اَنُوْرَا كَبَارَالِيَا وُوْسُرِيْنَا ؟ كَعْمُ يَنِي تَيَمُوْنِي لَيْلَةُ الْقَدَرِ اَنَالُغُ دَاثِرَةُ  
 كَعْمُ وُوْسُرِيْنَا اَيْكُوْ ؟ لَيْلَةُ الْقَدَرِ اِيْعُ دَاثِرَةُ كَعْمُ وُوْسُرِيْنَا تَتَفُ اَنَالُغُ -  
 بَعِي يَنِي كَعْمُ اَخِيْرُ ، سَنَاجِنُ يَغِيْنِي كَعْمُ اَخِيْرُ كَعْمُ دَاثِرَةُ لَيْلَا لَابِي جَمُ مَسَاغِيْبِي  
 كَرَا نَالُغُ عَمْرَسَانِي اللَّهُ اَيْكُوْ مَوْعَصَا سَادَتِيْكَ يَصَالَا كُوْلَاغُ دِيْنَا فِدَا كَارُو  
 سَاوُنُسُ نَهُوْنُ . كَعْمُ فَا لِيْعُ فَيَنْتَعُ كَعْمُ وُوْعَمُكَ غَابِي لَيْلَةُ الْقَدَرِ اَيْكُوْ  
 بَرِيْسِيْمِي اَي سَعْمُكَ اَخْلَاقُ ، كَعْمُ كُوْتُوْرُ كَبَا بَرِيْسِي سَعْمُكَ مَعْصِيَةُ ظَاهِرُ كَرَا  
 كَبَاغُ دِي فَارِيْعِي يَصَاوُرُوَّةُ فَرَا مَلَانِكَةُ كَعْمُ لَابِي فِدَا حَرْمَةُ فَيَسَدَا هَانُ قَدَرُ  
 نَاغِيْعُ يَشُوْعُ ، بِيَدُوَّةُ ، اُوْرَا يَصَاغُوْجِفُ جَاغَمِي نُورُكَ سَرَاةُ اللَّهِ اَنُوْرَا اَيْتِي  
 وُوْسُ اُوْرَا مَادِفُ سَرَاةُ اللَّهِ . مَا نَدَارُ كَبَاغُ اِيْنُ اُوْرَا قُوَّةُ يَصَا مَانِي . وُوْعُ  
 رَسَا لَمُ كُوْدُوْعُرِي يِيْنُ اَنَا تَمْبُوْعُ كُوْلِيْكَ لَيْلَةُ الْقَدَرِ اَيْكُوْ اَيْتِي اُوْسَمَا غَاوْرَاكِي  
 فَا نُوْنُ تَفَاتُ كَارُو وَقْتُتُ فَيَسَدَا هَانُ قَدَرُ سَعْمُكَ اَللُوْجُ الْمَحْفُوْظُ مَبَاغُ بَلِيْتُ  
 الْعِيْرَةُ . لَيْلَةُ الْقَدَرِ اَيْكُوْ دُوْدُوْسُوْجِيْنِي بِنْدَا كَعْمُ كَنَادِي كَبَاغُ .  
 وَاللَّهُ اَعْلَمُ .

سُورَةُ الْبَيِّنَةِ مَدَنِيَّةٌ وَهِيَ ثَمَانُ آيَاتٍ  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لَمْ يَكُنِ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ وَالْمُشْرِكِينَ مُنْفَكِينَ  
سُورَةُ الْبَيِّنَةِ إِيَّاهِ سُورَةُ مَدَنِيَّةٌ آتَتْهُ أَنَا وَأَوَّلُوهُ  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

(١-٢-٣) وَوَعَدْ كَافِرًا لَوْ غَشَّ أَهْلَ كِتَابٍ لَنْ يُوَفِّعَ ٢ مُشْرِكًا إِيَّاهُ أَوْ رَافِدًا  
فَإِنْ سَفَعْتَ أَكْبَامًا هَيْعًا دِي تَكَا بِيُوكِي كَعَجَلًا سَفَعْتَ اللَّهُ يَأْيُوكُو  
أَوْ تَوْسَا سَفَعْتَ اللَّهُ كَعِ أَرَانِ مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَعِ حَاجَا كَعِ لَمْفِيرَانِ ٢  
كَعِ بَرَسِيه سَفَعْتَ سَاكَلَهُ لَنْ فَمَا لَسُوَان . لَمْفِيرَانِ كَعِ غَالِبُوعِ حَكْمُ ٢ كَعِ دِي  
تَتَفَاكِي دِينِغِ اللَّهُ تَوْرُكِي لَمَفْعِ أَوْ رَامِيْعَاء مِيْعَكُو . تَفْعِي بَارِغِ أَوْ تَوْسَا  
سَفَعْتَ اللَّهُ إِيَّاهُ تَكَا لَنْ حَاجَا كَعِ لَمْفِيرَانِ ٢ مَهُو ، فَلَا فَا تِيغِ قَرْنَا . أَنَا كَعِ  
إِيْمَانِ لَنْ أَنَا كَعِ تَرُوسِ تَفْعِي أَفَا كَعِ دِي لَا كَوْنِي سَدُورُوعِ تَكَا أَوْ تَوْسَا  
سَفَعْتَ اللَّهُ إِيَّاهُ .

(ك١-٢-٣) وَوَعَدْ كَافِرًا أَهْلَ كِتَابٍ يَأْيُوكُو وَوَعَدْ نَصْرَانِي لَنْ يُوَفِّعَ يَهُودِي كَعِ  
دِي أَرَانِي كَافِرًا كِتَابِي . دِي أَرَانِي أَهْلَ كِتَابٍ كَرَانَا وَوَعَدْ نَصْرَانِي لَنْ يَهُودِي إِيَّاهُ أَوْ لِيَهِي  
بِينْدَاء كَعِ أَكْبَامًا يَحْكَلَانِ كِتَابٍ سُوْجِي سَفَعْتَ اللَّهُ يَأْيُوكُو كِتَابٍ تَوْرُهُ كَعَجَكُو  
وَوَعَدْ يَهُودِي لَنْ كِتَابٍ أَنْجِيلِ كَعَجَكُو وَوَعَدْ نَصْرَانِي - مَوْعِ بَاهِي كِتَابٍ تَوْرُهُ لَنْ أَنْجِيلِ  
إِيَّاهُ وَوَسْ دِي رُوبَاهِ إِسِينَا دِينِغِ وَوَعَدْ يَهُودِي نَصْرَانِي - قَرُوبَاهِ إِيَّاهُ وَوَسْ  
أَكِيه كَعِ دِي بُوَكَا لَنْ دِي تَرَاغَا دِينِغِ الْقُرْآنِ .

وَوَعَدْ ٢ كَعِ مُشْرِكٍ يَأْيُوكُو وَوَعْعَكَ فَلَا أَيْمَاءَ بَرَاهِلَا أَوْ أَيْمَاءَ لِسْتَاغِ ، سَرَعِيغِي ،  
كَبِي لَنْ لِيَا دِي كَعِ كَابِيه أَوْ رَانَا كَعِ يَحْكَلَانِ كِتَابٍ سُوْجِي سَفَعْتَ اللَّهُ . وَوَعَدْ  
كَافِرًا مَعَكِي إِيَّاهُ دِي أَرَانِي وَوَعَدْ كَافِرًا وَشِي . دِي جَرِيْنَاء كَعِ سَفَعْتَ صَحَابَه

حَتَّى تَأْتِيَهُمُ الْبَيِّنَةُ (١) رَسُولٌ مِنَ اللَّهِ يَتْلُو صُحُفًا  
مُطَهَّرَةً (٢) فِيهَا كُتِبَ قِيمَةٌ (٣) وَمَا تَفَرَّقَ الَّذِينَ

أَنَسَ بَيْنَ مَا لَكَ ، سُبْحِي دِينًا كَجَعِ نَبِي مُحَمَّدَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
دَاوُودَ مَرَّاعَ مَحَابَةِ أَبِي بَن كَعْبٍ : هِيَ أَبِي ! اللَّهُ تَعَالَى إِيكَو مَرَّيْتَهَا كَعِ  
مَرَّاعَ اَعْسَنَ سَوْفِيَا اَعْسَنَ مَجَاءَ اَكِي مَرَّاعَ سَبْرَا سَوْرَةَ لَمْ يَكُنْ الَّذِينَ  
كَفَرُوا ، أَبِي مَا نُورُ : فَوْنَا اَسْمَا كَوَلَا دِيْفُونُ سَبَات ٢ وَوَنَتِي اَع دَاوُودَ  
فَعَثَرَان يَارَسُولَ اللَّهِ ؟ . كَجَعِ نَبِي مُحَمَّدَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَاوُودَ :  
هِيَ . أَبِي فَوْنَا نَغْلِسَ (سَعْفِي بُوْعَثِي) . فَوْنَا كَجَعِ نَبِي مُحَمَّدَ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَجَا سَوْرَةَ لَمْ يَكُنْ الَّذِينَ كَفَرُوا . مَقْصُودِي إِيكَي كَدَا دِيْبَان  
مُورُوكِي مَرَّاعَ كِيْطَا كَابِيَهْ كَعِ وَوَسْ رُوْمُوْعْصَا دَادِي وَوَعِ كَبَدِي كَاي  
دَادِي كِيَاهِي ، دَادِي فِيمَنِي ، سَوْفِيَا اَنْبَافَ اَسُورُ مَرَّاعَ وَوَعِ جِيلِيكَ .  
لَجَا سَوْعَا اِيَكُو ، فَرَا مُسْلِمِيْن سَوْفِيَا مَجَا قَرَا اَنْ كَلُوْكَ دِي كُوْرُوْءَ اَكِي  
لَنْ اَوْرَا قَرَلُو سَوْعَا ٢ سَنَجَانُ كَعِ مَارَاهِي (مُورُوكِي) اِيَكُو وَوَعْكَ  
سَاءَ غِيْسُوْرِي .

كَعِ دِي كَارَفَاكِي يَتْلُو صُحُفًا مُطَهَّرَةً ، كَجَعِ رَسُولُ اللَّهِ مُحَمَّدَ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِيَكُو مَجَاءَ اَكِي اَفَا كَعِ تَرْكَانْدُ وَغِ اَنَا اَعِ كِتَاب ٢ سُوْحِي  
سَدُورُوكِي ، اَوْرَا كَهَنَانِي كِتَاب ٢ سُوْحِي سَدُورُوكِي . كَرَا اَنَا كَجَعِ  
نَبِي مُحَمَّدَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِيَكُو مَجَا الْقُرْآنَ اَفَا ٢ لَانْ ، اَوْرَا  
غَا دِي كِتَاب ٢ سُوْحِي سَعْفِيكَ اللَّهُ . كَرَا اَنَا كَجَعِ نَبِي مُحَمَّدَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ اِيَكُو بِي كَعِ اَبِي تَبَكِي اَوْرَا بِيصَا نُوْلِيْسَ لَنْ اَوْرَا بِيصَا جَا .

كَعِ دِي كَارَفَاكِي مُطَهَّرَةً ، سُوْحِي سَعْفِيكَ كَرَا عَن كَعِ سَالَهُ .  
كَعِ دِي كَارَفَاكِي كِتَبُ قِيْمَةٍ . كَعِ ٢ كَوَلِيْسَ اَنَا اَعِ كِتَاب ٢ بِي ٢ سَدُورُوكِي .

الحمد لله الذي جعل القرآن الكريم

(تنبیه) یٰۤاَیُّهَا وَهَّاسُ غَرَفِیْ اَرْتِیْنِ اِیْنِ اَیَّهٖ، کِیْطَا کُوْدُوْا نَجَا کَا اَوَاۤءِ کِیْطَا  
اَجَا عَشْتِیْ اَنَدُوْوْنِیْ کَلَا کُوْهْاَن کَا ی کَلَا کُوْهْاَن وَوَعَّ یَهُوْدِیْ کُنْ وَوَعَّ نَصْرَانِیْ  
یَا اَیْکُوْ غَرَفِیْ مَرَاۤءَ کَا بَعْرَانْ نَغِیغْ فَاَدَاۤءَا غَاسِیْ .



إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أُولَٰئِكَ هُمْ  
 سَيِّئُونَ فَوْقَ سَيِّئِينَ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أُولَٰئِكَ هُمْ  
 سَيِّئُونَ فَوْقَ سَيِّئِينَ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أُولَٰئِكَ هُمْ  
 سَيِّئُونَ فَوْقَ سَيِّئِينَ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أُولَٰئِكَ هُمْ

خَيْرُ الْبَرِيَّةِ (٧) حَزَانُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ جَنَّاتُ عَدْنٍ

يَدْخُلُونَهَا يُنْفَخُ الْأَشْجَارُ فَتُجَنَّبُهَا الْأَتْقَارُ فِيهَا أَعْنَابٌ وَنَخْلٌ وَنَخْلٌ لَا يَتَذَقُّهَا  
 الَّذِينَ فِيهَا وَلَٰكِنَّهَا كَمَنْ تَرْجُو وَحَدَائِقُ أَلْبَانٍ وَفِيهَا زَايِطُ فَتَسْوِجُ الْأَعْنَابُ  
 فِيهَا تَجَافَىٰ جُنُوحُهُمْ فِيهَا لَهُمْ آسَافُ الْأَعْنَابِ وَفِيهَا سُرُورٌ مُّتَوَفَّيَاتٌ  
 لِّمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ

تَجَرَّعُوا مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا رَضِيَ اللَّهُ

عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ ذَلِكَ لِمَنْ خَشِيَ رَبَّهُ (٨)

سَيِّئُونَ فَوْقَ سَيِّئِينَ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أُولَٰئِكَ هُمْ  
 سَيِّئُونَ فَوْقَ سَيِّئِينَ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أُولَٰئِكَ هُمْ  
 سَيِّئُونَ فَوْقَ سَيِّئِينَ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أُولَٰئِكَ هُمْ  
 سَيِّئُونَ فَوْقَ سَيِّئِينَ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أُولَٰئِكَ هُمْ

(آيَةُ ٧-٨) وَفَوْقَ كَيْفَ فَبِإِيمَانٍ لَّنْ فَبِأَعْمَالٍ يُكُونُ وَوَعْدُكَ فَالْيَقَابُوكُونُ  
 أَنَا لَعْنَةُ كَلَامِ غُلُوفٍ اللَّهُ. وَوَعْدُكَ إِيْمَانُ لَّنْ كَيْفَ عَمَلٍ بِأَكُونُ صَالِحٍ بِأَكُونُ  
 نَبِيُّوْنَا لَعْنَةُ غُرَسَاتٍ فَخَيْرَاتٍ تَبْكِي أَنَا لَعْنَةُ دِينَا قِيَامُهُ. بَكَافٍ أُولَهُ فَبِأَلْسَانٍ

سُورًا كَمَا. عَدْنُ تَبْكِي بَكَافٍ مَا جَعَلَ سُورًا كَيْفَ لَعْنَةُ لَعْنَةُ سُورًا كَيْفَ كَوْنُ  
 مَثْبُونٍ أَنَا لَعْنَةُ قُرُومَهَا. كَيْفَ أَنَا لَعْنَةُ قُرُومَهَا يُكُونُ أَنَا بَعَاوَانُ بِأَكُونُ أَرَاءُ مَا دُونَ

لَنَ فَوْقَ. دِيُونِي كُلِّ لَعْنَةُ لَعْنَةُ سُورًا كَيْفَ أَوْ أَرَبُ كُلِّ مَتَو. اللَّهُ رَضَامَ لَعْنَةُ  
 وَفَوْقَ مُؤْمِنٍ كَيْفَ عَمَلٍ صَالِحٍ. لَنَ دِيُونِي فَبِأَرَضَامَ لَعْنَةُ تَعَالَى نَاعِيغُ كَأَجْرَانِ

عَنْ مَثْبُونًا مَا هُوَ كَوْنُ وَفَوْقَ مُؤْمِنٍ كَيْفَ وَدَى فَخَيْرَاتٍ

(كِت ١) كَابَا وَوَهَا كَيْفَ ذَلِكَ لِمَنْ خَشِيَ رَبَّهُ إِيَّاكَ كَرَانَا وَفَوْقَ مُؤْمِنٍ كَيْفَ بَلَمَ عَمَلٍ صَالِحٍ  
 كَيْفَ وَدَى فَخَيْرَاتٍ بَيْنَ أَوْ وَدَى اللَّهُ. أَوْ أَرَبُ كُلِّ عَمَلٍ صَالِحٍ، أَوْ كَا كَدَا كَيْفَ بَلَمَ عَمَلٍ  
 نَاعِيغُ أَوْ أَرَبُ صَالِحٍ بِأَكُونُ عَمَلٍ كَيْفَ دِيُونِي كَرَانَا فَامْرِي كَفَنِيغَانِ دِيُونِي

سُورَةُ الزَّلْزَلَةِ مَدَنِيَّةٌ وَهِيَ ثَمَانُ آيَاتٍ  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِذَا زُلْزِلَتِ الْأَرْضُ زِلْزَالَهَا (١) وَأَخْرَجَتِ الْأَرْضُ  
ثِقَالَهَا (٢) وَقَالَ الْإِنْسَانُ مَا لَهَا (٣) يَوْمَئِذٍ  
يَكُونُ الْوَبْقُ وَقَعَةً (٤) يَوْمَئِذٍ يَكُونُ الْوَبْقُ وَقَعَةً (٥)

سُورَةُ زَلْزَلَةٍ إِيْكِ تَمُورُونَ أَنَاغَ مَدِينَةٍ آتَى أَنَاوُولُ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

(١-٥) دِينَ أَيْلِغَ ! بَيْسُو بُوِي كَغَ سِيرَا فَاغْكَوِي إِيكِ بَكَالْ كُوُجَاغَ  
كَانْجِيغَ مُوُنَاغَ مَا نَيْبِيغَ كَايَ قَرَاهُو أَنَاغَ تَغَاهُ سَكَارَاغَ كَبْدِي أَوْمَبَاغَ .  
بَيْسُو بُوِي كَغَ سِيرَا فَاغْكَوِي إِيكِ بَكَالْ غَتَوَاهُ إِيكِ إِيْسِيغَ كَغَ غَبُوْتِ إِيكِ  
مَتَوَهَّابَكَالْ فَلَا اَبُوُ ثَمَانُ : إِيكِ أَنَا أَفَا ؟ بُوِي كُوُ مَغْكَوِي إِيكِ - بَيْسُوِيغَ

(١-٥) بُوِي كَيْطَا إِيكِ دِي بُوُنْتَلْ لَن دِي سَوُغَا دَيْبِيغَ بَايُو - بَايُو كَغَ  
أَمْبُوُنْتَلْ بُوِي إِيكِ دِي سَوُغَا دَيْبِيغَ أَغِين - أَغِين إِيكِ مَتَوَسْخَاغَ  
رُوَوَاغَ كَغَ بَاغَتْ لُوُوَاسِي أَنَاغَ أَنْتَرَاغَ لَاغِيغَ لَن فُوُسَاغَ بَايُو كَغَ  
يُوُغَا بُوِي إِيكِ . أَغِين إِيكِ بَاغَتْ كَبْدِيغَ لَن أَوَرَا تَاهُو لِيرِيغَ لَا كُوُغِي -  
يِيغَ اللَّهُ غَرَسَاغَ كِي كَيْبَدُو أَنَاوَاهُو رَكِي بُوِي ، أَغِين مَهُو مَلَبُو  
أَنَاغَ بَاكِيِيَانُ بُوِي كَغَ غَلُوْطُوغَ جَرُوِي ، سَبَبْ كَبْدِيغَ دَسْكَانُ أَغِين  
أَنَاغَ جَرُوِي بُوِي كَغَ غَلُوْطُوغَ مَهُو ، نَجُوْرُ تِيْمَبُوْكَ هُوْرَاغَ كَغَ دِي  
سَبُوْتِ كَيْبَدُو - أَنَاغَ آخِرُ الزَّمَانُ ، كِيَاغَ هُوْغَسَا إِيكِ ، سَبَبْ أَكِيغَ  
دَاِئِرَةُ بُوِي كَغَ غَلُوْطُوغَ جَرُوِي ، أَغِين كَغَ يُوُغَا بَايُو لَن بُوِي مَهُو ،

تَحَدَّثُ أَخْبَارَهَا (٤) ، بَانَ رَبِّكَ أَوْحَى لَهَا (٥) ، يَوْمَئِذٍ يَصْدُرُ

النَّاسُ أَشْتَاتَا لِيُرَوِّا أَعْمَالَهُمْ (٦) فَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ خَيْرًا يَرَهُ

ذَرِّهِ خَيْرًا ۖ وَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ شَرًّا يَرَهُ (٧)

وَوَسَّ مَعَكُمْ نُو، بُوْمِي زَاغَالِي، اَفَاكُغْ دَا دِي سَبِي بُوْمِي كُو بَجَاغْ كَا حَسِيحْ  
كُو، اِنَا كُو كَر اِنَا نَا فَرَسْتَه سَعِيكُمُ اللّٰه مَرَاغْ دُو سَتِي.

٦-٧-٨) بَيْسُؤُورِينَ وُورِسَ كِيَا مَعُكُونُو، مَوْنُغْصَا فِلَا اَمُتُوسُغُكُجَ عَاكُمُ  
عَلَدَمُ مَرَاغَ عَاكُمُ وُجُودُ، كَايِيَهَ اُورِيَفَ تَتَفَا سَنَدِ اَغَ تَتَفَا فَعَا ن اُودَا كُونُطَال  
كَانُطُوكُ فِلَا فَا تِيغَ فَرِيحَا، اَنَا اَغَ بُووِي اِيَا رُكُجَ اَرَا نَ عَحْشَرُ، قَرُودُ  
وُدُو هَاكُ قُبَا لَسَا نَ عَمَلِي. سَفَا ٢ وُورُغُكُجَ عَمَلِ بَاكُوسُ سَحَا نَ سَاءَ تِيْمَاغِي.

كَيْفَ لَنْ كَرَفَ بَاغَتْ كَحْ مِغْبَكُوْا اَنْ جَرَوْنِيْ بَوِيْ كَحْ غَلَوْنَطُوْغْ اِكْبُوْ، هِيْغَا

[illegible]

سَدُّ بَنَانِي لَعَا كَاسٌ ، بَنَسِينَ لَنْ لِيَا ، فِي كُخْ رِي تَوَا لِي سَوْنُكَا جَرُونِي بُوِي

وَعَسُورٌ لِّفَاسٍ سَتَخِجْ فَيَكُونَنِي ، سَبَبٌ سَتَخِجْ بَدَىٰ لَنْ رُوسَانِ أَغْيَرِ  
فَادَا الْكَلَامُ كَذَلِكَ : اَشْفُوْكَ كَثْرَةً فِيْكَ مِنْ اِكْتِهَارِكَ

بَابُ الْأَعْيُنِ (وَإِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ) كُنْ بَارِكْ كَارُو لِنَاسِ كَابِيَهْ لِيَسْتَأْذِنُوا

کتابت ۸۰۷۰۶) کَابِيَّةٌ مُنَوَّمَا كَحَ مَاثِي اِيَكُوْجَسَدِيْ مُسْطٰى رُوْسَاءُ سَالِيَا



سَمَوْتُ فَوْدَاءَ ، وَوَعَّ بِكُوْمَسْطِي بَكَآ وَرَوَّهَ فَبَا لَسَانِ عَمَلِ بَا كُوْسَى ،  
لَنْ سَفَا ۲ وَوَعَّ عَمَلِ اَلَا سَجَانِ سَاءَ تِيْمَاعِي سَمَوْتُ فَوْدَاءَ ، وَوَعَّ اِيْكُو  
مَسْطِي بَكَآ وَرَوَّهَ فَبَا لَسَانِ عَمَلِ اَلَا ۱

جَسَدِي فَرَانِي لَنْ وَوَعَّ مَاتِي شَهِيْدُ - لَنْ لِيَانِي كَعْدِي تَرَاغَاي دِيْنِيغَ فَا دَا  
عُمَاءَ . رُوْسَاي جَسَدُ مَهُو مَالِيَهَ دَا دِي كُو بَالِي مَرَاغَ اَصْلِي - تَجَا عَمَلِ اَلَا ۱  
عَجَبُ ذَنْبِ اِيْكِي كَفَرَاهِي دِي اَرْتِي كَاي بِالْوَعَّ يَسْلِيَتْ كُوْدُو ۲ - عَجَبُ ذَنْبِ اِيْكِي  
بَاغَتْ جِيْلِي كِي ، اِيْمَفَرِي بِالْوَعَّ بُوْتَرُو تُوْرَا فِيْتِيك (جَعْبُو تَرُو) -  
كَفَنُ بُوْمِي وَوَسْ كُو جَاغَ كَا جِيغَ لَنْ تَرُوْسْ مَنُورُوْسْ تُوْبَرُوْءَا نْ كَارُو  
فِي جَاهَانِ لِيْسَتَاغَ ، سَرُغِيغِي ، بُوْلَا نْ ، لَنْ كَابِيَهَ اَجُوْرُ مَوْمُوْرُ دَا دِي اَوُو - كَبِيَهَ  
عَجَبُ اَلَا ۱ ذَنْبِ مَنُوصَا دِي كُوْمُوْلَاي دِيْنِيغَ اَللّٰهُ تَعَالٰى لَنْ دِي اُوْعَا هَاي اِنَّا لُوْمَا هِي  
بُوْمِي ، نَشِيغَ دُوْدُو بُوْمِي كَعْدِي سَايِي كِي اِيْكِي ، نَشِيغَ بُوْمِي كَعْدِي وَوَسْ جَمُورُ  
كَارُو تَا نَهْ اَصْلُ سَغِيغَ فِي جَاهَانِ ۲ نِي لِيْسَتَاغَ ۲ كَعْدِي بَكَآ كَا سَبُوْتُ اِنَّا فِرَانِ  
لَا تَرِي فِيْهَا عُوْجَا وَلَا اَمْتًا . اَوْرَا اَنَادَا لَنْ كَعْدِي مِيْعَبَا مِيْعَبُو لَنْ اَوْرَا اَنَا  
تَا نَهْ لَبُوْءَا اَنُوْا مَدُوْ كُوْءُ . سَاءَ وَوَسْ عَجَبُ ذَنْبِ اَعْلُوْمُ فُوْءَا اَنَاغَ بُوْمِي  
اَيَارُ مَهُو ، كَنَطِي كُو جَاغَ كَا جِيغِي بُوْمِي كَعْدِي تَرُوْسْ مَنُورُوْسْ ، كَابِيَهَ اَوُو  
اَنُو لَمَا هِي جَسَدُ مَنُوصَا فَا اَعْلُوْمُ فُوْءَا اَنَاغَ عَجَبُ ذَنْبِي دِيُو ۲ - لَمَا هِي عَمْرُ  
اَوْرَا يِيصَا اَعْلُوْمُ فُوْءَا اَنَاغَ عَجَبُ ذَنْبِي بَكُوْ - لَمَا هِي فَا طِيَهَ اَوْرَا يِيصَا اَعْلُوْ  
مُ فُوْءَا اَنَاغَ عَجَبُ ذَنْبِي ۲ اَنِيْشَهْ ( ذٰلِكَ تَقْدِيْرُ الْعَزِيْزِ الْعَلِيْمِ ) - نُوْلِي  
اَللّٰهُ نُوْرُوْ نَاي بَا بُو كَعْدِي نِيْمُوْلَاي سِيْجِي ۲ نِي عَجَبُ ذَنْبِ كَانَطِي لَمَاهَ ۲  
مَنُوصَاي مَوْنَدَا كَبِيْئِي - كَفَنُ وَوَسْ سَمُورُ نَا كَبِيْئِي ، عَجَبُ ذَنْبِ مَهُو  
نُوْلِي عَمُوْءَاي جَسَدُ مَنُوصَاي . نَلِيْ كَا كِيَا مَعْكِي اِيْكِي ، سِيْجِي ۲ نِي  
مَنُوصَا اُوْ كَاغَبُو فُوْسَرُ ، نَشِيغَ اَنَاغَ بَكُوْ ، اَوْرَا اَنَاغَ وَتَغَ - ذٰلِكَ  
تَقْدِيْرُ الْعَزِيْزِ الْعَلِيْمِ - لَنْ دُوْرُوْغَ اَنَارُوْمِي ، نُوْلِي اَللّٰهُ تَعَالٰى مَرِيْهَاي  
مَلَايَكَةُ اِسْرَافِيْلُ سُوْفِيَا يِيوُ فَا كِي سَمُورُوْغِي كَعْدِي اِسْمِي كَبِيَهَ رُوْحِي  
مَخْلُوْقُ كَعْدِي اَوْرِيْفُ اَنَاغَ دُنْيَاغَبُو رُوْحُ . رُوْحُ فَا اَمُوْ صُوْوَارَانِي كِيَا

تَاوُونَ كَوْمَاغَ أَثْكُولَيْيْ جَسَدِي دَيَوِي ۲ كَغْ دِي كُونَاءِ كِي كَعُكُو أَوْرِفَ  
 لَغْ دُنْيَا - رُوْحِي مَصْبَاحْ أَوْرَايِيصَا مَلَبُوْأَاغْ جَسَدِي بَدِيْعْ اتَوَا بَكْرَ -  
 رُوْحِي بَدِيْعْ أَوْرَايِيصَا مَلَبُوْأَاغْ جَسَدِي مَصْبَاحْ اتَوَا بَكْرَ - سِيْمِي ۲ فِي  
 جَسَدِ وُوسْ دِي اِسِي دَايَا تَارِيكْ نَارِيكْ رُوْحِي دَيَوِي ۲ - ذَلِكْ تَقْلِيْرُ  
 الْعَزِيْزِ الْعَلِيْمِ . كَفَنَ وُوسْ مَلَبُوْأَاغْ جَسَدِ ، سَاءَ يَلِيكَا أَوْرِفَ لَنَ  
 غَاذَكْ - تَنَفَّاسَنَدَاغْ تَنَفَّاسَاغْ - لَنَاغْ اتَوَاوُغْ وَادُونْ لَنَ سَكَايِيهَ  
 حَيَوَانْ ، كَغْ كَلَاءْ ، كَغْ أَوْرَا كَلَاءْ ، جِيلِيكْ كَبِيْ ، كَابِيهَ فِدَا أَوْرِفَ  
 أَوْدَا كُونَبَاكْ كَانُطُوْكَ تَنَفَّاسَنَدَاغْ تَنَفَّاسَاغْ . يَا اِيكُوْ كَغْ دِي اَرَانِيْ  
 أَوْرِفَ سَاءَ وُوسِي مَايْ اَنَاغْ مَحْشَرُ . نُوْلِي دِي دُوْدُوْهَا كِي عَلَمِيْ  
 يَا اِيكُوْ سُوْوَ اَرَا اتَوَا نَرَا - (لِيْرُوْا اَعْمَالَكُمْ) - كَفَنَ فَرَامَنُوصَا وُوسْ  
 كِيَا مَعْكُونُوْ اِيكُوْ ، سَفَا ۲ كَغْ اَنَاغْ دُنْيَايْ غَلَاكُونِيْ كِيَا كُوْسَانْ ، سَجَانْ  
 سَاءَ تِيْمَبَاغِيْ سَمُوْتْ فُوْدَاءْ ، وُوغْ مَهُوْتَمُوْ بَكَاكْ وَرُوْهَ كَانْجَرَانِيْ عَمَلْ  
 بَاكُوْسْ مَهُو - سُوْعَا اِيكُوْ بِنَاءْ كِيَاهِيْ مَصْبَاحْ اَجَا اَغْبَا مَفَاغْ اَغْ كِيَا كُوْسَانْ ،  
 اَجَانُوْمَانْ عَعْكُوْرَاكِيْ وَقْتُ ، اتَوَا اَوْمُوْغْ كَغْ تَنَفَّاسَاغْ - مُونَدَا دِي  
 تِيْرُوْكَارُوْ مَشَارَكِيْ عُمُوْمْ - غَا جِيْهَا ! عَمَلْ بَاكُوْسْ اِيكُوْ اَفَا بَاهِيْ ؟ لَنَ جَارَانِيْ  
 عَمَلَاكِيْ كَفَرِيْنِيْ ؟ سَاءَ وُوسِي عَمَلْ كُوْدُوْدِيْ رَكْصَا اَجَاغْنِيْ غَلَاكُونِيْ  
 فَرَكْرَا اَفَا بَاهِيْ كَغْ غَرُوْسَاءْ عَمَلْ بَاكُوْسْ - كِيَا عَجَبْ ، رِيَاءْ ، كِيْرَلَنَ لِيَاغْنِيْ  
 سَفَا بَاهِيْ كَغْ غَلَاكُونِيْ اَلَا ، سَجَانْ سَاءَ تِيْمَبَاغِيْ سَمُوْتْ فُوْدَاءْ ، مَسْطِيْ بَكَاكْ  
 وَرُوْهَ فَبَا لَسَانْ عَمَلْ اَلَانِيْ ، يِيْنْ اَوْرَادِيْ سَقُوْرَا دِيْنِيْغْ اَللّٰهُ تَعَالٰى .  
 كَعَجْجَ رَسُوْكَ اَللّٰهُ صَلَّى اَللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَاوُوْهَ : اِنْفُوْا النَّارَ وَلَوْ يَشِقُ  
 تَمَرُوْهَ فَمَنْ لَمْ يَحْدَ فِكْمِيْ طَيِّبَةٍ . اَرِيْنِيْ ، هِيْ فَرَامُسْلِيْنْ ! سِيْرَا كِيْهَ  
 بِيْصَا هَا فِدَا اَجَا كَا اَوَا نِيْرَا سَعْكِيْ نَرَا سَجَانْ عَعْكُوْ صَدَقَهْ سَاچُوْوِيلْ  
 كُوْرْمَا - يِيْنْ اَوْرَايِيصَا ، بِيْصَا هَا صَدَقَهْ كَلَوَانْ كُوْرْمَانْ كَغْ بَاكُوْسْ .

سُورَةُ الْعَادِيَّاتِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ إِحْدَى عَشْرَةَ آيَةً  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَالْعَادِيَّاتِ صَبْحًا (١)، فَالْمُورِيَّاتِ قَدَحًا (٢)، فَالْمُغِيرَاتِ  
صَبْحًا (٣)، فَالْشَّرَّابِ نَقْعًا (٤)، فَوَسْطَنَ بِهِ جَمَارًا (٥)،  
إِنَّ الْإِنْسَانَ لِرَبِّهِ لَكَنُودٌ (٦)، وَإِنَّهُ عَلَىٰ ذَٰلِكَ لَشَهِيدٌ (٧)

سُورَةُ عَادِيَّاتٍ يَكُونُ فِيهَا ثَلَاثُ مِائَةٍ آيَةٍ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

(١-٨) دَمِي جَرَانُ كَفِّ فَلَا أَمْلَإِيُوْا غَبْرُغِي، دَمِي جَرَانُ كَفِّ تَرَا جَانِي غَتَوَا أَكْبِي  
بَنِي، دَمِي جَرَانُ كَفِّ فَلَا أَمْلَإِيُوْا مَوْسُوْةَ، نَوَلِي مَا بَوَلِي ٢ لَا كَلَّ بَلَدُوْنُ، نَوَلِي  
مَعْكُوْنُ أَتَالُغُ نَقَاةٌ ٢ هِيَ مَوْسُوْةُ، مَنُوعًا يَكُوْنُ فَلَا أَمْلَإِيُوْا ٢ فَلَا أَغَاغِيْسِي  
نَعْمَتِي فَغَيْرَانُ ٢ تَيْغَاةٌ ٢ هِيَ لَنْ عَمَلٍ قَرَبُوْا تَاتَانِي تَانَسُهُ تَكْسِيْنِي.

(١-٨) كَفِّ دَمِي مَقْصُوْدٌ دَيْنِيغُ آيَةً ٢ إِيْنِي يَأِيْنِي كُوْفِيَا أَجَادِي  
وَوَغِي كَافِرٌ، أَجَادِي وَوَعِيغِي غَاغِيْسِي نَعْمَتِي اللَّهِ. نَعِيغِي بِصَهَا دَادِي  
وَوَعِيغِي طَاعَةٌ مَرَاغِي اللَّهِ، دَادِي وَوَعِيغِي شُكْرُ مَرَاغِي اللَّهِ كَانَدِيغِي كَرُوْا فَا رِيغِي  
اللَّهُ كَفِّ أَوْرَا كَادِي هِيْتُوْغِي أَكْبِي، بِصَهَا دَادِي وَوَعِيغِي دَمْنُ وَيُوْكَه  
سَبَاكِيَانُ سَعِيغِي كَانُوْكَرَاهَا فِي اللَّهِ مَرَاغِي وَوَعِيغِي لِيَا. أَجَاغِيغِي كَبَا جُوْثُ ٢ دَمَتِي  
مَرَاغِي أَرْطَالَنْ كَبُوْذُوْكَنْ سَبِيغِيغِي مَدِيْتِي أَوْرَا كَاتَمُ وَيُوْهِي مَرَاغِي وَوَعِيغِي لِيَا.

وَأَنَّهُ لَحَبَّ الْخَيْرِ لَشَدِيدٌ <sup>(٨)</sup> أَفَلَا يَعْلَمُ إِذَا  
 بَعُثِرَ مَا فِي الْقُبُورِ <sup>(٩)</sup> وَحُصِّلَ مَا فِي الصُّدُورِ <sup>(١٠)</sup>  
 إِنَّ رَبَّهُمْ بِهِمْ يَوْمَئِذٍ خَبِيرٌ <sup>(١١)</sup>

تَجَسَّى نُوْدُوْهَكَ يِيْن دِيُوْشِيْ اِيْكُوْ كَمُرُ غَمْرِيْ نِعْمَتِيْ اَلله . لَنْ مَّنُوْصَا  
 اِيْكُوْ بَاغَتْ دَمِيْ مَرَاغ اَرْطَا لَنْ اَفَاكُغ دَاوِيْ كَسْتَاغِيْ اِغْ دُنْيَا .  
 (٩ ، ١٠ ، ١١) اَفَاوُغ ٢ اِيْكُوْ اَوْرَا فَا دَاغْرِيْ يِيْن اَلله تَعَالٰى اِيْكُوْ بَكَال  
 اُمْبَاكْس عَمَلِيْ بِيْسُوْ يِيْن وُوسِيْ كَابِيْه تَخْلُوْق دِيْ اَوْرِيْفَاكِيْ مَا نِيْه لَنْ  
 بِيْسَا تَرْوِيْلَا وُوْعَاكُغ كَمُرُ لَنْ وُوْعَاكُغ اِيْمَان . اِنْ رَهْم يَهْم يَوْمِيْذٍ لَّخِيْسَا .

(ك ت ٩ ، ١٠ ، ١١) كُغ دِيْ مَقْصُوْد دِيْسِيْغ اِيْكِيْ اَبَه يَا اِيْكُوْ سُوْفَا كِيْطَا  
 كَابِيْه نَانْسَه اِيْلِيْغ دِيْنَانِيْ بِيْسُوْ كَفَنْ وُوْع اِيْكُوْدِيْ اَوْرِيْفَاكِيْ  
 سَاء وُوسِيْ مَا تِيْ ، لَنْ دِيْنَانِيْ اَفَاكُغ دِيْ اُوْمُفْتَاكِيْ اَنَا اِغ اَتِيْ بَكَال دِيْ  
 يِيْغَالِيْ وُوْع اَكِيْه . سَبَب يِيْن وُوْع اِيْكُوْ اَوْرِيْف اَوْرَا تَا هُوْ اِيْلِيْغ اَنُوْ  
 اَوْرَا وُورُوْه كَدَا دِيْ اِيْ اَنْ اَلَاغ دِيْنَا اَوْرِيْفِيْ مَّنُوْصَا  
 سَاء وُوسِيْ مَا تِيْ ، تَمْتُوْ كَا مَرَاغ كَمُرُ تَجَسِّيْ غَا غَا سِيْ نِعْمَتِيْ اَلله ، لَنْ دَاوِيْ  
 وُوْع مَدِيْث .

كَمُرُ اِيْكُوْ اَنَا كَلَانِيْ غَمْرِيْ اَلله لَنْ نَبِيْ نِيْ اَلله ، وُوْعِيْ دِيْ اَرَانِيْ وُوْع كَا فِرْ .  
 لَنْ اَنَا كَلَانِيْ غَمْرِيْ نِعْمَتِيْ اَلله لَنْ اَوْرَا غَمْرِيْ اَلله لَنْ نَبِيْ نِيْ اَلله ، نَشِيْغ  
 اِيْمَان ، وُوْعِيْ دِيْ سَبُوْت وُوْع اِسْلَام . كَمُرُ اِيْكُوْ كُوْسُوْ بَاكِيْنِيْ شُكْرُ .  
 سَكَا بِيْهِيْ قَرِيْنَتَه لَنْ اَجُوْرَان عِبَادَه اِيْكُوْدِيْ مَقْصُوْد مِيْنُوْغَا شُكْرِيْ  
 كَا وُولا مَرَاغ اَلله اَنَا س نِعْمَتِيْ .

سُورَةُ الْقَارِعَةِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ أَحَدَى عَشْرَةِ آيَةٍ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْقَارِعَةُ (١) مَا الْقَارِعَةُ (٢) وَمَا أَدْرَكَ مَا الْقَارِعَةُ (٣)

يَوْمَ يَكُونُ النَّاسُ كَالْفَرَاشِ الْمَبْثُوثِ (٤) وَتَكُونُ الْجِبَالُ

كَالْعِهْنِ الْمَنْفُوشِ (٥) فَأَمَّا مَنْ ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ (٦)

فَهُوَ فِي عِيشَةٍ رَاضِيَةٍ (٧) وَأَمَّا مَنْ خَفَّتْ مَوَازِينُهُ (٨)

فَأُمَّهُ هَاوِيَةٌ (٩) وَمَا أَدْرَكَ مَا هِيَ (١٠) نَارُ حَامِيَةٍ (١١)

سُورَةُ الْقَارِعَةِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ أَحَدَى عَشْرَةِ آيَةٍ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سُورَةُ الْقَارِعَةِ أَيُّ سُورَةٍ مَكِّيَّةٍ أَيْخِي أَنَا سُورَةٌ

(آيَةُ ١ - ١١) دِينًا قِيَامَةً دِينًا كَعِ الْبُودُوكِ ۚ إِنِّي مُنَوَّعٌ

أَفَادِينَا قِيَامَةً يَكُونُ هِيَ حَقٌّ ! أَفَاسِيرًا وَوَسْطَرْنِ أَفَادِينَا قِيَامَةً  
دِينًا قِيَامَةً دِينًا قَارِعَةً يَكُونُ مَقْسَانِ فَرَامَنُوسَا كِيَا وَالْأَغْ كَغْ فَا رَتِغْ  
سَلْبَارْ كُونُوعْ كِيَا وَوَلُومَا بُولْ . بَيْنَ وَوَسْ مَقُونُوسْ سَفَا وَوَعْ  
كَغْ أَبَوْتْ شِمْبَغَانْ عَمَلْ بَا كُونُوسْ وَوَعْ يَكُونُ مَسْطِي أَوْرِيْفْ كَغْ بِنْتَكَدْ لَنْ سَفَا  
وَوَعْ كَغْ يَنْطِغْ تَبْغَانْ عَمَلْ بَا كُونُوسْ وَوَعْ يَكُونُ مَسْطِي مَلْبُونْ نَزَاكَ هَاوِيَّة  
أَفَاسِيرًا وَوَعْ ؟ أَفَا نَزَاكَ هَاوِيَّة يَكُونُ ؟ نَزَاكَ هَاوِيَّة يَكُونُ كَغْ بَاغْتْ فَنَاسِيْ

(ك ١ - ١١) أَنَا لَغِ الْقَرَانْ ، آيَة كَغْ نَزَاكَدْ كَبَا وَنَانْ لَنْ كَهْنَانْ كَغْ  
لَتَجْ كَبِيرْ نَبِيْ أَنَا لَغِ دِينًا قِيَامَةً يَكُونُ آيَة بَاغْتْ . أَوْرَا نَامُوعْ لَوْرُوْ أَوْرَا تَلَوُ آيَة  
نَاغِيغْ فُولُوهَانْ مَقْمُودِيْ سَوْفِيَا وَوَعْ إِسْلَامْ لَغْ وَادُونْ كَغْ فَلَا غَاكُوْ  
وَالْقَرَانْ إِمَارِيْ ( قُرْآنْ يَكُونُ فُونِيْكَ تُونُوتُونَانْ جَسْغْ كُولَا ) تَانَسَه  
أَيْلِغْ كَهْنَانْ بَوَاتْ كَغْ مَسْطِي بَكَافْ وَجُودْ لَغِ دِينًا قِيَامَةً يَكُونُ . أَفَا وَوَعْ  
إِسْلَامْ يَكُونُ بَقَاءً كِيَاهِيْ ، أَفَا الْكُرْمْ ، أَفَا فَاجُورُوْ ، أَفَا بَقَاءً يَغْ تَرْهُورَاتْ  
أَفَا بُوِيَاهِيْ . أَفَا كَفَرِيْ بَاهِيْ مَا جَمِيْ وَوَعْ إِسْلَامْ يَكُونُ .

سَاوُوسِيْ كَيْطَا لِيْ كُرُوعُوْ أَوْرَا جَا آيَة غَارْفِ يَكُونُ . أَفَا لَدُوْوِيْ رَا مَسَا  
وَدِيْ أَوْرَا . بَيْنَ أَنَا رَا مَسَا وَدِيْ لَغِ آيَتِيْ ، أَفَا رَا مَسَا وَدِيْ يَكُونُ نَبِيْ صَا  
يَنْبُولُ كِيْ قَرْسِيَا فَانْ ظَاهِرْ لَنْ بَاطِنْ كَغْ كَوْنُ غَادِيْ نَبِيْ أَوْرَا لَغِ دِينًا قِيَامَةً  
يَكُونُ أَفَا أَوْرَا . بَيْنَ رَا مَسَا وَدِيْ يَكُونُ أَوْرَا أَنَا ، أَنَا نَاغِيغْ نَامُوعْ سَاءَ بَرِيْ  
بِيْدَانْ . أَنَا أَوْرَا نَبِيْ يَنْبُولُ كِيْ قَرْسِيَا فَانْ ظَاهِرْ لَنْ بَاطِنْ عَادِيْ نَبِيْ  
أَوْرَا لَغِ دِينًا قِيَامَةً مَقُونُوسْ . يَكُونُ نَا لَدَا كِيْ يَنْ إِيْمَانْ كَيْطَا ، إِيْسِيَه  
مَلِيْكَ كِيَا أَوْبَهْ بَا مُونْ .

بَاوُوهِيْ قَرَا عُلَمَاءُ ، كَفَاتْ وَوَعْ يَكُونُ بُوْ كُوْ جَا طَبَاتْ عَلَى نَامُوعْ

إِنْسِي عَمَلْ بَاكُوسْ . اَنَوَا عَمَلْ الْآفْ ، نَاغِيغْ أَكِيَهْ عَمَلْ بَاكُوسِيْ ،  
وَوُغْ اِيكُو بِيكَافْ مَلْبُوسُورْ كَاتَفَا حِسَابْ . وَوُغْ كَغْ كَبَاكُوسَانْ  
فَلَا كَرُو لَا كُو الْآفْ ، وَوُغْ كَغْ مَغْكِيْ اِيكِيْ بِيكَافْ غَادِيْ حِسَابْ اَللهُ  
كَغْ سَطِيْطِيْ نُوْلِيْ مَلْبُوسُورْ كَا .

كَفَانْ وَوُغْ اِيكُو عَمَلْ الْآفْ لُوْوِيَهْ أَكِيَهْ كَاتِيْبِيغْ عَمَلْ بَاكُوسِيْ ، وَوُغْ  
اِيكُو تَرْسَرَهْ أَفَا كَغْ دِيْ كَرْسَاءْ اَكِيْ دَلِيْبِيغْ اَللهُ كَغْ مَهَامُورَاهْ . كَنَا اُوْجَا  
دِيْ سَفُورَانْ كَنَا اُوْجَا دِيْ سِيْكَهْمَا مَلْبُوسُورْ كَا مِيْتُورُوتْ دُوسَانِيْ .  
نَاغِيغْ اِخْرِيْ مَلْبُوسُورْ كَا اِيكِيْ كِيَهْ كَغْ كُفُوفْ وَوُغْ اِسْلَامْ كَغْ مَاكِتْ  
اَوْلِيَهْ اِيْمَانْ .

يِيْنْ وَوُغْ كَافِرْ ، اَنَوَا وَوُغْ اِسْلَامْ نَاغِيغْ مَاكِتْ كَافِرْ ، وَوُغْ اِيكِيْ اُوْرَا  
اَنَدُ وُغِيْ كَبَاكُوسَانْ بِيَا رَفِيْسَانْ . دَا دِيْ نَامُوْغْ عَمَلْ الْآفْ  
كَغْ اَنَا اَغْ بُوْكَوْجَا طَبَاتْ .

سَلَبْ يِيْنْ عَمَلْ بَاكُوسِيْ اِيكُو رُوفَا عَمَلْ عِبَادَهْ مَرَاغْ اَللهُ ، عَمَلْ اِيكُو  
اُوْرَا دِيْ تَرْبِيَا دَلِيْبِيغْ اَللهُ تَعَالَى .

يِيْنْ عَمَلْ بَاكُوسِيْ اِيكُو رُوفَا عَمَلْ كَغْ مَنَفْعَهْ كَغْ كُفُوشَارَكَهْ . كَيَا  
صَدَقَهْ . نُوْلُوغْ وَوُغْ ، لَنْ لِيَا لَافْ . وَالْسِيْ وُوسْ دِيْ جُوكُوفِيْ  
دَلِيْبِيغْ اَللهُ تَعَالَى اَغْ دُنْيَا اِيكِيْ . كَيَا جَمَارِيْ رَزَقِيْ . كُتُورُوتَانْ  
أَفَا كَغْ دَا دِيْ كَارِفْ لَنْ لِيَا لَافْ .

قَالَ اَللهُ تَعَالَى مَنْ كَانَ يُرِيدُ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا وَزَيَّنَتْهَا نَفْسٌ اِلَيْهِمْ  
اَعْمَالُهُمْ فِيْهَا وَهُمْ فِيْهَا لَا يُخْسَوْنَ . اُولَئِكَ الَّذِيْنَ لَيْسَ لَهُمْ فِيْ الْآخِرَةِ  
اِلَّا النَّارُ وَحَبِطَ مَا صَنَعُوا فِيْهَا وَبَاطِلٌ مَا كَانُوا يَعْمَلُوْنَ .

سُورَةُ التَّكَاثُرِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ ثَمَانُ آيَاتٍ  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْهَاجِمُ التَّكَاثُرُ (١) حَتَّى زُرْتُمُ الْقَابِرَ (٢) كَلَّا سَوْفَ تَعْلَمُونَ (٣)  
نُفُوسٌ رَاوِدَةٌ سَبِيْرًا كَيْفَ تَكْفُرُونَ (٤) هَٰذَا دُنْيَاكُمْ (٥) هَٰذَا دُنْيَاكُمْ (٦) هَٰذَا دُنْيَاكُمْ (٧) هَٰذَا دُنْيَاكُمْ (٨)  
ثُمَّ كَلَّا سَوْفَ تَعْلَمُونَ (٩) كَلَّا لَوْ تَعْلَمُونَ عِلْمَ الْيَقِيْنِ (١٠) لَتَرَوُنَّ  
مَرْيَدًا (١١) نَارًا تَلَوْنَهَا (١٢) لَوْ فَاذًا وَرُودًا (١٣) لَوْ فَاذًا وَرُودًا (١٤) لَوْ فَاذًا وَرُودًا (١٥)  
مُجْتَمِعٍ (١٦) ثُمَّ لَتَرَوُنَّهَا عَيْنَ الْيَقِيْنِ (١٧) ثُمَّ لَتَسْأَلُنَّ يَوْمَئِذٍ النَّاسَ عَنِ النَّعِيْمِ (١٨)  
لَا تُسْأَلُ عَنْهَا قُلُوبُهُمْ (١٩) لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ (٢٠) لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ (٢١) لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ (٢٢)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سُورَةُ تَكَثُرُ أَيُّهَا الْمُؤْمِنُونَ إِنَّا أَعْلَمُكُمْ بِمَكَّةَ . أَيُّهَا النَّاسُ أَتَاوَلُوا

(آية ١-٨) سِيرَا كَيْفَ تَكْفُرُونَ أَيُّهَا الْمُؤْمِنُونَ سِيرَا تَانَسَهُ كَوْنُهُمْ كَوْنًا  
أَكْبَرًا هَٰذَا دُنْيَاكُمْ هَٰذَا دُنْيَاكُمْ هَٰذَا دُنْيَاكُمْ هَٰذَا دُنْيَاكُمْ هَٰذَا دُنْيَاكُمْ هَٰذَا دُنْيَاكُمْ هَٰذَا دُنْيَاكُمْ هَٰذَا دُنْيَاكُمْ  
كَيْفَ تَكْفُرُونَ أَيُّهَا الْمُؤْمِنُونَ كَيْفَ تَكْفُرُونَ أَيُّهَا الْمُؤْمِنُونَ كَيْفَ تَكْفُرُونَ أَيُّهَا الْمُؤْمِنُونَ كَيْفَ تَكْفُرُونَ  
أَكْبَرًا لَنْ دُنْيَاكُمْ أَيُّهَا الْمُؤْمِنُونَ أَيُّهَا الْمُؤْمِنُونَ أَيُّهَا الْمُؤْمِنُونَ أَيُّهَا الْمُؤْمِنُونَ أَيُّهَا الْمُؤْمِنُونَ

(آية ١-٨) كَوْنُهُمْ كَيْفَ تَكْفُرُونَ أَيُّهَا الْمُؤْمِنُونَ كَوْنُهُمْ كَيْفَ تَكْفُرُونَ أَيُّهَا الْمُؤْمِنُونَ كَوْنُهُمْ كَيْفَ تَكْفُرُونَ  
عِبَادَةُ سَائِغِ اللَّهِ تَعَالَى : وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِي : أَكُوْنُ  
كَوْنِي جَنْ لَنْ مُؤْمِنًا يَكُوْفِرُ لَوْ سَوْفَايَا فَادَا عِبَادَةً سَائِغِ اللَّهِ تَعَالَى (اللَّهُ)



مَارَيْنَا أَوَّلِيهِ نِيرَا الْكَوْلُ ٢ لَنْ دُنْيَا ١ اِغْ قَبْرًا تَوَا نَلِيكَارُوحِ دِي چَابُونُتْ  
 سَغْخِجْ جِسْدَنِيرَا . مَارَيْنَا أَوَّلِيهِ نِيرَا الْكَوْلُ ٢ لَنْ دُنْيَا . مَارَيْنَا !  
 اَوْفَا مَانِي سِيرَا فِدَا وَرُوهُ كَلَوَانِ يَقِينْ عَاقِبَتِي أَوَّلِيهِ نِيرَا الْكَوْلُ ٢ لَنْ دُنْيَا ،  
 تَمَتُّوْ اَوْرَا بَكَاَلْ فِدَا الْكَوْلُ ٢ لَنْ دُنْيَا . سِيرَا كَبِيهِ يَبْنِ سِيرَا تَرُوسْ ٢ سَاكِي  
 مَسْطِي بَكَاَلْ وَرُوهُ نَرَا كَا جَهَمَّ يَا يَكُوْ نَلِيكَ سِيرَا وُوسْ فِينْدَه اَنَا اِغْ عَالَمِ  
 بَرَزَحْ ، سَا وُوسِي مَانِي . نُوْلِي سِيرَا مَسْطِي بَكَلْ يَقِينْ وَرُوهُ نَرَا كَا جَهَمَّ .  
 نُوْلِي سِيرَا مَسْطِي بَكَاَلْ دِي دَاغُوْدِيْنِيغْ اَللّهُ كَا نَدِيغْ كَارُوْنَعْمَتِي اَللّهُ كَغْ دِي  
 فَارِيغَا كِي مَرَاغْ سِيرَا كَبِيهِ . اَفَا وُوسْ سِيرَا شُكْرِي ؟

= نَاغِيغْ سِيرَا كَبِيهِ بَخُورَا كِيهِ ٢ هَنْ دُنْيَا ، اَفِيكَ ٢ اَن اَوْمَاه ، بَاكُوسْ ٢ سَانِ  
 اَنَاء . اِجْرِي ، سِيرَا كَبِيهِ مَسْطِي مَانِي . مَارَيْنِي ! اَجَا سِيرَا تَرُوسْ ٢ سَاكِي !  
 سَبَبْ چَارَا اُورِيغْ كَغْ مَغْكَوْ نَوَا يَكُوْ ، بَكَاَلْ نُوغْكَوْ لَاكِي ، لَنْ غَلَا لَنِيكََا كِي  
 عِبَادَةِ مَرَاغْ اَللّهُ كَغْ كُوْدُوْدَا دِي كَارِيْسْ اُورِيغِي وَوُغْ اِسْلَام . يَبْنِ سِيرَا  
 تَرُوسَاكِي أَوَّلِيهِ نِيرَا كِيهِ ٢ هَان دُنْيَا ، سِيرَا مَسْطِي بَكَلْ وَرُوهُ عَاقِبَةُ لَارَا ، اَنَا  
 اِغْ مَغْكَوْ كَفَانْ غَادِي فَا تِي ، لَنْ مَغْكَوْ كَفَنْ وُوسْ اَنَا اِغْ قَبْرُ . سَبَبْ ، كَفَانْ  
 وَوُغْ اِيَكُوْ غَادِي فَا تِي ، وَوُغْ اِيَكُوْ تَمَتُّوْ دِي دُوْدُوْهَا كِي فَغْكَوْ نَانِي كَغْ بَكَاَلْ  
 دِي اَغْجَبُونِي ، اَفَا نَرَا كَا اَفَا سُوْوَارَا كَا . كَفْ وَوُغْ اِيَكُوْ وُوسْ اَنَا اِغْ قَبْرُ ، اِيَكُوْ  
 فَكْرِي ٢ كَغْ اَلَا ، كَا يِي كُوْمَدِي ، مَحْبُورِيَاء ، مَدِيَتْ لَنْ لِيَا ٢ فَي بَكَلْ مِيلُوْ  
 مَلَبُوْ اَنَا اِغْ قَبْرُ ، اَنْجَلْمَارُوْ فَا حَيَوَان ٢ كَغْ يَصَاغَلَارَا كِي وَوُغِي . مَارَيْنَا !  
 اَجَا سِيرَا تَرُوسْ ٢ سَاكِي أَوَّلِيهِ مُوَا كِيهِ ٢ هَنْ دُنْيَا ! دَادِي وَوُغْ اِسْلَام كُوْدُوْ  
 اُورِيغْ سِيچَارَا اِسْلَام ، اَجَا غَاغْجُوْچِرَا عُمُومْ اَنَا اِغْ زَمَنْ سَا اِيَكِي . اَوْفَا مَانِي  
 سِيرَا فِدَا وَرُوهُ عَاقِبَةُ اَوْرَا كَفِينَانِي وَوُغْ كَغْ فِدَا الْكَوْلُ ٢ لَنْ دُنْيَا ، كَنْطِي

يَقِينُ ، تَمْثُورًا فَادَا كَتَوَعُكُولُ أَكُولُ ٢ لَنْ دُنْيَا هِيغَكَ فَبَا لَالِي  
 نُوكَا سَ عِبَادَةُ . سَوَعَكَ اِيكُو ، فَاغَرْتِيَانُ مَوْسَاغَ عَاقِبَهُ اَوْرَا كَفِنَانِي  
 أَكُولُ ٢ لَنْ دُنْيَا ، بِصَاهَا دِي تِيغَكَ تَاكِي هِيغَكَ دَا دِي يَقِينُ كَغَ اَوْرَا  
 چَا مُفُورَان رَا كُولُ ٢ . چَارَا كِي : مَا چَم ٢ . اَوْ قَا مَانِي اَغْنُ ٢ يِن سَدِيلَا مَا نِيَه  
 بَكَل مَانِي . اَغْنُ ٢ يِن دَمَنْ دُنْيَا اِيكُو دَا دِي سُو مَبَرِي كَسَا لَهَن . اَنَا وَوَعُ  
 كُولُمَدِي ، سَبَب دَمَنْ دُنْيَا . اَنَا وَوَعُ حُجَب اَتَوَارِيَاء ، سَبَب دَمَنْ دُنْيَا . اَنَا  
 وَوَعُ دَرَشَكِي دَرَعَكِي فَا ن ، اَو كَا سَبَب دَمَنْ دُنْيَا . اَنَا وَوَعُ تُو كَارَان ، اَنَا وَوَعُ  
 قَرَاغ ، اَو كَا سَبَب دَمَنْ دُنْيَا . وَفِي الْحَدِيثِ : حُبُّ الدُّنْيَا رَأْسُ كُلِّ خَطِيئَةٍ .  
 = حِكَايَةُ = سَجِي دُنْيَا كَنَجَغ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَيُوس سَفَكُ دَالِي  
 اِغْ وَقْتِ بَغِي ، تِي نَدَاء ٢ . دُو مَادَا ن كَتَمُو كَار وَصَابَةِ اَبُو بَكْرٍ لَنْ صَحَابَةِ  
 عُمَرُ . نُولِي كَارُونِي دِي دَاغُو : اَفَا سَبَبِي سِيرَاغْ وَقْتِ دَالُو مَثَكِي  
 كَوَّه فَا دَا مَتُو ؟ صَحَابَةُ لَوْرُو مَا هُو مَا تُوْر : سَبَب لَسُو يَارَسُولُ اللّٰهُ . كَنَجَغ  
 رَسُولُ اللّٰهُ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نُولِي دَاوُوَه : وَاللّٰهُ (دِي اللّٰهُ) كَغَ غَتُوَه اَكِي  
 اَغْسُن سَفَكُ اَو مَاه اِيكُو اَو كَا لَسُو . اَيُومَلُو هَا اَكُو . كَنَجَغ . سُولُ اللّٰهُ صَلَّى  
 اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نُولِي تِي نَدَاء مِيَاغ سَالَه سُو وَحِي صَحَابَةِ اَنْصَار . صَحَابَةُ  
 اَنْصَار كَغَ دِي تَا مَوْنِي اِيكِي بَاغْت بُوغَمِي نُولِي دِي سَمَلِي هَا كِي وَدُوْس لَنْ  
 بُو جُوْنِي دِي كُوغَكُون كَا وِي رُوْنِي . سَاءُ وُوسِي فَا دَا دَاهَه ، كَنَجَغ رَسُولُ  
 اللّٰهُ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَاوُوَه كَغَ اَرْتِيَنِي مَثَكِي : سِيرَا اِيكُو هِي اَبُو بَكْرٍ  
 لَنْ عُمَرُ ! مَنْطِي بَكَا فِ دِي دَاغُو كَا نَدَبُغ كَارُونِصَمِي اللّٰهُ تَعَالَى كَغَ سِيرَا  
 دَاهَه سَا اِيكِي اِيكِي .

سُورَةُ الْعَصْرِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ ثَلَاثُ آيَاتٍ  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَالْعَصْرِ (١) إِنَّ الْإِنْسَانَ لَفِي خُسْرٍ (٢) إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَتَوَّصُوا بِالحَقِّ وَتَوَّصُوا بِالصَّبْرِ (٣)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سُورَةُ عَصْرٍ أَيْ فِي مَوْرُوثِ آتَاغٍ مَكَّةَ . آيَتِي أَنَا تَلَوْتُ .

(آيَةُ ١-٣) دَمِي وَقْتُ عَصْرٍ . كَابِيهِ مَوْثِقًا مَسْطِي بِكُلِّ غَلَامِي كَرَوَيْيَانِ كَجَابَاوُغٍ كَغَفْدَايْمَانِ لَنْ عَمَلٍ صَالِحٍ لَنْ فَذَا سَالِغٍ وَكَاسٍ وَنِيكَاسٍ أَنَا إِيغَفَرَكِرَاحَقٍ يَا إِيكُوايْمَانِ لَنْ أَنَا إِيغَفَرَكِرَاصْبِرُ .

(ك: ١-٣) مَوْلَانِي مَسْطِي رُوَيْيَ ، كَرَانَا قَابِدَاوُورَا أَنْدُووَيْيِي أَغْكَبَاتِ يَنْيَنْ وَقْتُ إِيكُو لَرَاغٍ رَكَاغِي . قَالَ الشَّافِعِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ : الْوَقْتُ أَثْمَرُ مِنَ الذَّهَبِ : وَقْتُ إِيكُو لَوُويَةِ لَرَاغٍ رَكَاغِي كَاتِيْمَاغٍ أَمَاسٍ . جَوْنَتُوغٍ : جَابُكُوغٍ أَوُمُوغٍ كَوَسُوغٍ . وَوَعِي رُوَيْيَ ، كَرَانَا كَلَاغٍ ٢ غَرَّاسَانِي وَوُوغٍ لِيْنَا ، إِيكُو عَمَلٍ كَبَاكُوَسَانِي يَنْسُوغَاغٍ آخِرُهُ يَكَالُ دِي رَامَقَاسٍ كَارُووُوغِيغٍ دِي رَاسَانِي . رُوَيْيَ ، كَرَانَا أَوْفَامَا وَقُتُوْنِي أَوُمُوغٍ كَوَسُوغٍ إِيكُو دِي كَوْنَاءِ أَكِي كَغُجُو مَا جَا قَرَانِ أَنْوَا مَا جَا تَسْنِيخٍ ، فِيرَا كَاوُتُوغَانِي ؟ رُوَيْيَ ، كَرَانَا ،

كَذَاغ ٢ نِيْمُولَاكِي اُونُكَ ٢ مَرَاغ وَوُغ لِنِيَاكُغ كَفَاهِي دَادِي سَرَقِي رَزَقِي .  
 رُوْكِ ، سَبَبْ كَذَاغ ٢ نِيْمُولَاكِي رِيَا ، جُبْ ، كِبِرْ ، سَمْعَة ، كُغ دَادِي  
 سَبَبِي اَغِيْل غُوْدِي كَرَا فَيَا ن عِبَادَة . دَادِي عِبَادَاهِي مَالِيَة اَمْنَاغ .  
 قَوْلُهُ وَعَمِلُوا : تَمْبُوْغ عَمَل اِيْكُوْ قَاد اَكْرُوْ تَمْبُوْغ عِبَادَة . يَا اِيْكُوْ فَلَا كَسَنَاءَن  
 فَرِيْسَتَاه اَتُوْا اِنْجُوْرَن سَغِكُغ اَللّهُ اَتُوْا سَغِكُغ كَجُغ نَبِي مُحَمَّد صَلَّي اللّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّم . مَوُغ كَفَاهِي ، كَفَن دِي سَبُوْث عِبَادَة ، كُغ دِي لَكَسَنَاءَكِي مَوُزُوْقا  
 فَعْبَا وَيَهَن كُغ مَفْعَعِي كَاغْبُوْا وَاِيْ دِيُوْ . كَاي صِلَادَة لَن پَا قَرَان . كَفَن  
 دِي سَبُوْث عِبَادَة اِيْكُوْ اَنَا كُغ رُوْفا فَعْبَا وَيَهَن كُغ مَفْعَعِي كَغْبُوْا وَاِيْ دِيُوْ  
 اَنَا كُغ رُوْفا فَعْبَا وَيَهَن كُغ مَفْعَعِي كَغْبُوْا وَاِيْ لَن اُوْكَ كَغْبُوْ مَشَارَكَة . كَاي  
 صَدَفَة ، مَوْلَاغ عَمَل صَالِح يَا اِيْكُوْ عَمَل كُغ بَاكُوْس . عَمَل كُغ بَاكُوْس يَا اِيْكُوْ  
 عَمَل كُغ دِي كَانْطِي رَا صَاغَا كُوْغَا كِي اَللّهُ لَن دِي مَقْصُوْد بِيْصَا هَا اُولِيْه  
 رِيْضَانِي اَللّهُ . وَوُغَكُغ اِيْمَان لَن عَمَل صَالِح كُغ مَغْكِيْ اِيْكِي ، كُغ اُوْرَا رُوْكِ  
 اُوْرِيْغِي . سَبَب ، عَمَل اِيْكُوْ يِيْن صَالِح كَانْطِي اَرَقِي كَا سَبُوْث عَارَف ، اِيْكُوْ  
 لَا بَتِي عَمَل يَا اِيْكُوْ نُوْرِي عَمَل كُغ غُرُوْول اَنَا اِغ اِيْ ، بِيْصَا اَنْدُوْرُوْغ وَوُغَكُغ  
 عَمَل ، سُوْفَا عَمَلَاكِي مَا نِيْه اَنْدِي فَرِيْسَتَاه لَن اِنْجُوْرَان اَللّهُ تَعَالٰى اَتُوْا كَجُغ  
 نَبِي مُحَمَّد صَلَّي اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم اِيْكُوْ بَاغْت اِكِيْمِي . دَادِي وَوُغَكُغ عَمَل صَالِح  
 مَا هُوْ اُوْرَا اَنْدُوْوِيْنِي مَوْغْصَا اَتُوْا وَت كُغ لُوْوَاغ كَاغْبُوْا وَوُغ كُوْ سُوْغ .  
 وَوُغَكُغ مَغْكِيْ اِيْكِي دِي اَرَقِي وَوُغ صَالِح ، سَنْدِيَا ن دُوْدُوْ كِيَاهِي لَن اُوْرَا  
 بِيْصَا مَوْلَاغ . وَوُغَكُغ مَغْكِيْ اِيْكِي كَفَاهِي اَنْدُوْوِيْنِي تُوْنْدَا ٢ مَا بِيُوْرِي  
 اِيْمَان كُغ دِي سَبُوْث ٢ دِيْنِيْغ كَجُغ نَبِي مُحَمَّد صَلَّي اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم . كَاي  
 اُوْرَا سَغ اَوْ مَوُغ . وَفِي الْحَدِيْث : مَنْ كَانَ يَوْمٌ مِنْ يَوْمِيْنَ بِاللّهِ وَالْيَوْمِ الْاٰخِرِ

فَلْيَمْلِكْ خَيْرًا أَوْلِيصُمْتُ ، لَنْ أَوْرَاكُم نَانْدَاغِي آقَا بَاهِي كَغْ أَوْرَا مِيكُونَا نِي  
 أَوَاغِي أَنَاغِ بَابِ دُنْيَانِي أَنَا أَكَمَا نِي وَفِي الْحَدِيثِ : مِنْ حُسْنِ اسْلَامِ الْمَرْءِ  
 تَرْكُهُ مَا لَا يَعْينُهُ لَنْ لِيَا ٢ نِي . عَمَلْ كَغْ أَوْرَادِي كَانُطِينِي رَا صَاغَا كَوْنَا كِي  
 اللَّهُ لَنْ أَوْرَا أَنَا سَجَا أَوْلِيهِ رِيصَانِي اللَّهُ ، كَفَرَاهِي أَوْرَا نِيْمُولَا كِي لَا بَتْ كَغْ  
 اَنْدُورُغْ وَوُغْ كَغْ عَمَلْ ، سَوْفِيَا عَمَلَا كِي عَمَلْ لِيَا . چُونْتُونِي : كِيَا عَمَلْ كَغْ دِي  
 لَا كُونِي كِيَا غَلَا كُونِي . كُولِي سَانِ وَوُغْ كَغْ عَمَلْ كَغْ مَغْكِي نِي ، كَفَرَاهِي ،  
 اِيْمَانِي مَلِيكْ ٢ كِيَا أَوْبَاتِ پَا مَوْءْ ، أَوْرَا كَا كَغْ كَو سُولُو ٢ . سَوْعَا كَرَاغْنِ  
 غَارْفِ اِيكِي ، تَمْنُونِي بِيصَادِي قَهْمِي بَيْنِ تَمْنُونِ عَمَلْ اِيكُو كَدَاغْ ٢ غَاغْ كَو  
 اَرْتِي فَلَا كَسَنَاءَنْ كِيَا كَو سَانِ كَغْ بَا كُونِ .

قَوْلُهُ وَتَوَّاصُوا بِالْحَقِّ وَتَوَّاصُوا بِالصَّبْرِ : وَوُغْ كَغْ أَوْرَارُوكِي أَوْرِي نِي يَا اِيكُو  
 وَوُغْ كَغْ اَنْدُورُوكِي صِيْفَهْ فَقَاتِ يَا اِيكُو : (١) اِيْمَانِ (٢) عَمَلْ صَالِحْ غَاغْ كَو  
 اَرْتِي كَغْ كَسَبُوتْ غَارْفِ (٣) وَكَاسْ وَيَنْكَاسْ سَاءْ كِيَانِي أَنَاغِ بَابِ  
 اَنْجَا كَا اِيْمَانِي كَغْ مَا بِيورِ سَبَبْ عَمَلْ صَالِحْ ، اَجَا كَو غُشِي اِيْلَاغْ مَا بِيورِي مَالِيَهْ  
 مَلِيكْ كِيَا أَوْبَاتِ پَا مَوْءْ مَانِيَهْ (٤) وَكَاسْ وَيَنْكَاسْ سَاءْ كِيَانِي أَنَاغِ بَابِ  
 صَبْرْ غَادِي أَوْجِيَانِ سَعْيْ كَغْ اللَّهُ .

(فَجَلَّ سَانِ) وَوُغْ كَغْ وَوُسْ دِي فَرِي نِي كَانُو كَرَاهَنْ اِيْمَانِ دِينِغْ  
 اللَّهُ تَعَالَى ، نُولِي كَغْ نِي فَضْلِي اللَّهُ بِيصَا عَمَلَا كِي عَمَلْ صَالِحْ كَنْطِي اَرْتِي  
 كَا سَبُوتْ غَارْفِ ، وَوُغْ كَغْ مَغْ كَو تَوَّاهُو مَسْطِي عَدْنِي مَوْسُوَهْ مَا چِمِ  
 فَقَاتِ كَغْ نَانْسَهْ غَرِي نَانَاغِي أَنَاغِ أَوْلِيْمِي اَرْفِ پَمُغُورْ نَاءْ اَكِي عَمَلْ لَنْ  
 عِبَادَاهِي لَنْ أَوْكَ نَانْسَهْ غُورَاغِي مَا بِيورِي اِيْمَانِي ، يَا اِيكُو (١) فَعَارُوَهْ دُنْيُونِي  
 تَجَسِي آقَا بَاهِي فَرَا كَرَا كَغْ دَادِي كَغْ نِي غَانِ أَوْرِيغْ دُنْيَا . (٢) فَعَارُوَهْ

مَشَارَكَةً كَمَا بَوَّجُوهُنَّ ، أَنَاثَى ، فَأَمِيلِيْنِي ، تَوْعْبَا لَكَ كَمَا جَاءَ فِي ، لَنْ سَازَكَةً  
 عُمُومٌ (٢) ، نَفْسٌ : سَوْمُؤِيْ أَوَاءَ كَعُ تَأْنَسَاهُ عَاجَاءَ آيَاءَ لَنْ سَنَعُ رَاغٌ دُنْيَا ،  
 كَمَا تَوُرُّوْكَ كَفِيَاءَ ، مَثَانُ آيَاءَ لَنْ لِيَاءَ فِي (٤) ، إِبْلِيسُ (شَيْطَانُ) كَعُ دِي  
 دَاوُوْهَآ كِي أَنَاغُ قُرْآنُ مَغْكِيْنِي : قُرْ لَا يَتِيْمُهُمْ مِنْ بَيْتِيْ أَيْدِيْهِمْ وَمِنْ خَلْفِهِمْ  
 وَعَنْ أَيْمَانِهِمْ وَعَنْ شَمَائِلِهِمْ وَلَا تَجِدُ أَكْثَرَهُمْ شَاكِرِيْنَ ، ..... إِيْثْ كَبِيْهَ  
 كُوْسِيْ ! سَنَدِيْنُ كُوْلَا فَجَحَنُّ تُوْنْدُوْغُ ، نَاعِيْغُ ، شِكُوْ أَنَاءُ تَوُرُوْتُ  
 إِيْفُوْنُ آدَمُ ، مَسْعِيْ كُوْلَا كَاغِكُوْ ، مَسْعِيْ كُوْلَا أَوْسَمَاءُ أَكِيْ غَانُوْسُ  
 سَبَاكِيْنُ كَاطِلَهْ بُوْتَنُ سَاغِيْ شُكْرُ دَاتُغُ فَجَحَنُّ . بُوْتَنُ كِيْغِيْغُ سَفْكُغُ غَاجِعُ ،  
 سَفْكُغُ وَيَغْكِيْغُ ، سَفْكُغُ تَغْنُ ، سَفْكُغُ كِيْوَا . كَفَرِيْيَ بَاهِيْ صِفَتِيْ وَوُغِيْ ،  
 سَتِيْنُ مَلِيْكَ مَسْعِيْ غَادِيْ مُوسُوْهْ فَنَاتُ إِيْكَ . دَادِيْ ، وَوُغُ مُؤْمِنُ كَعُ مَسْعِيْ  
 كُوْدُوْ أَوْرِيْفُ غَاغِكُوْ كَرِيْسُ عِبَادَةِ أَنَاغُ سَكَايِيْمِيْ وَقُتُوْنِيْ ، أَوْرَايِيْصَالِيْرِيْنُ  
 أَوْلِيْمِيْ قَرَاغُ مَرَاغِيْ مُوسُوْهْ فَنَاتُ إِيْكَ ، لُوْوِيْهَ ٢ إِبْلِيسُ . سَبَبُ إِبْلِيسُ أَوْسَا  
 سَنَعُ بَاغَتِيْ يِيْنُ أَنَا تَوُرُوْنُ آدَمُ فَأَذَابِيْصَا مَا نِيْ تَقِيْ أَجَامَا إِسْلَامُ أَوْلِيْهَ  
 إِيْمَانُ . إِبْلِيسُ أَوْرَالِيْرِيْنُ ٢ أَوْلِيْمِيْ أَوْسَمَاءُغِيْغِيْ كَاغِيْ إِيْمَانُغُ وَوُغْكُغُ  
 إِيْمَانُ ، يِيْصَا هَا أَنَاغُ آخِرُ عُمُرِيْ ، تَوُرُوْنُ آدَمُ فَبَا لُوْلُوْسُ إِيْمَانِيْ سَوُغْكَا  
 آيِيْغِيْ ، يِيْصَا هَا أَنَاغُ آخِرَةُ بَارَغُ ٢ أَنَاغُ تَرَاكَ سَلَاوَاْسِيْ .

وَوُغْكُغُ تَأْنَسَاهُ غَادِيْ مُوسُوْهْ فَنَاتُ غَارُفُ أَنَاغُ أَوْلِيْمِيْ أَرَفُ  
 نِيْنِدَاءُ أَكِيْ فَرِيْسَتَاهُ لَنْ أَجْوَرُنُ سَفْكُغُ اللهُ تَعَالَى لَنْ كَجْعُغُ نَبِيْ مُحَمَّدٌ صَلَّى اللهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، تَمْنُوْ أَمْبُوْهُوَ كَاغِيْ كَصَبْرَانُ لَنْ كَتَبَهُمَا . سَوُغْكَا إِيْكَوْ ، الْفَرَاتُ  
 كَنَلِيْ سَجَارَ الْإِشَارَةِ ، غَا أَجْوَرَاكِيْ وَوُغْكُغُ كَفِيْعِيْنُ أَوْرَارُوْكَ أَوْرِيْفِيْ ، سُوْفَايَا  
 أَجْبَا كَا إِيْمَانِيْ لَنْ مَبَرُ ، لَنْ كُوْلِيْكَ كُوْنَجَا كَعُ أَوْرِيْفُ كَنَلِيْ إِيْمَانُ لَنْ مَبَرُ ،

نُولِي وَكَاسٍ وَيَتَكَاثُرُ اَنَاغُ بَابُ صَبْرٍ. دَاوُوهُي شَيْخُ صَاوِي: سَمَوْنَوَاوَا  
اَنَاغُ بَابُ ٢ فَاغُ غَاثِي اِيْمَانُ، كَاي طَاعَتِي سَرَاغُ اَللّٰهُ، اَنَوْتُ جَارَا اُورِيْفُ  
وَوَغُ ٢ صَالِحُ زَمَنٍ كُونَا، كَطِيغُ دُنْيَا، دَمَن يَنْدَاءُ اَكِي كَفَنَتِيغُن اُورِيْفُ اَنَاغُ  
اٰخِرَةُ لَن لِيِيَا ٢. اَرَتِي كَطِيغُ دُنْيَا، اُورَا مَن ٢ اُولِيْمِي غُوْدِي اَفَاكُغ دَادِي  
كَاسَتَغَان اُورِيْفُ اَغُ دُنْيَا كَرَا نَا كَوَغُكُول مَبْكِيْر لَن غُوْدِي اَفَاكُغ دَادِي  
كَفَنَتِيغُن اُورِيْفُ اَنَاغُ اٰخِرَةُ. وُوسُ سَاءَ مَسْطِيغِي، يِيْن اُورِيْفُ كُغ مَغْكِيغِي  
اِيْكِي، اَنَاغُ زَمَن اِيْكِي، اُورَا مِيْتُوْرُوْتُ چِرَا نِي وَوَغُ عَمُوْمُ. نَاغِيغُ وَوَغُ  
وَوَغُ اِيْكُوِيْن وُوسُ وَاي دَادِي وَوَغُ اِسْلَامُ، كُوْدُوُوَاي لَن سَتَغُ چَارَا  
اُورِيْفُ اِسْلَامُ، يَا اِيْكُو اُورِيْفُ غَاغِكُو بَا رِيْسُ عِبَادَةُ. اُورَا كَنَا اُورِيْفُ چِرَا  
عَمُوْمُ. چُوْبَارُو غُوْءَا اَكِي دَاوُوهُ قُرَا نِي اِيْكِي: وَاَنْ نَطْلُعَ اَكْثَرُ مَن فِي الْاَرْضِ  
يُضِلُّوكَ عَنْ سَبِيْلِ اَللّٰهِ: يِيْن سِيْرَا نَوْتُ چِرَا اُورِيْفِي سَبَاكِي مَن كَنِي قَنْدُوْدُوْكَ  
بُوْغِي، تَمْتُوْبَكَ كَسَا سَارُ سَغْكِيغُ دَا لَن كُغ تَمُوْجُوْ سَرَاغُ رِيْمَا نِي اَللّٰهُ تَعَالٰى  
وُوسُ سَاءَ مَسْطِيغِي يِيْن وَوَغُ اِسْلَامُ اَغُ زَمَن سَلِيْكِي اَرَفُ يَنْغَلَا اَكِي اُورِيْفِي  
چَارَا عَمُوْمُ اِيْكِي اَغِيْلُ بَاغْت نَاغِيغُ كِيْطَا كُوْدُو اِلِيغُ سَرَاغُ فَرِيْتَاءُ نِي كِيْطَا كُغ كِيْطَا  
اَنُوْرَا كِي سَرَاغُ اَللّٰهُ تَعَالٰى سَدِي نَا سُوْغِي كَفِيغُ صَاغَا يَا اِيْكُو اَشْهَدُ اَنْ لَا اِلَهَ اِلَّا اَللّٰهُ  
اَرَتِيغِي: يَا اَللّٰهُ كُوْلَا غَا اَنُوْرَا كِي فَرِيْتَاءُ نِي وَوَنَتْن اَغُ غَرْمَا فَيَحْتَنَانُ بِيْلِيْهِ بَوْتْن  
وَوَنَتْن اَشْكُغ كُوْلَا سَمْبَه لَن كُوْلَا سُوْغِي دَاوُوهُ: اَيْفُوْنُ كَجَاوُ فَيَحْتَنَانُ يَا اَللّٰهُ  
وَاشْهَدُ اَنْ مُحَمَّدًا رَسُوْلُ اَللّٰهِ اَرَتِيغِي: كُوْلَا غَا اَنُوْرَا كِي فَرِيْتَاءُ اَنْ بِيْلِيْهِ نَبِي  
مُحَمَّدُ فُوْرِيْكَ اَوْتُوْسَانُ فَيَحْتَنَانُ يَا اَللّٰهُ اَغْكُغ مَسْطِي كِيْطَا طَاعَتِي دَاوُوهُ  
اَيْفُوْنُ

سُورَةُ الْهُمَزَةِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ تِسْعُ آيَاتٍ  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَيْلٌ لِّكُلِّ هُمَزَةٍ لُّمَزَةٍ (١) الَّذِي جَمَعَ مَالًا وَعَدَّدَهُ (٢)  
حَسْبُكَ أَنْ مَالَهُ أَخْلَاكَ (٣) كَلَّا لَيُنْبَذَنَّ فِي الْحُطَمَةِ (٤) وَ  
مَا أَدْرَاكَ مَا الْحُطَمَةُ (٥) نَارُ اللَّهِ الْمَوْقُودَةُ (٦) الَّتِي تَطَّلِعُ عَلَى  
الْأَفْئِدَةِ (٧) إِنَّمَا عَلِمَتْهُمْ ثَوَابُ صِدْقِهِمْ (٨) فِي عَمَدٍ مُّمَدَّدَةٍ (٩)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سُورَةُ هُمَزَةٍ أَيْ سُورَةُ مَكِّيَّةٍ آيَاتُهَا ثَمَانِيَةٌ  
(آيَةُ ١-٩) سَبْعٌ وَوَعْدٌ قَدْ أَعْرَاسَانِي وَوَعْدٌ صَالِحٌ (بَاكُوسُ ٢) وَوَعْدٌ  
فَدَانَا جَاتِ وَوَعْدٌ صَالِحٌ ٢ أَيْ كَيْفَ بَكَفَ أَنَا لَعْنَةُ جَوَارِجِ تَسْرَكَاتِ أَرَانِ جَوَارِجِ  
وَيْلٌ وَوَعْدٌ عَرَّاسَانِي وَوَعْدٌ صَالِحٌ أَيْ كَيْفَ (كَفَرَاهِي) وَوَعْدٌ عَلَوْنُفُوْهُ أَيْ  
أَرْطَا، عَشُونُ ٢ أَرْطَانِي، كَوُوَاتِيرَيْنِ سَوْدِ التَّوَاتِيْلِ لَعْنَةٍ دَادِي أَوْ رَأَيْتُمْ  
أَعْنِي نَائِي أَرْطَانِي كَأَعْنِي صِدْقَةٍ أَتَوَارَكَهُ أَتَوَاتِيْلُ تَوَاتِيْلِي لِيَا وَوَعْدٌ -  
مَعْنُوْنِي أَيْ كَيْفَ فَدَانَا وَوَيْلِي أَغْنِيَانِي بَيْنَ هَرْنَانِي أَيْ كَيْفَ بَيْضَاغْدَاغْنِي أَوْ رَأَيْتُمْ  
لَعْنَةُ نَبِيٍّ ثَمَانٍ وَوَعْدٌ مَعْنُوْنِي أَيْ كَيْفَ دِي أَوْ خَلَاكِي أَنَا لَعْنَةُ تَسْرَكَاتِ  
أَفَاسِيرُ أَوْ رَوَاهِي مُحَمَّدٌ أَفَاحِطَةُ أَيْ كَيْفَ حُطَمَةُ سِيَا أَيْ كَيْفَ دِي أَوْ رَوَاهِي



دَبْنِخْ اللهُ تَعَالَى ، كَعْ بَكَالْ عَفُوْعْ اَنَّاغْ اَتِيْنِيْ وَوَعْنُكْ اَنَّاغْ نَرَاكَايِكُو . اِيْكُو  
كَبِيْ بَكَالْ دِيْ تُوْمَلْكَ اَنَّاغْ وَوَعْنُكْ كَايْ مَشْكُوْتُو اِيْكُو ، اَنَّاغْ جَرُوْنِ مَسَا  
كَعْ دِيْ دَاوَاءْ كِيْ تَبَسِيْ دِيْ اَدْكَانِيْ اَنَّاغْ جُوْرَاغْ وَبِيْلْ :

كت ١ - ٩ : اَنَّاغْ نَرَاكَ اَجَهْمْ اِيْكُو اَنَّاغْ عَكُوْنَنْ كَعْ دِيْ سَبُوْتْ جُوْرَاغْ  
وَبِيْلْ جُوْرَاغْ وَبِيْلْ اِيْكِيْ بَكَالْ دَا دِيْ فَاغْبُوْنَانِيْ وَوَعْنُكْ فَا دَاغْرَاسَانِيْ اَلَا  
مَرَاغْ وَوَعْنُكْ مُؤْمِنْ لَنْ وَوَعْنُكْ صَالِحْ ٢ . وَوَعْنُكْ ٢ مَاهُوْ فَاغْرَاسَانِيْ اَرَطَا اَتَاغْبَا  
بَاغْبَا اَتِيْ اَرَطَانِيْ ، فَا دَا اَنْدُووِيْ اَغْبَا نَ بِيْنْ اَرَطَانِيْ اِيْكُو بِيْصَاغْ اَلَاغْبَا اَتَاوَانِيْ  
اَوْرِيْفْ اَغْ دُنْيَا . وَوَعْنُكْ مَشْكُوْتُو اِيْكُو ، بِيْسُوْ اَغْ اَخْرَهْ بَكَالْ دِيْ اُوْجَا لَا كِيْ  
اَنَّاغْ كَبِيْ حَطْلَهْ . يَا اِيْكُو كَعْ اَمْبَارَابْ ٢ كَعْ عَفُوْعْ اَتِيْنِيْ ، سَاءْ وَوَسِيْ كَابِيَهْ اَغْبَا -  
هَوَطَانِيْ كَسْعْ . كَفَانْ كَبِيْ وَوَسِيْ عَفُوْعْ اَتِيْ ، تُوْلِيْ كَابِيَهْ اَغْبَا هَوَطَانِيْ مَالِيَهْ  
اِيَارْ مَانِيَهْ ، تُوْلِيْ كَبِيْ مُوْنْدُوْر ، لَنْ عَوْبُوْعْ اَغْبَا هَوَطَا اِيَارْ مَاهُوْ هِيْجَا كَسْبْ مَانِيَهْ  
تُوْلِيْ عَفُوْعْ اَتِيْ ، لَنْ دُوْرُوْعْ عَوْبُوْعْ اَتِيْ ، اَغْبَا هَوَطَا فُوْلَهْ اِيَارْ مَانِيَهْ كَبِيْ مُوْنْدُوْر  
مَانِيَهْ . لَنْ كِيَا مَشْكُوْتُو سَاءْ تَرُوْسِيْ ، اَوْرَالِيْرِيْنْ ٢ - سِكْصَا كَعْ مَشْكُوْتُو اِيْكُو  
وَوَعْنِيْ اَنَّاغْ جَرُوْ مَسَا كَعْ دِيْ دَاوَاءْ اَتِيْ (دِيْ دَكَانِيْ) اَنَّاغْ جُوْرَاغْ وَبِيْلْ  
تُوْلِيْ كَبِيْ دِيْ تُوْمَلْكَ اَنَّاغْ مَسَا كَعْ جَرُوْنِيْ اَنَا وَوَعْنِيْ مَاهُوْ ٥ :

اَيَهْ ٢ اِيْكِيْ تَمُوْرُوْنِيْ مَرَاغْ كَعْنُجْ نَبِيْ مُحَمَّدْ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَا دَبْنِجْ كَارُو  
كَلَاكُوْمَانِيْ وَوَعْنُكْ ٢ مَكَهْ كَعْ فَا دَاغْرَاسَانِيْ كَعْنُجْ نَبِيْ مُحَمَّدْ ، لَنْ قَرَا صَحَابَهْ . كِيَا مِيَهْ  
بِيْنْ خَلْفْ ، اَلُوْلِيْدِيْنْ الْمُعْبِرَهْ لَنْ لِيَا ٢ . كَابِيَهْ وَوَعْنُكْ فَا دَاغْرَاسَانِيْ اِيْكِيْ وَوَعْنُكْ  
كَافِرْ . نَاغْبِيْ اَتَاغْرَانِيْ كَعْ كَا سَبُوْتْ اِيْكِيْ اُوْكَ تَمُوْجُوْ مَرَاغْ وَوَعْنُكْ اِسْلَامْ كَعْ اَنْدُوْ  
وَبِيْنِيْ كَلَاكُوْمَانِيْ كِيَا كَلَاكُوْمَانِيْ وَوَعْنُكْ كَا فِرْ كَعْ كَا سَبُوْتْ اَنَّاغْ اَيَهْ اِيْكِيْ . بِيْنْ اَوْرَا  
دِيْ سَمُوْرَا دَبْنِجْ اللهُ . بِيْدَانِيْ بِيْنْ وَوَعْنُكْ كَا فِرْ اِيْكُو لَاغْبَاغْ . بِيْنْ مَاقْ نَبِيْ اِيْمَانْ اَوْرَالِيْغْ  
(تَسْبِيْهْ) اَنَّاغْ نَرَاكَ اَجَهْمْ اِيْكُو اُوْكَ اَنَا اُوْمَاهِيْ ، اُوْمَاهْ كَدُوْعْ لَنْ لِيَا ٢  
اُوْكَ اَنَا وَوَسِيْ ٢ تَانْ ، اَنَا كُوْبُوْعْ ، جُوْرَاغْ كِيَا اَنَّاغْ دُنْيَا اِيْكِيْ ، مَوْعْ بَاهِيْ بَرَاغْبَاغْ  
دِيْ جُوْفُوْ اَتَاوَادِيْ دَمِيْكَ ، اَنَّاغْ نَرَاكَ مَاهُوْ ٢ اِيْكُو مَسْطِيْ رُوْ فَا كَبِيْ ، دَا دِيْ  
اَنَا وَوَسِيْ فَاغْبُوْعْ ، وَبِيْ ٢ تَنْ ، مَسَا ، جُوْرَاغْ ، اِيْكُو كَابِيَهْ رُوْ فَا كَبِيْ . وَاللهُ اعْلَمْ

سُورَةُ الْفِيلِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ خَمْسُ آيَاتٍ  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْمُتَرَكِّفَ فَعَلَ رَبُّكَ بِأَصْحَابِ الْفِيلِ (١) أَلَمْ يَجْعَلْ  
كَيْدَهُمْ فِي تَضْلِيلٍ (٢) وَأَرْسَلَ عَلَيْهِمْ طَيْرًا أَبَابِيلَ (٣)  
تَرْمِيهِمْ حِجَابًا مِنْ سِجَالٍ (٤) فَجَعَلَهُمْ كَصَفِّ مَاءٍ (٥)  
فَإِذَا هُمْ زَاكِيٌّ (٦) فَأَنسَأَ اللَّهُ لِقَاءَهُمْ وَأُوتُوا مَا كَانُوا يُوعَدُونَ (٧)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سُورَةُ الْفِيلِ لَيْكِي سُورَةٌ مَكِّيَّةٌ آيَاتُهَا أَلْبَسَا  
(١-٥) أَفَاسِيرًا أَوْ أَفِيرًا مَبَاهِي مُتَحَدِّ أَكْفَرِي يَمِي تَبْدَلُهُ أَيْ فَقِيرًا أَيْ كَرُو  
وَوَعْدُهُ فَبَدَّلُوا مَبَاهِي كَجَهْدِ كَرَفِ أَتَكْفُرُونَ كَعَبَةِ إِيْ مَكَّةَ ؟ أَفَاسِيرًا أَوْ  
فِيرًا مَبَاهِي اللَّهِ أَيْ كَوْنًا أَيْ كَمَا كَانُوا يَتَوَقَّعُونَ بَارِئِينَ كَجَهْدِ أَوْ أَعْنَانٍ سَاسَارًا  
كَمَا مَتَّكُونُوا يَكُونُونَ وَوُجُودُ لَنْ اللَّهُ تَوْبُوسَ مَا نُوْءُ كَمَا كَمُولُوعُ مَجْفَرُ  
بَارِئِينَ قَرَأَ أَتَكْفُرُونَ بَارِئِينَ كَجَهْدِ مَا هُوَ مَا نُوْءُ ؟ أَيْ كَوْنًا أَمْ بَلَاءُ  
بَارِئِينَ كَجَهْدِ مَا هُوَ غَائِكُوْ وَائُوْزَلِكَا . آخِرَى ، بَارِئِينَ كَجَهْدِ مُوسَكُ  
مَا سِيْكَ أَمْ بَلَاءُ كَلِمَتَانِ مَا كَانِ كَمَا دَامِينَ كَمَا دِيْ فَعَانِ دَلِيْعُ رَاجَا كَمَا .

(١-٥) أَصْحَابُ الْفِيلِ بَارِئِينَ كَجَهْدِ كَمَا دِيْ فِيمَعِينَ دَلِيْعُ رَاجَا  
يَمِنْ كَمَا أَرَانِ أَبْرَهَةَ كَمَا أَرَفَ أَتَكْفُرُونَ كَعَبَةِ نَالِغِ مَكَّةَ . آخِرَى ، دِيْ

كَالَّذِي دَلَّيْنَاكَ اللَّهُ. اللَّهُ غَيْرُ يَمَّاكَ فَاسْوَكَانَ مَانُو، كَوَا وَنَوَاوِيْعُ، غَانُ تَرَكَهَا  
جَهَنَّمُ. آخِرِي، تَنْتَارَانِي أَرْهَهُ فَبَلَامَانِي فَاتَيْعُ كَلَيْتَاءُ كِيَا دَامِيْنُ سَوَاهُ كَعُ رَامْفُوْعُ  
دِيْ أَنْيْنِي.

(فَتَحَا لَسَانُ) أَنَا إِيْغُ تَهْوَنُ كَلَاهِرَانِي كَبْعَغُ نَبِيْ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَا رَجَا أَرَانُ  
أَصْحَمَةُ بَحَاشِي، عَرَجَانِي تَبْكَارَ حَبْشَةَ، رَاجَالِي كِيَا غَانَكُ وَكِيلُ أَرَانُ أَرْهَهُ عَرَجَانِي  
تَبْكَارِيْمَنْ. أَكَا مَانِي رَجَانِي رَاغِيْتِي إِيْغُ مَوْغَصَالِي كَوَا كَا مَكْرِيسْتَنْ (نَصْرَانِي).  
لَا دَكُونُ حَجَّ أَنَا إِيْغُ بَيْتُ اللَّهِ (كَعْبَةُ) كَعُ أَنَا إِيْغُ مَكَّةَ، إِيْكَوَاوَرَا نَامُوْعُ أَنَا إِيْغُ زَمْنِي  
كَبْعَغُ نَبِيْ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَبْعِيْغُ مَوْلَاهِي كَبْعَغُ نَبِيْ إِبْرَاهِيْمَ. أَرْهَهُ وَرَوْهَ  
وَوُغُ عَرَبُ، وَوُغُ تَبْكَارَ حَبْشَةَ وَوُغُ مِنْ لَنْ لِيْسَاءُ فِي سَبْنُ تَهْوَنُ فَبَلَاوُغَا حَجَّ أَنَا  
إِيْغُ بَيْتُ اللَّهِ كَعُ أَنَا إِيْغُ مَكَّةَ. إِيْكَوَاوَرَا إِيْغُ اتِيْنِي تَبْمُوكُ دَرْعِي مَرَاغُ وَوُغُ عَرَبُ.  
آخِرِي، أَرْهَهُ أَمْبَاغُونُ كَرِيْحَا كَعُ مَكَّةَ لَنْ إِيْنْدَاهُ أَنَا إِيْغُ كَوَطَا صِنْعَاءُ. أَرْهَهُ  
كِرِيْمُ سُورَةُ مَرَاغُ أَصْحَمَةُ بَحَاشِي بَيْنَ دِيوِيْنِي وَوُغُ أَمْبَاغُونُ كَرِيْحَا كَعُ إِيْنْدَاهُ  
لَنْ أَرْفُ أَوْسَهَا سَاءُ قُوَّةُ إِيْغُ سُوْفِيَا وَوُغُ إِيْغُ لَنْ لِيْسَاءُ فِي فَبَلَا حَجَّ سَبْنُ  
تَهْوَنُ أَنَا إِيْغُ كَرِيْحَا صِنْعَاءُ. أَجَاغَانِي حَجَّ أَنَا إِيْغُ كَعْبَةُ كَعُ أَنَا إِيْغُ مَكَّةَ. إِيْسِيْ سُورَةُ  
إِيْكَوَاوَرَا أَنَا إِيْغُ كَلَاغَانُ رَغِيْهَ، سَهِيْغَا أَنَا وَوُغُ عَرَبُ أَرَانُ مَالِكُ بِنُ  
كَتَانَةُ. كَرُوْعُوْ أَنَا إِيْغُ وَفْتُ بَغِيْ، مَالِكُ مَلِكُوْ كَرِيْحَا. نُوْلِيْ فَبَلَا تِيْ كَرِيْحَا  
دِيْ أُولِيْغُ فِي سَهِيْ. مَالِكُ مَالِيُوْ.

سَاوُوسِيْ أَرْهَهُ نَوْمَا لَافُورَانُ، أَرْهَهُ مَوْتُوسَا كِيَا أَرْفُ بُودَا لَفُ  
أَنِيْكَوَاوَرَا إِيْغُ چُوكُوفُ قُوَّةُ، نُوْجَوَانِي، أَغَامْفُورُ لَنْ عَرَبُوْهَا كَعْبَةُ. أَرْهَهُ  
كِرِيْمُ سُورَةُ مَرَاغُ أَصْحَمَةُ بَحَاشِي لَنْ أَجَالُوْ بَانُوْوَانُ كَبَاهِي أَصْحَمَةُ كَعُ أَرَانُ  
نَحُوْدُ سُوْوِيْجِيْنِي كَبَاهُ كَعُ بَهْتُ كَبْدِيْنِي. كَبَاهُ دِيْ كِرِيْمُ، أَرْهَهُ بَرَاغَا  
أَنِيْكَوَاوَرَا لَنْ بَارِيْسَانُ لِيْسَاءُ فِي. سَاءُ دَا لَنْ دِيْ چَبَا كَبْتُ دِيْلِيْغُ وَوُغُ  
عَرَبُ كَعُ فَبَلَاغُلُوْانُ أَرْهَهُ. كَرَا فَا مَوْتُ دِيْنُ لُوْهُورِيْ أَرْفُ دِيْ رُوْسَاءُ إِيْلَاغِيْ  
نَاغِيْغُ يَمْعَادِيْ كَلَاهَا كِيَا دِيْلِيْغُ أَرْهَهُ. بَارَاغُ وَوُغُ تَكَا دِيْصَا مَعْمَسُ، أَرْهَهُ

أَمْرًا عَمَّا كُنَّا فَاذْكُرْ جَرَانِ بَرَاغَ مَكَّةَ هُنَّكَ بَصَا غَرَامَ فَاذْكُرْ جَرَانِ كَاتِ  
وَوَغَ تَنَّهُ حَرَمَ (مَكَّةَ) سَبَا كَاتِ سَفَاغَ رَامَ فَاذْكُرْ جَرَانِ كَاتِ أَوَطَا رَوَغَ أَوَسَ  
كَبُو غَانِ عَبْدَ الْمُطْلِبِ أَمَّا بِي نَبِي مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بُولِي أِبْرَهَةَ  
كَبِيرِمْ أَوَتُوسَانَ مَوْنِي سَسْفُوهِ وَوَغَ مَكَّةَ يَا كَبُو عَبْدَ الْمُطْلِبِ بَيْنَ أِبْرَهَةَ  
تَكَالِغَ مَكَّةَ أَوَرَا فَرَلُو فَرَاغَ نَشِيغَ فَرَلُو غَاغَ مَقُورِي كَعَبَةَ كَبَا بَيْنَ دِي  
جِي كَاتِي سَاوُوسِي أَوَتُوسَانَ كَتُمُو عَبْدَ الْمُطْلِبِ عَبْدَ الْمُطْلِبِ جَوَابَ أِبْرَهَةَ  
أَوَرَا أُنْدُووِي حَقَ مَرَاغَ وَوَغَ مَكَّةَ أَكُو أَوَرَا بَصَا يَكَا فَاكَاغَ دَادِي  
كَرَفِي أِبْرَهَةَ نَشِيغَ كَعَبَةَ يَكُو لَيْتُ اللَّهُ كَغَ مَلِيَا لَنْ فَرُومَهَانَ كَغَ دِي بَاغُونِ  
دَلِيغَ نَبِي إِبْرَاهِيمَ كَا سِيَمِي اللَّهُ تَرَسَا مَرَاغَ أِبْرَهَةَ نُولِي عَبْدَ الْمُطْلِبِ دِي  
أَجَا عَادَفَ مَرَاغَ أِبْرَهَةَ أِبْرَهَةَ أُنْدَاغُو هِي عَبْدَ الْمُطْلِبِ أَفَا بُولُوهُ نِيرَا مَرَاغَ  
أَكُو؟ ... عَبْدَ الْمُطْلِبِ أَكُو بُولُوهُ بِالِي أَوَطَا كُو ... أِبْرَهَةَ أَكُو كَاوُو  
مَرَاغَ سِيرَا سِرَا دَادِي سَسْفُوهِ وَوَغَ مَكَّةَ وَوَسَ غَرَفِي بَيْنَ مَقْصُودُ كُو  
تَكَالِغَ مَكَّةَ أَيْبِي أَفَاغَ مَقُورِي لَنْ غَرَبُو هَا كَعَبَةَ كَغَ دَادِي مَقُورِي لَنْ إِيرَا  
لَنْ مَقُورِي وَوَغَ مَكَّةَ كَوَسِيرَا عَادَفَ فَرَلُو جَاوُو بِالِي أَوَطَا بَيْنَ ...  
عَبْدَ الْمُطْلِبِ هِيَا سَبَبَ أَكُو كَغَ أُنْدُووِي أَوَطَا دِي كَعَبَةَ أَيْ كَوَاللهُ كَغَ  
كَكُو غَانِ اللَّهُ مَسْطِي بَكَاغَ غَرَا سَفَاغَ أَفَا كَغَ دَادِي مَقْصُودُ ...  
أِبْرَهَةَ إِي كُو أَوَرَا مَمَكَنَ ... عَبْدَ الْمُطْلِبِ سَاءَ كَارَفَمُو ...  
أِبْرَهَةَ نُولِي فَرِيْنَتَه أَمَّا يَلِي كَاتِي أَوَطَا عَبْدَ الْمُطْلِبِ عَبْدَ الْمُطْلِبِ مَوْلِيَه  
تَكَالِغَ مَكَّةَ مَرِيْنَتَهَا كِي فَنَدُو دُوكَ مَكَّةَ سُوْفِيَا فِدَاغُو نَشِي  
أَغَ كَبُو نَوَغَ ١ نُولِي نُوْجُو مَرَاغَ كَعَبَةَ بِكَلْ كُولُوغِي لَا وَاغَ كَعَبَةَ كَنَطُو  
دَعَا بُوونَ مَرَاغَ اللَّهُ كَرَمَهَا اللَّهُ فَا رَنِيغَ فَرَتُو لُو غَانِ مَرَاغَ فَنَدُو دُوكَ مَكَّةَ  
لَنْ غَلِيْسَدُوغِي كَعَبَةَ سَفَاغَ كَجَمَتَانِ أِبْرَهَةَ  
دِي أِبْرَهَةَ سَاءَ كُونَدُو دِي عَبْدَ الْمُطْلِبِ نُولِي يَسِيَا فَا كِي تَنْتَارَانِ  
نَاغِيغَ كَا جَهَ مَحُودُ كَغَ دِي نُوْمَفَانِ أِبْرَهَةَ مَوْجُو أُنْدِيغُو أَوَرَا  
جَامَ عَادَكِ نَشِيغَ كَغَ دِي أَدَا كِي مَرَاغَ يَمَنْ رِي كَتَانِ مَلَا يُوْفَ

كَفَنَ دِي اَدَاكَى مَرَاغَ مَكَّةَ، اَنْدَيَفُوْءَ - فَعَا سُوْهُ بِاَجْهَ مَحْمُوْدٍ كَغَ اَرَاَنْتَ  
تُقِيْلَ، كَغَ اَوْرَا سَتُوْجُوْ كُرُوْ تُوْجُوْا نِي اَبْرَهَةَ، مَلَا يُوْرَا نَتْرَ بَاغَتْ مُوْعَاكَه  
جُوْنُوْغَ :

عَبْدُ الْمُطْلَبِ اَوْرَا لِيْرِيْنَ ؟ اَوَلِيْمَي دُعَا كَغَ اَخْرِيْ مَا نُوْرَ مَرَاغَ  
اَللّٰهُ مُفَكِّيْنِيْ :

يَا رَبِّ لَا اَرْجُوْ لِسْمِ سَوَاكَ ۞ يَا رَبِّ قَا مْنَعْ عَنْهُمْ حِمَاكَ  
رَا مَفُوْغَ دُعَا، تُوْلِيْهَ، وَرُوْهَ بَارِيْسَانَ مَا نُوْءَ كَغَ كَمُوْلُوْغَ سُوْعَا اَرَاهَ اِهَيْ  
نَجَا رَا يَمَنْ، تُوْرَ دُوْرُوْغَ تَهُوْدِيْ كَنَالُ مُوْمَا سِيْجِيْ ؟ نِي مَا نُوْءَ اَعْتَجَا وَا  
وَا تُوْتَلُوْ، سِيْجِيْ اَنَا اَغَ چُوْجُوْ، كَغَ لُوْرُوْا نَا اَغَ سِيْكِيلَ لُوْرُوْ، كَفَنَ دِي  
چَبَلُوْ، اَكِيْ مَسْطِيْ تُوْمِيْبَا اَنَا اَغَ سِيْرَا هِيْ تَلْتَارَا نِيْ اَبْرَهَةَ - كَفَاَنْتَ وُوْسَ  
يِرَاهَ، مُوْسَرَاغَ جَرُوْهِيْغَا بُوْتُوْلُفَ كُوْمَا اَغَ دُبُرَ سِيْجِيْ ؟ نَفْ  
وَسَا اَتُوْكِسَانَ اَسْمَا نِيْ فُوْغَ كَغَ دِيْ چَبَلُوْ، اَخْرِيْ فَبَا مَا نِيْ فَا يَتِيْغَ  
جَلِيْجَلَاءَ سَاءَ دَا لَانْ ۞ دِيْنِيْ اَبْرَهَةَ دِيْنِيْغَ اَللّٰهُ دِيْ سِيْغَا كَطِيْلَ  
فِيَا عِيْتَ كَغَ سَاءَ نِيْلِيْكَ دِيْ يَحِيْئِيْ مَرِيْطِيْلِيْ، دَلِيُوْرَا نَ كَتِيْهَ لَنْ نَانَاهِيْ  
لَنْ اَخْرِيْ فِيْهَ دَا دَا نِيْ، تُوْلِيْ مَا نِيْ - فَا رِيْهِيْ اَبْرَهَةَ كَغَ اَرَاَنْتَ  
اَبُوْ يَكْسُوْمَ يِيْمَا لُوْكُوْسَ مَلَا يُوْهِيْغَا غَا دَفَ مَرَاغَ رَا جَا اَصْحَمَةَ  
اَنَا اَغَ حَبَشَةَ - نَا غِيْغَ سَا وُوْسِيْ لَافُوْرَا نَ كَتُوْتُوْتَا نَ مَا نُوْءَ كَغَ  
اَعْتَجَا وَا وَا تُوْدِيْ چَبَلُوْ اَكِيْ اَغَ سِيْرَاهِيْ، اَخْرِيْ، مَا نِيْ اَنَا اَغَ غَارَا نِيْ  
رَا جَا، اَوْرَا اَنَا كَغَ سَلَامَتْ سَفْعُغَ سِيْكَصَا نِيْ اَللّٰهُ لِيْكَ، كَجَبَا كَا جَاهُ  
مَحْمُوْدَنَ فَعَا سُوْهِيْ كَغَ اَرَاَنْتَ تُقِيْلَ .

۞ وَاللّٰهُ اَعْلَمُ ۞

سُورَةُ قُرَيْشٍ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ أَرْبَعُ آيَاتٍ  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لَا إِلَافَ قُرَيْشٍ (١) إِلَّا فِيهِمْ رَحْلَةُ الشِّتَاءِ وَالصَّيْفِ (٢)  
فَلْيَعْبُدُوا رَبَّ هَذَا الْبَيْتِ (٣) الَّذِي أَطْعَمَهُمْ  
مِنْ جُوعٍ وَآمَنَهُمْ مِنْ خَوْفٍ (٤)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سُورَةُ قُرَيْشٍ أَيْ سُورَةُ مَكِّيَّةٌ أَيْ أَنَا فَفَات

(١-٤) يَنْبَغِي أَنْ يُقَالُ فِي كَلَامِهِمْ أَرْبَعُ آيَاتٍ أَيْ سَبْعٌ وَفِي قُرَيْشٍ  
فَلْيَسْتَعْمِلُوا أَكْثَرَ لُغَاتِهِمْ فِي رَحْلَةِ الشِّتَاءِ وَفِي رَحْلَةِ  
وَفِي رَحْلَةِ الشِّتَاءِ وَفِي رَحْلَةِ الشِّتَاءِ وَفِي رَحْلَةِ الشِّتَاءِ  
شَامَ. سَوْعًا لَكُمْ وَفِي قُرَيْشٍ لَعْنَتِي عَلَيْكُمْ وَفِي رَحْلَةِ الشِّتَاءِ  
يَمْنَهُمْ وَفِي رَحْلَةِ الشِّتَاءِ وَفِي رَحْلَةِ الشِّتَاءِ وَفِي رَحْلَةِ الشِّتَاءِ  
لَكُمْ فَارْبَعٌ فَفَاتَ يَنْبَغِي أَنْ يُقَالُ فِي كَلَامِهِمْ أَرْبَعُ آيَاتٍ أَيْ سَبْعٌ  
وَاللَّهُ اعْلَمَ.

(١-٤) وَفِي قُرَيْشٍ أَيْ سَبْعٌ وَفِي رَحْلَةِ الشِّتَاءِ وَفِي رَحْلَةِ الشِّتَاءِ  
سَوْعًا لَكُمْ وَفِي قُرَيْشٍ لَعْنَتِي عَلَيْكُمْ وَفِي رَحْلَةِ الشِّتَاءِ  
لَكُمْ فَارْبَعٌ فَفَاتَ يَنْبَغِي أَنْ يُقَالُ فِي كَلَامِهِمْ أَرْبَعُ آيَاتٍ أَيْ سَبْعٌ  
وَاللَّهُ اعْلَمَ.

اَنَا اَعْرِضُ رِيفَاتِي بَيْنَ وَوَعْدِ اَيْكُو كَلَمٌ فِكْرًا سَدَّ يَدَ بَاهِي تَمَوَّغِي اَفَا سَبَبِي  
 اُمَّةَ اِسْلَامٍ تَانَسَهُ غَادِي فَاغْتَفُورًا اِنْ سَعَيْتُ لِيَايَ وَوَعْدِ اِسْلَامٍ ؟ سَبَبِي  
 كَامَفْعَ بَاهِي دِي تَمَوَّ. يَا اَيْكُو اُمَّةَ اِسْلَامٍ اَعْرِضْ دِيْنَا اِلَيْكَ فَاَنْتَ تَعْلَمُ اَنَّكَ بِلَيْتِ اَللّٰهِ اَنَا اَعْرِضُ  
 دِيْصَانِي اَنَا اَعْرِضُ كُوْطَانِي يَا اَيْكُو مَسْجِدَ اَكْخَ فَاَنْتَ جَعَلْتَكَ مَنْتِيْرِيْغَ لَنْ مَعْلَكَاتٍ. اَوْرَا  
 كَلَمٌ فَاِذَا عِبَادَةُ اَعْرِضْ مَسْجِدَ. مَسْجِدَ دِيْ اَوْ مَبَارَا اَكُو سَوَّغَ. اَفَا مَا نَبِيْهِ اَعْتِكَافَ عِبَادَةُ  
 مَرَا اَللّٰهِ. جَمَاعَةُ صَلَاةٍ بَاهِي وُوسَ فَاِذَا اَوْرَا اَعْتِكَافَ رِيْسَ. اُمَّةَ اِسْلَامٍ كَلَوَانِ  
 فَيَمِيْنَانِ كِيَايَ مُوَدِيْرِنَ لَنْ وَوَعْدِ غَاكُو اِنْ تَلْتَلِيْكَ اِسْلَامٌ فَاِذَا سِيْبُوْكَ غُوْرُوْبِي  
 فَاِذَا اَكَا غَانِ، غُوْرُوْسَ اَرْطَالَنْ كَدُوْدُوْكَ اَنَا اَعْرِضْ بِلَاغَ فَوَلِيْتِكَ لَنْ بِلَاغَ  
 اَيْكُو نُوْمِيْ. غَفَا كُو الْاَسَانِ اَفَوَلِيْتِكَ. لَا اِيْ بَيْنَ فَوَلِيْتِيْكَ اَللّٰهُ لَنْ كَفَعْنِيْ مُحَمَّدٌ  
 صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَيْكُو لُوْوِيْهِ لُوْهُوْرَ اَوْرَا اَنَا كَفَعْنِيْ اَعْلَاهَا كِيَا اَللّٰهُ اَكْبَرُ  
 غَا فَيْتِيْ فَاِذَا مَبَاكِي اَعْرِضْ فَاِذَا كُو لُوْغَانِ كَفَعْنِيْ اَرْفَ اَعْتِكَافُ اِسْلَامٌ كِيَايَ اَتُوْا  
 فَيَمِيْنَانِ اَيْكُو اَفَا فَاِذَا فَرْجِيَا بَيْنَ فَاِذَا كَلَمٌ غَرَامِيْكَ اَيْكُو مَسْجِدَ اَللّٰهُ بَكَا فَاِذَا رِيْغُ  
 اَمَانِ بِيْيَاسَ سَعَيْتُ فَاَعْتِكَافُ رِيْ مَوْسُوْةَ اِسْلَامٍ كَفَعْنِيْ كِيَا اَبْرَهَةَ ؟  
 اَيْكُو اَوْ كَا دُوْوُوْغَ بِيْصَا دِيْ قُسْطِيْكَ اَكُو ؟ كَرَا اَنَا اَللّٰهُ دَاوُوْةَ اَلْمَا يَعْمُرُ مَسْجِدَ  
 اَللّٰهُ مَنْ اَمَنْ بِاللّٰهِ وَالْيَوْمِ الْاٰخِرِ وَاَقَامَ الصَّلَاةَ وَآَتَى الزَّكَاةَ وَلَمْ يَحْشَسْ  
 اِلَّا اَللّٰهُ.

اَرِيْتِيْ: كَفَعْنِيْ كَلَمٌ غَرَامِيْكَ اَيْكُو مَسْجِدَ اَللّٰهُ كَلَوَانِ عِبَادَةُ اَيْكُو خُصُوْصَ وَوَعْدِ  
 كَفَعْنِيْ اِيْمَانِ مَرَا اَللّٰهُ لَنْ دِيْنَا اٰخِرَ لَنْ كَلَمٌ اَجْتَهَاكَ صَلَاةَ لَنْ مِيُوْهَاكِي زَكَاةَ  
 لَنْ اَوْرَا دِيْ سَفَا اَسْجَا اَللّٰهُ.

رِيْغَا كَسِيْ، بَيْنَ وَوَعْدِ اِسْلَامٍ كَمِيْغِيْنِ اَوْرَا دِيْ كَاغَبُوْ: كُوْدُوْ وَكَلَمٌ  
 كُوْدُوْ وَكَلَمٌ غَا كَسَا اَكُو فَرِيْنَتُهُ فَلْيَعْبُدْ وَارَبَ هَذَا الْبَيْتِ. اَنَا اَعْرِضُ سَمِيْ حَدِيْثُ  
 كَا دَاوُوْهَاكِي: كَمَا تَكُوْنُوْنَ يُوْلِيْ عَلِيْكُمْ.  
 اَرِيْتِيْ: سِيْرَ كَبِيْهِ بَكَا فَاِذَا فَرِيْنَتُهُ دَلِيْغَ وَوَعْدِ اَكُو كَا دَاوُوْهَاكِي اِيْمَبَاغُ  
 كَرُوْكَ دُوْوَكَ اِنْ اَرَا كَبِيْهِ اَنَا اَعْرِضُ غَرَسَا فَاِذَا اَللّٰهُ.

سُورَةُ الْمَاعُونِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ سَبْعُ آيَاتٍ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَرَأَيْتَ الَّذِي يُكَذِّبُ بِالدِّينِ (١) فَذَلِكَ الَّذِي يَدْعُ  
 الْيَتِيمَ (٢) وَلَا يَحِصُّ عَلَى طَعَامِ الْمَسْكِينِ (٣) فَوَيْلٌ  
 لِلَّذِينَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُونَ (٤) أَنَّى يُعْطُونَ  
 زُلْفًا (٥) وَأَنَّى يُؤْتَوْنَ أَجْرًا (٦) إِنَّا لَنَجْزِي  
 الْعَمَلُ

سُورَةُ مَاعُونٍ إِنِّي سُورَةٌ مَكِّيَّةٌ آيَتِي أَنَا فَيَتَوُ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

(١-٧) هِيَ مُحَمَّدٌ! أَفَاسِيرًا أَوْ رَوْهً وَوَعَدُكَ أَغْبُورَ وَهَاتِي أَنَا لِي دِينًا فَبِأَلْسَانٍ  
 يَا أَيُّكَ دِينًا قِيَامَةً؟ وَوَعَدُكَ أَغْبُورَ وَهَاتِي دِينًا قِيَامَةً تَكْسِي أَوْ رَافِرًا يَا  
 أَنَا لِي دِينًا قِيَامَةً يَا أَيُّكَ وَوَعَدُكَ ٢ كَغٍ ٢ بِنْتَاءً ٢ بَوَجْهٍ يَتِيمٍ، لَنَ أَوْ رَاكُمُ غَاثُجُورِي  
 أَوِيَّةً فَتَانَ وَوَعَدُكَ مَسْكِينٍ، جِيلًا كَاتَمَانٍ وَوَعَدُكَ ٢ إِسْلَامًا كَغٍ فَذَلِكَ لِي صَلَاتِي  
 فَذَلِكَ غَاثُجُورِي صَلَاتِي سَفْعَةً وَفَتُونِي. يَا أَيُّكَ وَوَعَدُكَ رِيَاءً بَيْنَ غَلَاكُوفِي  
 كَبَاكُوسَانٍ كِيَا صَلَاةً لَنَ لِيَا ٢. لَنَ أَوْ رَاكُمُ أَوِيَّةً بَاتُونًا مَرَاغٍ كَانْجَا ٢.

(٢-١) سُورَةُ مَاعُونٍ أَيُّكَ تَمُورُونُ مَرَاغٍ كَجْعَ نَبِيٍّ مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمُ كَانْدَبِيغٍ كَارُو كَلَاكُوهَاتِي وَوَعَدُكَ كَافِرٍ كَغٍ أَرَانُ أَبُوجَهْلٍ - أَبُوجَهْلٍ أَيُّكَ  
 غُورًا سَائِي أَرَطَانِي بَوَجْهٍ يَتِيمٍ. بَوَجْهٍ يَتِيمٍ نَكَا مَرَاغٍ أَبُوجَهْلٍ كَلَوَاتٍ أَوْ دَا  
 فَرَلُو أَنْجَالُو أَرَطَانِي كَلَا لِي وَوَعَدُكَ تَوَاتِي - تَوَاتِي دِي سَنْتَاءً ٢ أَوْ رَادِي  
 كُوبَرِيْسٍ - تَوَاتِي فَتَكَلَبِي ٢ وَوَعَدُكَ كَافِرٍ مَكَّةً فَذَلِكَ غُورًا ٢ سَوْفِيَا لَافُورُ  
 مَرَاغٍ كَجْعَ نَبِيٍّ مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ - مَقْصُودِي وَوَعَدُكَ ٢ كَافِرٍ أَيُّكَ سَوْفِيَا



لِلْمُصَلِّينَ (٤) الَّذِينَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُونَ (٥)  
 الَّذِينَ هُمْ رِءَاوُونَ (٦) وَيَمْنَعُونَ الْمَاعُونَ (٧)

أَبُو جَهْلٍ تَارُوْعٌ كَارُوْ كَجْعَ نَبِيَّ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - كَرَانَا أَبُو جَهْلٍ  
 بَاعَتْ بِغَيْبِيٍّ مَرَاغٌ كَجْعَ نَبِيَّ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - تَمْنَانْ ، بُوْجَه يَتِيْمٌ  
 مَرُوْ لَا قُوْر مَرَاغٌ كَجْعَ نَبِيَّ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سُوْفِيَا فَجَعْنَانِ  
 كَرَمَهَا اَلْجَالُوْدَ اَلْاَرَطَانِ مَرَاغٌ أَبُو جَهْلٍ - كَجْعَ نَبِيَّ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 يَتِيْدَاءُ بَارَغٌ ٢ بُوْجَه يَتِيْمٌ مَرُوْ مَرَاغٌ أَوْمَاهِي أَبُو جَهْلٍ - بَارَغٌ كَمُوْ، أَبُو  
 جَهْلٍ غُوْر مَاتِيٍّ مَرَاغٌ كَجْعَ نَبِيَّ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، سَاءٌ وُوسِيٍّ كَجْعَ  
 نَبِيَّ مُحَمَّدٍ فَرِيْتَه سُوْفِيَا اَرَطَانِ بُوْجَه يَتِيْمٌ دِي سَرَاهَاكِي ، سَاءٌ نَلِيْكَ  
 دِي سَرَاهَاكِي - أَبُو جَهْلٍ دِي اَنَلِيْكَ ٢ وَوُغٌ ٢ كَا فَر مَكَّةَ : هِي أَبُو جَهْلٍ !  
 سِيْرَا سَائِيْكَِي وُوسِ كَانْتِي غَعْبَكُو اَكَا مَاتِي مَحْمَدٌ . أَبُو جَهْلٍ مَغْسُوْلِي :  
 أُوْرَا . اَكُو تَتَفْ غَعْبَكُو اَكَا مَاتِي نَبِيْكَ مَوِيَاغٌ كُو . مَوْلَانِي اَكُو پَرَاهَاكِي  
 اَرَطَانِ بُوْجَه يَتِيْمٌ كَرَانَا نَلِيْكَ مُحَمَّدٌ مَلْبُوَاغٌ أَوْمَهَكُو ، اِيْكُو اَنَا اَغْ كَانَنْ  
 كِيْرِيْنِي اَنَا تُوْمَبَاءُ پَرُوْعُوْتٌ كَجْعَ دِي اَجْرَاكِي مَرَاغٌ اَكُو . يِيْنْ أُوْرَا تَاءُ  
 تُوْرُوْقِي ، تُوْمَبَاءُ اِيْكُو تَمْتُوْدِي تُوْجُوْهَاكِي اَكُو - كِيَا مَغْكِيْنِي اَسْلَ  
 تَمُوْرُوْنِي اَيَّةَ . نَجْعَ كَجْعَ دَارِي اِنْتِي سَارِيْنِي اِيْنِي اَيَّةَ ، سُوْفِيَا وَوُغٌ ٢  
 اِسْلَامٌ اَجَا غَمْتِي اَنْدُوْوِيْنِي كَلَا كُوْهَانٌ كِيَا كَلَا كُوْهَانِي أَبُو جَهْلٍ  
 يَا اِيْكُو غُوْمَقَتَاكِي اَرَتَانِي بُوْجَه يَتِيْمٌ ، لَنْ أُوْرَا اَنْدُوْوِيْنِي رَا صَادِمَنْ أَوِيَه  
 فَغَانْ مَرَاغٌ وَوُغٌ مَسْكِيْنٌ .

(ك ت ٤-٥-٦-٧) . اَبْنُ عَبَّاسٍ دَاوُوْدُ : كَجْعَ دِي كَارَفَاكِي مُصَلِّينِ اِيْنِي يَا اِيْكُو  
 وَوُغٌ مُنَافِقٌ كَجْعَ يِيْنْ أُوْرَا كُوْمُفُوْ كَارُوْ وَوُغٌ ٢ مُوْغَمَنْ أُوْرَا فَا كَلَمُ

صَلَاةً ، كَرَانَا تَيْنِي أَوْ رَأَيْتَنِي فِي الْكَمَا إِسْلَامٍ ، لَنْ يَبِينَ أَنَا وَوَعْدُ مُؤْمِنٍ  
فَدَا صَلَاةً . دِينِي وَوَعْدُكَ تَشْغَلُكَ صَلَاةً ، كَخَ تَيْنِي إِيمَانٍ مَرَاغٍ كَجَعِ  
نَبِي مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَنْ يُوَفِّيكَ كَالِي اللَّهِ ، إِيكَوْ أَرَأَيْتَ وَوَعْدُكَ مَعْمِيَّةً  
( وَوَعْدُكَ دَوْمَا ) . دِيُونِي وَاجِبُ تَوْبَةٍ لَنْ وَاجِبُ قَضَاءٍ - يَبِينَ هَيْغَكَا  
مَا تَقِي دِيُونِي أَوْ رَأَيْتَنِي تَوْبَةٍ لَنْ تَرَوْسَ أَنْدَ لَوْرُوعٍ أَوْ رَأَيْتَنِي صَلَاةً ،  
إِيكَوْ تَرَسْرَاهُ مَرَاغٍ اللَّهُ تَعَالَى - دِينِي يَبِينَ كَلَمُ تَوْبَةٍ لَنْ تَنْدَاغُ قَضَاءُ نَوِي  
مَا تَقِي سَدُورُوعِي سَمْفُورَا قَضَائِي . وَوَعْدُكَ إِيكَوْ أَنْ شَاءَ اللَّهُ دِي سَمْفُورَا  
دَوَسَانِي دِينِيغُ اللَّهُ تَعَالَى .

سَاءَ وَنِيَّةً أَهْلُ تَفْسِيرٍ دَاوُوعٍ : مَعْنَانِي مُصَلِّينَ إِيكَوْ وَوَعْدُكَ قَبْلَ إِيمَانٍ .  
لَقَطْعَةٍ عَنْ صَلَاتِهِمْ شَغْبُوكَا أَرَأَيْتَ فِي صَلَاتِهِمْ . دَادِي أَرَأَيْتَ : جِيَلَاكَ وَوَعْدُكَ  
إِسْلَامٍ كَخَ دِيُونِي لَكِي مَرَاغٍ اللَّهُ أَنَا إِيغُ سَاءَ جَرُونِي صَلَاتِي ، كَرَانَا أَيْلِيغُ  
مَا جَمْعُ ٢ كَفْتِيغَانُ دِيُونِي . كَخَ دِي كَارْفَاكِي جِيَلَاكَ مِيتُورُونُ أَرَأَيْتَ إِيكَوْ  
يَا إِيكَوْ كَرُوكِيَانُ لَنْ كَا فَيَتُونُ . كَرَانَا صَلَاةً كَخَ مَعْمُوكَا نَوَا إِيكَوْ ١ لَنْ يَبِيصَا  
يَبِيصُوكَا فَائِلَةُ ٢ هِيَ صَلَاةً كَخَ قَتِيغُ ٢ . كَايَ أَصْلِي بَحِيلُ مَدِيَّتْ مَالِيَّةً نَوْمَا ،  
أَصْلِي لِي سَنَغُ الْكُوكُ ٢ لَنْ دُنْيَا مَالِيَّةً أَوْ رَأَيْتَنِي ، أَصْلِي جَرِيَّةً مَالِيَّةً  
كَئْدَلُ ، أَصْلِي يَبِينَ غَادِي بِيَلَاهِي وَادُولُ ٢ سَمْبَانُ ٢ مَالِيَّةً رِمَالُنْ  
صَبْرُ . أَصْلِي دَوِيَانُ أَوْ مَوْعُ كَوْسُوعُ مَالِيَّةً وَكَاهُ لَنْ أَوْ رَأَيْتَنِي  
أَوْ مَوْعُ كَخَ أَوْ رَأَيْتَنِي سَمْفُوعِي . لَنْ لِيَا ٢ نَفْ .

جِيرِي ٢ نَفْ وَوَعْدُكَ لَكِي مَرَاغٍ اللَّهُ إِيغُ سَاءَ جَرُونِي صَلَاةً يَا إِيكَوْ  
يَبِينَ غَلَاكَوْنِي عَمَلُ بَاكُوتُ دِي دُودُوعُ ٢ هَاكِي مَرَاغٍ وَوَعْدُكَ لِيَا .  
يَا إِيكَوْ كَخَ دِي أَرَأَيْتَ يَرِيَاءُ - لَنْ أَوْ رَأَيْتَنِي أَوِيَّةً بَاثُورُونُ مَرَاغٍ كُونِيَا  
أَنَّا تَوَعْبَا ٢ نَفْ .

سُورَةُ الْكُوشِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ ثَلَاثُ آيَاتٍ  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِنَّا أَعْطَيْنَاكَ الْكُوشَ (١) ، فَصَلِّ لِرَبِّكَ  
وَانْحَر (٢) ، إِنَّا شَانِيكَ هُوَ أَكْبَرُ (٣) ،

سُورَةُ الْكُوشِ إِيكِي سُورَةٌ مَكِّيَّةٌ آتَتْهُ أَنْ تَلُوْ .

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَعْسَنْ (اللَّهُ) أَيْكُوْ وَوُسْ مَارِيْفِيْ سَلِيْرًا مُّوَحَّدَ ، تَلَاكَ الْكُوشَ ، سَوَّغَا  
إَيْكُوْ ، سَلِيْرًا بِصَافَا صِلَاةٍ كَرَا نَا عَجُوْغَ ٢ غَاكِيْ قَعِيْرَانِ نِيْرَا لَنْ سِيْرَا  
بِيْصَا هَا مَبْلِيَّةٍ قُرْبَانِ . تَمَنَّا ! وَوَعَدُكَ بَطِيْعٍ مَرَاغٍ سِيْرَا إَيْكُوْ وَوَعَدُكَ  
جُوْرُسْ تُوْرُوْنَا .

(١-٣) تَلَاكَ الْكُوشَ إِيكِيْ فَعَجُوْنَا نِيْ أَنْ نَاغٍ مَحْشَرٍ سَفَا ٢ وَوَعَدُكَ دِيْ  
فَارَغَاكِيْ مِيْلُوْ غُوْمِيْ بَايُوْ تَلَاكَ إِيكِيْ أَوْرَا جَاكَ غُوْرُوْغٍ سَلَا وَاسِيْ -  
سَبْجَانِ غَلَايْ أُوْكُوْمَانِ مَلْبُوْ نَرَا . سَاوْنِيْهِ عُلَمَاءُ أَهْلِ نَفْسِيْرٍ دَاوُوْهَ :  
مَعْنَايْ الْكُوشَ إِيكِيْ كَبَاوُسَانِ ، تَكْسِيْ قُرْكَرَاكِيْ بِنَاغَا كَبْعَ نِيْ مُحَمَّدَ مَلِيْ اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَامٌ كَبْعَ بَاغَتْ أَكِيْهِمْ - كِيَا كَبُوْدُوْكَانِ نِيْ لَنْ رُسُوْكَ ، كِتَابُ الْقُرْآنِ  
كَبْعَ دَايِيْ تُوْنْتُوْنِيْ أَوْرِيْفِيْ وَوَعْدُ سَاءَ جَبَاكَ ، إِذِنْ شَفَاعَةُ ، قَرَا تُوْرُوْنِيْ ،  
قَرَا وَوَعْدُ ٢ كَبْعَ أَنْدِيْرِيْكَ كَبْعَ قَلْبُ مَبْلِيْلَانِيْ أَكْبَامَانِيْ ، لَنْ قَرَا عُلَمَاءُ ٢ فِيْ  
أَمْتِيْ لَنْ كِيَا فِيْ .  
تَمُوْرُوْنِيْ إِيكِيْ آيَةُ كَانْدَبِيْغٍ كَارُوْ أُوْجَطَانِيْ وَوَعْدُ كَا فَرَمَكَّةَ كَبْعَ أَرَانِ

أَلْعَاصِمُ بْنُ وَائِلٍ . نَلَيْكَ فُوتَرَانِي كَجَنَاحِ نَبِيِّ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
كَفُوتِنْدُوتٍ : أَلْعَاصِمُ كَوْنِدَا ٢ مَرَّعَ قَنْدُودُوكَ مَكَّةَ بَيْنَ سَائِيكِي  
مُحَمَّدَ وَوُسْ دَادِي أَبَتَر - تَبَكْسِي بَكَكْ چُورَس تُوَرُونِي ، كَامَشَهُورَانِي  
لَنْ كَامُولِيَاءَ آفِي . سَدِيلَا مَانِيَّةَ ( كَفَنُ وَوُسْ مَاي ) بَكَكْ فُوتُوسْ ،  
أَوْرَا نَاكْ نَرُوسَاكِي - سَبَبُ أَنَايْ كَنَغْ وَوُسْ مَاي .  
إِيكِي آيَةُ بَرَارَقِي بَيْنَ كَجَنَاحِ نَبِيِّ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِيكُوَاوْرَا  
چُورَس تُوَرُونَانِي .

دِي چَرِيَتَاءَ آفِي سَعَكِيغْ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرٍو بْنِ أَلْعَاصِمِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا  
فَتَجَنَّحَانِي دَاوُودُ : رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِيكُوْدَاوُودُ كَغْ أَرْتِيئِي :  
تَلَاكَ كَاغْسِنُ إِيكُوْدَاوُودُ سَاءَ وَوُكَانُ . بَابُونِي كُودِيهَ فُوتِيهَ كَاتِي مَبَاغْ  
فُوَوَانُ ، كَانْدَانِي كُودِيهَ وَإِيغْ كَاتِي مَبَاغْ لَخَامِسِكْ ، چَدِي وَكِي كَاي  
لِيَسْتَاغْ ٢ إِيغْ لَاغِيغْ سَعَكِيغْ آكِيهِي . سَفَا ٢ رُوعَكِيغْ غُومِي سَاءَ أَوْ مِسَانُ  
سَعَكِيغْ تَلَاكَ كَاغْسِنُ أَوْرَا بَكَكْ غُورُوعْ سَلَاوَا سِي - دِي رَوَاتِيكِي سَعَكِيغْ  
أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَتَجَنَّحَانِي دَاوُودُ : رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
إِيكُوْدَاوُودُ كَغْ أَرْتِيئِي : دِي اللَّهِ كَغْ غُورُوَا سَانِي أَعْسِنُ ! بِيَسُوْرَاغْ دِيْنَا  
قِيَامَةً ، أَعْسِنُ مَسْطِي بَكَكْ نُوْدَاءَ وَوُغْ ٢ كَنَغْ سَعَكِيغْ بَابُونَاكَ كَاغْسِنُ  
كِيَا بَكَكِي أُونَطَانِي وَوُغْ لِيَا سَعَكِيغْ أَوْ مِسِيْنُ ٢ أُونَطَانِي . شَيْخُ ابْنِ عَبْدِ الْبَرِّ  
دَاوُودُ : سَبَبُ ٢ وَوُغْ غَنَاءَكِي بَدْعَةُ أَنْلَاغْ أَكَمَا ( بَدْعَةُ اِعْتِقَادِيَّةَ )  
كَأَبِ وَوُغْ ٢ خَارِجِي لَنْ وَوُغْ رَافِضِيَّةَ إِيكُوْدَاوُودُ سَعَكِيغْ وَوُغْ  
دِي نُوْدَاءَ سَعَكِيغْ تَلَاكَ كَاوُورُ - سَمُونُوَاوُجَا وَوُغْ ٢ كَغْ طَالِمُ  
كَغْ غَلِيوَاتِي بَاتْسَ لَاچُونِي لَنْ وَوُغْ غَيْدِيغْ غَلَاكُونِي دُوصَا كَجَدِي ،  
كَابِيهَ إِيكُوْدِي كَوَاتِيْرَاكِي كَلْبُو كُولُوعَانِي وَوُغْ دِي نُوْدَاءَ  
كَغْ دِي كَارْمَاكِي أَنَاغْ إِيكِي حَدِيثُ .

سُورَةُ الْكَافِرُونَ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ سِتُّ آيَاتٍ  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قُلْ يَٰٓأَيُّهَا الْكَافِرُونَ (١) لَا أَعْبُدُ مَا تَعْبُدُونَ (٢)  
وَلَا أَنْتُمْ عَابِدُونَ مَا أَعْبُدُ (٣) وَلَا أَنَا عَابِدٌ  
مَّا عَبَدْتُمْ (٤) وَلَا أَنْتُمْ عَابِدُونَ مَا أَعْبُدُ (٥)  
لَكُمْ دِينُكُمْ وَلِيَ دِينِ (٦)

سُورَةُ الْكَافِرُونَ إِثْنِي سُوْرَةٌ مَكِّيَّةٌ آتَتْ بِنَا وَوَلُوْهُ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

(١-٦) دَاوُوْهَنَا هُوَ مُحَمَّدٌ ١ هُوَ وَوَعْدُ ٢ كَافِرٌ ٣ اِغْسَنُ اَوْرَا بِكَافٍ يَمْبَاهُ  
اَفَاكَ سَيْرًا سَمْبَاهُ ٤ لَنْ سَيْرًا اَوْرًا يَمْبَاهُ فَعَيْرَانُ كَغْ اِغْسَنُ سَمْبَاهُ ٥  
لَنْ اِغْسَنُ اَوْرًا بِكَافٍ يَمْبَاهُ فَعَيْرَانُ نَيْرًا ٦ لَنْ سَيْرًا اَوْرًا بِكَافٍ  
كَلَامُ يَمْبَاهُ فَعَيْرَانُ كَغْ اِغْسَنُ سَمْبَاهُ ٧ سَيْرًا كَابِيَةً فَبَا اَنْدُووِيْنِ  
اَكَامَا ٨ لَنْ اِغْسَنُ اَوْرًا اَنْدُووِيْنِ اَكَامَا دِيُوِيْ  
سُورَةُ الْكَافِرُونَ اِثْنِي تَمُوْرُوْنِ مَرَاغْ كَنْجَجْ نَبِيْ مُحَمَّدٌ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَ  
سَلَّمَ سَدُوْرُوْعِيْ اَنَا فَرِيْتَهُ فَرَاغْ ٩

سُورَةُ النَّصْرِ مَدَنِيَّةٌ وَهِيَ ثَلَاثُ آيَاتٍ  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ (١) وَرَأَيْتَ النَّاسَ يَدْخُلُونَ فِي دِينِ اللَّهِ  
أَقْوَامًا (٢) فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَاسْتَغْفِرْهُ إِنَّهُ كَانَ تَوَّابًا

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سُورَةُ النَّصْرِ إِنِّي تَمُورُوفٌ أَنَا لَعُ مَكَّةُ . إِنِّي أَنَا تَلُو .

(آيَةُ: ١-٣) يَنْ فَيَسْأَلُوكَ اللَّهُ لَنْ يَدَاهُ نِكَارًا مَكَّةَ وَوَسَّ تَكَ (وُوسُ  
كَدَادِيَّان) لَنْ وَوَعُ ٢ فَبَا بَمَوْلُوعٍ مَلَبُوا بَا مَانِي اللَّهُ ، سَيَرَا بِيصَا هَا  
عَا تَوْرَا كِي سَمَاءَ تَسْبِيحُ كَعُ دِي بَارَغِي مُوَجِي ٢ مَلَعُ اللَّهُ تَعَالَى . لَنْ سَيَرَا  
بِيصَا هَا نُوُونُ غَا فَوْرَا مَلَعُ اللَّهُ . اللَّهُ تَعَالَى يَكُونُ بَا مَفَاغُ بَا عَتُ نَرِي مَانُو بِي  
قَرَا كَا وُلَا كِي .

(كَت ١-٣) سُورَةُ إِنِّي دِي آرَانِي سُورَةُ تَوْدِيَعُ ، تَكْسِي سُورَةُ كَعُ نُوْدُهَا كِي  
يَنْ كَجْعُ نَبِي فَا مِيْت آرَفُ يَنْ كَبَلَا كِي دُنْيَا نُوجُو مَلَعُ عَالَمُ كَلَا عَكْبَا ت .  
سَاءَ وُوسِي كَجْعُ نَبِي كَانُورُونُ سُورَةُ إِنِّي ، كَجْعُ نَبِي تَانَسَه عَا كِي ٢ هَا كِي  
ذِكْرُ سُبْحَانَ اللَّهِ وَحَمْدِهِ ، اسْتَغْفِرُ اللَّهُ وَاتُوبُ إِلَيْهِ . وَوُلُوعُ فَوْلُوهُ دِينَا  
سَعْلُوعُ تَمُورُوفُ إِنِّي سُورَةُ ، كَجْعُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَفُونْدُوتُ

كَابِرْتَ كَالْ ١٢ وَوَلَنْ رَسِيعُ الْأَوَّلِ، تَهْمُونَ سَفُولَهُ هَجْرَةً، يَبِينُ تَهْمُونَ هَجْرَةً  
دَعَى ابْتِغَاءَ مُؤَلَاهِي وَوَلَنْ رَسِيعُ الْأَوَّلِ. كَرَانَا هَجْرَةً كَجَعَجَعَ رَسُولُ أَوَكَا تَقُوسِيَا  
إِنِّ تَعْبُكَالْ ١٢ رَسِيعُ الْأَوَّلِ كَفَنُ تَهْمُونَ هَجْرَةً دَعَى ابْتِغَاءَ مُؤَلَاهِي وَوَلَنْ مَحْمَمُ،  
كَافُونْدُووِي كَجَعَجَعَ رَسُولُ مَلَبُوا أَنَا لَعِ تَهْمُونَ سَوَلَانَسْ.

سُورَةُ إِيكِي سَنَدِيَانْ حُصُوصْ كَا تَوْجُوْءَا كِي سَاغِ كَجَعَجَعَ رَسُولُ، نَاغِيغِ  
غَا نْدُوْغِ أَرِي أَوِيَهْ تَوْنَتُونْ سَاغِ أَمَتِي، سَمُوْغَصَا ٢ وَوُسْ مَارَكْ ٢ كِي مَا قِي  
سُوفِيَا غَا كِيَهْ ٢ هَا كِي مَا جَا تَسْبِيحْ لَنْ مِيَتَانِي لَا كُوْنِي كَاوِيْتْ بَالِيغِ، لَا كُوْ  
كَغِ دَعَى أَغْبَبْ بَاكُوْسْ نَلِيكََا غَلَا كُوْنِي. أَقَا مَا نِيَهْ لَا كُوْكَغِ تَرَاغِ أَلَا، لَا كُوْ  
ظَاهِرَاتْوَا لَا كُوْ بَاتِيْنْ، نُوْلِي غَا كِيَهْ ٢ هَا كِي بُوُونْ غَا فُورَا سَاغِ أَلَلَهْ. أَجَا  
غَا نَحِي أَنْدُووِيْنِي فَاعْغِيْرَا يِنْ أَوْرَا سَالَهْ. فَاعْغِيْرَا كَغِ مَعْكَوْ نُوْلِي كُوْ سَاءَ مَعْنِي  
يَلِيْسِيَانِي ابْلِيْسْ. يَبِينُ وَوَعِ إِيكُوْ كَلَمْ يُوْجُوْ كَا كِي لَا كُوْنِي كَغِ دَعَى أَغْبَبْ  
بَاكُوْسْ، كَا جُوْجُوْ كَا كِي الْقُرْآنْ، الْحَدِيثْ لَنْ فِتْوَجُوْءَا ٢ قِي فَرَا عِلْمَاءَ سَلَفْ،  
لُوْوِيَهْ ٢ إِيغِ بَابْ طَا طَا كَرَامَا، مَنَا وَابَاهِي، كُوْلِيكَ عَمَلْ كَغِ دَعَى يَتِيْنَا كِي  
كَاتَرِيْمَا دِيْنِيغِ أَلَلَهْ، إِيكُوْ أَغِيلْ بَاغَتْ.

(قِصَّة) نَلِيكََا تَهْمُونَ نَتَمْ سَفَكْجِ هَجْرَةً كَجَعَجَعَ رَسُولُ أَلَلَهْ مَلِي أَلَلَهْ عَلَيْهِ  
وَسَلَمْ، كَجَعَجَعَ رَسُولُ عِيْمَفِي يَبِينْ فَتَجَعَفَانِي لَنْ فَرَا صَحَابَهْ فَلَمَّا مَلَبُوْ مَكَّةَ  
سَارَانَا أَمَانْ أَوْرَانَا كَا غَبَكُوْنْ أَفَا ٢. فَرَا صَحَابَهْ أَنَا كَغِ فَلَا جُوْ كُوْرَانْ، أَنَا  
كَغِ فَلَا كُوْنِيْتِغَانْ، تَانْدَا رَا مَفُوْغِ أَوَلِيَهِي عِبَادَةَ حَجْجِ. إِيْمَفِيْنْ إِيكِي دَعَى  
جَرِيْنَاءَا كِي دِيْنِيغِ كَجَعَجَعَ رَسُولُ سَاغِ صَحَابَهْ. فَرَا صَحَابَهْ فَلَا بُوْغَاهْ. أَوْرَا  
أَنطَارَا سُوْوِي، أَفَا كَغِ دَعَى فِيرَسَانِي كَجَعَجَعَ رَسُولُ أَنَا لَعِ إِيْمَفِيْنْ إِيكِي دَعَى  
وُجُوْدَا كِي دِيْنِيغِ كَجَعَجَعَ رَسُولُ. كَجَعَجَعَ رَسُولُ تِيْنْدَاءَا كَادِيْرِيْكََا كِي صَحَابَهْ

مَهَا جَرِين لَنْ أَنْصَارَ أَكْبَهِي سَيُؤَوِّلِمَاغِ اتُّوسْ . كَادِيرِنِي كَاكِ بَارَوَانِ كَغْ  
 اَسْمَا اَيْمَ سَلْمَهْ . لَنْ فَرِيَسْتَاهْ اَغْيَكِيرِيغْ اُونْطَا اَكْبَهِي فَيَسُوغْ فُولُوهُ ، كَاكُوغْنِي  
 دِيُوِي فَرَلُو كَغْ جُوْهْدِيَهْ كَا سَمْبَلِيَهْ اَنَاغْ تَانَاهْ حَرَمْ مَكَّةْ . سَمُونُو اَوْبَا  
 فَرَا صَحَابَهْ اَوْبَا قَادَا اَغْيَكِيرِيغْ اُونْطَا هَدِيَهْ كَغْ جُمْلَهِي اَنَا فَيَسُوغْ اتُّوسْ  
 اُونْطَا ، سَغْ كَغْ ذِي الْحَلِيفَهْ . جَمَاعَهْ وُوسْ فَبَا يَانْدَاغْ اِحْرَامْ . اَوْرُوْسَانْ  
 مَدِيْنَهْ دِي فَسْرَاهَا كِي سَاغْ صَحَابَهْ وُوطَا كَغْ اَرَانْ عَبْدُ اللهِ بِنْ كَلْشُوْمْ .  
 سَا دُوْرُوغِي تَيَسَّدَا ، كَغْ رَسُوْلْ وُوسْ عَجُوْلَا كِي تَلِيكْ (مَاتَا ٢) كَغْ رِيِي  
 كَهَا نَانِي وُوعْ مَكَّةْ . كَابِيَهْ صَحَابَهْ اَوْرَا اَنَا كَغْ اَغْبَا وَاكَا مَن فَرَاغْ كِبَا بَا  
 قَبَاغْ كَغْ دِي لَبُوَهْ اَكِي اَنَاغْ سَلُوْنَطُوغِي .

بَارَغْ وُوسْ تَكَاغْ دِي صَاعَسَفَانْ ، كُوْرَاغْ لُوُوِيَهْ سَا تُوسْ كِي لُوْمِيْتَرْ  
 سَغْ كَغْ مَكَّةْ اَنَا لَوْرَانْ سَغْ كَغْ مَاتَا ٢ فَي كَغْ بِي ، يِيْنْ وُوعْ مَكَّةْ كَغْ لِي  
 صُوْرَا اَبُوْلَا تْ مُوْتُوْسَا كِي يِيْنْ كَغْ رَسُوْلْ لَنْ صَحَابَتِي اَوْرَا كَنَا مَلْبُوْمَكَّةْ  
 تَقَا اَنَا فَرِيُوْمَقْهَاتْ دَارَاهْ .

سَاءَ تَمَّيْ كَفُوْتُوْسَنْ كَغْ مَغْ كُونُو اِيْكُوْ بِيَا دِي مَعْلُوْمِي ، سَبَبْ  
 اَنْتَرَاغْ وُوعْ مَكَّةْ لَنْ مُسْلِمِيْنْ مَدِيْنَهْ اِسْئِيَهْ اَنَاغْ سَا جَرُوْفِي فَرَاغْنْ ،  
 دُوْرُوغْ اَنَا فَرَا جَا بِيْحِيَانْ قَرْدَا مِيْيَانْ . تَهْمُونْ كَغْ كَفُوغْ كُوْرَا يَا اِيْكُو تَهْمُونْ  
 كَغْ كَغْ لِيْمَا ، وُوعْ مَكَّةْ غَلُوْرُوْكْ فَرَاغْ اَغْ مَدِيْنَهْ كَغْ لِي دِي فَيْمِيْنْ  
 دِيَسِيغْ اَبُوْسُفِيَانْ . جُمْلَهْ تَنْتَارَا كِي سَفُوْلُوَهْ اِيُوُوِيَا اِيْكُو فَرَاغَاتْ كَغْ  
 دِي سَبُوْتْ فَرَاغْ خَنْدَقْ

مَاتَا ٢ فَي كَغْ رَسُوْلْ لَوْرَانْ يِيْنْ وُوعْ مَكَّةْ اَمْبَرَاغْ كَا تَا كْ  
 فَا سُوْكَانْ جَرَانْ رُوغْ اَتُّوسْ تَنْتَارَا كَغْ دِي فَيْمِيْنْ دِيَسِيغْ خَالِدِ بِنْ اَلْوَلِيْدْ



يَكَاثُ تَنَارَ إِسْلَامِ كَغْ آرَفْ مَلْبُومَكَّةَ اِيَكُو. سَاوُوسِي نُومُفَالَا فُورَانَ  
اِيَكُو، كَجْعُ رَسُولُ نُوْلِي يَبَالَ مَتُودَالْنِ لِيَا، دَاكِنْ كَغْ آرَاغْ دِيْ اَمْبَاهُ  
دَسِنِيغْ وَوُغْ. كَغْ اِخْرَى مَتُونَا اِنَاغْ دَاكِنْ رَا طَالَنْ وُوسْ فَا رَكْ كَارُومَكَّة. خَالِدُ  
كَجْلِيكْ لَنْ بَالِي مِيَاغْ مَكَّة. بَارَغْ كَجْعُ رَسُولُ وُوسْ تَكَاغْ دِي صَا حَدِ يَبِيَّةُ،  
اُونُطَا كَغْ دِي تَيْبِي يَكَجْعُ رَسُولُ اَنْدِ يَفُوءُ، مَوَكُوءُ، دِي كَتَاءُ ٢ مَكْصَا اَوْرَا  
كَلَمْ تَاغِي. كَجْعُ رَسُولُ فِرْمَا يَنْ دُودُوكَا رِي اُونُطَا دِي وِي. اِخْرَى، دِي  
فِرْيَنَتَا هَا كِي سُوْفِيَا فِرْمَا سَلِيْمِيْنَ فِدَا لَا بُوَهُ (لَبْرِيْن) اَنَا اِنَاغْ حَدِ يَبِيَّةُ.  
سَاءُ وُوسِي لَبْرِيْن اَنَا اِنَاغْ حَدِ يَبِيَّةُ، اَنَا اُونُوسَانْ سَكَجْعُ مَكَّة هِيغْبَكَا  
كَجْعُ تَلُو، نَاكُوءَا كِي مَقْصُودِي كَجْعُ نَبِي مُحَمَّدٌ مَلِيَّ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَاوُوءُ  
كَادِيرِي نِيكَا كِي كَغْ اِكِي يَسَاءُ مَوْنُو اِيَكُو. كَابِيَّةُ دِي جَوَابْ: آرَفْ عِبَادَةُ عُرُوءُ  
اُونُوسَانْ كَغْ كَجْعُ تَلُو اَرَانْ عُرُوءُ، كَغْ فَالِيغْ كَا سَارْمَا تُوْر كَجْعُ رَسُولُ اللهُ  
مَلِيَّ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَارُوَا نَدْمِيكْ ٢ جِيغْ كُوفِي كَجْعُ رَسُولُ: هِي مُحَمَّدُ!  
وُوعْ ٢ فُرِيشْ وُوسْ سُوْمَفَاهُ ٢ اَوْرَا بَكَالْ غُلُو لُوسَا كِي سِيرَا مَلْبُومَكَّةُ تَفْنَا  
فَلَاغْ. عُرُوءُ بَالِي كِنُطِي كُومُونْ بَاغْتْ وُرُوءُ كَدُودُوكَا كِي كَجْعُ رَسُولُ اِنَاغْ  
كَلَاغَا فِرْمَا صَحَابَتِي. اَوْرَا اَنَا صَحَابَةُ كَغْ كُومَنَانْ بَا نَتْرَا اَنَا اِنَاغْ عَرَسَا كِي كَجْعُ  
رَسُولُ اللهُ. اَوْرَا اَنَا كَغْ وَايِي پَا وَاغْ مَنَدَغْ سَاغْ وَجِيهِ رَسُولُ اللهُ. يَبْتْ  
كَجْعُ رَسُولُ وُصُوءُ فِدَا اَوِيلْ ٢ لَنْ، كَرُوبُوءُ اَنْ نَادُوغِي بَا بُوُوا سُوْهِي وُصُوءُ.  
اَنَا كَغْ دِي اُوْمَبِي اَنَا كَغْ دِي اُوْسَفَا كِي رَاهِيْنِي اَنُوَاوَايِي.  
عُرُوءُ بَالِي اِنَاغْ مَكَّةُ غَاثَا دِي وُوعْ مَكَّة. فَانْمُوكُو، يَجِيكِي دِي تَرِيْمَا بَاهِي  
اَفَا كَغْ دَا دِي مَقْصُودِي مُحَمَّدٌ مَلْبُومَاغْ مَكَّة. اَجَادِي لَاوَانْ، اَجَادِي  
الَاغْ ٢ غِي. مَا نَدَا رَا كُو كُوَاتِيرِيْن وَوُوعْ مَكَّة كَلَاهُ اُوْفَا كَلَا دِي يَابْ

فَرَاغَ ، سَبَبَ كَيْمَا مَعَكَ تَوْجِيهَاتِي وَوَعْدَ ٢ إِسْلَامِ مَرَاغِ مُحَمَّدٍ كَيْمَا مَعَكَ تَوْ  
أُولِيهِ مَلِيَاءَ أَكِي مَرَاغِ مُحَمَّدٍ . وَوَعْدَ ٢ مَكَّةَ تَتَفَعَّلُونَ . مُحَمَّدٌ لَنْ مُسْلِمِينَ  
تَتَفَعَّلُونَ أَوْ رَأَيْنَا مَلْبُومًا مَكَّةَ . كُنَّا عُمَرَةَ نَاعِيغِ أَنَا لَعْنَةُ تَهْمُونَ بُوْرِي . تُولِي وَوَعْدَ  
مَكَّةَ كَيْرِيمِ وَوَعْدَ سَبَبِكَ كَعْدِي فِيمَقِينِ دِينِغِ مَكَّةَ بَيْنَ حَفْصَ قَرُومًا بَجِيغِ ٢  
تَتَارَ إِسْلَامِ أَنَا لَعْنَةُ حَدِيثِي . نَاعِيغِ كَبِيَّةَ وَوَعْدَ سَبَبِكَ إِيكِي بِيصَادِي تَهَاتِ  
دِينِغِ تَتَارَ إِسْلَامِ كَعْدِي تَوَكَّاسَكِي جَا كَا يَا إِيكُو مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلَمَةَ - مَكَّرَزُ  
بِنَ حَفْصَ مَلَا يُو .

سَاوُوسِي عُرُوةَ مُوْنَدُورِ سَعْفِيغِ حَدِيثِي كَا كَعْدِي كَسَبُوتِ غَارْفِ ؛  
كَعْفِغِ رَسُولُ أَوْتُوسَانُ سَيِّدِ نَاعْمَانُ بِنَ عَفَانِ كَنِيطِ دِي كَاوَانِي سُورَةَ سُوفَايَا  
دِي وَاجَا أَنَا لَعْنَةُ غَارْفِي قَبَسَارِ ٢ مَكَّةَ لَنْ سُوفَايَا غَانَدَانِي وَوَعْدَ ٢ إِسْلَامِ لَعْنَةُ مَكَّةَ  
كَعْدِي أَوْ رَأَيْنَا مَلْبُومًا مَكَّةَ مَدِينَةِ ، يَمِينُ سَدِيلَا مَانِهِ مَكَّةَ بَكَالِ بِيصَادِي  
بَلَاهُ لَنْ دِي كَوَاوَسَانِي كَعْفِغِ رَسُولُ . إِيَسِيغِ سُورَةَ إِيَكُونَا مُوْعِ أُولِيهِ كَتَرَاغْنِ  
مَرَاغِ قَرَا قَبَسَارِ مَكَّةَ يَمِينُ نَا مُوْعِ أَرَفِ عِبَادَةِ عُمَرَةَ . أَوْ رَأَيْنَا مَقْصُودَ فَرَاغِ .  
كَبَا سَيِّدِ نَاعْمَانُ ، أَنَا وَوَعْدَ سَعْفُولُوهُ سَعْفِيغِ صَحَابَهُ مُهَاجِرِينَ كَعْدِي أَوْ كَا  
مَلْبُومًا قَرُومًا تَيْلِيكَ فَا مِيلِيغِي لَنْ أُولِيهِ إِذْنِ سَعْفِيغِ كَعْفِغِ رَسُولُ . سَاوُوسِي  
سُورَاتِي كَعْفِغِ رَسُولُ دِي وَاجَا دِينِغِ سَيِّدِ نَاعْمَانُ ، قَرَا قَبَسَارِ مَكَّةَ تَتَفَعَّلُونَ  
عَوْتُونَ : مُحَمَّدٌ أَوْ رَأَيْنَا مَلْبُومًا مَكَّةَ تَتَفَعَّلُونَ . يَمِينُ سَيِّدِ نَاعْمَانُ أَرَفِ طَوَافِغِ  
بَبَتِ اللَّهُ ، كُنَّا . دِي جَوَابِ دِينِغِ عُمَانُ : يَمِينُ رَسُولُ اللَّهِ أَوْ رَأَيْنَا طَوَافِغِ  
أَكُو أَوْ رَأَيْنَا طَوَافِغِ .

لَعْنَةُ كَاوِيَتَانُ ، سَيِّدِ نَاعْمَانُ بَسْبَاسُ غَانَدَانِي وَوَعْدَ ٢ إِسْلَامِ كَعْدِي كَجَنِيغِ  
لَعْنَةُ مَكَّةَ . نَاعِيغِ بَارِغِ مَكَّرَزِينَ حَفْصَ لَا قُورَانِ يَمِينُ تَتَارَانِي كَعْدِي أَكِيهِغِ

سَيَكْتُ دِي تَهَان دِينَغ تَنَارَا إِسْلَامَ اَنَّاغ حُدَيْبِيَّة سَيِّد نَاعُمَان نُؤْلِي  
 دِي تَهَان دِينَغ وَوَع مَكَّة . سَمُونُواوَكَا وَوَع سَفُولُو كَغ مَلَبُومَكَّة فَرَلُو  
 تَنِيك فَا مِيلِي مَاهُو . فَنَاهَان سَيِّد نَاعُمَان اِيكِي تَرَسِييَارَا اَنَّاغ حُدَيْبِيَّة  
 يِيَن سَيِّد نَاعُمَان دِي فَاتِيي ، اَوْرَا نَامُوغ دِي تَهَان . جَبَا سَيِّد نَاعُمَان  
 دِي تَهَان ، وَوَع مَكَّة مَوْلَاهِي مَا خُيغ ٢ فَرَاغ ، اَعْكَا وَافَرَا مُسْلِمِيَن اَنَّاغ حُدَيْبِيَّة  
 سَهِيغَكَا اَنَا وَوَع رَوَلا س دِي تَاوَان . لَن وَوَع اِسْلَام بُو كُور سِيحِي .  
 بَارَغ كَخِغ رَسُول فِيرَغ يِيَن سَيِّد نَاعُمَان دِي فَاتِيي ، كَخِغ رَسُول  
 نُؤْلِي مُونْدُوَت بِيَعَتِي فَرَا صَحَابَه ، تَكْسِي جَابِي كَسَاغ كُوفَانِي فَرَا صَحَابَه ،  
 اَوْرَا بَكَال يِيغَكَلَا كِي فَرَاغ كَارُو وَوَع مَكَّة كَغَن دُورُغ مَا قِي . نُؤْلِي سِيحِي  
 سِيحِيي وَوَع سِيوُولِي مَاع اَتُوس مَاهُو فَبَا بِيَعَه . اُو وَيَل ٢ لَان ، رَوِيُوَ اَن ،  
 دِي سِيك ٢ كَان يِكَل اَسْطَانِي كَخِغ رَسُول ، يَاتَا اَكِي كَسَاغ كُوفَانِي .  
 بَارَغ وَوَع مَكَّة كَرُوغُو بِيَعَتِي فَرَا صَحَابَه اَنَّاغ حُدَيْبِيَّة كَغ كَاي  
 مَعَكُو نَوَصِفَتِي اِيكُو ، وَوَع مَكَّة فَبَا وَدِي كَغ اُخْرِي ، غُو تُوَس وَوَع قُرَيْش  
 اَرَان سَهِيَل بِن عَمْرُو ، فَرَلُو غَرْمَبُوك فَرَا جُحْيَان فَرَا مِيلِيَان اَنْتَرَانِي وَوَع مَكَّة  
 لَن مُسْلِمِيَن مَدِيَنَه . بَارَغ سَهِيَل تَكَا غَادَف مَاع كَخِغ يِي ، دِيوِيي مَانُورُ  
 مُحَمَّد ! كَدَا دِييَان فَرْتَمُغُورَان وَيَغِي ، سَهِيغَكَا وَوَع مَكَّة اَنَّا كَغ دِي تَاهَان  
 دِينَغ قَوْم مُسْلِمِيَن ، اِيكُو دُودُو فَرِيَن تَاهِي مُبَسَار مَكَّة . اِيكُو وَوَع ٢ مَكَّة  
 كَغ فَبَا اَعْكَاغ كُوفَا ، اِيكُو كَبِيَه وَوَع ٢ بُو دِيُو ، فَا دَا تُو مِيَن دَا دِيُو ٢ . سَوَعَا  
 اِيكُو ، وَوَع سُووِيَدَاء لُورُو كَغ سَامْفِيَان تَاوَان ، سُو فَا يَسْمَفِيَان بَلِيَا سَاكِي ،  
 نُؤْلِي رُونْدِيغَان . دِي جَوَاب دِينَغ كَخِغ رَسُول ، هِيَا ! كَنَّا بَاهِي نَاغِيغ  
 عُثْمَان كُودُو سِيَرَا بِيَا سَاكِي لُو وَيَه دِي سِيك . اُخْرِي ، عُثْمَان لَن كَا خَا نَف ،

يَا أَيُّكَوُوعُ سَفُؤْلُوهُ كَغْ فِدَا تَيْلِيكَ فَا مِيلِيخِي لَغْ مَكَّةُ، دِي بِيَّاسَا كِي .  
 سَمُونُواوَا تَاوَانْ مَكَّةُ كَغْ أَكِيهِي سُووِيْدَاءُ لَوُرُواوَا دِي بِيَّاسَا كِي .  
 نُولِي سَهِيلْ غَا جَوَّهْ أَكِي مَرَاغْ كَجْجَغْ رَسُولْ، اُصُولْ فَرَجَا نِجِيَّانْ فَرْدَا مِيَّانْ  
 كِيَا كَغْ كَا تُونُورَاغْ غِلْسُورَايِكِي :

(١) غَلِيْرِيْكَ كِي فَرَاغْنِ اَنْتَرَانْ فِهَاكْ مُسْلِمِيْن مَدِيْنَةُ لَنْ وُوعْ قَرِيْشْ  
 مَكَّةُ سَاءْ جَوْنِيْ مَوْعَمَا فَا نَاغْ تَهُونْ .

(٢) وُوعْ مَكَّةُ كَغْ اَغْبَا بُوْغَا كِي دِيْرِيْ كَارُوْ مُسْلِمِيْن مَدِيْنَةُ كُوْدُوْدِيْ بَالِيْكَ كِي  
 مِيَّانْ مَكَّةُ .

(٣) وُوعْ مُسْلِمِيْن مَدِيْنَةُ كَغْ اَغْبَا بُوْغَا كِي دِيْرِيْ كَارُوْ وُوعْ مَكَّةُ، اَوْرَا كِنَا  
 دِيْ جَالُوْ بَالِيْ وُوعْ مَكَّةُ اَوْرَا وَاجِبْ اَمْبَا لِيْكَ كِي .

(٤) مُحَمَّدُ لَنْ مُسْلِمِيْن كُوْدُوْ بَالِيْ لَغْ مَدِيْنَةُ تَنْفَايْنِدَاءُ أَكِي عُمْرَةُ اَنَالَاغْ تَهُونْ  
 اِيْكِي .

(٥) مُحَمَّدُ لَنْ مُسْلِمِيْن كِنَايْنِدَاءُ أَكِي عِبَادَةُ عُمْرَةَ لَنْ حِجْ اَنَالَاغْ تَهُونْ بُوْرِيْ  
 كَانِيْطِيْ شَرْطْ، اَوْرَا كِنَا مَقِيْمْ لَغْ مَكَّةُ لَوُوْبِيْ سَوْعَا كَالُوْغْ دِيْنَا، لَنْ اَوْرَا كِنَا  
 اَغْبَا وَا كَامَانْ كَجْبَا فَلَغْ كَغْ دِيْ لَبُوْهْ أَكِي اَنَالَاغْ سَلُونُطُوْغِيْ .

(٦) قَرْدُوْ كُوْهْنِ اَنْوَا دِيْ بِيَّاسَا اَنْدِيْ بَاهِيْ، بِيَّاسَا غَانَاءُ أَكِي فَرَجَا نِجِيَّانْ  
 فَرْدَا مِيَّانْ لَنْ بِيْلَا تَمْبِيْلَا، كَارُوْ لَوُرُوْ ٢ نِيْ فِهَاكْ (فِهَاكْ وُوعْ مَكَّةُ لَنْ  
 فِهَاكْ مُسْلِمِيْن مَدِيْنَةُ) . سَمُونُواوَا كُوْ سَوَّهْ بَالِيْخِيْ .

اُصُولْ ٢ وُوعْ مَكَّةُ كَغْ دِيْ اَجَوَّهْ أَكِي دِيْنِيْغْ سَهِيلْ اِيْكِي كِنِيْهْ دِيْ تَرِيْمَا  
 دِيْنِيْغْ كَجْجَغْ رَسُولْ لَنْ دِيْ سَتُوْجُوْ نِيْ . اُصُولْ ٢ كِي اِيْكِي يِيْنْ دِيْ فَيَكِيْرْ سَاءْ  
 كَرَا بِيَا كَانْ تَرَاغْ غُرُوْ كِيْكَ كِي فِهَاكْ مُسْلِمِيْن . نَاغِيْغْ كَجْجَغْ رَسُولْ

كَابُورَانُ فَأَمْعُوكَ أَدُوهُ سَعْيُكَ فَأَمْعُونِي فَرَأَصْحَابَهُ، لَنْ كَابُورَعْنُ كَيْفَانُ  
 بَيْنَ أُمُورٍ فَرَجَانَحِيَانُ اِيَكُوْعُونُوْعَاكِي فِيهَاكَ مُسْلِمِينَ. سَوَعَا اِيَكُوْ،  
 نُولِي دِي تَرِيْمَا تَنَفَا غَانَاءُ اَكِي فَرُوْبَاهَانُ. دِيْنِي فَرَأَصْحَابَهُ، كَرَانَا دُورُوْعُ بِيْمَا  
 اَعْبَرَا يَاغُ فُولِيْتِي كِي كَجْعَ رَسُولُ، فَعْبَا لِيْمِي بَاغْتُ سَوْمَفَكِي، لَوُوْبِي سَيِّدِي  
 عُمَرُ. هَيْجَا فَا دَاوَانِي نِكُورُ كَجْعَ رَسُولُ كَجْعَ اَرِيْنِي مَعْكِي: كَادُونُ فُونْدِي  
 كَجْعَ رَسُولُ فُونِيكَا فَصَلْ نَوْمَرُ كَالِيَهْ لَنْ نَوْمَرُ تِيكَا؟ فُونِيكَا رَاءُ غُرُوْ كِي كَا  
 كِيْطَا؟ دِيْ جَوَابُ دِيْنِيغُ كَجْعَ رَسُولُ: بَيْنَ اَنَاوُوْعُ اِسْلَامُ مُرْتَدُ لَنْ  
 اَعْبَا بُوْعَاكِي كَرُووُوْعُ مَكَّةُ، اِيَكُوْ تَرَاغُ بَيْنَ وُوْعُ اِيَكُوْدِي دُوْهَاكِي سَعْيُكَ  
 رَحْمَتِي اَللهُ. بَيْنَ اَنَاوُوْعُ مَكَّةُ اَعْبَا بُوْعَاكِي مَرَاغُ كِيْطَا نُولِي كِيْطَا نَوْلَاءُ  
 اَنُوْ كِيْطَا بَالِيكَاكِي مَبَاغُ مَكَّةُ اِيَكُوْ مَعْكُوْ سَيِّدِي لَا مَانِيَهْ، تَمْنُوْ اِيْغْبَا لُدِي  
 بِيْئَا سَاكِي دِيْنِيغُ اَللهُ.

دِيْنِي سَيِّدِي نَاعُمَرُ، كَرَانَا كَرَأْسِي تَرَهَادَفُ وُوْعُ كَافِرُ، لَنْ كَرَانَا مَاتَغِي  
 اِيْمَانِي، لَنْ اُوْكَ كَرَانَا سَوْمَفَكِي فَعْبَا لِيْمِي، هَيْجَا وَاْنِي مَانُوْ كِيْبَاغُ عِيْسُوْرَايَكِي  
 عُمَرُ، يَا رَسُولُ اَللهُ! فَتَجَنَّحَانُ فُونِيكَا رَاءُ اِيَسْتُوْ بَنِي يَنْفُونُ اَللهُ؟  
 كَجْعَ رَسُولُ: هِيْئَا. اَكُوْبِي نِي اَللهُ.

عُمَرُ: كِيْطَا سَيِّدَا يَا فُونِيكَا رَاءُ مَاغْبَكِيْنُ وُوْنْتَنُ لِيْغُ كَالِرَسَانُ؟ سَدَغُ  
 مَخْسَاةُ كِيْطَا (كَافِرُ مَكَّةُ) فُونِيكَا رَاءُ مَاغْبَكِيْنُ وُوْنْتَنُ كَسَالَهْنُ مَا؟  
 كَجْعَ رَسُولُ: هِيْئَا بَنَرُ.

عُمَرُ: مَنَاوِي مَكَاتَنُ، كِيْعِيغُ فُونَفَا كِيْطَا مَا رِيْعِي كَدُوْدُ وَكَانُ رَنْدَاةُ  
 وُوْنْتَنُ لِيْغُ اِيْجَامِي كِيْطَا (كَجْعَ دِيْ مَقْصُوْدُ يَا اِيَكُوْ: فَصَلْ نَوْمَرُ فَعَاتُ  
 كَوَّ دِيْ تَرِيْمَا)

كَنَجَّ رَسُولُ: هِيَ عُمَرُ! أَكُوَايَكِي أَوْتُو سَانِي اللَّهُ. أَكُوَاوَرَاوَانِي نُوَلَايَانِي  
اللَّهُ، لَنْ اللَّهُ مَسْطِي نُوَلُوغِي كَيْطَا .

عُمَرُ: فَجَنَحْنَا رَأَ سَمْفُونُ دَاوُوهُ مَنَاوِي كَيْطَا سَدَايَا بَادِي سَاكِدْ  
طَوَافُ وَوَنَتْنِ إِيغْ بَيْتُ اللَّهِ .

كَنَجَّ رَسُولُ: هِيَا بَنَزَا كُوْدَاوُوهُ مَغْكُوْنُو. نَاعِيغْ أَفَا كُوْدَاوُوهُ مَهْوُوتْ  
إِيكِي ؟

عُمَرُ: إِيغْكِي: بَوْتَنُ .

كَنَجَّ رَسُولُ: أَجَا كُوَوَاتِيَرِ هِيَ عُمَرُ! سِيرَا مَسْطِي بَكَا لَطَوَافُ إِيغْ  
بَيْتُ اللَّهِ .

عُمَرُ مَنَعُ. نَاعِيغْ أَوْرَا مَارْمُ. نُوَلِي تَا كُونُ سَاغْ أَبُو بَكْرُ. فَيَتَا كُونُ فَيَا  
كَارُو فَيَتَا كُونُ سَاغْ كَنَجَّ بَنِي. مَقْصُودِي، يِينْ أَبُو بَكْرُ إِيكُوَاوَرَا سَتُوجُو  
كَارُو فَصَلْ نُومُ فَنَاتْ أَرَفْ دِي أَجَاءْ غَادَفْ سَاغْ كَنَجَّ رَسُولُ. سَبَبْ أَبُو  
بَكْرُ سُوُوِيحِي صَحَابَةُ كَغْ فَالِيغْ فَارَكْ كَرُو كَنَجَّ رَسُولُ. بَوَّ مَنَاوَا  
كَنَجَّ رَسُولُ كَرَمًا نَوَلَاءَ فَصَلْ نُومُ فَنَاتْ. نَاعِيغْ إِيهِي، جَوَابَانِي أَبُو  
بَكْرُ أَوْرَا إِيكِي سِيهِي كَرُو جَوَابَانِي كَنَجَّ رَسُولُ .

سَاوُو سِي كَنَجَّ رَسُولُ إِيخَوَانِي فَيَتَا كُونُ سَيِّدْ نَاعِمَرُ، نُوَلِي فَرِيَسْتَه  
سَيِّدْ نَاعِلِي نُوَلِي سَخْلَهْ فَرَجَا إِيخِيَانْ فَرْدَا مِيَانْ كَغْ إِي سِي أَصُولُ  
سُهَيْلْ أَتَا سَا مَانِي وَوُغْ مَكَّةَ مَا هُوَ .

كَنَجَّ رَسُولُ دَاوُوهُ: نُوَلِي سَ هِيَ عَلِي! بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. دُوْرُوغْ  
غَانِي دِي نُوَلِي سَ، دِي جَبَا كَانِي دِي سَهَيْلْ: أَكُولَنْ وَوُغْ مَكَّةَ أَوْرَا كَنَالْ  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. نُوَلِي سَ: - بِاسْمِكَ اللَّهُمَّ. كَنَجَّ رَسُولُ

دَاوُودَ: هَيَّا. هِيَ عَلَى! تُولَيْسَ: يَا سَمِيكَ اللَّهُمَّ، هَذَا مَا صَاحَ عَلَيْهِ  
 مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ..... = اِنْعُ غَلَسُورَايَكِي فَرْدَا مَيَّازِ كَغْ دِي سَتَوْجُونِي  
 دِينَغْ مُحَمَّدُ أَوْتُوسَانِي اللَّهُ. دُورُوعْ غَانَتِي دِي تُولَيْسَ، دِي تَبُورْ دِينَغْ  
 سُمَيْلُ: اَكُولَنْ وُوعْ مَكَّةَ أَوْرَا فَرَجَا يَابِينَ سِيرَا مُحَمَّدُ اِيَكُو أَوْتُوسَانِي اللَّهُ.  
 يَابِينَ اَكُولَكِيهِ فَرَجَا يَابِينَ سِيرَا اِيَكُو أَوْتُوسَانِي اللَّهُ، اَكُو أَوْرَا بَكَابْ نَتَاغْ  
 سِيرَا. تُولَيْسَ: مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ. كَتَغْ رَسُولُ دَاوُودَ: هَيَّا. هِيَ عَلَى!  
 بُوَسْكَ، كَانَتِي: مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ. عَلَى سَتَغْ مَاعْكَلِي، أَوْرَا كَرْمَا  
 اَمْبُوسْكَ لَنْ اَغْبَا نَتِي، نَاعِيغْ نُولِي دِي بُوَسْكَ دِينَغْ كَتَغْ رَسُولُ. نُولِي  
 دِي تُولَيْسَ دِينَغْ عَلَى: مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ. نُولِي نَتَمْ فَصَلْ كَغْ كَا سَبُوتْ  
 غَارْفُ، دِي تُولَيْسَ لَنْ دِي تَانْدَا تَاغَانِي دِينَغْ كَتَغْ رَسُولُ لَنْ سُمَيْلُ.  
 سُورَةُ فَرَجَا نَحْيَانْ فَرْدَا مَيَّانْ، دِي كَاوِي رُوعْ لَمْبَارْ. سَبِي كَتَغْ سُمَيْلُ لَنْ  
 كَغْ سَبِي كَاغْبُوكُ كَتَغْ رَسُولُ.

لَاكِي رَامُفُوعْ دِي تَانْدَا تَاغَانِي، دُومَادَا نَ اَنَاوُوعْ مَكَّةَ كَغْ وُوسْ  
 اِسْلَامْ لَنْ دِي فَلَارَا دِينَغْ وُوعْ مَكَّةَ، اَرَانْ اَبُوجَنْدَلُ بْنُ سُمَيْلُ، تَكَا  
 كَانَطِي اِسِيَهْ دِي بُونْدَا، اَنَاغْ حَدِّي يَتِيهْ اَنَاغْ غَارْفِي فَرَا مُسْلِمِينَ كَغْ فَا دَا  
 غُرُوبُوعْ كَتَغْ رَسُولُ. مَقْصُودِي اَبُوجَنْدَلُ، سُوفا يَادِي لِينْدُوعِي كَتَغْ  
 رَسُولُ لَنْ فَرَا صَحَابَهْ. لَنِيكَ اِيَكُو، سُمَيْلُ كَغْ دَا دِي أَوْتُوسَانِي وُوعْ مَكَّةَ  
 اِسِيَهْ اَنَاغْ كُونُو. نُولِي مَا تَوْرَسَاغْ كَتَغْ رَسُولُ: هَاهُ..... مُحَمَّدُ اِيَكِي  
 اَبُوجَنْدَلُ وُوعْ مَكَّةَ. اَرَفْ اَغْبَا بُوغَا نِي مَسَاغْ سِيرَا. كُودُوكُو سَرَاهَا نِي  
 مَسَاغْ اَكُو. كَتَغْ رَسُولُ: فَرَجَا نَحْيَانْ اَنْتَرَانِي كِي طَالَنْ وُوعْ مَكَّةَ اِيَكِي  
 دُورُوعْ مَلَاكُو. سَبَبْ سُمَيْلُ دُورُوعْ يَنْغَبَلَاكِي مَجْلِسُ فَرُودِي نَغَاتْ

يَا أَيُّكَوْحُدَيْسِيَّةَ

سُهَيْلُ : بَيْنَ مَثَكُونُو ، أَوْرَا سُوْسَاهُ قَرْدَا مَيَّانَ سَلَاوَا سِي .

كَنْخَغُ رَسُولُ : هِيَا . قَرْدَا مَيَّانَ تَنْقُ . نَاغِيغُ سِيغِي أَيُّكِي (أَبُوجَنْدَلُ) ،  
اَكُوْجَالُوْءُ مَرَاغُ سَيِّرَا سُوْفا يَا سَيِّرَا سَلَامَتَاكِي . سَرَاهَنَا مَرَاغُ اَكُوْ .

سُهَيْلُ : أَوْرَا بِيصَا . نُوْلِيْ أَبُوجَنْدَلُ دِي بَلَا نَدَاغُ ٢ اَرَفُ دِي كَاوَا مِيَاغُ مَكَّةُ .  
أَبُوجَنْدَلُ كَمَبُورُ ٢ : سَدُ وَلُورُ كُوْ مُسْلِمِيْن ! كَفَرِيْ بِي كُوْءُ اَكُوْ سَمْفِيَّانَ  
بَالِيصَاكِي مَرَاغُ وَوُغُ ٢ سُشْرُكُ مَكَّةُ أَيُّكِي ! أَوَا سِي طَاوَاْءُ كُوْ أَيُّكِي وَوُسُ  
چَاچَادُ كَابِيَّةُ . سَبَبُ أَبُوجَنْدَلُ أَيُّكِي كُوْ لُوْغَانِيْ وَوُغُ اِسْلَامُ كُغُ دِي فَلَارَا  
دِيْنِيغُ وَوُغُ مَكَّةُ كَرَانَا مَلُوبُ اِسْلَامُ . نُوْلِيْ دِي فَرَانِيْ كَنْخَغُ رَسُولُ لَنْ دِي  
دَاوُوْهِيْ : هِيْ أَبُوجَنْدَلُ ! صَبَرُ پُورُونَا كَقُوْوَاتِنِ مَرَاغُ اَللّهُ . سَدِيلَا مَانِيْه  
اَللّهُ بَكَاكُ غِيْلَاغَانِيْ كَسُوْ سَهْنُ مُوْ أَيُّكِي لَنْ كُوْ چَاچَا ٢ كُغُ اَقْسُ ٢ كُغُ  
اَيْسِيْه اَنَاغُ مَكَّةُ اَيُّكُوْ . كَرَانَا طَاعَةُ مَرَاغُ كَنْخَغُ رَسُولُ ، أَبُوجَنْدَلُ  
نُوْلِيْ مَتْنُ لَنْ دِي كَاوَا بَالِيْ مِيَاغُ مَكَّةُ دِيْنِيغُ سُهَيْلُ .

سَاءُ وَوُسِيْ سُوْءَا لْ قَرْدَا مَيَّانَ وَوُسُ رَا مَقُوْغُ ، كَنْخَغُ رَسُولُ نُوْلِيْ  
مَرِيْنَتَا هَاكِي فَرَا صَحَابَةُ سُوْفِيَا چُوْ كُورَانُ ، بِيصَا هَا لَفَا سَ سَفَكِيغُ اِحْرَامُ  
كُغُ دِي اَرَانِيْ تَحْكُلُ ، لَنْ سُوْفا يَا قَادَا پَمْلِيْه اُونُظَا كُغُ دِي هَدِيَا هَاكِي ،  
كُغُ اَكِيْنِيْ فَيَنْتُوْغُ اَتُوْسُ . نَاغِيغُ سَبَبُ سُوْ مَفَكِي قُغْ كَالِيْمِيْ غَمَا سَاءَاكِي  
قَرَجَا عِيْجِيَانُ قَرْدَا مَيَّانَ مَاهُوْ ، لُوْوِيْه ٢ نَلِيْكَ وَرُوْه كَدَا دِيْيَانُ أَبُوجَنْدَلُ  
فَرَا صَحَابَةُ قَبَا وَكَاهُ لَنْ سَمُوْ اَرَا سَ ٢ سَنُ نِيْنَدَا اَكِي قَرِيْنَتَه كَنْخَغُ رَسُولُ  
سُوْفا يَا چُوْ كُورَانُ لَنْ پَمْلِيْه اُونُظَا هَدِيَّةُ مَاهُوْ . كَنْخَغُ رَسُولُ دَاوُوْه مَرَاغُ  
كَارَوَانِيْ اَيْمُ سَلْمَه : كَارُوْسَاءَا نْ وَوُغُ ٢ اِسْلَامُ أَيُّكِي . ثَاءُ قَرِيْنَتَه أَوْرَا



نُورُوتْ ، أَوْرَا فَا دَا نُو مَانْدَاغْ . اُمَّ سَلَمَةَ مَانُورْ : يَارَسُولَ اللَّهِ ! اَكُولَا سُوُونُ  
 كَرَمَهَا فَجَنَغَنَانْ فَرِيغْ مَعَا فِ دَا تَغْ قَرَا صَحَابَهْ . كَرَانَتَنْ اَغْكِيْنْ اِيغُوتْ قَرَا  
 صَحَابَهْ كَادُوسْ مَكَاتَنْ فُونِيكَا (١) . فَجَنَغَنَانْ غَاسْطَا بِيَانْ اُغْكِيغْ اَوْرَا تْ  
 سَاعَتْ وَوَتَنْ اِغْ قَرَا جَانِجِيَانْ فَرْدَا مِيِيَانْ (٢) . قَرَا صَحَابَهْ سَاعَتْ كَلَا نِيغُونُ  
 كَرَانَتَنْ سَا حِيْ وَاعْسُولُ تَنَفَا مَلَبْتُ طَوَافْ وَوَتَنْ اِغْ بَيْتُ اللَّهِ . قَرَا نُو كِي  
 نِيغُونُ فَجَنَغَنَانْ مِيْلَاهِي رُوْمِيْنْ سَا كَاتْ هَدِيَهْ فَجَنَغَنَنْ نُونَتَنْ خَكَلْ  
 (جُو كُورْ) . كَجَنَغْ رَسُولُ نُو لِيْ غَاسْطَا بِيَرَاغْ عَمَلِيَهْ هَدِيَهِيْ كَغْ اَكِيَهِيْ  
 فَيَسُوغْ فُولُوَهْ ، لَنْ سَا وُوسِيْ نُو لِيْ جُو كُورْ . قَرَا صَحَابَهْ سَا وُوسِيْ فِيرْمَا  
 كَجَنَغْ رَسُولُ يَمَلِيَهْ اُونْطَا هَدِيَهِيْ ، تَرُوسْ فَبَا رِيكَا تَنْ اَغْكُو لِيْ اُونْطَا نِ  
 دِيُو ٢ كَغْ جَمَلِيْ اَنَا فَيَسُوغْ اَنُوسْ نُو لِيْ فَبَا جُو كُورْ سَا وُوسِيْ عَمَلِيَهْ اُونْطَا .  
 سَا وُوسِيْ رَا مَفُوغْ كَسِيَهْ نُو لِيْ فَبَا كُوْنْدُورَانْ مِيَاغْ مَدِيْنَهْ . اَنَا اِغْ تَغَاهِيْ ٢ هِيْ  
 كُوْنْدُورْ كَجَنَغْ رَسُولُ كَتُورُونْ سُوْرَهْ فَخْ كَجْ كُوِيْتَا نِيْ : اَنَا فَخَنَالَكْ فَخَنَا  
 مِيِيَانْ .

قَرَا لُو دِيْ مَاعْ تَحِيْ لُو وَيَهْ دِيْسِيْكَ ، يِيْنْ اَنَا اِغْ اَنْتَرَانِيْ مَكَّةَ لَنْ مَدِيْنَهْ ،  
 اِيَكُو اَنَا فَرْدُو كُوْهَانْ لُورُو ، يَا اِيَكُو دُو كُوْهْ خِرَاعَهْ لَنْ دُو كُوْهْ بَنِيْ بَكْرْ قَدْ دَكِيْ  
 دُو كُوْهَانْ لُورُو اِيَكِيْ ، سِيحِيْ لَنْ سِيحِيْ تَا نِسَاهْ قَرَا مُوْسُوْهَانْ كَاوِيَتْ زَمَنْ كُوْنَا ،  
 هِيْجَا زَمَنِيْ كَجَنَغْ رَسُولُ . سَا وُوسِيْ كَجَنَغْ رَسُولُ جُوْمِنَغْ اَنَا اِغْ مَدِيْنَهْ ، وَوَعْ ٢  
 بَنِيْ بَكْرْ غَانَا اَكِيْ قَرَا جَانِجِيَانْ قَرَا صَحَابَا تَنْ بِيْلَا مَسِيْلَا . كَارُو وَعْ ٢ مَكَّةَ -  
 وَوَعْ ٢ خِرَاعَهْ غَانَا اَكِيْ قَرَا جَانِجِيَانْ قَرَا صَحَابَا تَنْ بِيْلَا مَسِيْلَا كَارُو كَجَنَغْ رَسُولُ .  
 سَا وُوسِيْ كَجَنَغْ رَسُولُ جُوْمِنَغْ اِغْ مَدِيْنَهْ ، دُو مَادَا نْ اَنَا وَوَعْ اِسْلَامْ  
 مَكَّةَ مَا نِيَهْ كَغْ اَرَا نْ اَبُو بَصِيْرْ ، تَكَارَفْ اَغْجَا بُو غَا كِيْ اِغْ مَدِيْنَهْ . اَوْرَا اَنْتَرَا

سُووِي، اَنَا اُوْتُوْسَانَ سَعْفِكُمْ مَكَّةَ اَعْكُوْلِكُنِي اَبُوْبَصِيرٍ. اُوْتُوْسَانَ مَهْوُوْعٍ  
لَوَرُو. سَاوُوْسِي كَتَمُو، نُوْلِي نُوْتُوْتِ سَاغ كَجْعَ رَسُوْلٍ سُوْفَايَا اَبُوْبَصِيرِ دِي  
سَرَا هَاكِي لَنْ دِي بَاوَا بَالِي مِيَاغ مَكَّة. سَاوُوْسِي كَجْعَ رَسُوْلٍ فَرِيْنَه بَالِي اِيغ  
مَكَّة بَارَغ، كَارَوَاوُوْتُوْسَانَ مَكَّة لَوَرُو مَا هُو، اَبُوْبَصِيرِ مَا تُوْر؛ كَادُوْس فُونْدِي  
كَجْعَ رَسُوْلٍ! كُوْلَا كُوْءَ فَجَنَقَانَ وَاَعْسُوْلَاكِي دَا تَغِيَاغ كَا فَرُ فُونِيكَ ؟  
جَوَابِي كَجْعَ رَسُوْلٍ: اَجَا كُوْوَا تِيْرَهِي اَبُوْبَصِيرِ! سَدِيْلَا مَا نِيَه، اَللّٰهُ تَعَالٰى  
بِكَا لْ اَمْبِيَا سَاكِي سِيْرَانْ كَا نِيَا<sup>٢</sup> مُو. اَبُوْبَصِيرِ كَا فِكْمَا بَالِي بَارَغ وُوْع لَوَرُو  
مَا هُو. بَارَغ وُوْس تَكَاغ فَا رَكِي هَبْصَا ذِي اَلْحَلِيْفَه، وُوْع لَوَرُو مَا هُو كَجْعَ سِيْجِي دِي  
فَاتِيْنِي دَبْنِيغ اَبُوْبَصِيرِ لَنْ كَجْعَ سِيْجِي مَلَايُو. اَبُوْبَصِيرِ بَالِي مِيَاغ مَدِيْنَه مَا تُوْر،  
سَاغ كَجْعَ رَسُوْلٍ: فَجَنَقَن سَمْفُون بِيْيَاس سَعْفِكُمْ تَاغ كُوْعَن يَارَسُوْلٍ اَللّٰهُ  
(سَبَب وُوْس سَرَا هَاكِي اَبُوْبَصِيرِ سَاغ اُوْتُوْسَانَ مَكَّة). كُوْلَا، سَلَامَتْ،  
دَا دُوْس كُوْلَا بَادِي تَتَف اِيغ مَدِيْنَه. دَاوُوْهِي كَجْعَ رَسُوْلٍ: سِيْرَا كُوْلِيْكَ  
فَعَكُونَنْ سَاء كَارْف نِيْرَا. نَاغِيغ اَجَا اَنَا اِيغ مَدِيْنَه. صَبْرَا! اَبُوْبَصِيرِ نُوْلِي  
مَا عَكُونْ اَنَا اِيغ دَا لَانَاي وُوْع مَكَّة بِيْن اَرَف دَا كَاغ مِيَاغ شَام. وُوْع<sup>٢</sup> اِسْلَام  
كَجْعَ فَلَا كَجِيْفِيْت اِيغ مَكَّة بَارَغ كَرُوْعُوْنِيْن اَبُوْبَصِيرِ مَا عَكُونْ اَنَا اِيغ دَا لَانَاي  
وُوْع مَكَّة نُوْجُو سَاغ شَام، نُوْلِي فَلَا مَتُوْسُوْعَا مَكَّة. كُوْرَاغ لُوُوْبِه اَنَا  
وُوْع فَيَتُوْع فُوْلُوْه اَعْكَا بُوْعَاكِي اَبُوْبَصِيرِ اِيغ كُونُو نُوْلِي فَلَا اَمْبِيَا كَا  
رُوْمُوْعَن اُوْنَطَان<sup>٢</sup> كَجْعَ فَا دَا اَعْكَا وَا دَا كَاغَاي وُوْع مَكَّة نُوْجُو سَاغ شَام،  
اَنُوْا بَالِي سَعْفِكُمْ شَام مِيَاغ مَكَّة. وُوْعِي دِي فَاتِيْنِي، اُوْنَطَانْ دَا كَاغَاي دِي  
رَا مَفَاس. اُخْرِي، وُوْع مَكَّة كَبِيْرِيْم اُوْتُوْسَانَ غَا دَف سَاغ كَجْعَ رَسُوْلٍ  
پُوُونْ سَاغ كَجْعَ رَسُوْلٍ اَمْبِلَاكِي فَصَلْ نَوْمَ<sup>٢</sup> كَا سَبُوْت اَنَا اِيغ سُوْرَه

فَرَجَا بَحْيَانَ فَرَدَّ امْبِيَانَ . فَأَبُوؤَنَى وَوَعَّ مَكَّةَ دِي تَرِيْمَا دِيْنِيغْ كَجِيغْ رَسُوْلُ .  
 دَا دِي كَجِيغْ رَسُوْلُ كَا كُوْغَانْ حَقْ نَرِيْمَا وَوَعَّ مَكَّةَ كَجِيغْ اَعْكَا بُوْغَا كِي دِيْرِي مَسَاغْ  
 وَوَعَّ ٢ اِسْلَامْ مَدِيْنَتَه . سَأَ نَلِيْكَ اِيْكَوْ ، اَبُوْبَصِيْرُ ، اَبُوْجَنْدَلْ لَنْ كَا بَجَا ٢ فِيْ كَجِيغْ  
 قَا دَا اَمْبِيْكَالْ ، دِي تِيْمَالِي سُوْ قَا يَا مَلُوْ مَدِيْنَتَه .

سَعَكِيغْ كَدَا دِيْبَانْ كَجِيغْ دِي اَلَمِي اَبُوْبَصِيْرَا يَكِي ، فَرَا صَحَابَه فِدَا غَرَفِي يِيْنْ  
 فَرَجَا بَحْيَانَ حَدِيْبِيَّةَ غُوْنُوْغَا كِي فِرَا كْ مُسْلِمِيْنْ . كَا وَنُوْغَانِي مَانِيَه يَا اِيْكَوْ ،  
 كَجِيغْ رَسُوْلُ لَنْ مُسْلِمِيْنْ كَرَا صَا اِيْطِيغْ لَنْ اَمَانِيْنْ اَرَفْ نِيْنَدَا اَكِي فَرَاغْ اَتُوْا  
 دَعُوْهَ مَسَاغْ وَوَعَّ ٢ كَا فِرْلِيَانِي وَوَعَّ مَكَّةَ . كِيَا تَا اَنِي ، سَأَ كُوْنْدُوْرِي كَجِيغْ  
 رَسُوْلُ سُوْغَا كَا حَدِيْبِيَّةَ . كَجِيغْ رَسُوْلُ نُوْلِي كِيْرِيْمْ سُوْرَهَ كَجِيغْ اِيْسِيْنِي دَعُوْهَ ،  
 اَبَا ٢ نَتْنِي اَكَا مَا اِسْلَامْ ، مَسَاغْ رَا جَا ٢ لَنْ كَفَلَا ٢ دِيْصَا ، كَجِيغْ دِي كَا وَ دِيْنِيغْ  
 فَرَا اُوْتُوْ سَا نِي كَجِيغْ رَسُوْلُ كَا نَطِي اَمَانْ ، تَتَفَا اَنَا كَا غُكُوْوَانْ اَبَا ٢ . كَا يِ سُوْرَه  
 كَجِيغْ دِي كِيْرِيْمْ مَسَاغْ (١) هِرْقَلْ (رَا جَا رُوْمْ) (٢) اَمِيْرُ بَصْرِي (شَامْ) (٣) اَمِيْرُ  
 دِي مَشَقْ (٤) اَمِيْرُ مِصْرْ (مَقُوْقِسْ) (٥) رَجَا بَحَا شِي (رَا جَا حِشَه) (٦) رَا جَا  
 فَا رِسْ (كِسْرِي) (٧) رَا جَا مُنْذِرْ (رَا جَا بَحْرِيْنْ) (٨) رَا جَا عُمَانْ (٩) رَا جَا  
 يَمَامَه ، لَنْ لِيْ يَا ٢ . اَنَا غْ هُوْنْ فَيُوْ ، وَوَلَنْ مُحَسَّمْ كَجِيغْ رَسُوْلُ اَمْبُوْكَاءْ  
 فَرَا اَشْنْ ٢ . لَنْ اَنَا كَجِيغْ دِي فَيْمِيْنْ فَيْمِيْنْ قَبْجَنْغَانِي دِيُوْ يَا اِيْكَوْ فَرَاغْ خِيْبَرْ تَجَسِي  
 فَرَاغْ غَلَا وَانْ وَوَعَّ . هُوْدِي اَنَا غْ دِيْصَا خِيْبَرْ . اَنَا كَجِيغْ نَا مُوْغْ كِيْرِيْمْ فَا سُوْكَانْ  
 فَرَاغْ كَجِيغْ دِي فَيْمِيْنْ دِيْنِيغْ سَالَهَ سُوْوِيْجِيْ صَحَابَه كَجِيغْ دِي تُوْجُوْ دِيْنِيغْ كَجِيغْ  
 رَسُوْلُ . كَا يِ فَا سُوْكَانْ هُوْازَنْ كَجِيغْ دِي فَيْمِيْنْ دِيْنِيغْ سَيْدَا نَاعْمَرِيْنْ  
 اَلْخَطَا بْ ، فَا سُوْكَانْ بَنِي مَرَّةَ كَجِيغْ دِي فَيْمِيْنْ دِيْنِيغْ بَشِيْرِيْنْ سَعْدِي ، لَنْ لِيَا ٢ .  
 بَارَغْ وَوَسْ كَانْفَ سَتَاهُوْنْ سُوْغَا فَرَجَا بَحْيَانَ حَدِيْبِيَّةَ ، كَجِيغْ رَسُوْلُ

تَبْدَأُ مَبَاحَ مَكَّةَ كَادِيرِنِ كَاكِ فَرَا صَحَابَهُ كَعُ فَلَاحَ مَلُوبِ بَعَةَ سَاغَكُوفَ مَا نِي  
 اَنَاغُ حَدِيثِيَه فَرَلُونِي بَدَأُ اَكِي عُمَرَةُ كَعُ دِي سَبُوتُ عُمَرَةُ قَصَاءُ. كَجَعُ رَسُولُ  
 اَعْجَاوَا هَدِيَّةَ اَنَاغُ تَانَاهُ حَرَامُ، اَوْنَطَا سُو وَيَاءُ، لَن اَوْبَا اَعْجَاوَا فَرَا كَا كَا سَ  
 بَا مَان فَرَاغُ سَارَا اَلْخُكَافُ، فَا سُو كَان جَرَان سَا تُوْسَ وَوَعُ كَعُ دِي فِيمُفِينِ  
 دِي نَبِيغُ بَشِيرُ بِن سَعِيدِ. كَرَانَا عُوَا تِيرَا كِي يِين وَوَعُ مَكَّةَ مَلَا اَعْجَاوَا رَجَا بِنِي هَيْبَا  
 فَرَمُفُورَان اَنَاغُ تَانَاهُ حَرَامُ. بَارَغُ وَوَعُ مَكَّةَ كَرُو عُو يِين كَجَعُ رَسُولُ اَرَفَ عُمَرَةُ  
 كَانِي اَعْجَاوَا بَا مَان فَرَاغُ كَعُ لَعُكَافُ، نُوْلِي اَوْتُوْسَان فَمُودَا عَادَفُ مَسَاغُ  
 كَجَعُ رَسُولُ: هِي مُحَمَّدُ! وَوَعُ مَكَّةَ اَوْرَارُو مَوْعُصَا مَلَا اَعْجَاوَا فَرَا جَانِيَان لَن اَوْرَا  
 اَنَا كَدَرِيَان اَفَا ٢. كَنَا اَفَا سَمُفِيَان اَرَفَ مَلُوبُ مَكَّةَ كَعُطِي فَرَسِيَا فَا ن بَا مَان  
 كَعُ كَا ي مَعُكِي ٩ دِي جَوَابُ دِي نَبِيغُ كَجَعُ رَسُولُ: بَا مَان اَوْرَادِي بَا وَا مَلُوبُ اَنَا  
 اَغُ تَانَاهُ حَرَامُ. فَمُودَا مَكَّةَ بَالِي. نَلِي كَا ي كُو فَمُودَا مَكَّةَ عَادَفُ مَسَاغُ كَجَعُ  
 رَسُولُ اِيْسِيَه اَنَاغُ دِي صَا مَرُ الظُّهْرَان. بَارَغُ وَوَسَ وَا يَا هِي كَجَعُ رَسُولُ مَلُوبُ  
 مَكَّةَ، جَرَان ٢ لَن بَا مَان دِي دِيلِيَه اَنَاغُ اَجَابَانِي تَانَه حَرَامُ. فَرَلُو اَجَا غَانِي  
 مَلَا اَعْجَاوَا فَرَا جَانِيَان، لَن يِين اَنَا جِدَرَانِي وَوَعُ مَكَّةَ بَا مَفَاغُ دِي بُوْنَاهُ اَكِي.  
 كَجَعُ رَسُولُ نُوْبَا سَا كِي سَاءُ رُو مَبُوعُن صَحَابَهُ كَعُ اَجَا حَا بَا مَان فَرَاغُ  
 لَن جَرَان مَا هُو. دِي نِي فَنْدُودُوكُ مَكَّةَ كَابِيَه فَلَاحَ مَلُوبُ سَمُفُغُ مَكَّةَ. كَرَانَا  
 اَوْرَا سَمُفُغُ پَاوَاغُ وَوَعُ اِسْلَامُ فَلَاحَ طَوَافُ اَنَاغُ كَعَبَةُ. سَا وَوَسِي وَوَعُ ٢ مَكَّةَ  
 فَلَاحَ مَتُو، نُوْلِي كَجَعُ رَسُولُ لَن صَحَابَتِي فَلَاحَ مَلُوبُ كَعُطِي اَعْجَاوَا بَا مَان كَعُ دِي  
 لَوَاهُ اَكِي اَنَاغُ لُو عَسُوغِي. سَا وَوَسِي رَا مَفُوعُ عُمَرَةُ كَجَعُ رَسُولُ لَن صَحَابَتِي  
 بَجُورُ مَتُو سَمُفُغُ مَكَّةَ لَن مِيْنَتَا هَا كِي فَرَا صَحَابَهُ كَعُ اَجَا بَا بَا مَان فَرَاغُ لَن  
 جَرَان سُو فَا يَا طَوَافُ. سَا وَوَسِي مَفُوعُ كَبِيَه، نُوْلِي كُونْدُورُ مَبَاغُ مَدِيْنَتَه.

أَفَا ٢٢ اَيْكُو كَفَنُ وُوسُ تُوْمَكَ اِيْ نِيْتِي مَغْسَانِي، سَبَبُ ٢ فِي مَسْطَلِ دِيْ جَاوَسَاكِي  
 دِيْنِيْعُ اَللهُ، فَرِيْنَتَاغُ ٢ عَمِيْ اَوَا كَا دِيْ سِيْغَكِي اَكِي دِيْنِيْعُ اَللهُ. سَبَبِي دِيْنَا اَنَا  
 وُوعُ دُوْكَوْهَ بَنِيْ بَكْرِ، يَا بِيْيَانُ (تَمْبَا اَغَانُ) كَعُ اِيْسِيْنِيْ عِيْجِيْ لَنْ مَوِيْوَكِي  
 كَجِيْعُ رَسُوْلُ، لَنْ سَفَا جَا دِيْ رُوْغُوْ ٢ اَكِي سَاغُ سَبَبِيْ وُوعُ فَنْدُوْكَ خُرَاْعَةُ.  
 تَنَفَا دِيْ فَيَكِيْر دَاوَا ٢، وُوعُ بَنِيْ بَكْرِ مَا هُوْ دِيْ كَبُوْ كِيْ لَنْ دِيْ فَلَا رَا كَارُوْ وُوعُ  
 خُرَاْعَةُ. اِيْغُ غَارْفُ وُوسُ دِيْ تَرَا اَكِيْ يِيْنُ وُوعُ خُرَاْعَةُ اِيْكُوْ كَاوِيْ قَرَجَا نَجِيْيَانُ  
 بِيْلَا مَمْبِيْلَا كَارُوْ كَجِيْعُ رَسُوْلُ لَنْ وُوعُ بَنِيْ بَكْرِ كَاوِيْ قَرَجَا نَجِيْيَانُ بِيْلَا مَمْبِيْلَا  
 كَرُوْ وُوعُ مَكَّةَ. بَا نَدِيْعُ كَارُوْ كَلَاهُ بِيْيَانُ وُوعُ بَنِيْ بَكْرِ دِيْ فَلَا رَا كَارُوْ وُوعُ  
 خُرَاْعَةُ مَا هُوْ، يَتِيْمُوْلُ فَرَاغِيْنُ اَنْتَرَانِيْ فَنْدُوْكَ خُرَاْعَةُ لَنْ فَنْدُوْكَ بَنِيْ  
 بَكْرِ. كَعُ اُخْرَى وُوعُ بَنِيْ بَكْرِ اَجَا لُوْ بَا نُوْوَانُ وُوعُ مَكَّةَ. وُوعُ مَكَّةَ اَمْبَانُوْ  
 وُوعُ بَنِيْ بَكْرِ كَانْطِيْ بَا مَانُ لَنْ تَنْتَارَا، سَهِيْغَا وُوعُ خُرَاْعَةُ اَنَارُوْغُ فُوْكَوْهَ كَعُ  
 مَا نِيْ. وُوعُ خُرَاْعَةُ نُوْلِيْ كِيْرِيْمُ اُوْتُوْسَانُ كَعُ دِيْ فَيَمِيْنِيْ دِيْنِيْعُ عَمْرُوْ بِيْنُ سَالِمُ  
 غَادُفُ سَاغُ كَجِيْعُ رَسُوْلُ غَا نُوْرَا كِيْ قَرَبُوْوَا تَانِيْ وُوعُ بَنِيْ بَكْرِ لَنْ وُوعُ مَكَّةَ.  
 كَجِيْعُ بَنِيْ نُوْلِيْ دَاوُوْهَ. دِيْمِيْ اَللهُ: كُوْوِيْ كَابِيْهَ دَاءُ بِيْلَا كَايْ اُوْلِيْمُ كُوْ اَسِيْلَانِيْ  
 اَوَا كُوْ دِيْوِيْ.

دِيْ نِيْ وُوعُ مَكَّةَ رِيْمَنِيْعُ فَلَا غَرَقِيْ يِيْنُ قَرَبُوْوَا تَانِيْ اِيْ كُوْ مَلَا غَكَا رُ  
 قَرَجَا نَجِيْيَانُ، مُبَسَارَا رِيْ فَلَا يِيْغُوْغُ لَنْ كَسُوْنُ. نُوْلِيْ فَلَا اُخْتِيَارُ كَفَرِيْ بَنِيْ بِيْصَانِيْ  
 قَرَبُوْوَا تَانِيْ اِيْكُوْ دِيْ مَعَا فِ دِيْنِيْعُ كَجِيْعُ رَسُوْلُ. اُخْرَى، دِيْ فُوْئُوْسَا كِيْ غِيْرِيْمُ  
 جِيْنْدَرَا لُ فَرَاغِيْ كَعُ اَرَانُ اَبُوْ سَفِيْيَانُ بِيْنُ حَرْبُ غَادُفُ سَاغُ كَجِيْعُ رَسُوْلُ اِيْغُ  
 مَدِيْنَةُ. سَبَبُ اَبُوْ سَفِيْيَانُ اِيْغُ مَوْعَصَا اِيْكِيْ وُوسُ دَا دِيْ مَارَا نُوْوَ اِنْفُ كَجِيْعُ  
 رَسُوْلُ. رِيْوَايِيْ مَغْكِيْنِيْ: فُوْتَرَا وَا دُوْنِيْ كَعُ اَرَانُ اُمُّ حَبِيْبِيَّةَ، اِيْكُوْ دَا دِيْ

كَارَوَانِ جَعْفَرُ، فَاِمَانِي كَجَحَّ رَسُوْلُ. جَعْفَرَايِي لَا بِيْ بَاهِيْ كُوْكَوْرَا نَاغِ قَفْرَاغِ  
مُوْتَهْ، يَا اِيْكُوْ قَرَاغِ اَنْتَرَا نِيْ وَوُغِ اِسْلَامِ كَغِ نَامُوْغِ تَلُوْغِ اَيُوْوَغْلَاوَانِ  
وَوُغِ شَامِ كَغِ اَيَسِيَهْ اَنَاغِ لِيْغُكُوْغَا نِيْ كَرَا جَاءَنْ رُوْمِ كَغِ جَمَلِيْ اَنَا سَا نُوْسِ  
سِيْكَتِ اَيُوْوَ. كَا نَدِيْغِ كَرُوْا مِ حَسِيَهْ اِيْكُوْ فُوْتَرَا نِيْ جِيْنْدَرَا لِمَكَّةُ، نُوْلِيْ دِيْ  
فُوْنْدُوْتِ كَارُوَادِيْنِيْغِ كَجَحَّ رَسُوْلُ.

اَبُوْسُفْيَانُ بُودَالِ اَغَاكَوْ اَصُوْلُ: (١) يَنْعَشِيْ لَنْ اَمْبَا فَوَهَا كِيْ فَرَجِيْنِيْ  
حَدِيْسِيَهْ (٢) غُوْنْدُوْرَا كِيْ وَقْتِ فَرَجَا نَحْيِيَانِ مَالِيَهْ دَا دِيْ سَفُوْلُوْهْ تِيْمُوْنِ.  
نَلِيْكََا بُودَالِ اِيْكُوْ، رُوْمَغْسَا نِيْ وَوُغِ خُرَاعَهْ دُوْرُوْغِ سُوْوَ اَنْ كَجَحَّ رَسُوْلُ.  
اَبُوْسُفْيَانُ تَكَ اَغِ مَدِيْنَهْ اَجُوْجُوْكَ اَغِ دَا لِيْ فُوْتَرَا نِيْ اَمِ الْمُؤْمِنِيْنَ اَمِ حَسِيَهْ  
لَا كِيْ اَرْفِ لُوْغُكُوْهْ اَنَاغِ فَيِنَا رَا اَنِيْ كَجَحَّ رَسُوْلُ، لِيْمِيْكَ فَيِنَا رَا اَنِيْ كَجَحَّ  
رَسُوْلُ دِيْ لِيْفِيْتِ دِيْنِيْغِ اَمِ حَسِيَهْ. اُوْجَارِيْ اَبُوْسُفْيَانُ: هِيْ اَنَا اَكُوْ! اَفَا  
سِيْرَا اِيْكِيْ كَطِيْغِ كَرُوْا كُوْ؟ جَوَابِيْ اَمِ حَسِيَهْ: سَمْفِيَانُ اُوْرَا كُنَا لُوْغُكُوْهْ اَنَاغِ  
لِيْمِيْكَ كَجَحَّ رَسُوْلُ اللّٰهِيْنَ سَمْفِيَانُ اَيَسِيَهْ مُشْرِكِ اَيَسِيَهْ غِيْسِ. اُوْجَارِيْ  
اَبُوْسُفْيَانُ: مُوْكََا ٢ كُنَا بِيْلَا هِيْ. اَبُوْسُفْيَانُ نُوْلِيْ مُتُوْغَا دَفِ مَرَاغِ كَجَحَّ رَسُوْلُ،  
غَا جُوْءَا اَكِيْ اَصُوْلِيْ وَوُغِ مَكَّةُ لُوْرُوْغَا رَفِ. كَجَحَّ رَسُوْلُ اَيْطُوْءَا ٢ اُوْرَا فَيِرْمَا  
كَدَا دِيْيَانِ قَرَاغِ اَنْتَرَا نِيْ خُرَاعَهْ لَنْ بَنِيْ بَكْرِ. نُوْلِيْ اَنْدَاغُوْ اَبُوْسُفْيَانُ: اَنَا  
كَدَا دِيْيَانِ اَفَا هِيْ اَبُوْسُفْيَانُ؟ جَوَابِيْ اَبُوْسُفْيَانُ: اُوْرَا اَنَا اَفَا ٢. كَجَحَّ رَسُوْلُ  
دَا وُوْهْ: كِيْطَا كَبِيَهْ تَتَفْ مَفَانِ اَنَاغِ مَوْعَصَا ٢ لَنْ قَمَلِ ٢ كَغِ كَا سَبُوْتِ اَنَاغِ  
سُوْرَهْ فَرَجَا نَحْيِيَانِ فَرْدَا مِيْيَانِ. كَجَحَّ رَسُوْلُ اُوْرَا دَا وُوْهْ اَكِيَهْ ٢. هِيْيَا نَامُوْغِ  
اِيْكُوْ. اَبُوْسُفْيَانُ يَنْغُوْغِ. نُوْلِيْ مَطُوْطِيْ فَرَا قَمَلِسَارِيْ مَحَابَهْ مَهَا جَرِيْتِ  
سُوْفَا يَا اَمْبَا نُوْ مَقْصُوْدِيْ، نَا غِيْغِ كَبِيَهْ مَحَابَهْ كَغِ دِيْ فَطُوْطِيْ فَبَا جَوَابِ:

تَرَاهُ رَسُولُ اللَّهِ . أَبُو سُفْيَانُ بَالِي مَيْمَنٍ مَكَّةَ تَتَفَاعَكَا وَالْأَفُورَاتُ كَغْ  
فَالنَّشْدِي رُوعُوهُ أَكِي . وَوَعْ مَكَّةَ فَلَا جُورِيكَ كَارُوا أَبُو سُفْيَانُ . دِي أَكْبُ  
بَيْنَ دِيوَيْي مَا خِجَعِ إِسْلَام . سَبَبُ سَفْعِكُ كَجُورِيكَ أَنْ دَايَكِي ، أَبُو سُفْيَانُ  
نُولِي أَجْوَعُكَوْغُ أَنْ أَلَاغُ غَارِي بَرَاهِلَا ، سَوَايَا أَيْلَاغُ كَجُورِيكَ أَكِي وَوَعْ ٢ مَكَّةَ  
دِيي كَجَعِ رَسُولُ ، سَامُولِيهِ أَبُو سُفْيَانُ نُولِي بِيَا فَكَا أَفَاكُغُ فَرَلُو  
كَأَغْكَوْ قَرَاغُ . سَمُونُواوَا فَرَا صَحَانَا ، دِي فَرِيْنَاهَا كِي سَوَايَا كَوِي فَرِيْسَاغُ  
أَبُو بَكْرُ يُونُ فِيرِصَا : فَرَجَا خِيَانُ حَدِيْنِيَّةَ رَاءَ تَكْسِيَّةَ تَتَفُ يَارَسُولُ اللَّهِ ؟  
دِي جَوَابُ كَجَعِ رَسُولُ : هِيَا . نَاغِيغُ وَوَعْ مَكَّةَ مَلَاغْبَارُ جَاغِي . سَبَبُ  
مَلَاغْبَارُ فَصَلْ (١) فَرَجَا خِيَانُ فَرْدَا مِيَانُ يَا أَكُو مَسَاغِي وَوَعْ خِرَاعَا ،  
بَرَارِي مَسَاغِي كَجَعِ بَنِي . سَبَبُ أَنْتَرَانِي كَجَعِ بَنِي لَنْ وَوَعْ خِرَاعَا أَنَا فَرَجَا خِيَانُ  
بِيَلَا مَبْنِيَلَا . نُولِي كَجَعِ رَسُولُ أَغْكَا أَكِي وَوَعْ ٢ دِيصَاكُغُ أَنْ أَلَاغُ كَانَنْ  
كِرِيْنِي مَدِيْنَة . دَاوُوْهُ : مَنْ كَانَ يَوْمَ بَالِ اللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلْيَحْضُرْ  
رَمَضَانَ بِالْمَدِيْنَةِ : سَفَا ٢ كَجَعِ بَنِي إِيْمَانُ اللَّهِ لَنْ دِيْنَا آخِرُ ، كُودُونُكَ أَلَاغُ  
مَدِيْنَة وَوَلَنْ رَمَضَانَ . أَوْرَا أَنْتَا رَا سُووِي ، فَادَا تَكَا لَغُ مَدِيْنَة ، رُوْمَبُوعَنْ  
دُوكُوهُ أَسْلَمُ ، دُوكُوهُ عِفَارُ ، دُوكُوهُ مَدِيْنَة ، دُوكُوهُ أَشْجَعُ لَنْ دُوكُوهُ  
جُمُهِيْنَة . أَغُ كَاوِيْتَانُ ، مَقْصُودِي كَجَعِ رَسُولُ إِيْنِي دِي رَاهَا سِيِيَاءَ أَكِي .  
فَرَلُونِي أَجَاغَانِي كَرُوعُوْ وَوَعْ مَكَّةَ . سَبَبُ كَفَانُ وَرُوعُ وَوَعْ مَكَّةَ ، تَمُونُ  
فَادَا كَاوِي فَرِيْسِيَاغُ فَرَاغُ كَجَعِ مُمَكِنُ مَكَّةَ كَاغْبُكَوْ أَجَاغُ فَرَاغُ . كَجَعِ  
مَغْكُونَايَا كُوْ أَوْرَادَا دِي مَقْصُودِي كَجَعِ رَسُولُ . مَقْصُودِي كَجَعِ رَسُولُ  
كَجَعِ فَرِيْسِيَاغُ يَا أَكُو نُورُونِي وَوَعْ مَكَّةَ . أَوْرَا فَرَاغُ . سَاوُوسِي وَوَعْ إِسْلَامُ  
فَادَا أَغْلُومُوْهُ لَا كِي دِي دَاوُوْهُ بَيْنَ كَجَعِ رَسُولُ غَرْ سَاءَ أَكِي تِيْنَاءَ مَكَّةَ .

فَرَا صَحَابَةُ نُوْلِي فَاَدَا كَاوِي فَرُسِيَا فَاَنْ تَغْجَالَ سَفُولُوهُ وَوُلْنَ رَمَضَانَ ،  
 كَجَعَّ رَسُوْلُ بَرَاغَمَاتْ كَادَرِيْكَ كِي صَحَابَةُ كَجَّ اَهْلُ فَرَاغْ اَكْبِي سَفُولُوهُ اَيُو  
 قُبِيْلَا . كَيْطَا كُوْدُوْعَرْتِي يِيْنِ تَنْتَارَا كَجَّ سَمُوْنُو اَكْبِي اِيْكُو ، كَابِيَهْ وَدَا سَاْعُو  
 دَبُوِي ٢ . لَنْ كَبِيَهْ بَرَكْرَاءُ دِي دُوْرُوْعْ دِيْنِيْعْ اِيْمَانْ ، اَوْرَا دِيْنِيْعْ نَفْسَا نُوْلِيَا نِي .  
 سُوْعَا كَاوُوْلُوْغَانِي صَحَابَةُ اَنْصَارُ لَنْ مَهَاجِرِيْنِ ، اَوْرَا اَنْلَسِيْجِي وَوُغْ كَجَّ اَوْرَا  
 مِيْلُو . لُغْ وَقْتْ اِيْكُو ، كَابِيَهْ فَاَدَا فَاَصَا . تَكَاغْ اَبُوْءَا ( يَا اِيْكُو دِيْصَا فَاَسَا رِيْجِي  
 اِيْوُو اَمِيْنَهْ ) كَتْمُو وَوُغْ لُوْرُوْ كَجَّ اَصْلِي تَا نَسَاَهْ مُوْسُوْهِي كَجَّ رَسُوْلُ ،  
 اَرَفْ بُوْدَالْ مِيَاغْ مَدِيْنَهْ مَلْبُوْ اِسْلَامْ ، يَا اِيْكُو ١١ ) مِيْسَانَا نِي دَبُوِي اَرَا نِ  
 اَبُوْ سُوْفِيَا نِ بِنِ الْحَارِثِ بِنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ ( الْحَارِثُ اِيْكِي دُوْلُوْرِي عَبْدُ اللهِ  
 رَامَانِي كَجَّ رَسُوْلُ ) ١٢ ) اِيْفِيْنِي كَجَّ رَسُوْلُ ، عَبْدُ اللهِ بِنِ اَبِي اُمِيَّهْ .  
 عَبْدُ اللهِ اِيْكِي دُوْلُوْرِي اُمِّ سَكْمَهْ اُمِّ الْمُؤْمِنِيْنِ ، كَارُوْ كِي كَجَّ رَسُوْلُ . وَوُغْ  
 لُوْرُوْ اِيْكِي دِي تَرِيْمَا دِيْنِيْعْ كَجَّ رَسُوْلُ كَانِيْجِي بَاغْتْ . بَارَغْ وَوُسْ تَكَاغْ دِيْصَا  
 كَدِيْدْ ، كَجَّ رَسُوْلُ فِيرِصَا فَرَا صَحَابَةُ فَايَاَهْ بَاغْتْ ، نُوْلِي دِي فَرِيْنَتَا هَا كِي  
 سُوْفَايَا فَا مَوْكَاءْ . كَجَّ رَسُوْلُ دَبُوِي اُوْكَامُوْكَاءْ . نُوْلِي اَمْبَا كِي ٢ كَنْدِيْرَا  
 لَنْ نُوْجُوْ وَوُغْ كَجَّ دَادِي كُوْمَانْدَانْ ( فِيمِيْنَانْ ) . بَرَاغَمَاتْ سُوْعَا  
 كَدِيْدْ ، كَتْمُو فَا مَانِ كَجَّ اَرَا نِ اَلْعَبَّاسُ بِنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ سَا كَلُوْوَارْ كَانِي  
 كَابِيَهْ بَرَايَا نِي ، اَرَفْ هَجُوْ ( فِينْدَاهْ ) مِيَاغْ مَدِيْنَهْ . عَبَّاسُ دِي دَاوُوْهِي  
 سُوْفَايَا بَالِي بَارَغْ كَجَّ رَسُوْلُ ، دِيْنِي فَرَا كَلُوْوَارْ كَانِي سُوْفَا تَرُوْسْ مَدِيْنَهْ .  
 بَارَغْ وَوُسْ تَكَا اَنَا لُغْ مَسَّ الظُّهْرَانِ ( سَا اِيْكِي دِي سَبُوْتْ وَادِي فَا طَمَرَهْ )  
 فَرَا صَحَابَةُ دِي فَرِيْنَتَهْ سُوْفَا يَالِيْرِيْنِ لَنْ سِيْجِي ٢ نِي سُوْفَايَا كَاوِي لَنْ مَاسَاغْ  
 اُوْجُوْوَسْ . دَادِي جَمْلَهِي اُوْجُوْرَا نَا سَفُولُوهُ اَيُوْ . اَنَا لُغْ كَهَانِ كَجَّ مَغْكِيْنِي



اَيْكِي، عَبَّاسُ فِيكَ بَيِّنٌ وَوَعْدُ مَكَّةَ ٢ اَوْرَا فَاَبَا يُوْنُ اَمَانَ لُوْوِيَهٗ دِيْسِيكَ  
 سَاغَ كَجَعَجَ رَسُوْلُ، وَوَعْدُ مَكَّةَ، لُوْوِيَهٗ ٢ وَوَعْدُ فُرَيْسَ تَمُوْبَكَالْ اَنْتِيكَ دِي  
 فَاتِيْنِي وَوَعْدُ اِسْلَامُ. اٰخَرِي، عَبَّاسُ نُوْلِي نُوْمَفَاءُ يَخَالُ رَيْتِيَهٗ اَمَانِي كَجَعَجَ رَسُوْلُ  
 مَتُوْسَفِيكَ فَعَجُوْنُ كَيْرِيْنِ. مَقْصُوْدِي، مَنَاوَا اَنَا وَوَعْدُ مَكَّةَ كَعْدُ اِيْفَرِيكَ ٢  
 كَايُوَا نَوَاسَفَا بَاهِي، اَرْفَ دِي كُوْعَجُوْنُ غَانَدَانِي وَوَعْدُ مَكَّةَ سُوْفَا يَا يُوُوْتُ  
 اَمَانَ سَاغَ كَجَعَجَ رَسُوْلُ سَا دُوْرُوْعِي مَلْبُوْمَكَّةَ.

دِيْنِي وَوَعْدُ مَكَّةَ، هَيْعَكَ كَجَعَجَ رَسُوْلُ وَوَسَّ اَنَا اِيْغَ مَرَّ الظُّهْرَانُ، اِيْكُو  
 دُوْرُوْعِي يَفِيْنِيْنِ كَجَعَجَ رَسُوْلُ اَرْفَ مَلْبُوْمَكَّةَ. وَوَعْدُ مَكَّةَ نَامُوْعُ كَرُوْعُوِيْنِ  
 كَجَعَجَ رَسُوْلُ اَعْجَاوَا تَنْتَارَا كَعْدُ اَكِيَهٗ بَاغْتُ، نَايْعِي اَوْرَا عَمْرِي اَنْدِي كَعْدُ  
 نُوْجُو. سَوَعَكَ اِيْكُو، وَوَعْدُ مَكَّةَ نُوْلِي اُوْتُوْسَانُ اَبُوْسُفِيَانُ بِنَ حَرْبٍ، حَكِيْمُ بِنِ  
 حِرَامُ، بَدِيْلُ بِنِ وَرْقَاءُ، بَلِيْدِي اِيْكُو كَا بِنَرَانِي خَبَرَا هُو. بَارَغَ وَوَعْدُ تَلُوْتَكَا  
 اِيْغَ فَاَرْكَمَرُ الظُّهْرَانُ، كَتَمُو كَارُو عَبَّاسُ كَعْدُ نُوْمَفَاءُ بَعْلِي كَجَعَجَ رَسُوْلُ مَا هُو.  
 اَبُوْسُفِيَانُ! جِيْلَا كَا كُوُوِي! اِيْكُو اَوْبُجُوْرُ كَعْدُ سَمُوْنُو اَكِيَهٗ، اِيْكُو  
 رَسُوْلُ اَللّٰهَ لَنْ تَنْتَارَا كَعْدُ اَكِيَهٗ سَفُوْلُوْهُ اِيُوُو. وَوَعْدُ مَكَّةَ مَسْطِي اَوْرَا بِيْصَا  
 نَاغَبُوْلَايْ. كُوُوِي كَا جَحَلُ مَسْطِي دِي كَطُو، كُوْلُوْمُو. اَبُوْسُفِيَانُ اَنْدَرَدَكْ  
 اِيْلَاغَ دَايَانِي، نُوْلِي مَا نُوْرَمَاغَ عَبَّاسُ: بَجُوْرُ كَفَرِيْنِي عَبَّاسُ اَوَا كُوَايْ؟  
 جَوَابِي عَبَّاسُ: كُوُوِي اَمْبُوْجِيْعَا اَكُو. مَشْكَوْدَا جَالُوْءَا اَكِي اَمَانَ سَاغَ  
 رَسُوْلُ اَللّٰهَ. حَكِيْمُ لَنْ بَدِيْلُ سُوْفَا يَا مَوْلِيَهٗ. سَاوُوْسِي اَمْبُوْجِيْعَ لَنْ لِيَوَاتُ  
 اَنَا اِيْغَ غَارْفُ فَرَامُسْلِيْنِ، اَوْرَا اَنَا كَعْدُ غَارُوَهٗ ٢ هِي، سَبَبُ فَاَبَا فِرْمَا  
 بَعْلِي كَجَعَجَ رَسُوْلُ لَنْ كَعْدُ نُوْمَفَايْ، يَا اِيْكُو فَاَمَانِي كَجَعَجَ رَسُوْلُ عَبَّاسُ  
 نَايْعِي بَارَغَ لِيَوَاتُ اَنَا اِيْغَ غَارْفِي سَيِّدِي نَا عَمْرُ، دِي سَا فَا دِيْنِيْعُ عَمْرُ سَفَا اِيْكُو؟

عَمْرُ غَاذِكْ فِيمَا أَبُو سَفْيَانَ أَمْبُو نَجِشِ عَنَاسَ ، نُولِي دَاوُوَّةَ ، هِيَ أَبُو  
 سَفْيَانَ ، مَوْسُوهُنَّ اللَّهُ ، مَوْسُوهُنَّ رَسُولُ اللَّهِ ! اَلْحَمْدُ لِلَّهِ . اَوَّلِيَهُ نُولِي  
 كُولُونِي كَافَ . . . . . اَكُو . نَاغِيحُ اَوْرَا تَرُوْسَ دِي فَاتِنِي ، بَلِيكَ تَرُوْسَ  
 مَالَاوُ نُوْجُوْرَاغْ كَنَجِغْ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، عَنَاسَ نُولِي -  
 مَالَايُوْءَاكِي يَفَلِي غَلَا نَجَلَاغِي عَمْرُ تَرُوْسَ مَلَبُوْ غَاذِفَ سَرَاغْ كَنَجِغْ رَسُوْلُ  
 لَاكِي مَلَبُوْ ، عَمْرُ اُوْكَبَا تَكَاغَاذِفَ لَنْ مَتُوْرَاغْ رَسُوْلُ اللَّهِ ، يَا رَسُوْلُ  
 اللَّهِ ! مَنِيكَ اَبُو سَفْيَانَ مَقْسَاةَ اَيَفُوْنُ اللَّهُ ، سُوْقَدُوْسَ فَجَنَافَانُ اِذِي ،  
 بَادِي كُوْ لَا كَلَبُوْ كُولُوْنِي . عَنَاسَ يَاهُوْتِ ، يَا رَسُوْلُ اللَّهِ ! كُوْلَا سَمَفُوْنُ  
 اَنَجَامِيْنِ كَسَلَا مَتَانِيْفُوْنُ اَبُو سَفْيَانَ . بُوْتَنُ وَوَتَنُ جَامِيْنَانُ كُوْلَا . بُوْتَنُ  
 بَادِي اَبُو سَفْيَانَ غَاذِفَ اِنِغْ وَقْدَاكْ دَاوُوْ اَعَكْغْ كَادُوْسَ سَانِيْكَ مَنِيكَ ،  
 اُخِرِي ، كَنَجِغْ رَسُوْلُ اللَّهِ دَاوُوَّةَ ، هِيَ عَنَاسَ ! اَبُو سَفْيَانَ كَاوَا اَنَا  
 اِنِغْ فَجَكُوْنُ لِيَرِيْمُوْ دِيْسِيْكَ . سِيْ اَيَسُوْدِيْ اَجَاْ مَرِيْئِي . اَبُو سَفْيَانَ  
 نُولِي دِي اَجَاْ اَنَاغْ فَلِيْرِيْنَانِيْ عَنَاسَ . عَمْرُ اَنَدُ وَمَلَبُوْغْ .  
 اَيَسُوْدِيْ ، اَبُو سَفْيَانَ دِي اَجَاْ غَاذِفَ سَرَاغْ كَنَجِغْ رَسُوْلُ اللَّهِ . كَنَجِغْ  
 رَسُوْلُ دَاوُوَّةَ ، نُوْغَبُوْ اَفَامَانِيَهْ هِيَ اَبُو سَفْيَانَ ؟ مَلَبُوْهَا سَلَامُ !!  
 اُوْجِنَاكِي كَلِمَةُ شَهَادَةِ ! اَبُو سَفْيَانَ اَوْرَاغِيْسَايِيْنِ كَنَجِغْ رَسُوْلُ كِيَا  
 مَغَكُوْ نُوْ دَاوُوْهُ - سَبَبُ دِيُوْبَتِيْ رُوْمُوْغَسَايِيْنِ اَوَاْتِيْ اِيْكُوْ وَوَعَكْغْ  
 فَالِيْغْ جَاهَاْتِ . دِيُوْبَتِيْ كَغْ دَادِيْ جِيْنَدَسَالِ قَرَاغِيْ تَتَارَا سَفُوْلُوْهُ اَبُوْ  
 كَغْ بَرَاغْ مَدِيْنَةُ اَنَاغْ فَسَاغْ خَنَدَقْ تَهُوْنُ كِيْمَا هِيْئَةُ . دِيُوْبَتِيْ كَاوُوْ  
 وَرُوْهُ كَصَبْرَانِيْ كَنَجِغْ رَسُوْلُ اللَّهِ . اَوْرَا اَنَا دَاوُوَّةَ سَا كَلِمَةُ كَغْ مَلِيْهَاكِي

اَتَوَاغَيْتُ دِيَوَيْلَتِي - سَوَوَعَكَ اَنِيكُو ، سَاوُوسَي دِي رُوندُو وَفَعَكَ اَلِيَهِي ،  
 اَحْرَي مَلَبُو اِسْلَام . عَبَّاسُ نُوكِي مَتُورَسَاغ كَجَعِج رَسُولُ اَلله ؛ يَارَسُولُ اَلله !  
 اَبُوسُفْيَانُ مَنِكَ سَوَوَعَكَ اَلِيَهِي اِنِيكُو اَعَكْجَ رَمَن كَدُودُوكَان ، كُولا يُوُونُ  
 سَوَفَدُوس فَجَنَعَان فَارِنِي كَدُودُوكَان وَوَنَتِنَاغ وَقَدَال مَلَت فَجَنَعَان  
 اِنِ مَكَّة دِينَتَن مَنِكَ . جَوَابِي كَجَعِج رَسُول ، هِيَا - سُوَفِيَا عُمُو مَاكِي اَنَا  
 اِنِ وَوَعِ ١ مَكَّة ، سَفَا وَوَعَكْجَ مَلَبُو اَوَمَا هِي اَبُوسُفْيَان ، اَمَان . سَفَا ٢  
 وَوَعَكْجَ نُوتُوف اَوَمَا هِي ، اَمَان . سَفَا ٣ كَجَ مَلَبُو مَسْجِد ، اَمَان .  
 بَارِغ اَبُوسُفْيَان اَرَف بُودَال مَلَبُو مَكَّة ، عَبَّاسُ دِي دَاوُو هِي دِينِج  
 كَجَعِج رَسُول ؛ هِي عَبَّاسُ ! اِيكُو اَبُوسُفْيَان سُوَفِيَا سِرَالِي رِيكَ كِي اَنَا اِنِ  
 اِيَرِنِج ١ اِنِي كُونُوعُ غَارَف اِيَكِي ، بِيصَهَا دِيَوَيْلَتِي وَرُوهُ بَارِيَسَان تَتَارَا -  
 نِ اَلله . عَبَّاسُ لَن اَبُوسُفْيَان بُودَال دِي لِيَسِيكَ نُوكِي لِيَسِيَن اَنَلَاغ اِيَرِنِج  
 كُونُوعُ كَجَ نِيكَالَف دِي لِيَوَاتِي تَتَارَانِي اَلله . سَبَن اَنَا فَاسُوكَان لِيَوَات  
 اَبُوسُفْيَان تَاكُون سَاغ عَبَّاسُ . فَاسُوكَان كَجَ فَالِيغ اَحْرِيَا اِيكُو فَاسُوكَان  
 مَهَا جَرِيَن لَن اَنصَارُ كَجَ فَالِي غُغَبُوكُو كُولُو وَسَي لَن كَلَامِي وَسَي ، لَن كَنَدِيَرَا  
 اِيَجُو . اَبُوسُفْيَان يِيغُوعُ لَن كَاوُو وَرُوهُ فَاسُوكَان كَجَ فَالِيغ اَحْرِيَا اِيَكِي .  
 تَاكُون سَاغ عَبَّاسُ ؛ هِي عَبَّاسُ سَفَا اِيَكُو ؟ هِيَا اِيَكِي فَاسُوكَان مَهَا جَرِيَن  
 لَن اَنصَارُ كَجَ تَانَسَه دَاوِي تَامِيغِي رَسُولُ اَلله . وَنِس هِي اَبُوسُفْيَان !  
 سِرَا بِيصَهَا اِيغَبَاك تَكَاغ مَكَّة . اَوَمُوغِي وَوَعِ ٢ مَكَّة ، اَجَا غَا نَا اَكِي  
 قَرَاوَا نَان . اَبُوسُفْيَان رِيكَ تَن تَكَاغ مَكَّة مَلَبُو مَسْجِد ، نُوكِي اَعَكْجَمُور  
 هِي وَوَعِ قَرِيَش ! هِي وَوَعِ ٢ مَكَّة ! كُحْد اِيَكِي دِي نَا تَكَا لَن اَرَف مَلَبُو

لَنْ أَرْفَ مَلَبُومَكَّةَ ، أَغْبَاكَو تَنْتَارَا كَغْ سِرَا كَبِيَهْ أَوْ سَا بَكَالْ بِيصَا نَاتْدِيغِي .  
 سَفَا كَغْ مَلَبُومَاهِي أَبُو سَفِيَانْ ، أَمَانْ . سَفَا كَغْ نُوتُوفْ أَوْ مَاهِي ،  
 أَمَانْ . سَفَا كَغْ مَلَبُومُ سَجْدْ ، أَمَانْ . وَوُغْ مَكَّةَ نُؤْلِي فِدَا فَرَجِيَا ، أَنَا  
 كَغْ تَنْفَ أَنَا كَغْ سَجْدْ ، أَنَا كَغْ فِدَا بَالِي مُؤَلِيَهْ مَلَبُومَاهْ نُؤْلِي دِي نُوتُوفْ  
 لَا وَاعِي . نَاغِيغْ أَوْ سَا أَنَا كَغْ مَلِيْنْدُ وَغَا كِي أَوَانِي أَنَا كَغْ أَوْ مَاهِي أَبُو سَفِيَانْ .  
 بَارَغْ بَارِي سَانْ تَنْتَارَا مُسْلِمِيْنْ أَرْفَ مَلَبُومَكَّةَ ، بَارِي سَانْ دِي نَجَاهْ .  
 سَبَا كِيَانْ دِي فِيمِيْنْ دِيْنِيغْ خَالِدِ بْنِ الْوَلِيدِ ، دِي فَرِيْنْتَهْ مَلَبُومَكَّةَ  
 لِيَوَاتْ تَانَهْ غَيْسُورْ - سَبَا كِيَانْ دِي فِيمِيْنْ الشُّبَيْرِ بْنِ الْعَوَامِرْ . دِي  
 فَرِيْنْتَهْ مَلَبُومَكَّةَ لِيَوَاتْ تَانَهْ دُوُورْ (فَاكُو نُوُغَانْ) - كَنْدِيرَا سُوْفِيَا دِي  
 تَاغِيغَا كِي أَنَا كَغْ حُجُونْ (كُوْنُغْ) . أَوْ رَا كَنْدِيرَا كَالَا كِي حُجُونْ بِيْنْ كَغِيغْ رَسُوْلْ  
 دُوْرُوغْ رَاوُوْهْ . الْزُبَيْرِ بْنِ عَمْرٍَا كَغْ مِيْمِيْنْ صَحَابَهْ مُهَاجِرِيْنْ نُوجُوْرُوسْ كَغِيغْ حُجُونْ ،  
 نُؤْلِي مَاسَاغْ بَنْدِيرَا كِي خِيْمِيْ كَغِيغْ رَسُوْلْ . خَالِدِ بْنِ الْوَلِيدِ سَدُوْرُوغْ  
 بَرَاغْ كَاتْ دِي دَاوُوْهِي دِيْنِيغْ كَغِيغْ رَسُوْلْ ، أَجَا مَرَاغِي وَوُغْ مَكَّةَ بِيْنْ أَوْ سَا -  
 سَرَاغِي سِرَا كَبِيَهْ . نَاغِيغْ بَارَغْ مَلَبُومْ ، دِي چِكَا تْ دِيْنِيغْ وَوُغْ قُرَيْشْ لَنْ  
 بِيْ بَكِيْ . خَالِدِ بْنِ الْوَلِيدِ تَرَا كَسَا تَمْفُورْ هِيغْبَا أَنَا كَغْ مَا كِي تَلُوْ ، لَنْ

(١) خَالِدِ بْنِ الْوَلِيدِ إِلَيْكَ نَلِيْكََا كَغِيغْ رَسُوْلُ اللَّهِ أَرْفَ مَلَبُومَكَّةَ تَهُوْنْ  
 نَنْمُ هِيغْ ، اِيْسِيَهْ كَا فَرَا كِي دَاوِي كُوْمَانْدَانْ فَا سُوْكَانْ جَرَانْ رُوْغْ أَتُوْسْ ،  
 يَكَا تْ كَغِيغْ رَسُوْلُ مَلِ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَجَا غَانِي مَلَبُومَكَّةَ . نَاغِيغْ  
 نَلِيْكََا تَهُوْنْ فَيَتُوْ ، سَاوُوْسِيْ فَسَاغْ خِيْبَرْ ، خَالِدِ بْنِ الْوَلِيدِ ، عَمْرُوْبِنْ  
 الْعَاصِ ، عُثْمَانُ بْنُ طَلْحَةَ ، فِدَا تَنْكَالِيغْ مَدِيْنَتَهْ ، مَلَبُومِ إِسْلَامِ ۞

وَوُعْ مَكَّةَ كَعْ مَا فِي تَلَوَّلَاس . سَابِرَاغَكَ خَالِد . كَجَعِجْ رَسُولُ نُؤْلِي نُؤْجُونَا  
 اِنْعَ حَجُونْ كَادِيرْ نِيكَانِي صَحَابَةَ اَضَارْ ، لَنْ اَوْرَا غَادِي فِي قِرْلَاوَانْ سَفَكَجْ وَوُعْ  
 مَكَّةَ بَبَارْ فَنِيَسَان . اَنَالْعَ حَجُونْ نُؤْلِي غَاَسُو سَاوَاتَارَا ، اَنَالْعَ حَجُونْ اِيْكُو ،  
 وَقْتُ اِيْكُو كَابِرْ وَقْتُ صُبْحُ ، دِينَا جُمُعَة ، تَعْبَالْ رُوْعْ فُوْلُوهُ وُؤْلَانْ  
 رَمَضَانْ ، تَهُونْ وُؤْلُوْهُ حَجْجَه . سَاوُؤْسِي اِسْتِرَاحَة سَكْبَارْ ، نُؤْلِي رَسُولُ اللّٰهُ  
 سَيِّدَا نُؤْجُوْرَاغْ بَيْتِ اللّٰهُ دِي دَا مَفِيْعِي صَحَابَةَ اَبُو بَكْرْ . سَدُوْرُوْعِي  
 سَيِّدَا كَجَعِجْ رَسُولُ قَرِيْنَتَه غُونْدَاغْ ٢ غَاكِي اَنَالْعَ قَنْدُوْؤُوكْ مَكَّةَ ، كِيَا  
 كَعْ دِي اُونْدَاغَاكِي دَيْنِيْعْ اَبُوْسُفْيَانْ : سَفَا كَعْ مَلْبُوْا وَاْمَاهِي اَبُوْسُفْيَانْ  
 اَمَانْ - سَفَا كَعْ مَلْبُوْا مَسْجِدْ . اَمَانْ . سَفَا كَعْ مَلْبُوْا وَاْمَاهِي لَنْ نُؤْلُوْفْ  
 اَوْمَاهِي ، اَمَانْ . اَنَا سَبَاكِيَانْ وَوُعْ مَكَّةَ كَعْ دِي جَبَا اَكِي سَفَكَجْ فَا -  
 غُمُوْمَانْ اِيْكَلَنْ وُؤْسْ دِي قَرِيْنَتَه لَاسَرَاغْ خَالِدِ بْنِ الْوَلِيدِ اَيِّنْ كَتْمُوْ  
 وَوُعْ اِيْكُو سُوْفِيَا دِي فَاتِيْنِي ، سَنَاجَنْ بَا نِدُوْلَانْ سَلَامُوْ كَعْبَة .  
 يَا اِيْكُو عَبْدُ اللّٰهِ بْنِ اَبِي سَرْحْ ، جُوْرُوْ قُوْلِيْسِي كَجَعِجْ رَسُولُ ، نُؤْلِي مُرْتَدْ  
 لَنْ بَاوِي فَمَا لَسُوْوَانْ رَسَاغْ كَجَعِجْ رَسُولُ ، عِكْرِيْمَة بْنْ اَبِي جَهْلْ - صَفْوَانْ  
 بِنْ اُمِيَّةَ ، هُبَارْ بْنْ الْاَسْوَدْ ، الْحَارِثُ ابْنُ هِشَامْ ، زُهَيْرُ بْنُ اَبِي  
 اُمِيَّةَ ، كَعْبُ بْنُ رُهَيْسَ ، وَخَشِي كَعْ مَا يَتِي سَيِّدَا حَمْرَة . هَنْدِيْتْ عَشَة ،  
 بُوْجُوْنِي اَبُوْسُفْيَانْ ، لَنْ اِسِيَة اَنَالِيَاْنِي مَا يَه .

سَاوُؤْسِي كَجَعِجْ رَاوُوْهُ اَنَالْعَ كَعْبَة نُؤْلِي طَوَافْ . اِنْعَ وَقْتُ اِيْكُو ، اَنَا  
 اَنَالْعَ كَانَا كَبِيْرِيْنِي كَعْبَة اَنَابَرَا هَلَا نِي اَكِيْهِي تَلُوْعْ اَتُوْسْ سُوَيْدَا . نُؤْلِي  
 دِي دُوْدُوْلِي غُغْكَوْ تُوْغَاكَتْ دَيْنِيْعْ كَجَعِجْ رَسُولُ ، فَلَا تَلِيْمَاغْنْ ، نُؤْلِي

دِي قَرِينَتَاهَا كِي سُوْفِيَا دِي تَوَّءَا كِي سَعْفَكِي مَسْجِدِ الْحَرَامِ . كَجَنَغ رَسُولُ  
 نُؤِي نِيْمَالِي جُورُوكُو بَغِي كَعْبَةِ يَا يَكُو عُثْمَانُ بِنُ طَلْحَةَ قَرُلُو مُؤَبَّدُوتْ .  
 كُو بَغِي كَعْبَةُ . سَاوُوسِي دِي اَتُورَا كِي ، نُؤِي مَلَبُو كَعْبَةُ . كَجَنَغ رَسُولُ اللّٰهِ  
 اَنَّا لَغِ لَاوَاغِي كَعْبَةُ غَا تُورَا كِي شُكْرُ سَلَاغِ اللّٰهِ كَلَوَانُ نَحَا ، لَا اِلَهَ اِلَّا اللّٰهُ  
 وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ صَدَقَ وَعْدُهُ وَضَرَعْبَدُهُ وَهَنَمُ الْاَحْزَابِ وَحْدَهُ . نُؤِي  
 صَلَاةُ اَنَّا لَغِ مَقَامُ اِبْرَاهِيمَ ، غُو جُؤُو بَايُوزَنْمُ نُؤِي فِينَارَا اَنَّا لَغِ مَسْجِدِ  
 وَوُغِ مَكَّةُ لَنْ تَنْتَارَا اِسْلَامُ كَبِيهَ فِدَا غَاوَا سِي كَجَنَغ رَسُولُ ، نُؤِي كُو اَفَا  
 كِي دَا دِي كَفُو تُو سَانِي تَرَاهَا دَا فِ وَوُغِ مَكَّةُ . كَجَنَغ رَسُولُ دَاوُوهُ ، هِي  
 كَبِيهَ وَوُغِ قُرَيْشُ ، وَوُغِ مَكَّةُ ! اَفَا كِي دَا دِي اَعْبَكْفَانُ نِيْرَا كَبِيهَ مَرَاغِ  
 رُشْنُ ؟ وَاعْسُولَا كِي حَاضِرَيْنِ ، سَاهِي سَاهِي ! اَخِ كَرِيْمُ وَابْنُ اَخِ كَرِيْمِ  
 فَعَجَنْغَانُ سَدِيرِيكُ كِي طَا اَعْكُغِ مُلِيَا ، فَعَجَنْغَانُ فُوتَرَا سَدِيرِيكُ كِي طَا  
 اَعْكُغِ مُلِيَا . كَجَنَغ رَسُولُ اللّٰهِ دَاوُوهُ ، فِدَا بِالْيَسَا ! سِرَا كَبِيهَ بِيْيَاسُ (١)  
 نُؤِي (٢) نِيْمَالِي عُثْمَانُ بِنُ طَلْحَةَ ، قَرُلُو مَارِيغَا كِي كُو بَغِي كَعْبَةُ . نُؤِي  
 فِينَارَا كِي اَنَّا لَغِ صَفَا ، دِي دَا مِفِيغِي دِيْنِيغِ سَيِدِي نَاعْمُ اَنَّا لَغِ غَلِيْسُورِي ،

(١) سَيُتُورُوتْ كِي نِيْسَاءَانُ تَانَهُ عَرَبُ ، اَنَّا لَغِ قُفْرَا غَانُ اِيكُو كِي كَالَهُ  
 دِي دَا دِي كَا كِي بُوْدَا . كِي لَنَّاغِ دِي سَبُوتْ عُبْدُ ، كِي وَادُونُ دِي سَبُوتْ  
 اَمَّةُ . بَا نَغِ كَجَنَغ رَسُولُ دَاوُوهُ بِيْيَاسُ ، وَوُغِ مَكَّةُ قَلْبَا بُوْعُهُ . سَوُعَا  
 اِيكُو ، فِدَا بَصَمُولُغِ مَا بَغِيغِ اِسْلَامُ .

(٢) اَصْلُوكُ ، دِي سُوُونُ دِيْنِيغِ صَحَابَةُ عَلِي . اَوْفَا اَوْرَا دِي بِالْيَكَا كِي  
 اَوْكَا اَوْرَا اَنَا اَفَا . نَاغِيغِ كَجَنَغ رَسُولُ اللّٰهِ كَتُورُوتْنُ اَيَةُ : اِنَّ اللّٰهَ  
 يَأْمُرُكُمْ اَنْ تَوَدُّوا الْاَمَانَاتِ اِلَى اَهْلِهَا ؛ نُؤِي دِي بِالْيَكَا كِي :

لَوْلِي فَبَايَعَهُ كَارُو كَجَعِجَ رَسُولٌ ، جَانِحِي آرَفَ فَبَاطَاعَهُ مَرَا كَجَعِجَ رَسُولٌ ،  
سَارَامُوعِي وَوَعِ لَنَاغَ ، لَوْلِي غَانَا كِي بَيْعَهُ كَارُو وَوَعِ وَادُونُ ٢ - تَتَفَا كَبَفُوَانُ  
تَاغَنُ . لَوْلِي فَرِيْنَتَهُ صَحَابَةُ بِاَلِكُ سُوْفِيَا اَذَانُ اَنَاغَ دُوُوْرِي كَعْبَةُ .

دِيْنِي وَوَعِ ٢ مَكَّةُ كَعِ دِي فَرِيْنَتَهَا كِي سُوْفِيَا دِي فَاتِيْنِي ، سَبَاكِيَانُ اَنَا  
كَعِ دِي فَاتِيْنِي كَنُ سَبَاكِيَانُ اَنَا كَعِ سَلَامَتُ دَاوِي وَوَعِ اِسْلَامُ كَعِ بَاكُوْس - كِيَا  
عِكِيْنَةُ بِنِ اَبِي جَبِل ، هَبَارِبِنُ الْاَسْوَدُ ، صَفْوَانُ بِنِ اُمَيَّة ، الْحَارِثُ بِنِ هِشَامُ ،  
زُهَيْرُ بِنِ اَبِي اُمَيَّة ، هِنْدُ بِنْتُ عُتْبَةَ بُوَجُوْفِي اَبُوْسَيَّانُ . اَنَاغَ دِيْنَا كَفِيْجَ لِيْمَا  
( ثَلَاثَا ) كَجَعِجَ رَسُولٌ فَرِيْنَتَهُ اَعْبَاكُمُورُ بَرَاهَا لَا عَرِي ، سُوَاعُ ، لَنُ بَرَاهَا لَا مَنَاءُ .

كَجَعِجَ رَسُولٌ مَقِيْمُ اَنَاغَ مَكَّةُ لِيْمَا لَا بِيْسَ دِيْنَا ، لَوْلِي مِيْسُوْسُ سَعَاكُ مَكَّةُ نُوْجُوْرَاغَ  
دُوْكَوَهُ هُوَا زَنُ كَنُ ثَقِيْفُ كَعِ عَرَبِيْجَا نَا كَعِ فَرَاغَ غَالَاوَانُ كَجَعِجَ رَسُولٌ - مَكَّةُ دِي  
فَاَسْرَاهَا كِي عِتَابُ بِنِ اَسِيْدُ ( بُوْبَرُوْرُ فَرَا مَا مَكَّةُ ) بَايَا رَا نِي سَدِيْنَا سَاوْرَهُمْ ( فَبِرَاءُ  
٢٥ كِرَامُ ) سَاوُوْسِي رَامُوعُ ، لَوْلِي كُوْنْدُوْرَمِيَاغَ مَدِيْنَتُهُ . رَاوُوَهُ لَغَ مَدِيْنَتُهُ تَغَاكُفَ  
٢٧ دِي اَلْقَعْلَةُ تَهُوْنُ ٨ هَجِيْتُهُ . وُوْسُ رَامُوعُ جَرِيْنَا بِلَاهِي نِكَارَا مَكَّةُ .

فَرَا عُلَمَاءُ اَهْلُ تَقْسِيْرٍ فَبَا سُوْلِيَا دَاوُوْهُ غَنَا نِي تَمُوْرُوْفِي سُوْرَةُ نَضَرُ اِيْكِي  
سَرَاغَ كَجَعِجَ رَسُولٌ . اَنَاغَ دَاوُوْهُ ، تَمُوْرُوْفِي سَدُوْرُوْفِي بِلَاهِي مَكَّةُ . دَاوِي سُوْرَةُ  
نَضَرُ اِيْكِي سَجِيْنِي مَعِيْنِي كَجَعِجَ رَسُولٌ - دُوْرُوْغَ وَجُوْدُ وُوْسُ دِي دَاوُوْهَا كِي . اَنَا كَعِ  
دَاوُوْهُ ، تَمُوْرُوْفِي سَاوُوْسِي بِلَاهِي مَكَّةُ . نَفِيْعُ اَلْتِ سُوِي كَارُو بِلَاهِي مَكَّةُ . سَبَبُ بِلَاهِي  
مَكَّةُ اَنَا اِيْغَ تَهُوْنُ وُوْلُوْهُ تَمُوْرُوْفِي اِيْكِي سُوْرَةُ سَدُوْرُوْفِي كَجَعِجَ رَسُولٌ كَا فُوْنْدُوْهُ كُوْرَاغَ  
وُوْلُوْغَ فُوْلُوْهُ دِيْنَا . سُوْعَا اِيْكُوْدِي اَرَا نِي تُوْدِيْعُ ( فَا مِيْتَانُ ) يِيْنُ جَارَا دَاوُوْهُ اِيْكِي ،  
مَعْنَانِي اِذَا جَاءَ - رِيْهِنِيْعُ وُوْسُ تَكَا ... ، سَا تَرُوْسِي - وَ اَللّٰهُ اَعْلَمُ ؛

سُورَةُ الْلَّهَبِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ خَمْسُ آيَاتٍ  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

تَبَّتْ يُدَا أَيْ لَهَبٍ وَتَبَّ (١) مَا أَغْنَىٰ عَنْهُ مَالُهُ وَمَا كَسَبَ  
سَيَصْلَىٰ نَارًا ذَاتَ لَهَبٍ (٢) وَامْرَأَتُهُ حَمَّالَةَ  
الْحَبْلِ (٣) فِي جِدِّهَا حَبْلٌ مِّنْ مَّسَدٍ (٤)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
سُورَةُ الْلَّهَبِ أَيْ سُورَةُ مَكِّيَّةٌ آيَاتُهَا أَلْفَا  
(١-٥) أَبُولَهَبٍ مَّسْطَرٌ كَافِتُونَانِ، تَقَانِ لَنْ أَوْكَأَ وَأَوَّيْ، أَرْطَا كَمَا يَأْتِي لَنْ أَوْسَمَا  
فِي. أَوْ أَرْكَافٍ يَصْبَا يَنْفَكِرِيهَا كِي أَوَّيْ سَفَكُحَ يَسْكُنَانِي اللَّهُ. أَبُولَهَبٍ يَكَلِّفُ  
مَكْبُورًا كَافٍ أَمْبُولَاتٍ كَجَنِّي. سَمُونُوا أَوْكَأَ بَوُجُوفِ أَبُولَهَبٍ يَا أَيُّهَا أُمُّ  
جَمِيلٍ. أُمُّ جَمِيلٍ يَا أَيُّهَا وَفُوعٌ وَادُونُ كَغِ أَغْبَا وَأَكَا يُوَكِّعُ أَكِيَّةَ أَرِيئِي كَادِيلِيَّةُ  
أَنَا لُغِ دَالَاتٍ تَيْنَدَا لِي نَبِي مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُولُونِ كَجِيرَتٍ تَالِي لُولُوبِ.

(١-٥) نَلَيْكَ كَلْفُحَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَوْمُ مَا أَغْنَكَاتِ دَادِي  
نَبِي. أَيُّهَا أُولِيَّيْ نَبِيَّةُ أَيْ دَعْوَةُ تَكْسِي آجَاءٍ نَتْنِي أَكَا مَا تَوَحَّدَ (إِسْلَامُ)  
أَيْسِيَّةَ سَجَارًا سَلَامِينَ أَنَا لُغِ مَوْغَمَا تَلُوعُ تَهُونِ يَيْتِ صَلَاةُ أَنَا لُغِ فَهَكَوْنِي  
كَغِ سَفِي. بَارِعَ كَاوَرُونَانِ آيَةِ: وَأَنْذِرْ عَشِيرَتَكَ الْآفَرِيَيْنِ. نُولِي  
فَامِيلِي لِي دِي كَوْمُولُكِي نُولِي دِي دَاوُوهِي سَمْفِيَانِ كَبِيَّةَ دَلَا أَيْلِيَشَاكِي



سُوفَا فَبِأَيُّ وَيُحْيَاكَ عِبَادَةُ مَرَاغِ اللَّهِ - يَبْنَ أَوْرَا سَمْعِيَّانَ كَبِيَّةَ بِكَافِ  
 دِي سِيكْهَا دِيْنِغِ اللَّهُ تَعَالَى كَغْ بَاغَتْ لَارَانِي . أَبُولَهَبُ نُؤْلِي مَقْسُولُ ؛  
 مُوَجَا ١ كَا فَيُتَوَانُ سِيرَ مُحَمَّد . دَارِي مُوُغْ فَرَلُوَايَكِي كِيْطَا كَبِيَّةَ كُوْ كُوْمُفُولَكِي  
 نُؤْلِي مُوْلِيَّةَ اِنِغْ دَالَانُ ١ كُونَمَانُ : يَبْنَ أَفَا كَغْ دِي تَرَاغَاكِي دِيْنِغِ مُحَمَّد  
 اِيْ كُوْبَنْز . كَاغْبُوَا كُو . كَا مَغْ اُكُوْجُوْ كُوْفُ سُوْ كِيَّةَ - يَبْصَا بَاهِي سِيْ كْهَا  
 دِي تَبُوْس . نُؤْلِي كَغْ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَا تُوْرُوْنَا اِيَّةَ اِيْ كِي  
 مَا اَغْنَى عَنْهُ اَلْ .

بُوجُوْفُ أَبُولَهَبُ يَا اِيْ كُوْ اَمُّ جَمِيْلُ دُوْلُوْرِي اَبُوْسَفِيَّانُ بِنُ حَرْب . أَبُولَهَبُ  
 لَنْ بُوجُوْفُ اِيْ كُوْ كُوْلُوْغَا فِ وَوُغْ كَغْ مُلِيَا اَنَا اِنِغْ مَكَّة . سَفْ كَغْ مَمْنُ  
 سَفِيْنِي كُرُوْ كَغْ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ . كُوْلِيْكَ كَا يُوْ كَغْ اَنَا اَرِيْنِي  
 دِي تَانْدَاغِي دِيُوِي . كَفَنْ وُوْسْ اُولِيَّةَ سَاءَ جِيْنْدُ وُغَانُ نُؤْلِي دِي اِيْ جِيْر ١  
 اَنَا اِنِغْ دَالَانَانُ كَغْ دِي لِيُوَاتِي دِيْنِغِ كَغْ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَنَا اِنِغْ  
 وَفْتِ بَغِي . سِيْمِي دِيْنَا لُوْجُوْ اَغْبِيْنْدُوْغْ كَا يُوَارِي سَاءَ بُوْمُكُوْغَا اَغْبُوْ سَلِيْنْدَاغْ  
 لُوْلُوْف . سَفْ كَغْ كَسَلُ لُوْغَا كُوْ اَنَا اِنِغْ سِيْمِي وَكُوْ . اَنَا مَلَايْكَةُ مِيْنْدَا  
 مَنُوْصَا ، نُؤْلِي تَالِي لُوْلُوْفُ كَغْ كَغْ اَغْبِيْنْدُوْغْ كَا يُوْ ، كَغْ دِي اُوْبَتَاكِي اَنَا اِنِغْ  
 كُوْلُوْفُ ، دِي تَارِيْكَ دِيْنِغِ مَلَايْكَةُ مَا هُوْ ، هِيْغَا مَا فِ كَا جِيْرَتِ كُوْلُوْفُ .  
 يَبْنَ كِيْطَا مَا يَا اِيْ كِي سُوْرَةَ كَغْ فَرَلُوْ كِيْطَا نَاغْبَاكِي ، يَا اِيْ كُوْ اَجَاغَاثِي  
 كِيْطَا كَبِيَّةَ بَرَبُوَاتِ كِيَا فَرَبُوَاتَا فِ أَبُولَهَبُ يَا اِيْ كُوْ غَنْدَفِ ١ لَكِي بَانْدَا فِ  
 كَفَنْ وُوْسْ مَا فِ بَانْدَاكِي كَغْ كُوْ تَبُوْسْ دُوْصَا فِ .  
 كِيْطَا كُوْدُوْ اَسُوْدِي دَايَا اَغْبِيْغَاكِي اِيْمَانُ كِيْطَا ، نِيْمَسْتَاكِي أَفَا كَغْ كُوْدُوْ  
 كِيْطَا اَغْتَفَادَاكِي ، كَنْمِي غَاكِيَّةَ ١ هَاكِي عِبَادَةُ لَنْ عِيَامُ ، لُوْوِيَّةَ ١ عِيَامُ  
 اَلْحَا فِ ، تَبْكِي عِيَامُ كَغْ كَغْ نَا طَا اَغْبُوْ طَا لَاهِيْرَ كِيَا لِسَانُ مَرِيْفَاتِ  
 لَنْ لِيَا ١ فِ ، لَنْ اَغْبُوْ طَا بَا طِيْنُ يَا اِيْ كُوْ اَفِ .

سُورَةُ الْإِخْلَاصِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ أَرْبَعُ آيَاتٍ  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ (١) اللَّهُ الصَّمَدُ (٢) لَمْ يَلِدْ  
وَلَمْ يُولَدْ (٣) وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ (٤)

قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ (١) اللَّهُ الصَّمَدُ (٢) لَمْ يَلِدْ  
وَلَمْ يُولَدْ (٣) وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ (٤)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سُورَةُ الْإِخْلَاصِ بِأَيِّ سُورَةٍ مَكِّيَّةٍ آتَتْهُ أَنَا فَتَتْ

(١-٤) دَاوُودُ هَآءُ هَآءُ مُحَمَّدٌ ! اللَّهُ أَيُّهَا سَمْعٌ سَمْعِي ، اللَّهُ ذَاتُ كَفْ  
لَا تَعْلَفُ . اللَّهُ أَوْرَا كَاوُغَانُ أَنَاءُ ، لَنْ أَوْرَا دِي أَنَاءُ كَفْ دِينُغُ لِيَا ، أَوْرَا  
أَنَا كَفْ مَا دَا فِي اللَّهِ أَنَا لَغْ فَرْكَرَا ذَاتُ ، أَتَوَافَعُ كُوبِيَا فِي أَتَوَاصِفَةُ فِي

(١-٤) بَيْنَ كَيْطَا وَوُسْطَى فِي الْبِسْمِ سُورَةُ أَيُّهَا ، كَيْطَا كُودُو  
وَأَسْفَلَا مَنَا وَكَيْطَا مَا دَفْ مَرَاغْ اللَّهُ لَغْ تَيْفَكُهُ صِلَاةُ أَتَوَا أَوْرَا تَيْفَكُهُ  
صِلَاةُ ، مَنَا وَأَنَا بَيْفَانُ أَنَا لَغْ فَا بَيْفَا لَا سَوْعَا مَدْعَى فِي كَيْرَانُ ، كُودُو  
أَيْفَا كَالِدِي سَيْفَا تَيْفَا كَفْ كَبِيَّةُ كَامْبَارَانُ كَفْ أَنَا لَغْ فَا بَيْفَا لَا مَسْطَى دُودُو  
اللَّهُ . بَيْنَ أَنَا سَوَاوَا كَفْ دِي رُوعُو كُوفِيغْ أَتَوَا بَسَاءُ بَسِينِيكَ أَنَا لَغْ أَتِي  
أَجَا فَيْسَانُ دِي أَتْكَبْ دَاوُودُ اللَّهُ كَيْفَا أَتْكَفَا فِي وَوَعَاغْ غَلَا كُودُو أَتِي عَمَّ جَاوَا  
كَيْفَا سَفَتَا دَا مَلْنُ لِيَا قَبْ .

كَفْجَعْ رُوعُو اللَّهُ جَلِي اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَمَّ وَوُسْ دَاوُودُ ، فَفَكْرُوا فِي الْغُلُوبِ وَلَا  
تَفَكَّرُوا فِي الْخَالِقِ . (فَلَا فِي كَيْرَا سِيرَا كَبِيَّةُ أَنَا لَغْ مَخْلُوقُ كَبَا وَيَا فِي اللَّهِ  
أَجَا فَا مِينَ كَيْرَا أَنَا لَغْ ذَاتُ كَفْ كَاوِي مَخْلُوقُ يَلَا يَكُو اللَّهُ .

سُورَةُ الْفَلَقِ مَدِينَةٌ وَهِيَ خَمْسُ آيَاتٍ  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ (١) مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ (٢)  
وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ (٣) وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثِ فِي  
الْعُقَدِ (٤) وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ (٥)

*أعوذ برب الفلق* *من شر ما خلق* *و من شر غاسق إذا وقب* *و من شر النفاث في العقدة* *و من شر الحاسد إذا حسد*

*أعوذ برب الفلق* *من شر ما خلق* *و من شر غاسق إذا وقب* *و من شر النفاث في العقدة* *و من شر الحاسد إذا حسد*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سُورَةُ الْفَلَقِ آيَةُ مَدِينَةٍ آيَتُهَا أَلِفَا

(آية ١-٥) غَوْجَفَاسِيرًا هِيَ مُحَمَّدٌ ! أَكُوْبُوْنَ فَأَعْرَكَمَا فِي اللَّهِ كَغْ مَعْرَانِ  
وَقَتَّ مِجْ. سَعَفْجَ كَهْمَاتَانِ خَلُوقِ اللَّهِ. لَنْ سَعَفْجَ كَهْمَاتَانِ مَوْعَصَا بَعْفِ  
نَلِيكَ وَوَسْ قَتَّ. لَنْ سَعَفْجَ كَهْمَاتَانِ تَوَكَّعْ يَحْمَرُ كَغْ فَبَا أَلَامُوْنِي بُونَدَ لَا فِ  
لَنْ سَعَفْجَ كَهْمَاتَانِ وَوَعَفْجَ دَرَشَكِي نَلِيكَ أَتِيَتْوَ أَكِي دَرَشَكِي.

(ك ١-٥) سَاءَ كُونَدُ وَرَى كَتَجَّعْ رَسُوْكَ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَعَفْجَ  
فِرَاعِ خَيْرِ مَرَاغِي وَوَعْجَ يَهُودِي سَرَانَا مَنَاعِ. وَوَعْجَ لَا يَهُودِي تُولِي فَبَا تَكَ رَغْ  
تَوَكَّعْ يَحْمَرُ كَغْ مَشْهُور. أَوْجَا يَهُودِي. أَرَانِ لُبَيْد. لُبَيْدَ تُوْمَانَدَاغْ  
أَوْرَا اِنطَارَا سُووِي. كَتَجَّعْ رَسُوْكَ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَرَاهَ. كُونَاغْ -

لَوَّيْهِ فَفُتِحَ قَوْلُهُ دِينًا أَوْلِيَهُ بَرَاهُ. لَنْ نُجْوَ سَارَى، كَفَّخَ رَسُولُ فَيْرِمَا  
 أَنَا مَلَائِكَةُ لَوْرُو، كَفَّخَ بِنَجِي إِغْ أَخْجَرِي سِيرَاهُ كَفَّخَ بِنَجِي أَنَا غَيْسُورِي سِيَكِيكِي،  
 نُولِي نَكُونُ تِينَا كُونُ. س: تَكُونُ؛ كَنَّا أَفَا حَمْدًا يَكِي؟ ج: جَوَابُ؛ كَنَّا سِيحُ.  
 س: سَفَاكُخَ بِنَجِي؟ ج: يَهُودِي أَرَا فِي لَبِيدُ. س: أَوْلِيَهُ بِنَجَرَا غَبُونَاهُ أَفَا؟  
 ج: غَبُونَاهُ أَفَا رَوْتَوَا فِي رَامْبُوقُ مُحَمَّدُ، لَنْ رَامْفَلَانُ أَوْتُونُ فِي سَوْرِي يَحْمَدُ.  
 س: دِي فَسَاغَ أَنَا إِغْ أَنْدِي؟ ج: دِي دِيلِيَه أَنَا إِغْ مَا خُوجُ كُورَمَا، نُولِي دِي  
 تِينْدِيهِ وَأَتَوَا أَنَا إِغْ جَرُوفُ سُمُورُ دِرَوَانُ. كَفَّخَ رَسُولُ اللَّهِ نُولِي وَغُورُ.  
 نِيْمَالِي سَيِّدَنَا عَلِي، زَيْبَرُ، عَمَارِيْنُ يَاسِرُ، دِي أَوْتُونُ غَبُولِي مَاجُوجُ الْيَسِي  
 سَحَرِي لَبِيدُ. سَاوُوسِي سُمُورِي دِي كُورَاسُ. أَفَا كَفَّخَ دِي كَانْدَاهُ أَفَا مَلَائِكَةُ  
 مَا هُوَ جُوجُوكُ. أَنَا إِغْ غَيْسُورِي وَأَتَوَا إِغْ جَرُوفُ سُمُورُ مَا هُوَ، أَنَا مَاجُوجُ  
 كُورَمَا، الْيَسِي رَوْتَوَا كَنْ رَامْبُوقُ كَفَّخَ رَسُولُ اللَّهِ. بَكَا سَ جُوجُويَلَانُ  
 أَوْتُونُ فِي سَوْرِي كَفَّخَ رَسُولُ. بَكَا سَ سَنَطِغَ كَنْدِيوَا كَفَّخَ كَنْدِيوَا مَانَهُ،  
 سَنَطِغَ يَكِي (تَالِي) دِي بُونْدَلِي هِيْشَكَا سُوولَسَ بُونْدَلِي. نُولِي أَنَا مَانِيَهُ.  
 يَا يَكُو مَا لَمْ كَفَّخَ دِي وَأَتُونُ فَرِيَا دِي كَفَّخَ رَسُولُ. مَا لَمْ يَكِي دِي تَاخْجِي  
 دَوْمُ أَكِيهِ أَنَا سُوولَسَ. نُولِي مَاجُوجُ سَا سِي سِي يَكِي دِي أَوْرَا كِي أَنَا إِغْ  
 غَرَسَانِي كَفَّخَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نِيلِيَا يَكُو كَفَّخَ رَسُولُ اللَّهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَا تَوْرُو نَانُ سُوْرَةُ لَوْرُو يَكِي كَفَّخَ جَمَلِي آيَةُ أَنَا سُوولَسَ  
 يَا يَكُو سُوْرَةُ فَلَقِي لَنْ سُوْرَةُ نَاسُ. نُولِي سُوْرَةُ لَوْرُو يَكِي دِي وَاجَا إِغْ  
 غَارِي مَاجُوجُ. سَبْنُ وَاجَانُ آيَةُ سِيْجِي، بُونْدَلَانُ سَهْلُغُ أَوْدَارُ، دَوْمُ كَفَّخَ  
 مَا خَفَ إِغْ مَا لَمْ جُوقَلُو. بَرَاهِي كَفَّخَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 سُوْدَا- رَامْفُوعُ أَوْلِيَهُ مَاجَا سُوْرَةُ لَوْرُو يَكِي، بُونْدَلَانُ وَوُسُ أَوْدَارُ  
 كِيَه. دَوْمُ فِي فَبَا جُوقَلُو كِيَه. كَفَّخَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَوْلِيَه  
 وَارَاسَ كِيَا أَوْرَا غَلَامِي بَرَاهُ وَيَغِي وَيَغِي نَافُ.

سُورَةُ النَّاسِ مَدَنِيَّةٌ سِتُّ آيَاتٍ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قُلْ اَعُوْذُ بِرَبِّ النَّاسِ (١) مَلِكِ النَّاسِ (٢) اِلَهِ

دو هوا سید را می بینم  
معمولاً در هوا می بینم  
معمولاً در هوا می بینم  
معمولاً در هوا می بینم

النَّاسِ (٣) مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ (٤) الَّذِي يَكُونُ

منوعاً مستوحشاً شيطاناً ناسهً فظماً مكجراً مؤيداً

يُؤَسِّسُ فِي صَلَواتِ النَّاسِ (٥) مِنَ الْحَنَّةِ وَالنَّاسِ (٦)

[illegible]

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

(۱ هَيْفَا ۶) مَا تَوَرَّأَسِيرَاهُ مُحَمَّدٌ! الْكُيُوءُ فَعَرَّكَهَانِي اللَّهُ كَعُ

مَغِيرَاتٍ بَيْنَهُمْ وَمِنْهَا كَذُوبٌ وَكَانُوا مُشِيرِينَ  
مِنْهُنَّ نَسَاءٌ مِمَّا رَقِبْتَ يُسْمَعْنَ يُدْعَيْنَ فِي الْمَسَاجِدِ  
وَالْمَدَارِسِ وَالْمَاجِلِيسِ وَمِنْهُنَّ نَسَاءٌ لَأُكَلِّمُنَّ عَنْ  
أَفْعَالِ الْبَشَرِ لَكُنَّ عَلِيمَاتٍ لِمَا يُكَلِّمُنَّ فِي  
الْمَسَاجِدِ وَالْمَقَامِ الْمُنَافِسِ وَمِنْهُنَّ نَسَاءٌ  
لَا يَخْفَيْنَ عَنْهُنَّ الْفَوَاحِشُ أَلْفَاظٌ مِمَّا دُرِجَتْ  
فِي الْفَوَاحِشِ أَلْفَاظٌ مِمَّا دُرِجَتْ فِي الْفَوَاحِشِ  
لَكُنَّ فِيهَا عَنَزَاتٌ لَقَدْ تَلَوْنَهَا كَأَنَّ الْوَحْيَ  
نَزَلَ بِهِ رَبُّهُنَّ فَلَمَّا أُنْذِرْنَ بِالنَّارِ أَكْبَرْنَ  
وَقُلْنَ مَا تَدْعُنَّ إِلَى خُصْمِكُمْ كُنَّ فِيهَا مَكِيدَاتٌ  
لَقَدْ تَلَوْنَهَا كَأَنَّ الْوَحْيَ نَزَلَ بِهِ رَبُّهُنَّ  
فَلَمَّا أُنْذِرْنَ بِالنَّارِ أَكْبَرْنَ وَقُلْنَ مَا تَدْعُنَّ  
إِلَى خُصْمِكُمْ كُنَّ فِيهَا مَكِيدَاتٌ

سَبِّ لَوْلُغًا، كَفَّ تَانَسَهُ أَغْبَا عُبُكُو أَنَا عِ اتَيْنِي مَنُوعُصَا شَيْطَانُ

سَفَّيْكَ بَوْغَصَا الْوَسْ لَنْ شَيْطَانٌ سَفَّيْكَ بَوْلُغْنُ مَنُوشَا.

(کت ۱ هیعک ۶) یٰۤاِنَّا اِلٰه سُوْرَةُ فَلَقْ کِمٰطِدٰی فَرِیْنَتِهٖ مٰلِیْنَدُ وَّعٰلٰی

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّبِعُوا هَذِهِ السُّورَةَ نَاسٍ إِلَيْكُمْ، كَيْتَابِي فَرَسْتَهُ سَوْفَا يَا

يَلِيْبُدْ وَغَالِي دِيرِي مَرَاغُ اَللّٰهُ سَعَكُمُ فَرَكْرُ الْوَرُوْكَ مُمْكِنُ كَاوِيْ اَلَا

مَرَاغَاتِي حَيْلًا - كَيْفَ مَشَكَّنِي اِيكِي، كَيْطَا كَوْدُوغُرْتِي يِيْن اُنْجَا كَا  
كَوْدُوغُرْتِي اَتَدُو اِيْنِكِي لُوْرَه فَتَدُو كَاتَه فَتَدُو اِيْنِكِي كَا كُوْدُو سَا اِيْنِي

عَنْكَاهُ طَاهِرٌ - سَوَّغَكَ اِيْكُوْ، كَيْمَادِيْ فَرْنَتَهْ اَعْبَكُوْا اَكِيْ اَسْمَا

لَوْ، يَا اِيْكُوْرَبِّ النَّاسِ، مَلِكِ النَّاسِ، اِلٰهِ النَّاسِ ۝ ٣٣ ۝